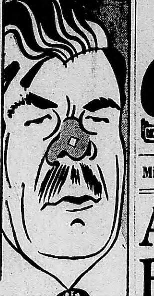
# La Vida del Nazi Hauptmann Depende de la Declaración Que Haga Mañana



EL GENERAL Plutarco E. Calles, jefe de la oligarquía de generales sin academia militar, que desde hace 20 años gobierna en Méjico

EL GENERAL Lázaro Cárdenas, actual "presidente de Calles"



EL DOCTOR José Vasconcelos, ilustre pensador de prestigio internacional a quien los estudiantes iberoamericanos nombraron Maestro de la Juventud, y que actualmente se encuentra en Méjico, al frente de la revolución libertadora



EL GENERAL Abelardo Rodríguez, uno de los "ex presidentes de Calles"




5a. Edición Para Todo el País

38 PAGINAS EN TRES SECCIONES
Inclusive un Suplemento Multicolor Para los Niños

Miércoles 23 de Enero de 1935 *El Diario de Buenos Aires Para Toda la República.* Año XXII. - No. 7464

# AVIONES JAPONESES BOMBARDEAN CHINA

## *Los Chinos Ofrecen Gran Resistencia a los Agresores*

### EN LA REGION DE CHAHAR

(Agencia Havas)

PEKIN, 23. — Una información de fuente china anuncia que han comenzado las hostilidades entre las fuerzas chinas y japonesas, en la región de Chahar Oriental.

### Bombardean a China cuatro aviones nipones

(Agencia Havas)

PEKIN, 23. — De fuente china se anuncia que se reanudaron las hostilidades en la frontera oriental de Chahar.

Cuatro aviones japoneses habrían arrojado siete bombas en Tushitkou, importante punto por donde pasa la Gran Muralla, iniciándose inmediatamente un bombardeo de artillería.

### Al Sur de Ku-Yuan

La caballería y la infantería niponas, provistas de tanques, estarían avanzando hacia Tushitkou, a 25 kilómetros al sud de Ku-Yuan.

Las mismas informaciones dicen que las tropas chinas están ofreciendo resistencia y que se está combatiendo ya.

La legación del Japón manifiesta no estar enterada de estas noticias.

## *Otros Dos Choques Registráronse en Méjico*

### 4 REBELDES MUERTOS

(United Press)

MEJICO, 23. — Oficialmente se anuncia que en un choque habido entre las tropas federales y un grupo de rebeldes en los límites de los Estados de Jalisco y Aguas Calientes, resultaron muertos cuatro rebeldes.

### Mataron a 4 obreros en Veracruz

(United Press)

VERACRUZ, 23. — Un grupo armado penetró en una congregación de Monteblanco, matando a cuatro labriegos y saqueando las tiendas.

Los bandidos se dirigieron después a Chocaman donde asesinaron al ex presidente de la municipalidad. Han salido tropas en su persecución.

### Gobierno Ilegal

(De nuestros corresponsales especiales)

SAN LUIS POTOSI, 23. — En reunión secreta, delegados de varios estados de la República y del veterano Partido Antirreeleccionista, fundado por don Francisco I. Madero, resolvieron declarar ilegal al actual gobierno por haber roto el orden constitucional desde el año de 1929, fecha en que fué violado el sufragio popular garantizado por más de medio millón de vidas mexicanas sacrificadas por la Revolución Constitucionalista en veinte años de lucha fraticida. La misma reunión ha firmado un documento en el cual proclama el desconocimiento del actual régimen por todas las autoridades civiles y militares de la Nación, conminándolas, además, a ponerse bajo las órdenes del Dr. José Vasconcelos, nombrado jefe supremo del Gobierno Provisional de México.

## HAY CISMA



GIL ROBLES
CALVO SOTELO
A. DEL VAYO

ALVAREZ del Vayo ha hecho interesantes declaraciones sobre el cisma provocado en las derechas españolas por Gil Robles y C. Sotelo. (Información página 11)

## *Declarará Durante Dos Días Ante el Tribunal*

### ESTA DE BUEN HUMOR

(United Press)

FLEMINGTON, Nueva Jersey, 23. — Bruno Hauptmann, procesado como presunto secuestrador del hijo del coronel Lindbergh, está en vísperas de la prueba culminante, que ha de decidir sobre su vida con motivo de la declaración a que será sometido.

### Está de buen humor

Hauptmann manifiesta el mejor espíritu y ha conferenciado durante largas horas con su defensor el abogado Fisher quien después hizo a la United Press la declaración siguiente: "Hauptmann considera que no ha sido presentada ninguna prueba de peso contra él por cuya razón espera ser absuelto pues estima que las leyes de Nueva Jersey no requieren que un procesado deba probar su inocencia y el Estado ha fracasado en probar su culpabilidad en su caso".

### La declaración de Koheler

La acusación confía en terminar hoy con la culminante declaración de un perito forestal del gobierno llamado Arthur Koheler; se puso en comunicación con 40.0000 firmas madereras y aserraderos antes de hallarse los rastros de la porción de madera que sirvió para construir la escalera que sirvió para el rapto, la cual había sido enviada al aserradero de la firma McCormick, establecida en la Carolina del Sur y desde allí a un comerciante de Bronx donde Haptmann la adquirió.

Se manifiesta que el largo proceso se debe solamente a las pruebas circunstanciales para todas las cuales la defensa sostiene que tiene una respuesta perfecta.

### Declarará durante dos días

La defensa espera conseguir iniciar el jueves por la mañana el informe del caso por intermedio del abogado Fisher al que inmediatamente seguirá la declaración de Haptmann quien, se espera invertirá dos días pues será sometida a un estrecho interrogatorio por el juez Willentz.

### Críticas a la policía

(United Press)

FLEMINGTON, 23. — Como preludio de la conclusión de la vista por el caso Hauptmann, el abogado defensor, Reilly, en la audiencia de hoy criticó a la policía de Nueva Jersey.

El abogado Reilly hizo un minucioso examen del miembro Frank Kelly, perteneciente a la milicia del Estado y perito de Nueva Jersey, criticando severamente que no hubiese obtenido impresiones digitales definidas en la "nursery" de Lindberg, la noche del rapto. Dijo que la policía se había mostrado floja e ineficiente, agregando que el caso habría sido resuelto hace tiempo "con el arresto de otros", si la policía hubiese trabajado rápidamente.

## *El 065.884 Fué Premiado con 2.500.000 Francos en la Lotería de París, Hoy*

(Agencia Havas)

PARIS, 23. — He aquí los resultados del sorteo de hoy de la Lotería Nacional:

| | | |
|---|---|---|
| 065.884 | con | 2.500.000 francos. |
| 023.154 | con | 1.000.000 de francos. |
| 071.423 | con | 1.000.000 de francos. |
| 045.657 | con | 1.000.000 de francos. |
| 888.509 | con | 1.000.000 de francos. |
| 130.059 | con | 1.000.000 de francos. |

## La Caracterología del Nazi Hauptmann Revela a un Hombre Ajeno a Todo Sentimiento, Hipócrita y Duro




SIMULADOR de recursos imprevistos, duro, cruel, cínico, espíritu tortuoso, son las características del nazi Hauptmann, según lo afirma el análisis psíquico realizado por uno de nuestros más reputados psiquiatras. Véase debajo el texto de dicho análisis, que especialmente para CRITICA realizara dicho experto

A FIN de conocer algunos de los rasgos de Bruno Hauptmann, visto su retrato por un técnico en caracterología, entrevistamos a un conocido médico, quien, salvando naturalmente la falta de información o de fotografías variadas y tomadas exprofeso para un estudio así, nos expresó lo siguiente:

Comenzó diciéndonos nuestro entrevistado:

—Lo primero que llama poderosamente la atención, hasta la de la persona menos inclinada a los estudios fisionómicos, es la extraordinaria dureza de los rasgos faciales de Bruno Hauptmann, presunto secuestrador y matador del "baby" Lindy. A las pruebas recurridas en contra del nazi, el estudio fisionómico vendría a colaborar, desde un punto de vista científico, con la labor de los jueces, aportando un matiz insospechado pero no por ello menos serio.

### Los ojos: mirada torva

A continuación agrega nuestro informante:

—No puede ser en ningún caso un índice revelador, no ya de bondad, sino de "normalidad", la expresión que se registra observando los ojos de Hauptmann.

La mirada torva en ellos característica traza, de inmediato, la silueta moral del individuo. El ser hipócrita y cínico, lleno de tortuosidad espiritual; el simulador de recursos imprevistos, que sorprenden por la amplitud de su alcance y por la firmeza con que los mantiene y ejecuta, todo ello se refleja en esa mirada torva.

### Los labios: fríos y rígidos

Prosigue nuestro entrevistado:

—Fijémonos ahora en la boca. Si el trazo de su abertura es aparentemente normal, la disposición de los labios, el "corte" de los labios señala al hombre duro. Al hombre cruel, exento de los sentimientos que constituyen la claridad del espíritu en los hombres normales y equilibrados.

En este sentido, obsérvense esos labios fríos, rígidos y como tirantes que se extienden hacia las comisuras. El labio inferior, grueso y abultado en su parte media, denota, además, al hombre sensual.

Finalmente nos dice:

### Los pliegues en el mentón

—Todos los detalles que forman en conjunto las características espirituales de Bruno Hauptmann, se ven reforzados con el significado de los pliegues que pueden observarse a ambos lados del mentón.

Senilidad precoz, dictamina el especializado. Y se sabe también que quien está comprendido en esa clasificación supera ya los límites de la normalidad y del equilibrio.

## *Radicales que Están Sirviendo a la Reacción*

MAÑANA volverá a reunirse el Colegio Electoral de Tucumán. Imposible resulta anticipar o vaticinar si cumplirá con su deber o si determinará con la actitud insólita que ha asumido uno de sus sectores, la caducidad del mandato, sujeto, como se sabe, a disposiciones precisas y sumarias. Pero, en un caso o en otro, es indudable que el cuerpo — por culpa del núcleo de electores que responde a las inspiraciones del doctor Aráoz — llega a la jornada de mañana disminuído en su prestigio y después de haber ofrecido al país un espectáculo sencillamente doloroso.

* * *

LAS dos fracciones radicales de Tucumán se encontraban, después de la espléndida jornada democrática del 6 de diciembre, frente a un problema de solución, que escapaba a los cabildeos y a las complicaciones. Para evitar las luchas internas, que en la generalidad de los casos quiebran la disciplina y la homogeneidad de los organismos políticos, las autoridades del radicalismo tucumano habían consentido — aprovechando el régimen de representación proporcional vigente en la provincia — que se presentaran ante el electorado para aspirar a la gobernación de la provincia dos de las figuras más prestigiosas de la agrupación, con el compromiso de honor de que el candidato que resultara mayoritario contaría automáticamente en el Colegio Electoral con la totalidad de los electores y, en caso de triunfar, con la totalidad de la representación legislativa, a los efectos de poder desenvolver más eficazmente su gestión.

Se trataba, como se ve, de un problema facilísimo, entregado a la honestidad íntima del candidato radical que no resultara favorecido y a la corrección y disciplina partidaria de los electores y legisladores que pudieran surgir en el seno de su tendencia. Pero, tal vez, para poner en evidencia que los compromisos de honor carecen de toda importancia en la época en que vivimos, tanto el señor Aráoz como la plana mayor de la fracción adicta han venido ofreciendo al país el espectáculo desdoroso que mantiene sin solución institucional al problema gubernativo tucumano.

* * *

INNECESARIO nos parece seguir haciendo historia o relatando antecedentes, sobre todo cuando el carácter intrínseco del problema lo está definiendo con su enérgico repudio la propia masa popular de Tucumán, que viene exigiendo, en medio de manifestaciones ruidosas, el cumplimiento del compromiso de honor que era inequívoco. Pero creemos necesario exhibir ante la opinión pública y ante la propia masa radical, la existencia de factores que no han sido comprendidos por la gente honesta que rodea al señor Aráoz y que, en estos instantes y en este desgraciado episodio, resulta el juguete inconsciente de las fuerzas de la reacción, empeñadas en que el problema de la gobernación tucumana no tenga una solución democrática.

LA fracción radical que responde a las inspiraciones del señor Aráoz, no sólo no ha querido comprender hasta ahora que con su actitud concede espontáneamente argumentos a los que invocan la incorregibilidad del radicalismo, sino que, consciente o inconscientemente, está respondiendo al plan táctico de los elementos reaccionarios que tan abrumadoramente habían sido derrotados en las urnas.

Desde el primer instante en que el conservadorismo conoció los contornos aplastadores de su derrota, se dió por entero a la tarea de recuperar en el seno del Colegio Electoral lo que la democracia le negaba.

Como una seducción que halagara al señor Aráoz, los propios miembros de la oligarquía tucumana comenzaron a realizar la discriminación social de los candidatos radicales. El señor Campero era algo ignominioso para ellos, ya que no formaba parte, por su origen, de las familias tradicionales. En cambio — ese era el canto de la sirena — los conservadores de Tucumán no tendrían inconvenientes en verse o en sentirse gobernados por el señor Aráoz, cuyo apellido hacía recordar a una familia afortunada en el manejo de las posiciones públicas o al legendario héroe de las cargas a lo Murat y de las vidalitas.

En vez de reaccionar contra esa atmósfera deletérea, que tendía a domesticarlo en sus convicciones radicales, el señor Aráoz se sintió halagado y envanecido. Los elogios de uno de los papeluchos fascistas de la Capital Federal le sonaron a gloria y el ex ministro de don Octaviano Vera, tantas veces estigmatizado por la oligarquía tucumana, sobre todo con motivo de la reciente campaña electoral, cayó, ingenuamente, en la trampa que se le tendía. La prueba terminante de ello es que no han aparecido en las dos primeras votaciones del Colegio Electoral los votos concordancistas que habrían de consagrarlo gobernador.

* * *

Pero no creemos que ello ocurra. A pesar de la gravitación concordancista y de los clamores de la reacción, el Colegio Electoral consagrará gobernador de la provincia al candidato elegido por el pueblo...

## LLEGARON HOY A LIMA VARIOS AVIADORES DE LA R. ORIENTAL DEL URUGUAY

LIMA, 23. — Llegaron ayer al aeródromo de Las Palmas los aviadores uruguayos, coronel Cesáreo Berisso y teniente coronel Edgardo Ubaldo Gente, procedentes de Montevideo, siendo recibidos por todos los residentes uruguayos en esta capital, diplomáticos y amigos.

Los aviadores uruguayos, quienes partieron de Montevideo el sábado último en un avión "Potez 1932" de 450 HP., llegaron el domingo a Santiago de Chile y el lunes a Antofagasta, donde reanudaron el vuelo por la mañana.

Una hora antes de su llegada, seis unidades de la aviación peruana levantaron vuelo para escoltar al avión uruguayo hasta el aeródromo de Las Palmas.

Los aviadores uruguayos se hospedan en el Hotel Bolívar.

Traen mensajes de salutación de las fuerzas uruguayas para las instituciones armadas peruanas.

## *Continúa el Debate Sobre el Protocolo*

### LETICIA

(United Press)

BOGOTA, 23. — El Senado ha iniciado el segundo debate del protocolo de Riode Janeiro, resolviendo el conflicto de Leticia, siendo aprobado el artículo primero del mismo.

El senador Laureano Gómez continuó, en un extenso discurso, atacando las actuaciones de Eduardo Santos en Ginebra, respondiendo Santos brevemente.

Laureano Gómez anunció que continuará hoy su exposición, no siendo todavía posible precisar las fuerzas exactas con que cuentan los partidarios y los enemigos de la ratificación.

## ROOSEVELT AUSPICIA LA ADHESION A LA CORTE INTERNAC. DE LA HAYA

(United Press)

WASHINGTON, 23. — Según informan en la Casa Blanca, el presidente Roosevelt considera que la propuesta para la adhesión de los Estados Unidos a la Corte Internacional de Justicia de La Haya, contiene suficientes medidas de seguridad como para que no se necesiten nuevas reservas.

La actitud del presidente a este respecto se reveló en una discusión en la que el senador impugnante Norris, propuso una resolución pidiendo que se requieran los dos tercios de los votos del Senado antes de que los casos que comprendan intereses norteamericanos sean sometidos a la decisión de dicha Corte Internacional.

Se espera que la votación del Senado para la adhesión recaerá el viernes próximo a menos de que surjan imprevistas contingencias.

## *Reclaman Amplias Garantías para los que Están Expuestos al Odio Swástico*

(Agencia Havas)

LONDRES, 23. — "The Manchester Guardian" publica un artículo sobre el Sarre, e nel que hace un llamado a la Sociedad de las Naciones p proclama que el deber de Europa, es de no desinteresarse de la cuestión del Sarre antes del 1o. de marzo.

El órgano citado sugiere que la Sociedad de las Naciones debería enviar un comisario especial al Sarre, para estudiar el problema de los refugiados, el cual debería asegurarse de que ningún prisionero político será entregado a partir del 1o. de marzo al régimen nazi y debería dicha organización ayudar a Francia a soportar el peso que representa, el socorro que dicho país presta a los refugiados sarrenses.

# Hoy

—Los planes financieros.
—Temor a lo desconocido.
—Revancha de las vacas.
—¿Qué es un desocupado?

DESPACHADOS favorablemente por la Comisión de Hacienda del Senado, los proyectos financieros del Ejecutivo, han cubierto la inicial etapa de su marcha hacia la sanción parlamentaria. Es un primer suceso precursor de otros mayores. Entretanto, el país que apenas ha entrevisto la transformación que impondrá a su régimen monetario la aplicación de los nuevos planes, contempla su advenimiento con esa aprensión no exenta de sometimiento propia de quien ve acercarse algo que no ha tenido tiempo ni elementos de juicio para comprender.

ES POSIBLE que los proyectos financieros contengan una felicísima solución para el problema monetario nacional, cuyos datos supera ya, y eso no se discute, las previsiones anticuadas del régimen legal de conversión. Pero no basta que cierto género de planes sean buenos en sí mismos, como tampoco basta que cuenten sus autores con una mayoría parlamentaria suficiente para convertirlos en leyes. Es menester que su sistema, fines y consecuencias sean difundidos de antemano para inspirar al país la confianza que requiere un cambio tan profundo.

EN MATERIA monetaria siempre se teme una modificación del régimen existente, hasta por aquello de que es preferible lo malo conocido a lo bueno por conocer. Esto se acentúa entre nosotros por esa especie de fe religiosa depositada por el país en el régimen de la Caja de Conversión, al cual debe las épocas más sanas y florecientes para su moneda. De modo que una estructuración legal nueva tiene que vencer muchos prejuicios populares, y tranquilizar muchos intereses alarmados. Sobre todo, persuadir al pueblo de que una desvalorización de los billetes no envilecerá en sus manos la compensación de su trabajo cotidiano.

CUENTASE DE Stevenson, el inventor de la locomotora, que cuando explicaba su invento a un grupo de hombres de negocios, fué interrumpido por uno de éstos con la siguiente pregunta: "¿Y si el tren encuentra una vaca en las vías?" "Sería lamentable... para la vaca", replicó el inventor. Pero no siempre lo es. Ahí está ese descarrilamiento provocado por una vaca, en el país vecino, del que resultaron dos muertos y cinco heridos. La revancha de las vacas sobre las máquinas.

LA REPERCUSION sentimental de un hecho aumenta en razón inversa de la distancia que nos separa del sitio en donde ocurrió. La misma señora que se desmaya cuando un auto aplasta a un perro frente a su puerta, se habrá enterado hoy, con apacible indiferencia, de que cinco niños pequeños murieron achicharrados en un incendio producido en una localidad del Canadá. Lo dicho: la distancia convierte las catástrofes en noticias.

NO CIRCULAN hoy los colectivos, como acto de protesta contra el proyecto llamado de coordinación de los transportes. Claro que ello implica una seria molestia para los habitantes de la ciudad, privados de súbito de un medio de traslación urbano tan rápido como abundante. Pero esa mortificación puede ser el acicate para la pasividad con que el vecindario contempla un asunto que no es un conflicto entre intereses particulares, sino una cuestión de interés público que su indiferencia contribuye a agravar.

EXPRESION DE UN ambiente moral, síntoma de un estado político verdaderamente patológico, es la carta abierta que el gobernador de San Juan ha dirigido al ex mandatario de la misma provincia, Dr. Federico Cantoni. Por su lenguaje, por su tono y hasta por su existencia misma como hecho, esa comunicación trasunta el clima de subversión ética y jurídica reinante en las esferas gubernativas de aquel Estado. ¿Hay Constitución? ¿Hay leyes? ¿Existen tribunales en una provincia donde un gobernador amenaza a un ciudadano con la deportación decretada por su propia autoridad?

GRACIAS A LA diligencia burocrática, ya no correremos el riesgo de confundir a un desocupado con un millonario. Para evitar equívocos, el Departamento del Trabajo acaba de establecer que "el desocupado es la persona que, careciendo de recursos económicos, no tiene ocupación retribuída, a pesar de tener capacidad y voluntad de trabajar". Luego de haber encontrado esta definición, la misma dependencia ha dispuesto levantar un nuevo censo de la desocupación en el país. Está bien: dar trabajo a los desocupados es problema que cualquier Roosevelt resuelve; lo importante es saber quiénes y cuántos son.

LEVANTO el estado de guerra y reorganizó su gabinete el señor Lerroux. Dos victorias. Pero el estado de guerra continúa prácticamente imperante en España; y en cuanto al nuevo gabinete, es una versión mal zurcida del anterior. Si el señor Lerroux no trabaja por la restauración de la monarquía, parece trabajar, en cambio, por el descrédito de la República. Y hay quienes sostienen que no es lo mismo.

"VOTAD POR ALEMANIA y seréis felices", prometían las proclamas nazistas a los habitantes del Sarre, en las semanas que precedieron al plebiscito. El mundo está presenciando, espantado, lo que el señor Hitler y los suyos entienden por felicidad. El Sarre está sufriendo todos los horrores de una vandálica invasión. Destierros, encarcelamientos, apaleamientos, persecuciones, clausura de diarios, son las formas más perceptibles de la dicha ofrecida. El asesinato alevoso de un ex funcionario lleva la marca de fábrica. Made in Germany.

UN GOLPE de estado ya no es un acto político sino una operación técnica, enseña el señor Curcio Malaparte en un libro muy inferior a su reputación. Así lo entienden en Bulgaria, cuyo rey Boris acaba de derribar el gabinete republicano con la eficiente ayuda de algunos jefes del ejército. Para tranquilizar la inquietud de los moralistas, hay que apresurarse a recordar que los republicanos búlgaros llegaron hace algunos meses al gobierno con el eficaz concurso de algunos regimientos. Match draw.

"HAY UNA íntima relación entre los Habsburgo y las clases trabajadoras", afirma en un manifiesto dirigido al pueblo el joven archiduque Otto, tenaz aspirante al trono austríaco. Exacto, aunque no precisamente en el sentido que atribuye el pretendiente a esa relación histórica. Durante siglos, los Habsburgo mandaron a los obreros a morir en los campos de batalla, en defensa de sus intereses dinásticos. En cambio, en ningún país fueron reprimidos con mayor ferocidad — Rusia exceptuada — que en Austria-Hungría las aspiraciones de mejoramiento de las clases trabajadoras.



# HABRIA ESTALLADO UNA REVUELTA EN LA ISLA KALYMNOS

## Continuó Interrogándose a los Hitleristas de Kovno, Lituania

### HITLER PROTEGE A UN FUGITIVO

(Agencia Havas)

KOVNO, 23. — El proceso que se sigue en esta ciudad a los nacional-socialistas prosiguió hoy con el interrogatorio de los testigos. El testigo Preyborowski declaró haber oído decir al propietario Horn, después que Jesutis fué interrogado por la policía sobre su viaje a Berlín, la siguiente frase: "Ya es tiempo que Jesutis desaparezca". Horn figura entre los presuntos asesinos.

#### Había que finjirse enfermo

Un hijo del testigo declaró que Horn le dió una carta para Jesutis, en la cual ordenaba a este último fingirse enfermo, tomar una licencia y prepararse para la partida.

El acusado Kussutat pidió en ese momento hacer uso de la palabra, declarando que el acusado Herbert Boettcher, abogado de Klaipeda y gerente del asilo común instalado par la "Kulturbund" en Kovno, le pidió, así como a los acusados Groenenberg y Eicks hacer falsas deposiciones, amenazándolos de muerte si confesaban la verdad.

Luego de esta declaración el acusado Herbert Boettcher confesó haber hecho indicaciones a Kussutat sobre las deposiciones que debía hacer.

#### Las amenazas formuladas

El acusado Groenenberg confirmó las amenazas formuladas por aquél. A raíz de estas revelaciones el tribunal decidió arrestar a Boettcher, Groenenberg y Eicks, que hasta este momento gozaban de libertad. En momentos en que el procurador solicitaba la detención de Boettcher, éste pasó un paquete al acusado Borchertas, que se encontraba detrás de él. Revisado Borchertas, se hallaron en el paquete en cuestión numerosos billetes de banco destinados a ser distribuídos como subsidios a los acusados en libertad que viven en el asilo común. Se averigua la procedencia de esa suma de dinero.

#### Hitler protege al asesino fugitivo

El testigo Papartys confirmó que uno de los que participaron en el asesinato de Jesutis había huído a Alemania donde se le ha secuestrado para que no regrese a Lituania y denuncie a todos los asesinos de Jesutis.

#### Jesutis estaba amenazado

Después de este incidente, la esposa de Sass declaró que la viuda de Jesutis le previno que su marido estaba igualmente amenazado. Erna Sass añadió que el vicecónsul alemán Strack amenazó con un revólver a los miembros del partido político que presidía su esposo, intimándoles a afiliarse al partido Sovog.

Otro testigo Sarka, declaró haber recibido de la esposa de Kajstat, acusado de haber participado en el asunto Jesutis, indicaciones sobre las declaraciones que debía hacer ante el tribunal.

## No Filmarán el Reinado de Jorge V



JORGE V

(Agencia Havas)

LONDRES, 23. — Debido a razones de orden puramente técnico, se ha abandonado la idea de filmar la película que debía registrar los grandes acontecimientos ocurridos durante el reinado de Jorge V, cuyo argumento es obra de Mr. Winston Churchill.

La filmación de esta película habría costado, según cálculos, aproximados, la suma de cien mil libras esterlinas.

## El 31 Llega Flandin a Londres

### IRA SOLO

(United Press)

LONDRES, 23. — Se informa que el presidente del consejo de Francia, señor Flandin, quien llegará a Londres el día 31 del corriente mes, se propone discutir la posibilidad de estabilizar la libra esterlina en relación con el franco.

Esta versión parece comprobada el saberse que el Tesoro británico está preparando materiales para el ministro de dicho departamento, sir Neville Chamberlain.

También se tiene entendido que no acompañarán al señor Frandín peritos financieros, de modo que se espera que el problema será examinado solamente por los señores Chamberlain y Flandín.

El departamento de Comercio, según se cree, se abrigan dudas sobre la conveniencia de proceder a la estabilización de la libra esterlina por ahora. Además las autoridades de dicha repartición no se manifiestan optimistas.

#### Irá solo

Se anticipa que en las conversaciones exploratorias efectuadas sobre la estabilización no se llegó a ninguna decisión.

## Esta es la Isla que Está en Revolución

KALYMNOS, la isla del archipiélago Dodecaneso, dando ha estallado una sublevación armada que los griegos se aprestan a sofocar

## Registráronse ya Varios Choques

### UN DESMENTIDO

(United Press)

ATENAS, 23. — Se informa que ha estallado una revuelta en la isla Kalymnos, del Dodecaneso.

Según dichas informaciones, ha sido proclamada la ley marcial, después de haberse registrado varios choques entre los insurrectos y las autoridades.

#### Desmentido italiano

(United Press)

ROMA, 23. — El Ministerio de Relaciones Exteriores, niega la información publicada por el "Daily Mail", de Londres, según la cual Italia habría enviado apresuradamente buques de guerra a la isla de Kalymnos, del archipiélago de Dodecaneso, donde se dice que ha estallado una revuelta.

En dicho ministerio se expresa que tal noticia "es un puro y fantástico canard".

### EN GENOVA INAUGUROSE UNA EXPOSICION DE CUNAS

(United Press)

GENOVA, 23. — En el palacio ducal de esta ciudad ha sido inaugurada una exposición de cunas que se considera la única que se haya realizado hasta el presente.

Figuran en esta exposición, ejemplares de todas las edades y países, habiendo sido prestadas muchas por museos y coleccionistas privados.

Son particularmente interesantes las cunas de la reina María Antonieta de Francia, la del hijo de Napoleón y la del príncipe Rodolfo de Habsburgo.



# Continúa el Exodo de Antinazis del Sarre

## Llegaron 700 de Ellos a Toulouse

### SIN TRABAJO

(United Press)

TOULOUSE, 23. — Los exilados del Sarre llegados a esta ciudad en número que oscila entre 600 ó 700, en su mayoría hombres y mujeres, son alojados en los hoteles que están vacíos.

Algunos que llevan pasaje hasta Ville Franche, siendo alimentados a expensas del departamento del Alto Garona, esperan encontrar ocupación.

#### Aumentan los fugitivos

(United Press)

FORBACH, 23. — Continúan llegando emigrados del Sarre que vienen a refugiarse en Francia como consecuencia del resultado del plebiscito favorable a la reincorporación de aquel territorio a Alemania.

Se espera que la entrada de estos refugiados proseguirá diariamente siendo posible que su volumen aumente cuando sólo falten cinco semanas para que Alemania asuma el control del Sarre.

El sistema del control de los refugiados funciona perfectamente. Los exilados son alimentados y alojados temporalmente aquí, y después, si son naturales del Sarre se les traslada al sur de Francia y si son extranjeros, es decir, que no sean alemanes ni franceses, son enviados a Estrasburgo.

### EL CORREDOR CAMPBELL SE EMBARCO PARA E. UNIDOS

(Agencia Havas)

SOUTHAMPTON, 23. — El célebre corredor automovilista Sir Malcolm Campbell se embarcó hoy con destino a los Estados Unidos con el propósito de correr en Daytona Beach con su nuevo automóvil y establecer un record mundial de velocidad con 480 kilómetros por hora.

### EXPULSARON DE KOVNO A LA CANTANTE EVA BRANDOVSKATURSKA

(Agencia Havas)

VARSOVIA, 23. — Noticias llegadas de Kovno, Lituania, anuncian que la conocida cantante Eva Brandovskaturska, que acaba de obtener gran éxito en la Opera de Kovo, ha recibido orden de abandonar inmediatamente el país, anunciando los diarios que ninguna explicación ha sido suministrada por las autoridades acerca de esta medida, la cual es objeto de críticos.

## Convocarán a la Comisión del Desarme

### HENDERSON

(Agencia Havas)

GINEBRA, 23. — En los círculos internacionales se considera muy probable que Mr. Arthur Henderson, presidente de la Conferencia del Desarme, convocará hacia el 15 de febrero próximo a dos comités de dicha Conferencia a efectuar una reunión.

Estos comités son: el encargado de la fabricación y comercio de armas y el que fué encargado de redactar el texto para la cuestión de crear un Comité Permanente para el Desarme y el Control de los Armamentos.

Se considera que ha desaparecido la resistencia que impidió hasta ahora la convocación de dichos comités.

#### Oficina del Trabajo

(United Press)

GINEBRA, 23. — Los miembros ejecutivos de la junta de gobierno de la Oficina Internacional del Trabajo han recomendado a los Estados Unidos, Gran Bretaña, Alemania, Francia, India, Rusia, Italia y Japón, miembros permanentes de dicho cuerpo, la eliminación del Canadá y de Bélgica.

## Echó a Correr Desesperada una Joven Yanqui al Ver a Tantos Hombres con una Sola Pierna

(Exclusivo para CRITICA)

PARIS, 23. — De los yanquis y... (el femenino de yanqui) que visitan París, se cuentan a veces cosas que sólo pueden ocurrirles a los rubios y cándidos hijos de la gran república americana. Y si no véase lo que le ocurrió a Gloria Stewart, una simpatiquísima Miss, hija de un acaudalado rey de las salchichas. Gloria, que sólo cuenta 18 años de edad, se paseaba tranquilamente por uno de los hermosos boulevards de la Ville Lumiere. De repente, echó a correr como una loca, y se introdujo como bala en una farmacia. Atendida por el azorado farmacéutico, Gloria explicó que debía tener algo en la parte superior del cuerpo, (vulgo cabeza), por cuanto no hacía más que encontrarse con gente que tenía una sola pierna.

El farmacéutico no salía de su asombro, ya iba a aconsejar a Gloria que consultase a un médico, cuando se le ocurrió la gran idea: Se trataba del día de los mutilados de la guerra y nada era de extraño que se viesen por las calles gran cantidad de cojos y mancos.

Gloria, con cierto aire de incredulidad y con otro poco de tristeza, se retiró al hotel pensando en la barbarie humana que había inutilizado para siempre a tantos hombres.

## Schuschnigg Visitará Londres

### EN FEBRERO

(United Press)

LONDRES, 23. — Se anuncia que el canciller austríaco, Dr. Schuschnigg, y el ministro de relaciones exteriores de la misma nacionalidad, doctor Berger-Waldenegg, visitarán Londres alrededor del 20 de febrero próximo.

#### Concentración nazi

(Agencia Havas)

VIENA, 23. — Anuncian de Braunau sobre el Inn, ciudad natal del señor Hitler, que según informaciones de fuente bávara, los legionarios nacional-socialistas austríacos concentrados en el campo de Badaibling, han sido dotados de nuevos uniformes muy parecidos a los de la Heimwheren austríaca.

Según se dice, se espera poder así hacerlos cruzar la frontera por pequeños grupos, pero las patrullas austríacas impedirán por todos los medios a su alcance las incursiones proyectadas.

## Entregaron el Memorandum Argentino

### EN LA PAZ

(United Press)

LA PAZ, 23. — La representación diplomática argentina entregó a los diarios un extenso memorándum conteniendo la contestación que la cancillería de Buenos Aires envía al memorándum entregado por el gobierno de Bolivia a las naciones americanas.

#### Recuerda antecedentes

El memorándum argentino recuerda algunos antecedentes sobre la participación de esa nación en las gestiones de pacificación del Chaco a partir de junio de 1932, y hace hincapié en el acta de Mendoza, en la doctrina del 3 de agosto de 1932, en las negociaciones de diciembre de 1933 a marzo de 1934 y, finalmente, en la aprobación prestada por la misma al plan de la Liga de las Naciones de fecha 24 de noviembre de 1934.

#### Gran cooperación

"La cancillería argentina — agrega el memorándum — ha demostrado una incesante cooperación mediante su contribución a las gestiones de la Liga de las Naciones y en sus empeños activos ante el Brasil y los Estados Unidos para obtener su colaboración. Consta en comunicaciones recibidas por la institución ginebrina su pedido de ayuda a la gestión realizada ante ambos gobiernos y la sugestión realizada y enviada, de que todas las cancillerías de los Estados miembros de aquella Sociedad, se asociaran al esfuerzo argentino actuando en La Paz y en Asunción para que aconsejaran la aceptación de las recomendaciones a los beligerantes."

### EN UN CHOQUE HUBO UN MUERTO Y DOS HERIDOS

(United Press)

GENOVA, 23. — A consecuencia de un accidente de automóvil, resultó muerto Giácomo Casale, de 50 años de edad, y gravemente heridos su yerno Armando Daneri y el padre de este último, Francisco, que conducía el coche.

El fatal accidente se produjo cerca de Isola del Cantone, a causa de haber caído por un terraplen el automóviles debido a haber patinado en el hielo de la carretera.

### HALLANSE 2 VAPORES AUN JUNTO AL TANQUE VALVERDA EN LLAMAS

(United Press)

LONDRES, 23. — El crucero británico Frobisher y el buque tienden redes Guardián, han comunicado radiotelegráficamente al almirantazgo que están todavía junto al buque estanque italiano Valverda, que, como se recordará, se halla en medio del Atlántico con fuego a bordo, el cual quedó localizado ayer en la cámara de refrigeración.

Agregan los mensajes que el estado del tiempo impide tomar a remolque al Valverda.

### FUE EXCLUIDA UNA CORPORACION CATOLICA

(Agencia Havas)

HANOVER, 23. — La Corporación de estudiantes católicos "Brunonia" perteneciente a la Escuela Técnica Superior de Hanover, fué excluida hoy de la Asociación local de estudiantes y además el rector de la escuela le retiró su carácter de corporación universitaria.

Dicha decisión fué adoptada a raíz de quejas de la población, reprochándose a dichos estudiantes de haberse embriagado groseramente y de haber causado escándalo durante sus libaciones el día de Año Nuevo.

# LA NOTA DE MAURIN PODRIA FACILITAR UN ATENTADO CONTRA EL DOCTOR CANTONI

## TAL ES LA VERSION QUE CIRCULA CON INSISTENCIA EN SAN JUAN

### *En la Prisión ha Muerto el ex Legislador Bloquista Gilberto Bosque*

(De nuestro corresponsal)

SAN JUAN, 24. — Anoche el gobernador de la provincia, señor Juan Maurin, dirigió al doctor Federico Cantoni la siguiente carta:

"Razones superiores de interés general me obligan a dirigirle estas líneas, velando por la tranuilidad pública de San Juan, que usted pretende alterar con los conocidos recursos de escándalo, en los que se sabe maestro, y atribuyéndole a este gobierno una serie de hechos y de propósitos que no obedecen a otro fin que el de crear un ambiente propicio al desconcierto y a la violencia. Desde la hora inicial de mi gobierno, y ya ocomo candidato de mi partido, hice pública mi inquebrantable decisión de respetar todos los derechos, pero exigiendo al mismo tiempo a todos los hombres de este pueblo correlativo respeto a la autoridad, como base indispensable para el reajuste de su vida institucional, social y económica"

**Paz varsoviana**

*"Hasta este momento, doctor Cantoni, nadie ha molestado en sus actividades ni a usted ni a sus partidarios. San Juna goza ahora de una tranquilidad de que había carecido durante quince años de violencias, de exacciones y de abusos inauditos. Se han serenado los espíritus en un deseo inconfundible de paz y de orden, y como no es éste el ambiente que conviene a sus designios, usted trata de alterarlo por todos los medios de que dispone. Lo acuso, doctor Cantoni, de ser el autor de las actividades delictuosas de esa oposición, porque desde las columnas de una hoja de su propiedad se ataca sin escrúpulos e irresponsablemente, no ya la obra de mi gobierno, que es inobjetable en cuanto se refiere a honestidad y patriotismo, sino a los hombres que lo componen, a las instituciones armadas del país en las personas de sus más destacados jefes, sin retroceder la osadía ante la misma persona del señor presidente de la República. Para ello se esgrimen torpemente recursos vedados a todo concepto de decencia y de dignidad periodística, norma invariable de esa prensa salida de los talleres de su propiedad y costeada con los dineros del Estado, unas veces, y otras con recursos de dudoso origen.*

*"No me refiero a estos hechos, públicamente conocidos en todo el ámbito del país, para subrayar la impudicia notoria de los medios de que usted se sirve con el objeto de combatir a mi gobierno, sino para denunciar esta realidad: que es usted el único responsable de esa campaña difamatoria y subversiva. Es usted, doctor Cantoni, fiel a su tradición de escándalo, el que insiste en su conocida técnica de agitar la conciencia del pueblo crédulo, brindándole historietas ridículas de supuestas agresiones contra su persona, de pretendidas persecuciones a sus parciales o tortuosas maquinaciones de este gobierno en contra de los intereses de la comunidad. Usted y yo sabemos el fin que las anima. ¿Será esta la manera de "pacificar los espíritus" a que usted se refirió en una oportunidad memorable?*

**Nuevas promesas**

A "e bien, Dr. Cantoni: si he prometido ser respetuoso con los derechos de todos los ciudadanos de San Juan, si he garantizado hasta ahora el ejercicio de todas las actividades lícitas, sin excepción alguna, me siento resuelto a exigir que, igualmente, todos los ciudadanos se encuadren también dentro de los principios del orden, de la decencia y del respeto mutuo. Usted se ha colocado al margen de tales condiciones de civilización primaria. A la diatriba periodística, soez y sin freno alguno, se suma ahora la agitación subversiva de sus elementos partidarios, los que se han dado en difundir las especies ms alarmistas sobre alteración del orden. Estoy dispuesto a que ambas cosas terminen en el más breve plazo. No temo a la crítica; repudio, sí, la intriga inferior y la agresión innoble del anónimo, incompatibles con los sentimientos del hombre de bien, que, como usted sabe, Dr. Cantoni, no he desmentido en ningún momento de mi vida.

"Es preciso, por lo tanto, optar entre incorporarse definitivamente a las actividades del orden, del decoro y la cultura, o alejarse de los confines de la provincia, donde ya no hay cabida para quien intente retrotraerla a las condiciones de incivilidad y de vergüenza, de la que se le arrancara a costa del sacrificio de lo más noble de sus hijos".

El señor Maurin ha ordenado que esa carta sea entregada en manos propias al interesado, disponiendo que su secretario, el señor Antonio Zunino, se traslade a Guañizuil.

**Telegrama al presidente**

Además remitió al presidente de la República el siguiente despacho: "Tengo el honor de transmitir a V. E. el texto de la comunicación que en la fecha he enviado al doctor Federico Cantoni, que actualmente reside en Guañizuil y en la que puntualizo las actividades subversivas e inciviles en que se encuentran empeñados sus elementos partidarios. La necesidad de asegurar el orden y prevenir actividades delictuosas, de que es único inspirador el Dr. Cantoni, determinan esta resoución de mi gobierno."

**El crimen político**

La opinin pública comenta animadamente la actitud del gobernador Maurin desde que como toda la provincia lo sabe, el doctor Federico Cantoni se halla en Guañizul alejado de toda actividad política. Por otra parte, los círculos intelectuales comentan desfavorablemente la actitud de un gobernador que polemice con un ciudadano aun cuando él tenga la personalidad indiscutible que al doctor Cantoni reconoce el país y el propio gobernador con documento.

Otra versión difundida atribuye a la nota de Maurin, el propósito de facilitar la agresión al doctor Federico Cantoni o que se llegue hasta el crimen político, interpretando los correligionarios del gobernador a esa nota, como la palabra de impunidad en el caso que el hecho llegara a consumarse.

**Ficción o limbo**

Por otra parte, los comentarios generales son de que el señor Maurín o niega la verdad o vive ajeno a lo que ocurre bajo su gobierno desde que habla de respeto a todos los ciudadanos en momentos en que en esta provincia, hay más de cincuenta presos políticos que llevan desde 23 días hasta seis meses de prisión, sin que haya un solo motivo para privarles de su libertad y que se los agravia manteniéndolos recluídos en pabellones donde se les somete a trabajos forzados y se les hace golpear y robar sus ropas con los empleados de la cárcel.

Esto ocurre con ciudadanos calificados y vinculados con familias de tradición y arraigo en la provincia, cosa que es ridículo creer que el gobernador desconoce.

**¿Dónde está Bosque?**

Por otra parte, frente a la "pacificación de los espíritus" de que habla el gobernador, aparece en el diario "Los Andes" de Mendoza, en recuadro, una nota titulada: "Habría muerto en el Marquesado el ex diputado Bosque". No ha podido ser confirmada la versión, por el hermetismo oficial. Sin poderse confirmar la versión de que en la cárcel Marquesado, habría fallecido el ex diputado bloquista Gilberto Bosque, por otros conductos hemos podido saber que, en procura de la ratificación de estas versiones, un grupo de periodistas de la ciudad de San Juan llegó hasta el referido establecimiento carcelario, siéndoles impedida la visita por las autoridades, las cuales sólo manifestaron que el ex legislador Bosque se halla detenido en el Marquesado, cumpliendo un arresto que le había sido impuesto.

**Interesa su suerte**

En el mismo sentido Francisco Pérez, Victorina de Lara, Antonio Pérez, Agustina P. de Sánchez, Juana M. de Correa, se han dirigido al director del diario "La Prensa", a raíz de un comentario de aquel en "La cárcel del Marquesado", con una nota en que, pidiendo rectificación, dice en uno de sus párrafos lo siguiente 'La visita de periodistas a la cárcel fué motivada por graves denuncias formuladas por el diario "La Reforma", según las cuales, los presos políticos encerrados en el Marquesado habían sido víctimas de castigos corporales, vejaciones y malos tratos por parte de las autoridades del penal" No hay entre los presos de la referencia ningún penado ni procesado siquiera; se trata de caracterizados ciudadanos militantes en un partido político opositor al actual gobierno, detenidos hace 23 días bajo la falsa inculpación de portar armas. Entre esos detenidos se encuentran Gilberto Bosque, Rafael Pérez y Américo Massaccesi, ex diputados provinciales y autoridades dirigentes de un partido político, Constantino Nuñez, ex director general de Obras Públicas de la provincia, y los señores Elio Sánchez, Santos Fariña y Pedro Tello.

**Apaleamientos reiterados**

Entre los hechos denunciados de que han resultado víctimas las nombradas personas, según quedó establecido en la visita de los periodistas — a la que asistió el corresponsal de "La Prensa" — figura el apaleamiento reiterado por la policía del señor Bosque y su encierro en un calabozo sin cama; apaleamiento por la policía de Santos Fariña, robo de toda la ropa y efectos de todos los detenidos"

Como puede verse, estas denuncias desmienten categóricamente, el estado de pacificación pública a que se refiere el gobernador Maurín.

**EN PELIGRO**

EN SAN JUAN se está temiendo en estos momentos un atentado criminal contra el líder del bloquismo, doctor Federico Cantoni. La nota que le fuera enviada por el gobernador Maurín podría facilitar la consumación del hecho

# EL MONOLOGO DE UN GOBERNADOR CUYANO




—No hay otro remedio: ¡Hay que echarle la culpa a Cantoni!

★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆

# *SOLO 151 CONVENCIONALES ASISTIERON A LA REUNION EN MINORIA DE LEGALISTAS*

## ALVEAR AGRADECE UN HOMENAJE

### *Contestó a la Prensa Radical de Buenos Aires*

El doctor Marcelo T. de Alvear agradeció con la nota que publicamos, el mensaje de la prensa radical de la provincia de Buenos Aires, al jefe del radicalismo. La respuesta va dirigida al señor Juan R. Palladino en su caráster de presidente de la comisión organizadora del Homenaje y que integraban los directores de los siguientes periódicos y diarios bonaerenses: "Democracia", de Carmen de Areco; "El Imparcial" de Arrecifes; "El Eco", de Bahía Blanca; "La Actualidad", de Alberti; "Diario del Pueblo", de Las flores; "El Argentino", de Saladillo; "5 de Abril", de Coronel Brandsen; "Juventud", de San Andrés de Giles; "El Pueblo", de N. de la Riestra "El Pueblo", de Carhué; "El Ciudadano", de Carlos Casares; "La Democracia", de Trenquen Lauquen; "El Pueblo", de Pellegrini, y "La Unión", de General Viamonte.

La nota del doctor Alvear está concebida en los siguientes términos:

"Señor Juan R. Palladino, Alsina 1719. Capital. Distinguido correligionario: He leído con sumo placer la nota que usted me ha hecho llegar, firmada conjuntamente con el doctor J. P. Verzura, en nombre de diferentes diarios y periódicos de la provincia de Buenos Aires.

"Aprecio en todo su alto significado las manifestaciones de solidaridad que ustedes expresan con mi gestión política y su adhesión a las normas que propongo en el seno de nuestro gran partido. No se me oculta que esos sentimientos, antes que una posición individual, traducen un estado de conciencia colectiva que exige la realización práctica de los principios e ideales que animan a la Unión Cívica Radical.

"No quiero dejar pasar esta oportunidad de hacer pública por intermedio de los periódicos cuya representación ustedes ejercen, la satisfacción con que constato la eficacia de la prensa partidaria de la P. de Buenos Aires, en su compleja tarea de docencia política y defensa institucional. Creo firmemente que el mejor testimonio de la virtualidad creadora de nuestro partido es la actuación descollante de su prensa, que a través de todas las vicisitudes ha sabido cumplir con alto valor cívico su difícil misión.

"Ruego a usted se sirva interpretar mis mejores votos ante sus representados y acepte la seguridad de mi mayor consideración.

**Se hará un acto el 4 de febrero**

La Mesa Directiva de la Convención Radical del grupo mayoritario que preside el Dr. David Romeo Saccone ha resuelto realizar el día 4 de febrero próximo a las 11 horas en el monumento de la revolución del 90 un acto público de homenaje a los caídos en el movimiento de 1905.

Para este acto serán invitadas las autoridades del Comité Nacional de la Capital y provincia de Buenos Aires.

**MINORITARIO**



WATSON, que presidió la reunión de los minoritarios

**LA MESA DIRECTIVA DE LA U. CIVICA RADICAL HA QUEDADO DIVIDIDA**

LOS miembros de la mesa directiva del Comité de la Capital, señores: Dr. Angel Vailati, vicepresidente 1o.; Dr. Arturo Tigier, vice 2o.; Sr. Sebastián Cánepa, tesorero; Sr. Salvador Colombaro; protesorero; y Dr. Alfredo Rivas, bibliotecario, han manifestado su adhesión a la mesa directiva de la Convención que preside el Dr. Saccone. Queda, pues, planteada una división en el seno de ese organismo. Al presidente, Dr. Albarracín lo acompañan los secretarios, que fueron designados por él.

**Reunión de los delegados mayoritarios**

Mañana a las 21 horas se realizará una reunión de los miembros del Comité de la Capital del grupo mayoritario, a fin de considerar la situación creada en el partido y reconocer como legítimas autoridades de la Convención metropolitana a los Dres. David R. Saccone y Juan J. Fuentes Pondal, presidente y vice respectivamente.

**Protesta de los delegados mayoritarios**

En vista de las manifestaciones hechas anoche en que el Dr. Albarracín había ofrecido el local del Comité para las reuniones del grupo de convencionales legalistas, varios delegados enviaron una nota al Dr Albarracín negándole facultades para tomar esa determinación.

El presidente de la Convención Dr. Soccone también enviará una nota de protesta.

## TRES MIEMBROS SE HAN RETIRADO

### *No Están de Acuerdo con el Sector y Renunciaron*

COMO estaba anunciado, se reunió anoche la fracción legalista de la Convención de la Capital, con la presidencia del doctor Watson y la actuación de los secretarios señores Jalda, Peluffo, Casademont y Furtten, en el salón de la calle Sarmiento 2419. Según informó la secretaría, de acuerdo con los datos suministrados por los encargados del control, había en la casa 161 convencionales.

**Notas enviadas**

Se dió cuenta por la presidencia de las notas enviadas al Comité Nacional y al doctor Francisco L. Albarracín, informando del resultado de la convención reunida el sábado último. Informó, también, de la actitud del doctor Alvear al negarse a recibir al enviado del doctor Watson.

El señor Colom observa que como se hallaban en minoría no podía tomarse ninguna determinación si no la de procurar la formación del quórum.

**Renuncia de tres convencionales**

Se dió cuenta, sin embargo, a título informativo, de las renuncias presentadas por los convencionales Pascual Risoli, de la mayoría de la sección 2.a; Ernesto M. Troncoso, de la mayoría de la 12.a, y José Meana, de la mayoría de la 18.a, por estar en desacuerdo con el pronunciamiento hecho por la asamblea del sábado.

De acuerdo con la indicación del señor Colom, el convencional de la minoría de la 11.a, señor Amadeo R. Siroli, propuso que se cite para una nueva reunión, aplicando el artículo 21 de la carta orgánica.

**Un manifiesto**

El señor Mondoff de la 14a. se refirió a las manifesaciones hechas en la reunión de la mayoría de los convencionales en la calle Jeán Jaurés y les negó veracidad. Sugirió luego la idea de dar un manifiesto.

El señor Luis Baqué pronunció un breve discurso para censurar la actitud de los mayoritarios y tuvo palabras de elogio para la prensa en general a raíz de algunas incidencias producidas con cronistas de un diario de la mañana y otro de la tarde, por haber publicado la forma como el doctor Alvear había tratado al convencional Alberto L. Rabadán. El señor Baqué hizo un elogio de la personalidad del doctor Alvear y afirmó que no toleraría a nadie que pretendiera rozar la alta personalidad del jefe del radicalismo.

El doctor Arturo Jauretche se opuso a la proposición de dar un manifiesto. Hablaron, además, los señores Carlos Molina Portela, Gerardo A. Coltella, Costa, Bastianes, Silva, Biancamano y, finalmente, se acordó que como no sería posible obtener quórum, las reuniones debían hacerse en el local del comité de la capital, Lavalle 1556, para llenar las formas reglamentarias. La nueva reunión se hará el sábado, a las 22 horas.

# Habrá de Formarse la Confederación Femenina argentina

## Su Principal Aspiración es Obtener para la Mujer la Igualdad de Derechos

LA DEFIENDE

LA DOCTORA Elvira Rawson de Dellepiane, que explica el programa de acción que desarrollará la Confederación Femenina Argentina que se trata de constituir

Suscripto por un prestigioso núcleo de figuras femeninas de nuestro medio, se ha dirigido un llamado a la mujer argentina y en especial a las sociedades femeninas del país, para constituir una Confederación Femenina Argentina.

A fin de dar a conocer a nuestros lectores las finalidades y orientación de este movimiento, que se inicia con inusitado vigor, hemos entrevistado a la doctora Elvira Rawson de Dellepiane.

—Como ustedes pueden ver, hemos sintetizado nuestro programa de acción en cuatro puntos básicos y principales — nos dice —, sin que ellos signifiquen la exclusión de otros importantes problemas que reclaman la colaboración de la mujer. Esos cuatro puntos son: obtención de todos los derechos para la mujer; educación cívica, tan necesaria en este momento en que el civismo tambalea; instrucción general sobre asuntos comunales, tan profundamente vinculados a la vida económica y social de la ciudad; cuestiones de higiene, previsión social y moralidad. Es preciso, además, destacar lo relativo a los niños, comenzando por darles padres a quienes en la actualidad las leyes se los niegan y los abandonan, transformándolos en verdaderos parias de la sociedad.

**Igualdad de derechos para la mujer**

—No nos mueve un pueril afán de exhibicionismo — sigue diciéndonos la doctora Dellepiane — en este movimiento, que hemos iniciado para obtener, entre otras cosas, la igualdad de derechos para la mujer. Es la necesidad brutal que llama a nuestras puertas. Si los problemas más candentes, los problemas que se encuentran en el primer plano de la vida de todos los hogares argentinos, no son resueltos por los hombres, que se nos deje a nosotras intervenir en la vida pública para tratar de hallarles solución.

Esta igualdad que reclamamos significa la concesión de derechos políticos y la reforma del código civil, para establecer la igualdad de derechos civiles, que una ley reciente, sancionada por los hombres, ha adulterado, no acordando esa igualdad más que en la apariencia de un articulado cuidadosamente redactado para impedir lo que se trataba de acordar.

**La supuesta inferioridad de la mujer**

—No es posible aceptar como válida esa creencia corriente entre los hombres, de la inferioridad mental de la mujer. No. La mujer es, exactamente, capaz de las mismas posibilidades de educación, cultura e inteligencia que el hombre, pero es, en cambio, el producto de una educación y de un medio social que la colocan en condiciones desiguales, en condiciones de inferioridad. A la mujer no se la educa ni se la enseña para la vida pública, para la vida del trabajo, como al hombre. Su inteligencia y su naturaleza sufren el influjo de largos años de preparación para la vida matrimonial única, a que parece, según el hombre, puede aspirar y pretender la mujer. Es claro, así, que se diga y se repita, que la mujer es inferior. Si nadie, ni sociedades, ni hombres, ni gobiernos, se han preocupado de tratar de que sea igual, como lo es, desde el punto de vista biológico.

**Los derechos políticos**

—La influencia de la mujer en la vida cívica del país puede ser enorme. Nada más que pensando en la forma directa en que la mujer advierte infinidad de problemas que se relacionan con la administración de la casa, se deduce la influencia absoluta que tendría la traducción de esa experiencia en los recintos comunales. Nadie se preocupa de la miseria que llama a todas las puertas, pero la mujer dueña de casa, que cada día siente las consecuencias de régimen de precios que coloca a los artículos de primera necesidad fuera de su alcance, sabe mejor que nadie dónde está la acción que es preciso desarrollar para hallar las soluciones de esos problemas. Queremos que la mujer sea educada de modo que elija conscientemente a quiénes han de regir el gobierno del país. Tiene igual participación en las consecuencias de un mal gobierno como los hombres y es indiscutible el derecho que le asiste de participar a su formación. Por otra parte, la influencia de la actuación cívica de la mujer ha de traer una sana transformación a la vida política argentina, dadas las condiciones de sensibilidad, de inteligencia y de educación, que son patrimonio femenino.

**La cuestión de los hijos**

—Una parte interesante de la obra que pensamos desarrollar, está relacionada con la infancia —nos dice la doctora Dellepiane—. Sobre esto, en realidad, yo desearía conversar más adelante y no ahora, en que recién comenzamos nuestra acción, con éxito significativo. Desde 1910 vengo luchando por el Hogar Maternal, hasta ahora ausente del cuadro de nuestras instituciones. Pero ahora queremos, además, trabajar por la infancia abandonada, por esos hijos de nadie, de nuestro Código Civil. Queremos que no haya hijos de nadie y los que lo sean, que sean hijos de la Nación. Que se dé una posición, un estado regular en la vida a estos seres, de modo que no signifique el hecho de su nacimiento una condición injusta ni desventajosa para abrirse el camino en la vida. Que el Estado tome a su cargo esto y suprima una condición que los prejuicios sociales o la especial conformación de una sociedad vuelven un obstáculo insuperable, de vergüenza y humillación, impidiendo el progreso de un ser humano, muchas veces magníficamente dotado para servir a su país.

—Sobre estas cuestiones y algunas otras, vamos a trabajar con entusiasmo, mediante esta Confederación, unión de asociaciones femeninas argentinas. Ya nuestro llamado ha encontrado un eco favorable y auspicioso, contando, en los pocos días que llevamos de organización, con la adhesión de cinco sociedades.



### Realiza un Viaje el Director de Correos

CON el propósito de estudiar sobre el terreno la implantación del transporte de correspondencia a Chile por vía Bariloche, se ausentará el sábado para los territorios de Neuquén y Río Negro, el director general de Correos y Telégrafos doctor Carlos Risso Domínguez.

El citado funcionario inspeccionará las oficinas de su dependencia en aquella zona del sur argentino y estudiará la conveniencia o no de substituir el transporte aéreo que ordinariamente se efectúa por el Transandino en casos de obstrucción de esta vía, haciéndolo por la nueva ruta proyectada.

## El ex Gobern. Sortheix se Encuentra en Córdoba

(De nuestro corresponsal)

CORDOBA, 23. — Se encuentra veraneando en los alrededores de esta capital el ingeniero José Sortheix, ex gobernador de la provincia de Tucumán.

El ingeniero Sortheix ha sido muy visitado por numerosos dirigentes del radicalismo, con quienes ha cambiado impresiones sobre el actual momento político.

# GETULIO VARGAS AMA AL PUEBLO

## El Presidente del Brasil Dió Amplia Libertad Política

NOS VISITA



R. MAGALHAES

Hoy visitó nuestra casa el periodista brasileño, R. Magalhaes Jr. que se encuentra desde ayer en nuestra capital en misión especial del diario carioca "A Noite".

—Hace dos meses que estoy de viaje —comenzó diciéndonos nuestro colega—, pues vine acompañando al presidente Getulio Vargas en su viaje a Río Grande. De ahí recibí instrucciones de mi diario de dirigirme al Paraguay, y luego a la Argentina para mandar notas de viaje.

Al pedirle al señor Magalhaes que nos explicara el sentido social y político de la revolución que llevó al poder al señor Vargas, nos dijo:

**El milagro de la Revolución**

—La revolución de Getulio Vargas fué en sus comienzos una revolución sin programa, sin una ideología definida, en realidad sólo se trataba de una substitución de un grupo político por otro. Esto, por otra parte, era la rutina de todos los movimientos políticos brasileños. Pero al triunfar la revolución se produjo el milagro: ahora hay una ideología que ya es realidad en muchos aspectos y cuyos alcances serán indudablemente trascendentales.

Entre los cambios operados en nuestra vida brasileña podemos anotar la moralización de las costumbres políticas, la supresión de los fraudes electorales, la libertad del sufragio, las leyes sindicales, la representación proletaria y corporativa en la Cámara de Diputados, la ley contra la usura y la protección de la pequeña propiedad.

También, en lo económico, comienza a funcionar una ley salvadora para nuestra agricultura completamente hipotecada y por lo mismo en las garras de los Bancos. Esta ley se llama de Reajuste Económico y consiste en la anulación de la mitad del monto de las hipotecas, sobre propiedades rústicas, monto que queda a cargo del Estado, mientras la otra mitad de las hipotecas queda a pagarse en largos plazos y con un interés muy bajo para dar así lugar a que los agricultores puedan nivelar su economía.

La característica principal del actual gobierno, es su espíritu de conciliación. Todos los presidentes anteriores, Pesoa, Bernardes, Wáshington Luis, se mantuvieron en el poder teniendo que vencer revoluciones y persiguiendo a sus adversarios políticos. En cambio, el actual gobierno, apenas vencida la revolución paulista, decretó la amnistía general y, así, los líderes enemigos de ayer, son hoy diputados nacionales, donde siguen representando a sus partidos, pero ahora dentro de la legalidad y haciendo uso de los medios que brinda la democracia.

Todos nuestros presidentes, por lo mismo, habían sido hombres de gesto duro, de aspecto ceremonioso y terrible. Getulio Vargas, en cambio, es la excepción, es el primer presidente que sabe sonreír porque se siente confiado, optimista del futuro de su nación. Esta actitud humana de Getulio Vargas lo acerca al pueblo, a la masa; ya el presidente no es una figura lejana e inabordable para el trabajador humilde; ahora es un hombre superior, por la inteligencia y la preparación pero hecho de la misma pasta que los demás brasileños. De ahí su enorme popularidad.

**Una nación heroica**

—¿Qué impresiones le produjo el Paraguay?

—Muchas y muy profundas. Es todo un pueblo en armas. A pesar de que el gobierno no revela la cifra de soldados que tiene alistados, éstos no son menos de 90.000. Sin exagerar puede decirse que desde los 16 hasta los 60 años, todos los paraguayos están bajo banderas. Y su heroísmo es incnarrable. Mal vestidos, casi descalzos, muchas veces sin comer y hasta sin beber, resisten marchas verdaderamente fantásticas y luego se baten y vencen a su enemigo.

Es bien sabido que, tanto los paraguayos como los bolivianos, tienen otro enemigo más, que se llama el Chaco. Por lo que respecta a los paraguayos, basta decir que sólo el hospital Militar de Puerto Casado ha atendido, en un año, a 30.000 enfermos y heridos, paraguayos y bolivianos.

A propósito de esto, cuentan una anécdota. Una vez, en un hospital de primeros auxilios en el frente, se habían agotado las medicinas y abundaban los heridos y, sobre todo, los enfermos. El médico, uno solo, se volvía loco, sólo tenía aspirina. Mas se le veía correr a todas partes, atender a todos. "Pero, dígame doctor —le pregunta un visitante del frente— ¿qué hace usted si sólo tiene aspirina para curar?" "Muy sencillo —contesta el médico, diligente— a los paraguayos les la café-aspirina y a los bolivianos muy buenas palabras, pero a todos los curo, tengo que curarlos..."

**La retaguardia**

—Otra de las cosas que me ha sorprendido — sigue diciéndonos nuestro compañero de "A Noite" — es la estupenda conducta de la mujer paraguaya. Ellas, mientras los hombres se baten, son las que trabajan incansablemente en todas las actividades de la vida nacional, incluso en las más duras del campo... Son ellas, pues las que están ganando esta guerra, porque sin esta admirable organización de la vida en la retaguardia, el ejército paraguayo no habría podido sobrevivir a sus propias victorias. Esta guerra es una guerra ya ganada para el Paraguay, pero ganada a fuerza de sangre, de sacrificio, de tragedia incesante...

**El alma argentina**

—¿Y qué opina usted de nuestra Argentina? — preguntamos curiosos.

—Pues, simplemente que su progreso es asombroso. También me ha sorprendido muy gratamente apercibir ese gran espíritu de hospitalidad que reina en el país y, sobre todo, el cariño innato que brota de los pechos argentinos por todos los países iberoamericanos. Es digno de particular alabanza el hecho de que este país no aliente ni envidias ni rencores por sus vecinos. Por eso todos los brasileños y en particular "A Noite", el diario que represento, hemos acogido con gran simpatía la campaña que realiza CRITICA en pro del acercamiento iberoamericano. Esta es una obra real y práctica que habla muy alto en pro de la prensa argentina y que debe constituir un galardón de orgullo para CRITICA, su director y colaboradores. Por eso en Brasil seguimos con mucha simpatía las campañas periodísticas de este diario y muy especialmente la realizada en defensa de la libertad de la prensa, pues creemos que en ella está vinculado el periodismo iberoamericano.

### Mañana Realizarán una Asamblea los Tamberos

MAÑANA, a las 14 horas, en el local del Círculo de Aragón, Tacuarí 238, efectuará una asamblea general la Junta Gremial de Tamberos.

En esa reunión se informará del petitorio presentado al señor presidente de la Nación, y al mismo tiempo se tratará lo relacionado con el mejoramiento de la situación de los tamberos.

Todas las estaciones ferroviarias expenderán boletos a precios reducidos para los tamberos que concurran a esta asamblea.

## "Austria Presse" cumplió su Cuarto Aniversario

Acaba de cumplir su cuarto aniversario el periódico "Austria Presse" órgano de la colectividad austríaca en América del Sud.

Con ese motivo ha editado un número extraordinario, que contiene abundante material gráfico y de lectura, especialmente dedicado a la colonia austríaca.

**FALLECIO EN ROMA EL CONDE MACCHI CELLERE**

(Agencia Havas)

ROMA, 23. — Falleció en ésta el conde Pietro Macchi Cellere, comendador de Justicia de la Orden de Malta.

# Un Ciruja Encontró en una Bolsa Vieja la Suma de $ 1.500

## La Bolsa de la Fortuna Era la "Alcancía" de un Comerciante en Rosario, Vendida por Equivocación

ROSARIO, 23. — Un suceso de contornos pintorescos ocurrió en esta ciudad. Son protagonistas del mismo un comerciante y un ciruja. Este último adquirió del primero una cantidad de bolsas viejas, en el interior de una de las cuales halló posteriormente la suma de 1.500 pesos, que no entregó al comerciante. Ahora el ciruja está preso, después de una noche de festejos con motivo de su inesperada fortuna.

**Un comerciante ahorrativo**

En San Luis 501, Emilio García tiene instalado un negocio que le da para vivir y además para practicar la tan rara virtud del ahorro. Pesito a pesito, el señor García logró reunir la bonita suma de 1.500 pesos y, temoroso de los ladrones y de los asaltantes de Bancos, resolvió habilitar como almacén una bolsa de sal, donde ocultó celosamente el producto de sus ahorros.

El comerciante García tiene como dependiente del negocio a un muchacho que no estaba, al parecer, en el secreto de la salada alcancía. Ayer se presentó al comercio el ciruja Ramón Ramírez, quien se dedica a comprar bolsas y papeles viejos.

El dependiente le vendió una porción de esos artículos, entregándole también la bolsa de la fortuna.

Ramírez se llevó, pues todas las bolsas compradas en el negocio de García y cuando las estaba clasificando, ya en el vaciadero de basuras, recibió una terrible impresión, pues de una de las bolsas apareció un maravilloso fajo de billetes de banco. Ramírez nunca había imaginado que en el mundo hubiera tantanto dinero junto. Contó la plata y cuando se enteró que era propietario de 1.500 pesos, abandonó su mercadería y se declaró en franco tren de farra, invitando a algunos amigos para festejar el feliz advenimiento de la tranquilidad económica.

Pero la felicidad no le duró mucho al ciruja. Pronto García se apercibió de lo que había hecho su dependiente y puso el grito en el cielo y en la comisaría. Ramírez fué detenido, quebrándose así una vida de felicidad. La policía encontró en sus ropas la suma de 1.100 pesos, pues de los 400 pesos que faltaban Ramírez había depositado una parte en la Caja Nacional de Ahorro Postal, más segura que la bolsa del boliche, se había comprado ropa y había gastado 100 pesos en convites a sus relaciones.







# Mataron su Unico Sostén

## Su Marido Mató de un Balazo a un Hijo; Está en la Miseria

El 13 del corriente, y en circunstancias que en esa fecha refirió la crónica del suceso, el canillita José Padrón fué muerto de un tiro de revólver por su padrastro.

MARIA Velázquez de Padrón

El hecho ocurrió en Lomas de Zamora y en momentos en que el menor alcanzaba a su padrastro un vaso de agua. Sin decir palabra el hombre tomó el revólver que había colocado sobre la mesa y disparó casi a quemarropa un balazo contra el chico que dejó de existir instantáneamente. El doloroso suceso causó consternación en la mencionada localidad, y en especial en el barrio donde vivían los protagonistas de la tragedia provocada por un ebrio consuetudinario.

La señora María Vázquez de Padrón, verdadera víctima, ha venido a contarnos la situación de miseria en que ha quedado. Dice que el hijo asesinado era el que subvenía a las necesidades del hogar vendiendo diarios. Tenía 13 años.

**Tiene cuatro hijos pequeños**

Nos dice la angustiada visitante que las verdaderas víctimas de este trance doloroso son sus cuatro hijitos. El mayor tiene 12 años y se llama Eduardo, y los demás Pascual Diego, de 8; Filomena de 4 y Francisco de 2 años. En esta situación se ve impedida de buscar y de atender cualquier trabajo. Hay días que a los chicos les falta el pan y la leche.

La señora de Vázquez vive ahora en Rivera 1150, Lomas de Zamora, donde espera ayuda de los lectores.

## UNA BAÑISTA FUE BRUTALMENTE ULTRAJADA EN UN RANCHO DE BERNAL



LA SEÑORA Ana de Fabri alquiló un caballo para pasear entre la multitud en la playa balnearia

MOMENTOS después fué secuestrada ante 30 mil bañistas, por 10 alquiladores de caballos, convertidos en asaltantes

HORAS después, cuando ya recobrada su libertad, se dirigía a la comisaría local en compañía de su amiga, fué asaltada de nuevo

EL CONDUCTOR del breack donde viajaban, pudo huir, sin embargo, y denunciar lo ocurrido en la comisaría local.

Y FUE así como la policía logró detener a seis de los autores de este doble y vandálico atentado a pocas horas de la Capital

# SECUESTRARON EN UN RANCHO DE BERNAL A UNA BAÑISTA Y DESPUES ASALTARON AUDAZMENTE A SU FAMILIA

## Fueron Detenidos 6 de los Autores del Vandálico Atentado

### Luego de Inferirle Brutales Agravios Corporales, la Habían Dejado en Libertad

EN forma audaz se perpetró en Bernal el secuestro de una señora que, luego de permanecer varias horas en un rancho apartado de la playa, logró su libertad, siendo nuevamente víctima de un atraco por los mismos individuos en circunstancias que se dirigía a la comisaría local, en compañía de sus familiares, para denunciar el hecho.

Una de las víctimas de este último delito pudo, sin embargo, burlar a los asaltantes denunciándolos a las autoridades policiales de la vecina ciudad. Instantes después una comisión, al mando de un sargento de la mencionada comisaría, detuvo a seis individuos de los diez que rodeaban todavía a sus víctimas en un lugar apartado del camino principal al balneario.

**Un alquilador de "vaballos"**

Ambos atentados han indignado a la población por la forma audaz y brutal en que fueron consumados. A la hora en que se produjo el primero de estos hechos, las 19 horas, la playa de Bernal se encontraba extraordinariamente concurrida. Más de 30 personas ocupaban distintos lugares en la amplia margen del río. Entre esta multitud, se hallaba bañándose la señora Ana de Fabri, argentina, de 21 años de edad, domiciliada en esta capital en compañía de un matrimonio conocido y unos amigos, también radicados en la metrópoli y vecinos de aquella. La señora de Fabri, había jugado dentro del agua con una pelota de goma con sus amigos, y algo cansada del ejercicio se retiró a corta distancia de ellos. Minutos después y ya restablecida de su cansancio iba a acercarse al grupo cuando se le acercó un "alquilador de caballos" ofreciéndole sus servicios. La joven señora los aceptó complacida y alquiló el animal que aquel le ofreciera, iniciando un breve paseo a lo largo de la playa.

**Encerrada en un rancho**

*Dice la víctima de este espectacular secuestro que, efectivamente, había entablado conversación con ella un sujeto que jineteaba también un caballo de alquiler. Con engaños, la alejó un poco de los lugares más frecuentados y sin que se diera cuenta del peligro que corría, se vió de pronto rodeada de ocho sujetos que, empuñando revólveres de grueso calibre, la obligaron a descabalgar. La señora de Fabri, que se encontraba en traje de malla, intentó pedir auxilio, pero como uno de los asaltantes le apuntara con su revólver, no tuvo más remedio que acatar las órdenes que recibía, siguiendo a los sujetos por un estrecho sendero, hasta llegar por fin a un rancho abandonado, donde la obligaron a penetrar, bajo amenazas de muerte.*

*Una vez encerrada ahí, uno de los sujetos se le adelantó con el propósito de inferirle ultrajes corporales. Ana de Fabri resistió heroicamente, pero rendida por la lucha sostenida durante más de 15 minutos, cayó desvanecida, circunstancia que aprovechó el sujeto para despojarla de la suma de quince pesos que llevaba en una de las puntas del pañuelo, hecha nudo, y de algunos efectos personales más.*

A todo esto nueve sujetos, cómplices del que parecía jefe de la banda, le aplicaron castigos tremendos, con látigos y golpes de puño. Dice Ana de Fabri que de este modo la sometieron a un amplio interrogatorio acerca del género de vida que llevaba su esposo, empleado en una panadería establecida en esta capital. Como la víctima confesó la verdad, sus secuestradores se retiraron a corta distancia de ella para deliberar, insistiendo entre ellos en arrancarle más detalles, lo que aprovechó Ana para intentar una fuga que fué frustrada a tiempo por los sujetos.

Dice que se acercó lentamente hacia una ventana que estaba cerca y que en un momento dado trepó rápidamente tratando de arrojarse al cesped, pero que uno de los individuos la alcanzó a tomar por una pierna obligándola a penetras nuevamente al rancho, por la misma ventana. El esfuerzo hecho le produjo otras contusiones en el cuerpo que se conservan todavía.

Mientras tantos sus acompañantes, en vista de que su ausencia se prolongaba demasiado, resolvieron salir en su busca, encontrándola finalmente a las 24 horas en las inmediaciones de la playa, completamente extenuada. Los alquiladores de caballos la habían abandonado, luego de inferirle brutales gravios, a poca distancia del rancho donde permaneció secuestrada. Con la indignación y la alarma que és de imaginar, resolvieron entonces dirigirse a la comisaría local, para denunciar lo ocurrido, ocupando el "breack" con que se habían trasladado todos a Bernal.

**Un atraco a media noche**

El "Breack" había llegado a la esquina de la calle Espora y Avenida General Roca, cuando aparecieron varios individuos montados a caballo interceptando el paso del vehículo. Algunos de estos sujetos eran los mismos que habían tenido secuestrada a Ana. Todos iban con revólveres que ostentaban en forma amenazante. En tono imperioso ordenaron entonces a los ocupantes del vehículo a descender inmediatamente. Viajaban en él, cuatro personas: Ana de Fabri, Rosario Díaz y dos hombres de nacionalidad alemana, uno de los cuales es esposo de la Díaz. Los "alquiladores de caballo" resolvieron que el esposo de Rosario quedáse solo en el "Breack", disponiendo seguidamente que, sin pronunciar una sola palabra que pudiese despertar sospechas, continuase el viaje hacia la estación, custodiado por uno de los asaltantes.

**Una denuncia eficaz**

El que había quedado en el "beack" emprendió una marcha lenta, hacia Bernal, seguido de cerca por su custodia, pero al llegar el vehículo hasta las barreras del Ferrocarril Sud, en Espora y San Martín, aproximadamente, el sujeto que lo seguía le obligó a detenerlo, circunstancia que aprovechó el conductor para emprender una rápida fuga, cruzando las vías del ferocarril y pidiendo auxilio a grandes voces.

Algunos vecinos de Bernal, atraídos por los gritos de la víctima, lo acompañaron hasta la comisaría local, donde minutos después impuso a las autoridades policiales de lo ocurrido. El titular de dicha comisaría destacó entonces una comisión al frente de la cual salió el sargento principal con varios agentes armados con carabinas, y montados en sus correspondientes caballadas.

**Seis detenidos**

Siguiendo las indicaciones del conductor del "breack", la policía pudo llegar finalmente a tiempo al lugar donde se encontraban aún las víctimas del atraco, procediendo a la detención de seis individuos que fueron tomados de sorpresa en momentos que rodeaban a las dos mujeres. Parte de ellos intentó huir, utilizando sus cabalgaduras, pero la rpida intervención de la autoridad, evitó una fuga que habría evitado posiblemente la total individualización de este hecho inaudito.

Una vez auxiliadas por la policía las víctimas fueron conducidas a la comisaría en un automóvil, ocupando el "breack" los detenidos, los que resultaron ser Carlos Rodríguez, Norberto Barros, Félix Navarro, Faustino Gasay, Oscar Silvestre y Rugero Silvestre, domiciliados, respectivamente en Sarandí, Gerli, Wilde, Avellaneda, Quilmes y Bernal.

**El examen médico**

El impresionante suceso de Bernal ha causado, naturalmente, verdadera indignación en el pueblo. De la revisión médica practicada ayer, se desprende que las víctimas han sido castigadas con toda crueldad, por los sujetos que se encuentran detenidos, a muchos de los cuales han sido reconocidos por las damnificadas. Todos ellos son, en efecto, conocidos "alquiladores de caballos".

De este hecho se ha dado cuenta al juez del crimen en turno de la provincia de Buenos Aires, prosiguiéndose, mientras tanto, las investigaciones tendientes a individualizar a los demás autores del vandálico atentado.

Ana de Fabri, en la entrevista concedida a CRITICA con carácter de primicia exclusiva, nos manifestó el impresionante relato que dejamos consignado agregando que los sujetos que la hieron víctima de ese doble atentado, tenían, realmente, la intención de ultimarla a balazos en diversas oportunidades, durante el secuestro, y posteriormente, en el atraco.

LA SEÑORA de Fabri mostrando una de las contusiones que presenta en el cuerpo poco después de haber salido airosa del grave trance

## Dos Ladrones Robaron a un Vendedor Ambulante

(De nuestros corresponsales especiales)

SANTIAGO DE COMPOSTELA, (España), 23. — Aprovechando la oscuridad de la noche, dos asaltantes se abalanzaron sobre el vendedor ambulante de lotería Cosme Tarrio a quien le quitaron una cartera en la que guardaba 200 pesetas, producto de las ventas hechas.

## Será Provechosa la Investigación del Comercio de Carnes

### Partieron Para Londres los Delegados Enrique S. Fernández y Anselmo M. Viacava

CON destino a Londres partieron esta mañana a bordo del vapor Almanzora, los señores Enrique S. Fernández y Anselmo M. Viacava, que oportunamente fueran designados por el Ministerio de Agricultura para representar a nuestro país en la Comisión Investigadora del Comercio de Carnes, de acuerdo a lo que expresamente dispone el artículo 2, del acuerdo Roca-Runciman.

**Con el delegado Viacava**

Haciendo un alto a la cháchara de los últimos minutos en tierra, el señor Anselmo M. Viacava, uno de los delegados designados por el Ministerio de Agricultura para estudiar en Londres el comercio de carnes, de acuerdo con el tratado Roca-Runciman, nos atiende con especial deferencia y, luego, nos manifiesta:

—Juntamente con mi compañero de delegación, señor Enrique S. Fernández, hemos sido nomorados por el Ministerio de Agricultura de la Nación, para que, en unión del consejero económico de la embajada argentina en Londres, doctor Rodolfo García Arias integremos la comisión mixta anglo-argentina investigadora del comercio de carnes, a reunirse próximamente en Londres.

**Esperamos será beneficiosa**

—Estimo que esta comisión, que habrá de presidir sir Schuster, uno de los hombres más preparados en materia de carnes en el Reino Unido, habrá de dar resultados beneficiosos, ya que abordará temas de actualidad cada día más palpitante entre países como el Reino Unido y nosotros, cuyo comercio de carnes es uno de los renglones de más vital importancia en la vida económica, sobre todo en la nuestra. Como se sabe, la comisión mixta estará compuesta de tres delegados por cada parte. No sé quiénes habrán de representar al Reino Unido todavía, pero estimo que, cualquiera que sea, realizarán juntamente con nosotros, una labor constructiva y de provecho mutuo. De acuerdo a la expresa disposición del tratado Roca-Runciman, en su artículo 2o., debemos abocarnos a la investigación del comercio de carnes, aspecto sobre el que llevamos instrucciones que en este momento no podemos anticipar.

La conferencia sobre el particular deberá iniciar sus reuniones en breve plazo, de manera que apenas llegados a la capital del Reino Unido, empezará nuestra labor. Nada más tenemos que decir por el momento.

## COTIZACION DEL DOLAR, LA LIBRA, EL FRANCO Y EL PRECIO DEL ORO

(United Press)

PARIS, 23. — El dólar abrió hoy a 15.21 francos. La libra esterlina abrió a 74.30 francos.

**En Londres**

LONDRES, 23. — El dólar se cotizó esta mañana a 4.88.50 por libra esterlina y el franco francés a 74.37.5.

**Salida de oro**

PARIS, 23. — A bordo del vapor Aquitania fué embarcado hoy para Nueva York un cargamento de oro valuado en 30.000.000 francos.

## El Valor Oficial del Peso Argentino

**Cotizaciones de Giros Telegráficos**

| | Anterior | Hoy | Camb. libr. |
|---|---|---|---|
| 100 dólares | 348.56 | 347.87 | 394.25 |
| 1 libra esterlina | 16.99 | 16.99 | 19.25 |
| 100 francos franceses | 22.87 | 22.85 | 25.90 |
| 100 pesetas | 47.42 | 47.41 | 53.70 |
| 100 liras italianas | 29.60 | 29.60 | 33.60 |
| 100 pesos uruguayos | s/c. | s/c. | s/c. |

**MERCADO DE CEREALES A TERMINO (PRIMERA RUEDA)**

| | | Anterior | Hoy |
|---|---|---|---|
| Trigo | Febrero | 6.05 | 6.14 |
| Maíz | " | 5.52 | 5.72 |
| Lino | " | 12.30 | 12.34 |

**EL TIEMPO** Mínima: 11.1 a las 6.15. Temperatura máxima de las 14.26 horas: 22.9. Presión: 64.18. Humedad: 69. Viento: Este, Sudeste, a una velocidad de 15 kilómetros por hora. PRONOSTICO: Tiempo bueno para esta tarde con poco cambio de temperatura.

# Las Dictaduras Contra las Democracias

## Cumplidos los 17 Años de Dictadura del Proletariado, el Obrero Ruso Debe Trabajar Casi 18 Horas Para Obtener la Misma Cantidad de Alimentos que el Americano en 4

## ESCRIBE KNICKERBOCKER:



### En el Costo Absoluto del Alquiler el Trabajador de los Soviets Resulta Notablemente Favorecido

(Artículo V — Por H. R. Knickerbocker)

MOSCU, 23. (I. N. S.). — Después de diez y siete años de dictadura del proletariado, un obrero soviético, para quien se fundó el gobierno del Soviet, y para quien el gobierno hace todo lo que está en su poder, tiene que trabajar un mínimo de 17 horas para obtener la misma cantidad de alimento que un obrero americano obtiene con un máximo de cuatro horas de labor.

El obrero soviético, a quien se le ha garantizado toda clase de beneficios, tiene que trabajar cuatro veces más que un obrero americano para obtener la misma cantidad de alimentos.

Esta comparación del salario del obrero soviético con el del americano y su respectivo poder adquisitivo, se refiere, solamente, al alimento. El costo del alquiler, la ropa y otras necesidades, es cuestión aparte, y en el costo absoluto del alquiler, el obrero soviético paga mucho menos que el americano.

El seguro social y otros beneficios que se le brindan gratuitamente, favorecen al obrero soviético, y todas esas cosas deben ser consideradas. Pero, por el momento, el hecho está en que, solamente en sus alimentos, o, para lo absolutamente necesario para vivir confortablemente tiene que rendir cuatro veces más trabajo que el obrero americano de la misma ocupación.

Además, este cómputo, sobre la base de los actuales precios anotados en el mismo sitio en que compran los obreros de Moscú, teniendo en cuenta estadísticas oficiales del gobierno, y llevando a cabo también, encuestas entre los obreros, da al obrero soviético un saldo muy favorable en muchos aspectos.

Las comparaciones de esta clase de datos con referencia a la Unión Soviética ha sido esquivado por los economistas, porque los múltiples sistemas económicos en la Unión Soviética hacen muy difícil obtener un promedio estadístico. La Oficina Internacional del Trabajo reunió estadísticas en 23 países, mostrando el costo de una canasta común de provisiones en cada uno de ellos, y dando las escalas de salarios respectivos, pero no pudo incluir a la Unión Soviética.

También es prácticamente imposible preparar un promedio de estadística en precios en la Unión Soviética, por lo que hay que olvidarse de esto e investigar cuál es la situación del obrero soviético con respecto a las horas de trabajo que tiene que rendir para alimentarse dentro de las condiciones más favorables. Esto es lo que yo ofrezco como producto de mi investigación.

En realidad, con respecto al precio de los alimentos, hay que considerar en la Unión Soviética, a groso modo, cinco fuentes de alimentación. La primera, es la llamada casa "Torgsin", duode se puede comprar de todo con dinero extranjero o con oro o plata. Esta casa, establecida hace unos años con el propósito de extraer los últimos pocos rublos, joyas de valor o dinero extranjero que quedara oculto en el pueblo, como también lo más que fuera posible a los residentes extranjeros o visitantes, casi ha cumplido ya su misión, y tarde o temprano será abolida. De cualquier modo, no tiene razón de ser en la vida del obrero soviético.

La segunda fuente son las cocinas de las fábricas que sirven comida caliente a los obreros. Hablaremos de ellas más tarde.

La tercera fuente son las llamadas casas comerciales, dirigidas por el gobierno o por cooperativas, donde cualquiera puede comprar con rublos papel. Estas casas son parecidas a nuestros almacenes, salvo que pertenecen al gobierno, con precios fijos, de acuerdo al Plan.

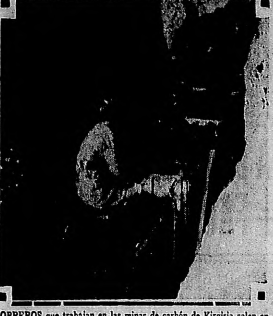
La cuarta fuente son los bazares o mercados libres donde los campesinos de las granjas colectivas llegan a vender todo lo que les sobra, después de haber pagado sus impuestos al gobierno. Los precios en estos bazares casi se acercan a los que rigen en las casas comerciales.

La quinta fuente, y la más importante para el obrero soviético la constituyen las llamadas "cooperativas cerradas", que venden sólo en cantidades limitadas a los obreros y sus familias empleados en la fábrica u otras empresas dirigidas por la "cooperativa cerrada".

Los precios preferenciales fijados a los obreros en las "cooperativas cerradas" son una forma de pagar en especie, con el objeto de dar a su salario en rublos papel, un mayor poder adquisitivo con los del resto de la población.

Estas cooperativas cerradas difieren grandemente en sus existencias de alimentos y otros artículos. La mejor es la del Ejército Rojo y la de los empleados del comisariato del Interior, la del Ministerio de Policía, llamado hasta hace poco el G. P. U., y para las clases superiores de los empleados de gobierno. Con el tiempo las autoridades esperan abolir el sistema múltiple y hacer salir todos los alimentos y mercaderías soviéticas por intermedio de las casas comerciales, al mismo precio para todos los ciudadanos.

Ya se ha dado un paso hacia ello con el decreto que retira el pan y



OBREROS que trabajan en las minas de carbón de Kirgisia salen en los trenes que conducen el combustible al puerto

la harina de las tarjetas de racionamiento y que establece un precio fijo universal para estos artículos en todos los comercios.

Existe todavía el caso sin embargo, de que la mayoría del alimento requerido por los obreros soviéticos se les vende en sus "cooperativas cerradas" a precios que varían alrededor de la tercera parte de los que rigen en los comercios. Es decir, que se les vende cuando hay. En verdad, esas cooperativas cerradas a menudo, carecen de alimentos esenciales y los obreros se ven en la necesidad de comprar en las casas comerciales a un promedio de tres veces más del precio.

Pero, veamos el caso más optimista imaginable y supongamos lo que nunca sucede en la práctica, es decir, que las cooperativas cerradas tengan todo el alimento que necesiten, y que podamos comprar las cantidades que deseemos. Si llegara a haber algún faltante, hay que llenarlo con alimentos sustitutos a un precio menor.

Esto es lo que se ha hecho en la siguiente tabla. Los catorce artículos anotados y la cantidad de cada uno, en kilos, representan la canasta común de provisiones que la Oficina Internacional del Trabajo empleó al reunir los precios referentes a 23 países. La canasta representa el alimento para un obrero adulto durante una semana.

Para que la comparación sea más objetiva daremos tres clases de precios, mostrando lo que esta canasta costaría en Torgsin, en rublos oro, lo que costaría en las casas comerciales y lo que costaría en las "cooperativas cerradas". Los precios son cotizados en rublos y kopecks, por kilo, y el costo resultante corresponde a la cantidad especificada.

| Cantidad | Artículo | Precio en "Torgsin" Rublos oro | Precio en casas comerc. Rublos papel | Precio en coop. cerrad. Rublos papel |
|---|---|---|---|---|
| 1.88 Kg. | Pan negro | 0.08 — 0.15 | 1.00 — 1.88 | 1.00 — 1.88 |
| 1.88 „ | Pan de trigo | 0.16 — 0.30 | 2.00 — 3.75 | 2.00 — 3.76 |
| 0.80 „ | Harina id. | 0.20 — 0.16 | 3.40 — 2.72 | 3.40 — 2.72 |
| 0.17 „ | Manteca | 0.55 — 0.09 | 30.00 — 5.10 | 7.40 — 1.25 |
| 0.45 „ | Vacuno | 0.34 — 0.15 | 12.00 — 5.40 | 3.10 — 1.39 |
| 0.10 „ | Carnero | 0.37 — 0.04 | 12.00 — 1.20 | 3.18 — 0.31 |
| 0.20 „ | Puerco | 0.50 — 0.10 | 13.00 — 2.60 | Sust. carnero 0.62 |
| 0.15 „ | Tocino | 0.64 — 0.09 | 30.00 — 4.50 | id. id. 0.47 |
| 2.02 „ | Papas | 0.03 — 0.06 | 1.00 — 2.00 | 0.28 — 0.56 |
| 0.45 „ | Azúcar | 0.27 — 0.12 | 6.00 — 2.70 | 2.50 — 1.12 |
| 0.07 „ | Té | 4.00 — 0.28 | 70.00 — 4.90 | 7.00 — 0.49 |
| 0.09 „ | Queso | 0.65 — 0.06 | 16.00 — 1.44 | 1.60 — 0.14 |
| 0.20 „ | Arroz | 0.15 — 0.03 | 10.00 — 2.00 | fariña 0.35 — 0.07 |
| 2.40 „ | Lts. leche | 0.06 — 0.14 | 2.00 — 4.80 | 0.80 — 1.92 |
| 3 1/2 „ | Huevos | 0.24 — 0.08 | 0.70 — 2.45 | Sustituto 0.50 |
| | | | 1 K. de pescado fresco | 2.25 — 1.12 |
| | | 1.85 | 47.45 | 17.82 |

### Relación Entre las Tareas y su Remuneración

Todos estos precios fueron anotados en los sitios indicados, los de Torgsin en el comercio número uno de Petrovska; los precios comerciales en el Gastronom número uno de la calle Gorki, y los de las "Cooperativas cerradas" en el local de la fábrica Ball-eBaring llamada traganovich, en los afueras de Moscú. La elección de la fábrica Ball-Bearing es significativa, porque es el orgullo de la Unión Soviética y su cooperativa es una de las más baratas en precios.

Está, en realidad, tan bien surtida que sólo fué necesario buscar tres sustitutos, carnero por puerco y tocino, y fariña por arroz. De otro modo, esta cooperativa cerrada tiene todo lo demás que está en la lista de la Oficina Internacional del Trabajo.

Como puede verse en la tabla, el obrero de la fábrica Ball-Bearing pagaría 17.82 rublos por su canasta de provisiones. El promedio de salario para los obreros industriales en toda la Unión Soviética, fué de 148.47 por mes, de acuerdo a las estadísticas últimas de las Trade-Unions, pero hay que añadir un diez por ciento por el aumento que acompañó al retiro del pan y la harina de las casas comerciales y así obtendremos un promedio de salario de 153.31 rublos. Añadiendo a eso otro diez por ciento por el privilegio de la fábrica Ball-Bearing, obtenemos un nuevo promedio de 163.64. Supongamos ahora que sean 170 rublos por mes o lo que es lo mismo 2040 por año.

El promedio de horas de trabajo en la Unión Soviética son siete por día, pero debido a su sistema de semanas de seis días, el promedio de horas de trabajo por año es de 21.000, de esta manera, el promedio de salario es un poco menos a un rublo por hora. Pero supongamos que sea un rublo.

De acuerdo con esta proporción, el obrero de la fábrica Ball-Bearing, si obtiene todos sus alimentos a los precios más bajos en su cooperativa cerrada, tendría que trabajar, aproximadamente, 18 horas para ganarse el alimento semanal. Es decir, que tendría que trabajar dos días y medio.

El obrero americano, gana un dólar por hora. Su promedio, por lo mismo, difícilmente será menor de 50 centavos la hora. El costo de la misma canasta en Nueva York es de 1.95 dólares. En las peores circunstancias, el americano, en un trabajo similar al del promedio del obrero en la fábrica Ball-Bearing, tendría que trabajar cuatro horas para comprar la canasta, mientras que el obrero soviético debe trabajar 18 horas.

Esto no es una crítica a los esfuerzos de las autoridades soviéticas para mejorar las condiciones de sus obreros. Es el panorama real de la situación actual del obrero americano en comparación con el obrero soviético, con respecto al número de horas que ambos tienen que dedicar a su trabajo para ganar su alimentación.

# EN EL MISMO LAZO SE AHORCARON MADRE E HIJA

## UN VECINO HIZO EL MACABRO HALLAZGO

(De nuestro corresponsal)

PARANA, 23. — Un terrible hecho que reviste detalles extraordinarios, se produjo en Federación, según noticias llegadas a las autoridades de ésta. Una señora resolvió suicidarse y eliminar a su pequeña hija, para lo cual utilizó un solo lazo, del que quedaron suspendidas ambas personas, pereciendo pocos momentos después.

#### Madre e hija

En los suburbios de Federación, en una casa humilde, vivían la señora Julia Sprou, viuda, de 40 años de edad, en compañía de su hijita María Angélica, de 7 años. A estar a informaciones recogidas parece que la señora atravesaba por una difícil situación económica, circunstancia que, unida a otros factores determinaron en ella un estado de grave alteración nerviosa, que la llevó a adoptar tan terrible resolución de eliminarse juntamente con su hija.

#### Con un solo lazo

Anteanoche la señora de Sprou resolvió cumplir ese extremo propósito. Tendió un lazo desde una de las vigas del techo de su habitación, llegando el otro extremo de la cuerda a dos metros del piso. En seguida tomó en sus brazos a su hijita y con ella subió a una mesa, para alcanzar el lazo. Inmediatamente colocó su cuello y el de María Angélica dentro del lazo, hizo correr el nudo del mismo, que apretó fuertemente las gargantas y, una vez terminados

## EL HORRIBLE DRAMA OCURRIO EN E. RIOS

los dramáticos preparativos, volteó la mesa con un pie, y ambos cuerpos quedaron balanceándose convulsivamente hasta que cobraron la rigidez de la muerte.

#### Interviene la policía

Recién al día siguiente la policía se enteró del horrible hecho, por denuncias de un vecino que vió el impresionante cuadro al pasar cerca de la casa, ya que la suicida no había cerrado la puerta de su habitación.

Se trata ahora de establecer las causas que llevaron a la mujer a eliminarse en la forma descripta.

# Hace 95 Años Fué su Primera Novia y Hoy su Esposa, a los 110 de Edad

### Ella Tiene 106 Años y ha Sellado Recién un Idilio de Amor

DOS viejitos centenarios — él de 110 y ella de 106 — acaban de casarse en una humilde aldea servia después de 95 años de noviazgo.

Ella, Vasela Vashovitch tenía once años cuando Tesho Pavelovitch tenía catorce. Se habían conocido en las calles del pueblo. Habían vivido juntos, jugando y creciendo uno al lado del otro. Ahora eran novios. Ocurría esto en 1839, es decir hace 95 años. Ingenuamente, arrastrados por aquel idilio infantil, sin mayores trascendencias, pensaron contraer matrimonio y Tesho que era un muchachote decidido, se presentó al padre de Vasela y pidió la mano de ella. Le explicó sus planes. Iría a Belgrado, a trabajar para labrarle un porvenir venturoso, pero el honorable campesino servio, asombrado por semejante precosidad, creyó no haber entendido.

#### Un puntapié memorable

El padre de Vasela adoptó también una postura poco recomendable. Miró fijamente al pretendiente de su hija y tomándolo cuidadosamente del cuello, según el propio protagonista, le aplicó un tremendo puntapié que le obligó a bajar la escalera sin tocar un solo peldaño. Cuando Tesho aterrizó, la voz del campesino chillaba furiosamente:

Años después, cuando había cumplido los 20 años, el muchacho tuvo que alejarse de su pueblo natal y se radicó en Belgrado, donde ocupó una plaza de barrendero. Vasela le escribía largas cartas de amor, en las que lo alentaba a crearse una situación económica que le permitiera afrontar con más éxito las iras del padre. Más tarde, las cartas llegaban con algún atraso. Dos años después Tesho supo que Vasela estaba de novia con un rico ganadero del pueblo, pero no se afligió mucho, por que él también noviaba con una sirvienta bonita de Belgrado.

No habían pasado dos meses de esta noticia inesperada, cuando Vasela y Tesho se casaban. Ella, en su humilde aldea, con el ganadero, y él, en la ciudad, con la mucamita.

Pero ni aún así dejaron de escribirse de tarde en tarde, como antiguos camaradas, como excelentes amigos. El idilio continuaba, pues insospechadamente, impulsado, acaso por un amor hondo y puro. Así llegaron hasta casi la mitad de sus existencias. Tesho enviudó y Vasela también, pero ambos se volvieron a casar.

Y ya viejo, a los 110 años de edad, Tesho regresó hace algunos meses a su pueblo y lo primero que hizo fué ir a ver a su antigua novia. Vasela tenía 95 años de edad, pero a los ojos de Tesho seguía siendo la primera y única muchacha bonita que había amado en las calles del pueblo, en 1839! Todo había cambiado, menos ella. El cielo y ella,

### LA FELIZ PAREJA DE CENTENARIOS



DURANTE 95 AÑOS, "ella" y "él" se guardaron una relativa fidelidad, porque los dos se casaron varias veces. Pero aunque un poco tarde acaso, centenarios ya, han querido justificar que es cierto aquello de que el primer amor nunca se olvida

Vasela, eran los mismos de hace 95 años. Los dos eran viudos otra vez... Tesho, sonriente y cordial dijo a su novia entonces.

—Ahora que tu padre se ha ido para siempre, nadie podrá impedir que nos casemos de una vez!

—Tienes razón — respondió Vasela. ¡Casémonos!

Y ante el asombro y la admiración de todo el pueblo Tesho, con sus 110 años y Vasela, con sus 106 salieron de la iglesia local, cogidos del brazo, después de escuchar nuevas bendiciones, hace aproximadamente tres meses.

### El Radicalismo de Córdoba Recordará los Caídos en 1905

(De nuestro corresponsal)

CORDOBA, 23. — El Comité Radical Carlos Lescano, de la sección 5a. y el Capitán Costa, de la sección 3a, están organizando un homenaje a los caídos en la revolución del 4 de febrero de 1905, cuyos restos mortales se encuentran depositados en el cementerio de San Vicente.

Dicho homenaje se llevará a cabo el 4 de febrero próximo, habiendo sido invitado muy especialmente el señor Elpidio González, el teniente coronel Pedro Groso Soto y el mayor Catán, que tuvieron una acción preponderante en aquel movimiento revolucionario.

# ZITO INTEGRARA EL ATAQUE ARGENTINO EN CASO DE NO PODER JUGAR DIEGO GARCIA

## *Para "Pichín" Del Giúdice la Lógica Indica a los Argentinos*

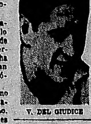
"PICHIN" Del Giúdice, el gran delantero de la "academia", que aun siente los efectos del golpe que recibiera durante el último internacional disputado en Montevideo, se expresó también con gran optimismo con respecto al resultado de la brega.

—¿Qué opina usted, Del Giúdice, del match final del torneo de Lima?

—Indudablemente, si nos atenemos a lo que dice la lógica, necesariamente los argentinos se destacan como los seguros ganadores.

—¿Y le parece que así acontecerá el domingo?

—Espero que sí. El football argentino atraviesa, si no por un momento excepcional, por lo menos de una evidente superioridad sobre el de nuestros tradicionales rivales. He podido observar últimamente en Montevideo que ya se ha abandonado el football técnico que practicaban los grandes conjuntos de antes y que ahora sólo se ve un juego rudimentario.



V. DEL GIUDICE

Además, prosiguió nuestro entrevistado no aparecen figuras nuevas, pues todavía se hallan en la brecha hombres como Nasazzi, Lorenzo Fernández y el "manco" Castro, quienes han dado lo mejor de sus energías, hallándose en un plano de irremediable decadencia.

## EL SPORT De Cada Día

### Por HUGO MARINI

(Desde Lima, Perú, por avión)

**EN EL MOMENTO DE ESCRIBIR ESTAS NOTAS, TODAVIA NO hemos jugado con el team peruano, de manera que nos falta una prueba también difícil para pensar en las posibilidades de éxito final. Pero, cuando aparezca publicada, ya sabrán mis lectores el resultado de ese cotejo. Espero que ganaremos ese match aun cuando no se hubieren hecho las modificaciones al equipo, que entendí oportunas y que telegráficamente hice conocer por intermedio de CRITICA a su debido tiempo. De todos modos, creo que nuestro enemigo será el tradicionalmente así consagrado en todos los campeonatos sudamericanos y mundiales en que intervinimos: el cuadro oriental. Con ellos tendremos que vérnoslas en la partida final y siempre, aunque el football uruguayo esté atravesando por un período de evidente declinación, debemos evitar ilusionarnos mucho para que en el caso dado el contraste sea menos impresionante.**

★ ☆ ★

EL PARTIDO QUE LE VI JUGAR AL TEAM QUE CAPITANEA Nasazzi, debo considerarlo como una performance absolutamente falsa. El conjunto uruguayo no demostró ser, en realidad, malo. Jugó mal, pésimamente mal, que no es lo mismo. Faltó nervio, empuje, codicia. Pareció actuar con un aplomo que nunca se ha visto en cuadros de la vecina orilla oriental del Plata. Así como jugaron contra los peruanos, no juegan los uruguayos. Fué un día excepcional que de ninguna manera debe tenerse en cuenta para hacer pronósticos a base de su actuación. El team uruguayo, ni cuando perdió por 4 a 1 en Avellaneda hace dos años, realizó un juego tan pobre, tan exento de vigor. Por eso es que no hay lugar a equivocaciones en la apreciación de sus valores. Los uruguayos serán, en el match final, enemigos serios de nuestro equipo, y si éste no mejora su contextura, sobre todo en lo que se refiere a la línea media, se va a ver en figurillas para evitar las filtraciones de las alas "rojas".

### El caso de Demare y De Jonge

**No podría decir que los medios zagueros de Racing e Independiente carezcan de condiciones para figurar en un seleccionado de jugadores profesionales. Son dos halves más que discretos, buenos, pero no están a tono con el resto del equipo, porque les falta una cualidad que es indispensable para partidos de esta clase, sobre todo en el extranjero, donde muchos partidos se ganan a base de corazón. Demare, por ejemplo, es un jugador técnico, de muchos recursos, siempre bien colocado, que juega a base de eso: de colocación. Es el half que espera al contrario o espera el pase para interceptarlo y juega más bien atrás, tendiendo su característica a la defensa. Y nosotros, con los dos fuertes backs que tenemos, de gran seguridad, necesitamos una línea media de la condición de Minella, por ejemplo, que salga a romper el juego, que vaya a torear a los delanteros contrarios, que los moleste insistentemente, que no los deje hacer un pase tranquilos. Demare para eso no sirve. No tiene temperamento ni le ayuda su físico. Y De Jonge está en condiciones parecidas. Aunque tiene un poco más de "alma", se ve perjudicado por actuar en el lado opuesto al suyo habitual y esta situación disminuye notablemente su capacidad, como se probó en el partido contra los chilenos y como lo habíamos observado ya cuando en Buenos Aires jugó contra los rosarinos, aquel día que el ala izquierda que formaban Zorrilla y Pereyra le dieron aquel memorable paseo.**

EN CAMBIO, LA DELEGACION ARGENTINA TIENE A SU DISPOSICION a Sbarra, muchacho joven, lleno de optimismo y con una gran voluntad de dejar en la cancha todas sus fuerzas para contribuir a la victoria final de nuestro equipo. Lo vi entrenarse, dos o tres veces, y cada vez me pareció más imperdonable la indiferencia de los delegados. Sbarra es un jugador vigoroso, decidido, de físico estupendo, a quien no hace falta recomendarle actividad para que se juegue entero frente a cualquiera. Sería el hombre ideal para nuestro equipo, cuya única flojedad reside en los costados de la línea media.

★ ☆ ★

POSIBLEMENTE NUESTROS DELEGADOS, DESPUES DE VER actuar a uruguayos y peruanos, han considerado "pan comido" el campeonato, observadas las cosas con el criterio simplista que es habitual en estos padres del football que Dios nos ha dado. Quizá, de cualquier modo que juegue nuestro cuadro, ganemos lo mismo el campeonato, pero me parece que las cosas se pueden hacer bien. no hay necesidad de exponerse a un riesgo, que puede costar un serio disgusto.

★ ☆ ★

POR OTRA PARTE, EXISTE EN NUESTRO PLANTEL BUENA reserva. Además de Pajoni, que quizás rinda más que Demare o De Jonge, está también Coso, quien no obstante haber venido en calidad de suplente de centroforward puede servir, y mejor quizá que algunos de los especialistas en la línea media, para llenar cualquier puesto de alas. Porque aquí ya no vale la pena considerar a los jugadores "izquierdos" o "derechos", después de la lección que nos dieron los seleccionadores de mandarnos, para la defensa, todos jugadores izquierdos. Se trata de considerar, por lo tanto, la calidad individual de cada uno y la balanza dará, seguramente, un saldo favorable para que Sbarra, Coso y Pajoni marquen una ventaja sobre los dos titulares que han actuado.

★ ☆ ★

**CONVERSO DIARIAMENTE CON LOS JUGADORES. ELLOS, POR razones lógicas, no quieren hacer declaraciones. Intimamente, varios de ellos me han confesado su opinión: les gustaría mucho más que al lado de Minella jugaran Coso y Sbarra. Me gustaría dar los nombres de quienes así me han hablado, para que la afición de Buenos Aires pudiera comprobar que hay criterio casi general para hacer esas modificaciones. Pero, como los jugadores son tan susceptibles, sería poner a los que opinan en situación de tener que enemistarse con quienes han de ser compañeros de todo el día en el resto del viaje.**

★ ☆ ★

POR EJEMPLO, ZITO TUVO QUE HACER UNA ACLARACION A Minella, respecto a algunas manifestaciones que virtió a raíz de haber sido sacado del team al finalizar el primer tiempo. Creyó el delantero de Racing que había sido el centrohalf que, como capitán, había dispuesto el cambio y, como es costumbre, protestó ante otros jugadores por eso que consideraba "falta de compañerismo de Minella". Este se enteró y fué a reclamarle explicaciones y de paso le aclaró la verdad: el delegado García fué a los vestuarios al final del período y le dijo a Minella que en lugar de Zito entraría García. El capitán se concretó a manifestar: "Si a usted le parece bien, cámbielo, pues es la delegación la que dispone estas cosas". Minella, por su parte, me dijo, cuando le pregunté si él era consultado para la formación del equipo: "Yo prefiero no intervenir en esas cosas. Si se tratara del equipo de mi club, opinaría y ordenaría. Pero en un cuadro representativo no es lo mismo. El team titular ha sido designado por el Consejo de la Asociación y el Consejo está representado por dos delegados; de manera que me parecería inconveniente meter la cuchara. Por otro lado, hay exagerada susceptibilidad en los jugadores y yo no tengo necesidad de crearme enemigos. García me dijo que yo podría resolver cambios en el team durante los partidos, pero decliné usar de esas facultades:



## *Hay que Frenar a M. Angel Lauri y Masantonio*

## ZITO SERIA EL REEMPLAZANTE DE D. GARCIA

### *Formaría pareja con Lauri y Sastre con Arrieta*

(DE HUGO MARINI)

LIMA, 22. — Como seguramente García no podrá jugar contra los uruguayos, pues es remota la posibilidad de que su herida en la frente esté completamente curada, es casi seguro que se le dé entrada en el conjunto al insider Zito. Esto obligaría a un cambio en la línea delantera, pues el quinteto ofensivo se alistaría entonces en la misma forma como fué presentado en el primer tiempo del match contra Chile, Sastre a la izquierda formando ala con Arrieta y Zito a la derecha con Lauri, por más que en caso de no querer destruirse la pareja que forman Lauri y Sastre, que es realmente temible por el entendimiento que han logrado, podría ponerse el insider de Racing a la izquierda puesto este que no le es desconocido.

Sin embargo hasta el momento no hay nada resuelto y habrá que esperar hasta el sábado, para saber cuál es en definitiva la constitución de nuestro team.

**La preocupación de la línea media**

Una preocupación para la mayoría de nuestros jugadores la constituye, sin duda alguna, la línea media en la cual los dos halfs de costado no inspiran la confianza necesaria en un cotejo de la naturaleza del que nos espera. De Jonge y Demare, no obstante la indiscutible calidad de estos muchachos no han encajado en el team en la forma que sus verdaderos merecimientos lo hacía esperar. Posiblemente el cambio de clima haya influído mucho en la actuación de estos cracks, o, posiblemente, el hecho de no jugar con sus compañeros habituales, pero lo cierto es que los dos muchachos no han respondido como se esperaba.

Mantengo mi opinión que con la inclusión de Sbarra y Coso nuestra línea media ganaría mucho. Sbarra es uno de los muchachos que mejor impresiona en las prácticas y su estado es realmente notable. Frente a los uruguayos serán necesarios hombres fuertes y enérgicos, pues se presume que la lucha será intensa y disputada, como ocurre siempre que se enfrentan los clásicos y tradicionales rivales del Plata.

## LOS PERUANOS ASEGURAN QUE HAY GARANTIAS

### *Tomarán Toda Clase de Precauciones*

(DE HUGO MARINI)

LIMA, 23. — La Federación Peruana de Football asegura que ofrecerá toda clase de garantías para el normal desarrollo del encuentro que sostendrán el domingo uruguayos y argentinos por la definición del campeonato sudamericano.

Se tomarán toda clase de precauciones para la mayor tranquilidad de los jugadores argentinos, con el fin de evitar que se reproduzcan los hechos que ocurrieron el domingo y en el cual los integrantes de nuestra delegación fueron agredidos por algunos exaltados.

## El Tribunal de Penas Amonestó a C. Spitale

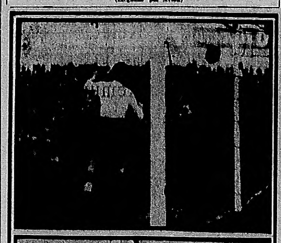
EL Tribunal de Penas de la Asociación del Football Argentino, trató anoche, las incidencias ocurridas en el partido internacional del domingo frente al conjunto uruguayo, considerando la actuación que les ha cabido en el match a los jugadores argentinos.

De acuerdo a ello, se resolvió amonestar al jugador Cataldo Spitale, dejando establecido que en virtud de la forma en que los hechos han tenido lugar, se limita la sanción a dicha penalidad.

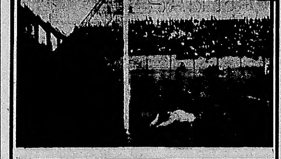
Es esta la primera vez en que el Tribunal de Penas toma ingerencia en un encuentro internacional, y lo que resulta sintomático y digno de ser destacado, es la premura y severidad con que ha procedido frente a la extralimitación de un jugador nuestro, con el atenuante de la influencia que puede haber tenido el calor puesto en la defensa de los prestigios del football argentino.

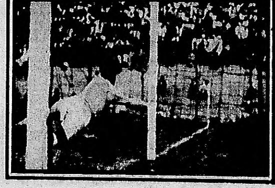
## NOTAS DEL MATCH URUGUAY-CHILE

(Llegadas por Avión)









ARRIBA puede verse el momento en que Ciocca obtiene el segundo tanto de los uruguayos. En la presente nota puede verse la pelota entrando al arco y Wellch corirendo sin posibilidades. En segundo término cuando el zaguero Wellch ve que la pelota ha entrado, se agarra la cabeza ante el nuevo contraste sufrido por su equipo (escena final del segundo tanto uruguayo). En la tercera nota Macchiavello ha caído vencido ante el formidable shot de Giúdice que pudo igualar posiciones en favor de los chilenos, y, por último, Aranda, poco antes de terminar la primera etapa, pudo despedir un fuerte shot que Ballesteros, mediante una gran estirada, pudo salvar a costa de un corner

*(Más información deportiva en las páginas 16 y 17)*

## Gran Optimismo Reina en el Camp. Argentino

### *Ayer Practicaron Nuestros Jugadores y Hoy Jugarán un Picado con los Suplentes*

(DE HUGO MARINI)

LIMA, 23. — Intensa es la expectativa que reina en todos los círculos deportivos por el encuentro que sostendrán el domingo argentinos y uruguayos que decidirá el primer puesto de este campeonato sudamericano que ha constituído uno de los números más extraordinarios del programa de festejos del cuarto centenario de la fundación de Lima.

En todos los círculos no se habla de otra cosa y los demás acontecimientos han pasado a plano secundario.

Los diarios dedican gran espacio a este encuentro analizando las posibilidades que llevan ambos cuadros a la lucha.

**Practicaron ayer los nuestros**

Los argentinos realizaron ayer una ligera práctica en el campo del clubs de Tennis. Hicieron un poco de football y distintos ejercicios tendientes a conservar la forma y a través de ellos se pudo advertir el excelente grado de preparación alcanzado.

Mantienen el estado físico que les ha permitido cumplir el domingo frente a los peruanos tan brillante performance y se espera que en el difícil cotejo con los uruguayos superen esa actuación.

El excelente inside del "ciclón" Diego García que resultara lesionado en el incidente del domingo, concurrió a la cancha con el resto de la delegación pero no practicó por temor a que se le reabriera la herida que tiene en la frente. Como dije anteriormente al destacado delantero argentino, hubo que darle tres puntos y no conviene hacerle practicar football hasta que esté completamente curada su lesión, pues existe el peligro que un pelotazo volviera a resentirlo.

Bello intervino en la práctica desempeñándose como sabe hacerlo, al lesión que tiene en la muñeca no le impide jugar y se espera que de aquí al domingo esté completamente restablecido.

Los jugadores argentinos volverán a realizar hoy una práctica y luego descansarán hasta el día del partido, concretándose solamente a realizar gimnasia y ejercicios livianos tendientes a mantener la forma.

La práctica de hoy consistirá en un "picado" en el cual se constituirán dos equipos.

**Gran optimismo en el campeonato**

En el campamento argentino reina gran optimismo y esperan repetir la brillante performance cumplida el domingo frente a los peruanos. No se oculta a nuestros muchachos que la lucha será brava, pero se consideran capaces de cumplir una actuación digna de la representación que invisten.

## ES LA OPINION QUE TIENEN LOS URUGUAYOS

### *Se Entrenan Intensamente Para el Domingo*

(De Wing cronista uruguayo destacado por CRITICA, en Lima).

LIMA, 23. — En el campeonato uruguayo la mejoría experimentada por Nasazzi y Ballesteros en los últimos días ha infundido gran sensación de optimismo a la delegación uruguaya frente a la responsabilidad que llevan en el partido del domingo contra los argentinos.

**Se muestran optimistas**

Todos los integrantes de la delegación uruguaya se muestran optimistas y ahí esos esperanzados en cumplir una performance digna de los prestigios de quienes tienen la responsabilidad de defender un título como ocurre con nuestros muchachos.

Se considera que el domingo en el difícil encuentro contra los argentinos el team uruguayo podrá contar con los valiosos servicios de dos de sus puntales como son Nasazzi y Ballesteros y esto constituye un motivo de tranquilidad ya que no se ignora la influencia que tiene el "mariscal" sobre sus muchachos ni la confianza que infunde a los suyos en los momentos algidos de la lucha. Por otro lado la intervención de Nasazzi evitaría los cambios a que obligaría su ausencia y Lorenzo Fernández podría actuar en el centro de la línea media como lo ha venido haciendo ahora. Se considera que Lorenzo es ireemplazable en su puesto decentrohalf, máxime después de la pobre demostración brindada por Olivera durante el tiempo que le tocó jugar contra los chilenos.

**Habría que frenar a Lauri y Masantonio**

El manco Castro comparte mi opinión con respecto a la chance uruguaya frente a los argentinos, la cual aumentaría en mucho si nuestra defensa lograra frenar a Lauri y Masantonio, con lo cual podría anularse la efectividad de la magnífica línea delantera del team de Buenos Aires.

**Intensificaron su entrenamiento**

Los jugadores orientales por propia iniciativa han intensificado su entrenamiento estableciendo una hora uniforme para levantarse. A las 7 de la mañana salen a hacer "footing" y recién ahora sienten la deficiencia del entrenamiento realizado por falta de un instructor guía que vigile los trabajos de preparación. Es admirable el entusiasmo que demuestran los orientales en su entrenamiento. Esperan ansiosos la hora del encuentro seguros de que sabrán responder ampliamente a la confianza en ellos depositadas y esperanzados en brindar a la afición uruguaya una nueva satisfacción.

Los orientales están convencidos de que haciendo un buen match pueden aspirar a la victoria, máxime después de haber observado las evidentes fallas de la defensa argentina, las cuales esperan a aprovecharlas eficazmente.

**Hoy se entrenaron**

Los componentes del cuadro oriental realizaron hoy una intensa práctica a la que concurrieron todos los jugadores con excepción de Nasazzi y Ballestreros, quienes no fueron de la partida por prescripción médica, pues existe el temor de que puedan reagravarse sus lesiones y entonces quedar anulados para el domingo.

En la práctica de hoy todos los jugadores evidenciaron haber alcanzado un excelente grado de preparación en especial Marcelino Pérez, esperándose que éste se encuentre en buenas condiciones para el día del partido, donde tendrá que cargar con la responsabilidad de vigilar al gran puntero derecho argentino Miguel Lauri. Insinúase la posibilidad de darle entrada a este buen half, aunque sólo sea en un período.

**¿Cómo formará el team uruguayo?**

Todavía no puede abrirse opinión respecto a la constitución del cuadro oriental, el cual será formado recién el sábado de acuerdo al estado que evidencian los jugadores. No se me oculta que se admite la posibilidad de que puedan actuar, aunque sólo sea en un tiempo, los jugadores Haeberli y Anselmo, que ostentan un alto grado de preparación y tienen la ventaja de conocer además a sus propios adversarios, lo cual no deja de tener su importancia en cotejos de esta naturaleza.

DE WING.

## *Aunque Afloje la Línea Media Ganaremos Igual, Dice Peucelle*

EL match del domingo entre argentinos y uruguayos constituye el tema sobre el cual giran todas las conversaciones de los "hinchas" del football y hasta de los mismos players profesionales, que en plenas vacaciones "palpitan" el posible resultado del encuentro. Con el fin de conocer la opinión de los jugadores, entrevistamos a varios cracks, quienes rotundamente aseguran un fácil y concluyente triunfo de los nuestros. He aquí lo que dice el puntero de River Plate, Carlos Peucelle:

—Soy un convencido que el domingo lograremos ganarle una vez más a los uruguayos, y me parece que no me equivoco al afirmar que se repetirá el score del encuentro jugado en Independiente no hace mucho, cuando Cherro logró señalarle a nuestros adversarios cuatro tantos.

—¿Sin embargo parece que la defensa no ha jugado tan bien?

Lo mismo da. Con esa delantera que han llevado a Lima, aunque falle la línea media, ganaremos lo mismo. Claro que si hubieran integrado el equipo Cuello, formando pareja con Scarcella, y Santamaría y Werfigker, acompañando a Minella, entonces sí que los uruguayos deberían ir poniendo las barbas en remojo, pues nadie, de acuerdo cómo se encuentra el football en el Río de la Plata, los salvaría de la goleada.

C. PEUCELLE

## Frente a los Argentinos Pueden Mostrar los Uruguayos Esa Gran Clase que no se Vió en Lima

(De Wing, cronista uruguayo destacado por CRITICA en Lima)
Cronista uruguayo destacado por CRITICA en Lima.

LOS aficionados recuerdan lo que se dijo siempre de los cuadros uruguayos que salían al extranjero, del milagro de transformación que se operaba en ellos cada vez que dejaban el terruño para ir a la conquista en tierra extraña. Podían estar hechos unos mafras en Montevideo, podían todos estar en el nivel del patadura, despedirlos en el puerto la indiferencia de los hinchas descreídos, llegar a cualquier parte como quien va a hacer número en los campeonatos; empezar a jugar y los que no levantaban las patas en el pago se convertían en unos fenómenos, daban la nota sensacional y arribaban con el premio y los laureles.

Y hasta daba bronca que nunca, el aficionado de todos los domingos, se podía dar el gusto de ver jugar de veras al combinado oriental; siempre le llegaba un poco por reflejo, el valor y belleza de su juego. El asunto era exacto y tenía su explicación. Era más que nada, una cuestión de lo de adentro, del corazón. Los nuestros, sintiéndose lejos, recordando la indiferencia de casa y la frialdad ajena, se agrandaban y hacían lo que nadie esperaba, por milagro de ese patriotismo, de ese amor al terruño que fué siempre el secreto de los grandes triunfos del fútbol uruguayo.

Ese es el caso de Colombes, es el caso de Ñuñoa y el de muchos otros casos.

* * *

Pero ahora está atacado como nunca el fútbol nuestro. La crisis que lo conmueve no se detiene ahí, en la falta de jugadores, en la escasa calidad de los que aparecen y en el problema que deja planteado el retiro a plazo breve de los viejos campeones que actúan todavía por falta de reemplazantes.

Va más allá, porque se agrega a todo eso la falta —precisamente— de lo que siempre le sobró al jugador oriental, corazón, afán de lucha, sangre caliente, espíritu de sacrificio, amor a la bandera... lo que ha hecho el milagro de ganar partidos imposibles; lo que lo ha hecho superarse en la adversidad, con públicos, jueces y todo en contra. Lo que los ha hecho admirables por eso; por su entereza, por su espíritu gallardo y por su valor moral.

* * *

**El team uruguayo que jugó contra Perú fué un team sin corazón, falto de empuje, entregado.**

**Para compenetrar mejor a los lectores del aspecto que ofrecía en la cancha, basta con decirles que la entrada del loquito Taboada en el segundo tiempo, con sus carreras, con sus atropelladas, con su empuje, le hizo cambiar totalmente la fisonomía y recién allí se llegó a abrigar una firme esperanza de victoria.**

**Tres hombres trabajaban con esa firmeza que da la clase internacional: Nasazzi, Lorenzo y El Manco; pero Lorenzo no tenía fiato para seguir el tren que reclama el puesto y Castro —esperaba— aislado por sus insides, la providencia de un globo bien servido para meter un goal.**

**Ahí nadie arrimaba, nadie disputaba una pelota y el team de los campeones del mundo, a pesar del rojo fuerte de sus mallas, era un conjunto descolorido. Faltaba el corazón de siempre, el que hizo disimular fallas técnicas y deficiencias de entrenamiento; el que se sobreponía a los desalientos de la cancha, a las desventajas del score y a todo.**

**Sólo Nasazzi, que por algo es tan grande el capitán, escapa a la dureza de este juicio; durante muchos períodos, él sólo cubrió el campo de los uruguayos y a pesar de estar algo flojo, indeciso en las entradas, a veces pifiador, —como si el tiempo que estuvo ausente de las canchas le hubiera hecho perder colocación y distancia— su temple, su moral fuerte, se sobrepuso a todo y dió un bello ejemplo a todo el team**

* * *

Hubo casos como éste, que descubre la flaqueza de la juventud dorada que ahora juega al fútbol; faltaba un cuarto de hora y estaban 0 a 0; los peruanos tiraban de vez en cuando la pelota a la cachimba y algunos muchachos nuestros iban despacito a buscarla, como si ellos también estuvieran conformes con el empate...

Existió un factor que puede justificar algo la mala performance del team del domingo: el propósito de no indisponerse con el público peruano para tenerlo a favor en los próximos partidos. Ese propósito contuvo muchas veces los arrestos de Lorenzo, frenó los impulsos del Manco y dió un team un poco maniatado, que tenía demasiado cosas que defender. Claro que si una serie de circunstancias imponían el deber de ser cordiales con el dueño de casa, la nota se exageró tanto, que muchas veces se corrió el riesgo de perder el partido.

Nos corresponde ahora referirnos un poco al entrenamiento, falla notable del equipo que hay que agregar, a esa otra visible de la falta de corazón. El team uruguayo fué una verdadera carreta. Sus hombres no llegaron nunca cuando hubo que alcanzar un globo en velocidad.

Si exceptuamos a los que son naturalmente livianos o de buen pique, Taboada, Zunino, Nasazzi, los demás se quedaron siempre por el camino.

Un muchacho como Ciocca, cuya movilidad fué una característica admirable de su acción en la cancha, no levantaba los pies del suelo; el mismo manco Castro, jugador de una gran resistencia y que además tuvo poco trabajo en el partido, acusaba dos días después del match, un cansancio inexplicable; igual puede decirse de Denis y Muñiz, casi con seguridad pasados de peso, por sobrealimentación y falta de trabajo.

Es que el Hotel Bertolotto, con todas las ventajas que tiene como alojamiento, sobre el resto de las delegaciones, puede tener también ese inconveniente: que el aire del mar, la mano maestro de Matucho el cocinero y la vida dulce, den el resultado de un cuadro aplomado y sin fiato.

* * *

**No puede predecirse cuál será el puesto que le corresponderá al team uruguayo en la clasificación final. Puedo asegurarle a los lectores de CRITICA de Montevideo, que lo del domingo contra los peruanos fué muy malo.**

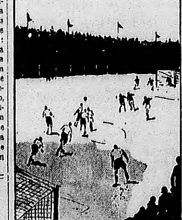
**Si se salva el duro escollo de los chilenos el viernes y puede llegarse a un mano a mano parejo con los argentinos, ya entonces el asunto cambia algo de fisonomía.**

**Ya la cosa será de taura a taura y aunque nos llevan una ventaja notable, de repente le vuelve al team uruguayo, el corazón, ese corazón que perdió de tanto jugárselo de guapo...**

LIMA, Miércoles 16 de enero.
WING.

## *Uruguayos y Argentinos Brindarán Noventa Minutos de Emoción al Pueblo Peruano*

(Dib. de D. Pedro Rojas)



EN LIMA, los viejos rivales del Plata librarán una nueva batalla deportiva ante la admiración de los peruanos, que volverán a ver jugar a los maestros del football sudamericano

| | |
|---|---|
| URUGUAY-PERU | 1 a 0 |
| URUGUAY-CHILE | 2 a 1 |
| TOTAL | 3 a 1 |
| ARGENTINA-CHILE | 4 a 1 |
| ARGENTINA-PERU | 4 a 1 |
| TOTAL | 8 a 2 |

MIENTRAS LOS uruguayos han librado con esfuerzo sus dos compromisos, ganando por la mínima diferencia, los nuestros han vencido por score amplio: 4 a 1 en los dos partidos



UN FINAL lamentable e indigno de una fiesta deportiva de confraternidad sudamericana como debe ser este torneo, sería si el domingo se repiteran las mismas escenas que en el match con Perú




SIN EMBARGO, confiamos en la serenidad de la afición peruana y esperamos que el epílogo del partido sea el que vemos en este grabado, alentando por igual a uruguayos y argentinos




MIENTRAS TANTO, Masantonio prepara su "artillería" pesada y el "mariscal" Nasazzi se apresta a evitar que nuestro goleador se aproxime al arco oriental. Masa puede ser otra vez el scorer

# La Huelga de Colectiveros se Cumplió en Forma Total

## EL PARO ALCANZO A LOS TALLERES Y COMERCIOS

### Por Primera vez en el País, Patrones y Obreros Paralizaron de Común Acuerdo sus Actividades

HOY, a las 5 de la mañana, se inició la huelga de 24 horas decretada por la Federación de Líneas de Autos Colectivos, secundada por la industria y el comercio dedicados a la construcción y conservación de esos vehículos y por las simpatías unánimes de la población.

Huelga informar que el paro, en lo que respecta al funcionamiento de los coches colectivos es absoluto, como lo demuestra el hecho de que no se haya visto desde la iniciación del movimiento circular un solo coche.

Pero otro tanto ha ocurrido en los talleres y los comercios, los cuales cerraron con unanimidad pocas veces vista.

En cuanto al mitin de esta tarde, se llevará a cabo, como lo anunciamos oportunamente, a las 18 horas, en el teatro Marconi.

**El paro fué total**

LA paralización de las actividades en el transporte por colectivos y en los talleres y comercios que sirven a la industria, ha sido completa desde las 5 horas.

No ha circulado un solo vehículo ni han funcionado esos establecimientos tampoco desde la misma hora.

**Movimiento unánime**

Pero el hecho realmente extraordinario, único quizás en la historia del país, ha sido la coincidencia en la protesta contra el proyectado monopolio de todos los sectores de la población. Patrones y obreros, sin distinciones de categorías ni de ideologías, han hecho causa común en defensa de lo que constituye un patrimonio legítimamente adquirido, fruto de la capacidad creadora y del esfuerzo tesonero de los trabajadores argentinos.

**En el terreno industrial y comercial**

En el campo patronal, industrial y comercial, secundan la huelga las siguientes especialidades de la industria del transporte automotriz: Asociación Carroceros y Afines; Asociación Propietarios de Garages; Unión Mecánicos y Afines; Asociación Revendedores de Neumáticos; Asociación Comerciantes Minoristas de Neumáticos; Asociación Aserraderos y Corralones de Madera.

**En el campo obrero**

Entre los trabajadores también la solidaridad es unánime. Por sobre las discrepancias y distintos puntos de vista con que se encara el problema de la acción obrera, las organizaciones de los trabajadores del volante secundan el movimiento, habiendo formulado declaraciones de solidaridad con los colectiveros la inmensa mayoría de aquellas que no hallan directamente afectadas por el monopolio.

**La colaboración popular**

El apoyo popular se ha traducido además, en la actitud de los organismos de barrio, que apoyan la demostración de protesta contra el monopolio: comités populares de zona y barrio, en los que se encuentran representados las entidades culturales, comercio e industria locales; las asociaciones de fomento y el vecindario en general, que vería seriamente afectada su economía con el despojo de los colectiveros.

**El mitin de esta tarde**

El mitin con que se cerrará hoy la expresión de repudio al monopolio, se llevará a cabo esta tarde, a las 18 horas, en el Marconi de la calle Rivadavia 2330.

**Los oradores**

Abrirá el acto el secretario general de la Federación de Líneas de Autos Colectivos Clemente Gutiérrez; después el secretario general de la Federación Obrera Marítima, Fortunato Marinelli; Miguel Abadie por los Comités Populares de Zona contra el Monopolio; Luis López Delgado por las Sociedades de Fomento; y el diputado nacional Américo Ghioldi.

**Altoparlantes en el local y la calle**

La Federación de Líneas ha contratado para esta tarde, desde las 17 hasta la terminación del mitin, la Radio del Pueblo, L S 6, la que ha instalado altoparlantes en el hall del teatro y en el camión sonoro en la calle.

**Invitan a concurrir a sus adherentes**

El Comité Popular Mixto contra el Monopolio ha resuelto invitar a las organizaciones adheridas a concurrir al mitin, haciendo extensiva la invitación a todos sus asociados individualmente.

**Plebiscito contra el monopolio**

La misma entidad informa en un comunicado que las listas de votación para juntar doscientas mil firmas pidiendo a las cámaras el archivo del proyecto de ley de monopolio han sido puestas en circulación.

El Comité Popular Mixto que auspicia el plebiscito indica que pueden solicitarse las listas en la secretaría, Belgrano 1732.

**Es contra el monopolio**

En un comunicado dado en el día por la Federación se declara, una vez más, que la huelga no tiene nada que ver con la aplicación de las ordenanzas de tráfico, entre ellas, el "completo", para lo que sólo piden un tratamiento igual para todos los medios de transporte.

Los colectiveros no temen la competencia leal, y están dispuestos a ratificar, como ya lo han demostrado, que los trabajadores argentinos son tan capaces —mucho más capaces, aun en desigualdad de condiciones económicas— de organizar para la población, mantenerlo y mejorarlo constantemente, un servicio de transportes colectivos que es actualmente un verdadero orgullo para la ciudad de Buenos Aires.

Más de 4.000 microómnibus, en Buenos Aires y alrededores, extendidos hasta por los sitios más apartados del municipio, de los que no se acordaron jamás esos grandes capitales que ahora pretenden devorárselos, funcionan con una regularidad como no se conoció hasta ahora en materia de transportes colectivos de pasajeros en la capital federal. Y este milagro se ha realizado por una férrea disciplina, voluntariamente impuesta y aceptada por los mismos obreros del volante.

Los colectiveros, pues, no se han declarado en huelga para resistir a ninguna ordenanza de tráfico. Lo han hecho en señal de protesta contra el proyecto de monopolio.

**UN DIA DE DESCANSO Y DE PROTESTA**



VISTA de uno de losgarages repletos de autos colectivos que hoy permanecieron inactivos en señal de protesta por el intento de monopolizar el transporte en nuestra capital









# Los antiguerreros de Paraguay Enviaron una Nota a la C.G.T.

### Solicitan una Acción Común Tendiente a Impedir el Transporte de Armamentos al Chaco

Como es del dominio público, el comité confederal de la C.G.T. se ocupó, en la sesión del día 2 de noviembre de la lucha en que se están desangrando Paraguay y Bolivia. En esa reunión, la C.G.T. resolvió dirigirse a las centrales obreras del Norte, Centro y Sud América, a fin de coordinar una acción tendiente a impedir el transporte de armamentos y toda clase de material guerrero a los países beligerantes.

**La respuesta**

El Comité Antiguerrero del Paraguay ha respondido a esa nota, con la que insertamos a continuación:

"Nosotros, luchadores antiguerreros del Paraguay, hemos leído con vivo interés vuestra carta, dirigida "A las centrales obreras de Norte, Centro y Sud América", proponiendo "concluir un acuerdo con el objeto de impedir el transporte de armamento y de toda clase de material bélico destinado a los países en guerra.

"La decisión tomada por el consejo confederal expresa el creciente sentimiento de los pueblos de América y del mundo entero contra la guerra del Chaco.

**Engaños pacifistas**

"Durante los dos años y medio que lleva la matanza el deseo popular de terminarla ha sido burlado por los engaños pacifistas de la Liga de las Naciones, de las conferencias panamericanas, instrumentados a los imperialismos que empujan el brazo armado de Bolivia y del Paraguay. De nuevo la Liga fragua la realización de una gran farsa pacifista en Buenos Aires que, como todas las anteriores, será un campo de disputa para decidir a favor de cuál imperialismo se resolverá la paz. De toda esta experiencia surge esta conclusión: que sólo por la acción unida de la clase obrera y de las masas populares se pondrá fin a la guerra. Como constata vuestra carta, este aserto está histricamente comprobdo.

**Movimiento de opinión**

"Vuestra proposición tiende a aunar los esfuerzos de un sector importante de la clase obrera argentina a los luchadores antiguerreros de toda la América Latina, como se expresó en el gran Congreso Antiguerrero de Montevideo y en actividades subsecuentes inspiradas en sus resoluciones.

"Nosotros, interpretando el sentimiento del pueblo paraguayo, exhortamos a ese comité confederal a insistir sobre las medidas tendientes a dar realización efectiva a sus proposición.

"Cada día que pasa, cientos de trabajadores se suman a los 120.000 que han perecido de heridas, de sed y de enfermedades. Cada día crece el hambre y la ruina de los hogares.

**Los obreros argentinos**

"Ahora mismo se fabrican y transportan elementos bélicos destinados a prolongar la masacre del Chaco. En nombre de la solidaridad obrera internacional, os pedimos a vosotros y a todo el proletariado argentino que sin tardanza —y sin perjuicio de ir combinando una acción unida en escala continental— inicien, desde ya, una campaña de acciones populares tendientes a impedir el transporte y la fabricación de tales materiales de guerra.

—Obreros de la C.G.T., trabajadores argentinos y toda la América Latina: de vosotros, de vuestra lucha depende que termine, de una vez, la guerra imperialista del Chaco". — (Firmado).

## Gansos por Locomotoras y Cerdos por Automóviles se Cambian en Lituania por Falta de Dinero

(Exclusivo para CRITICA)

LONDRES, 23. — En estos tiempos de fracaso del sistema monetario, volverá a florecer el primitivo sistema de trueque, si se acepta el ofrecimiento hecho por el gobierno de Lituania de cambiar varios millones de GANSOS por 5 hermosas LOCOMOTORAS checoeslovacas.




Como se ve el trueque no puede ser más original. Pero esto es solo un pálido reflejo de lo que sucederá si seguimos en este tren, pues recientemente se efectuó el cambio de un hermoso automóvil por 240 robustos cerdos alemanes.

Hasta los pobres artistas cambiarán sus cuadros y obras por gallinas u otros animales más o menos domésticos. Y si no, véase lo que ocurre en París. Se puede obtener un cuadro pintado al óleo o una hermosa estatua por una cesta de verduras o por un sobretodo. Hasta se ha inaugurado un Salón des Echanges, pues han desaparecido los mercados para colocar una obra escultórica o un cuadro, y la crisis ha obligado a los artistas a cambiar el producto de su ingenio o inteligencia por cosas más prosaicas aún que el dinero. Una Venus de mármol genuino fué trocada recientemente por una bolsa de patatas. También fué cambiado recientemente un "desnudo" por un fresco cerdo tan fresco como el desnudo. Y la serie de "atrocidades" termina con el ofrecimiento de un hotelero, que daba tres días de pensión por un cuadro futurista, que representaba un partido de tennis.

# El Dr. Marcelino Escalada Juzga que Debió Desecharse Toda Rebaja en las Jubilaciones

## Habla el Candidato del Comité de los Empleados Públicos

El doctor Marcelino Escalada, candidato del comité acción pro empleados y jubilados nacionales para representarlos en la administración de la Caja Nacional de Jubilaciones cuenta con grandes simpatías entre los comprendidos en la ley 11.923.

Interrogado acerca del proyecto de rebajas sobre las pensiones, jubilaciones y retiros militares, sancionado recientemente, dijo que la considera muy atinada pero lo hubiera sido mucho más, si las rebajas hubieran sido totalmente desechadas, cosa que espera hará el próximo Congreso.

**Pensiones militares**

—La comisión de la Cámara de Diputados, siguió diciendo el doctor Escalada, estableció en el artículo 15 del proyecto de presupuesto, que el monto de las jubilaciones, pensiones y retiros militares del anexo J. se liquidarían por escala progresiva de un 20 o|o hasta 40 o|o sobre los sueldos promediados desde 200 hasta 2.000 pesos y más. Pero la cámara modificó esa escala y estableció en el artículo 9 que "los haberes del personal militar y de las jubilaciones, pensiones y retiros militares del mismo inciso, se rebajarían por la escala del artículo 9 de la ley 11.821, reducida en un 50 o|o. Vale decir, que, los montos de 200, 500, 1.000, 1.500, 1.200 y 3.000 pesos, por ejemplo, quedarían reducidos respectivamente a 194, 475, 940, 1.385, 1.814 y 2.625 pesos.

**Carácter jurídico**

Refiriéndose al carácter jurídico de esta rebajas, el doctor Escalada dijo que, como las establecidas para las jubilaciones y pensiones civiles del artículo 14 de la ley 11.923, modificatoria de la ley 4.349, son ilegales e inconstitucionales, que las jubilaciones y pensiones "adquiridas" no admiten efecto retroactivo ni "en poco ni en mucho".

Así, agregó, lo hemos sostenido judicialmente con los doctores José Nicolás Matienzo y Jorge H. Frías en demandas contra la Caja de Jubilaciones Civiles por cobro de sumas indebidamente retenidas.

**OPINA**

EL DOCTOR Marcelino Escalada, quien da su opinión sobre las rebajas de las jubilaciones

**El alegato del ministro**

Más adelante nos manifestó nuestro informante que el alegato del ministro de Guerra al discutirse las rebajas confirma sus afirmaciones. El retiro, adujo el ministro, no es un premio; es ante todo una medida orgánica de que se vale el ejército para separar de sus filas los elementos cansados, los pobres hombres que tienen derecho adquirido o casi adquirido, es natural que tengan justificado recelo a las medidas extemporáneas y busquen colocarse al amparo de las rescripciones que hacen innamovibles los derechos contraturales. El militar en ciertos grados firma un contrato que obliga por igual a la nación y al militar.

Si hay derechos adquiridos, no se puede alterar el pasado sino el porvenir, dice nuestro entrevistado. Si hay contrato, no puede dejarse sin efecto por la sola voluntad de una de las partes.

**No pueden hacerse rebajas**

Creo, terminó diciendo, que las convenciones hechas en los contratos forman para las partes una regla a la cual deberán sujetarse como a la ley misma y son hechos para ser ejecutados y no violados. Lo que hay en realidad, siguió diciendo, es que el fisco se parece al Demonio, el cual, según San Pedro, busca siempre alguien a quien devorar. Busca en primer término a los que tiene más a mano, como los empleados y jubilados. Tiene la sensualidad de los cien ojos de Argos y además cien bocas famélicas.

## Es una Idea Errónea Creer que el Retiro Significa un Premio









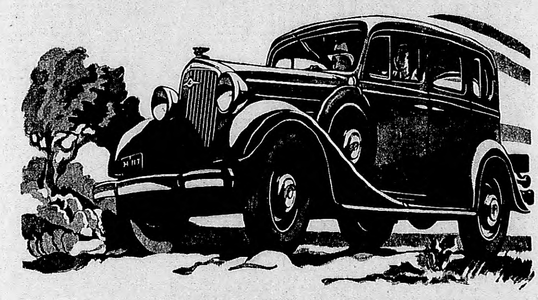
















# Si no Ofrecen Amplias Garantías el Team Argentino no Jugará

## *Se Exigirán Toda Clase de Seguridades Para Evitar que se Desarrollen Incidentes Violentos Como los Producidos el Domingo*

LOS hechos ocurridos el domingo en Lima en ocación del partido entre peruanos y nuestro equipo, los cuales fueron ampliamente comentados por CRITICA obligan a pensar seriamente lo que puede suceder el día que uruguayos y argentinos tengan que disputar el encuentro final. Bien es cierto que en ningún momento la opinión sana y culta del país hermano se ha solidarizado con los exaltados que han llegado hasta la agresión de algunos componentes de nuestra delegación y a su hora expresaron su repudio pero ello no ha sido suficiente como para llevar la tranquilidad a nuestros muchachos que llevarán al field el lastre que significa el saber que podrán ser hostilizados durante el transcurso del decisivo encuentro con los orientales que cuentan con la simpatía del grueso de la afición peruana.

**Exigirán garantías**

En la Liga los dirigentes locales han comentado en distintas formas el hecho que nos ocupa y es opinión generalizada que la delegación en Lima tendrá que exigir amplias garantías de seguridad para sus jugadores antes de salir al field.

Sabemos que los delegados que están al frente de la embajada argentina plantearán la cuestión a la Federación Peruana para que ésta tome las medidas necesarias que permitan tener la absoluta seguridad de que nuestros jugadores no serán hostilizados, como ha ocurrido el domingo. Sin amplias garantías el equipo argentino no saldrá al field.

Es realmente lamentable que hechos de esta naturaleza se reproduzcan desvirtuando la verdadera finalidad de estas competiciones deportivas que deben ser de confraternidad y acercamiento entre los pueblos hermanos y no motivos de discordia como ocurriría en el caso de que en el próximo match entre argentinos y uruguayos volvieran a repetirse los sucesos del domingo.

**Interviene el embajador argentino**

Un despacho de nuestro enviado especial en Lima nos hace saber que el embajador argentino Dr. Mora y Araujo ha ofrecido su intervención a la delegación argentina. Dice así el despacho:

"El embajador argentino Dr. Mora y Araujo ha visitado a la delegación argentina ofreciéndole su intervención para subsanar cualquier dificultad que podría plantearse, exigiendo lo que fuera necesario, para el mejor desarrollo del partido del domingo con los uruguayos". — *Marini.*

# REGLAMENTAN A LAS COLONIAS DE VACACIONES

### El Decreto Respectivo ha Sido Ampliado por la Intendencia

Por resolución del Intendente Municipal ha ampliado el decreto de fecha 21 de noviembre último, estableciendo que: "los niños y niñas mayores de 12 y 14 años respectivamente, que pertenecen a los Cuerpos de Líderes y Organizaciones Infantiles de las Plazas de Educación Física, podrán concurrir a las Colonias de Vacaciones durante las horas de funcionamiento de las mismas, previa autorización por escrito que expedirá la Dirección de Educación Física a la vigilancia y contralor de los encargados.

Art. 2. — También podrán concurrir durante el mismo horario, los miembros de las Sociedades Cooperadoras y, en carácter de visitantes, las personas de significación y vecinos caracterizados que deseen conocer el funcionamiento de los Colonias.

Art. 3o. — El resto de los niños que habitualmente concurren a los parques a realizar sus competencias de carácter deportivo, sólo podrán ingresar al local de las Colonias de las 18 y 15 horas.

Art. 4o. — La Dirección de Educacin Física podrá admitir la asistencia a las Colonias de niños menores de 6 años siempre que a su juicio se hallen en condiciones de concurrir y permanecer en las mismas.

Art. 5o. — La Dirección de Educación Física otorgará a las personas a que se refiere el presente decreto un carnet en el que conste la autorización que se les confiere.

## Cipriano Rivas Cherif Repuso una Obra de P. Galdós

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 23. — El Teatro Escuela de Arte, que dirige Cipriano Rivas Cherif, repuso el drama de Galdós "La Fiera".

Esta obra fué estrenada en 1696, fracasando. El Teatro Escuela de Arte lo ha repuesto con un sentido moderno, alcanzando la obra un éxito significativo.



# PIDEN PRORROGA EN E. RIOS PARA LA INSCRIPCION

### Las Anteriores Autoridades no Entregaron los Registros

Las juntas inscriptoras del radicalismo de Entre Ríos han comunicado a la mesa directiva del Comité Nacional, que apesar de todas las gestiones realizadas ante las anteriores autoridades que presidía el Dr. Moritán, éstas se niegan a hacer entrega de los registros y fichas de afiliados. Y como se descontaba que esa documentación sería entregada, se da el caso de que llega el vencimiento del plazo de la nueva prórroga, que es el 25 del corriente, y quedarán fuera de la organización los ciudadanos que se habían inscripto con anterioridad.

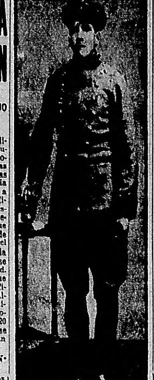
Y como existe el propósito de que no quede un solo radical sin afiliarse, se han dirigido al Dr. Alvear a objeto de que la mesa directiva del Comité Nacional autorice una última prórroga de 20 días, para que puedan inscribirse todos los ciudadanos que quieran hacerlo.

**DIRIGENTES RADICALES ENTRERRIANOS**

Se encuentran en esta capital los dirigentes radicales de Federación (Entre Ríos), Dr. Vicente Depascuale y Sr. Federico Robles, que participan del movimiento unicionista que se opera en aquella provincia.

Dichos dirigentes han conferenciado con el Dr. Alvear y otros miembros de la nueva directiva del Comité Nacional.

## LO BUSCA



DANIEL Nicolás Vergara, a quien la madre lo busca desesperadamente

# Busca al Hijo que Perdió

### *Andando por las Calles Quiere Encontrarlo*

Hace quince años, un muchacho salía de su aldea en La Rioja, para dirigirse a Buenos Aires en busca de fortuna. Al despedirse de su madre, le aseguró que volvería a buscarla pronto. Que lo esperara. El, había estado ya en Buenos Aires en ocasión de hacer su servicio militar. Y sabía como iniciar una vida de trabajo en la Capital. La madre, juntó sus ahorros, pobres ahorros conseguidos con privaciones, y se los dió. Y junto con los ahorros, le dió su bendición, y se quedó rezando por la buena suerte del hijo que se iba.

Y han pasado muchos años, 15. La espera ha sido larga. El hijo no regresó más. Y la madre, volviendo al sacrificio, juntó de nuevo unos cuantos pesos y vino a Buenos Aires, a buscarlo, sin pensar que Buenos Aires no es como la humilde aldea de Villa Bustos, donde todos se conocen.

**Daniel Nicolás Vergara**

Daniel Nicolás Vergara, se llama el ausente. Salió de Villa Bustos, La Rioja, el 22 de diciembre de 1919. La madre se acuerda siempre de aquella Navidad. La segunda que pasaba sin su hijo aislado. Prometió escribir, y no lo hizo más. Prometió regresar, y tampoco lo hizo.

La anciana madre, ha pedido a CRITICA el favor de ayudar a buscar a su hijo. Se encuentra ella en Buenos Aires, calle Chascomús 6651. Vive en compañía de otro de sus hijos, el que se encuentra enfermo.

**Lo busca todos los días**

Los años y la pena de ignorar la suerte de su hijo están agobiando a la anciana. Ella misma nos lo ha dicho:

—Ya casi no puedo más. Siento que las piernas comienzan a flaquearme. Los ojos se me nublan. Y sin embargo, ando, por esas calles, mirando en la cara a todos los jóvenes, esperando que la casualidad me haga encontrar a mi hijo. . .

Y esa casualidad no se presenta nunca. Parece que a mi hijo se lo hubiera llevado Dios. . .

Y la anciana, al decir la frase tremenda, la única que puede explicar el silencio de su hijo, esconde la cara y hunde su llanto entre las manos.

**Si alguien sabe algo. . .**

Publicamos la foto de Daniel Nicolás Vergara, en la época de su servicio militar. Pertenece a la clase 1893, de modo que actualmente tiene alrededor de 41 años.

Si alguno de nuestros lectores lo conoce, dígale que su madre lo espera en Chascomús 6651, Mataderos. Que regrese. Ella quiere nada más que verlo. No quiere pedirle nada. Ni siquiera ayuda. Ni siquiera un pedazo de pan. Nada más que verlo, quiere. Se siente ya muy viejecita y como única felicidad, desea estrechar entre sus brazos al hijo que se perdió desde hace más de 15 años.

**Hace un año**

Hace un año que la madre, doña Paula F. de Vergara, anda por las calles de Buenos Aires, todos los días, mirando a la cara de todos los hombres que encuentra en su camino, tratando de encontrar al hijo. Todos los días sale a buscarlo. Y todos los días regresa con la pena de no haberlo visto y con la esperanza de que el encuentro anhelado ocurra al día siguiente.

Nuestros lectores deben ayudar a esa madre a encontrar al hijo. Los que sepan algo de él, que lo digan. Esté donde esté. Aunque hubiera muerto. Por lo menos, para esa pobre madre, quedará la huella de una tumba, frente a la cual pueda detener sus pasos y depositar su llanto.










# Buenos Aires

## LOS 26 PRIMEROS PREMIOS

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 | $ 25.000 | 12944 | 14 | $ 100 | 2730 |
| 2 | „ 3.000 | 19607 | 15 | „ 100 | 2813 |
| 3 | „ 1.000 | 21605 | 16 | „ 100 | 7136 |
| 4 | „ 500 | 4345 | 17 | „ 100 | 7392 |
| 5 | „ 500 | 5179 | 18 | „ 100 | 7958 |
| 6 | „ 500 | 19761 | 19 | „ 100 | 9501 |
| 7 | „ 200 | 1972 | 20 | „ 100 | 13172 |
| 8 | „ 200 | 6914 | 21 | „ 100 | 13258 |
| 9 | „ 200 | 8063 | 22 | „ 100 | 15171 |
| 10 | „ 200 | 15362 | 23 | „ 100 | 17193 |
| 11 | „ 200 | 23597 | 24 | „ 100 | 20991 |
| 12 | „ 100 | 2094 | 25 | „ 100 | 24479 |
| 13 | „ 100 | 2294 | 26 | „ 100 | 24628 |

Con 50 pesos

19248 25500 7864 23060 14465 19844
1937 2902 9154 18159 13446 25268
11916 14502 15377 9619 1442 21955
2970 11350

Con 25 pesos

22023 15794 21927 4611 21470 17316
2268 23332 2748 19943 12183 22521
12561 25163 5172 5857 7492 7419
10673 15782 22340 4537 9233 8776
8913

1

846 388 618 347 207 475 358 182 047
200 046 196 458 177 578 144 912 401
964 100 250 211 864 201 000 318 580
341 216 490 141 985 769 677 303 849
577 374 361 519 402 667 547 269 365
172 896

2

200 693 499 019 129 647 751 248 484
922 880 209 152 244 485 158 139 147
016 050 741 527 957 101 561 952 858
363 556 009 450 818 181 899 333 248
545 375 407 204 520 437 180

3

267 298 314 982 013 010 781 589 664
055 349 132 157 701 979 331 064 707
261 409 556 865 938 399 961 746 977
114 465 659 684 642 849 805 000 361
025 689 159

4

800 755 547 984 178 948 636 604 269
295 032 731 947 971 701 997 105 957
041 594 775 282 407 750 057 494 879
868 759 914 632 882 511 362 520 349
505 834 774 221 143 527 521 710 408

5

398 838 176 565 965 238 157 000 662
912 670 435 051 405 942 745 132 287
834 045 003 573 308 137 878 486 551
694 762 683 198 880 337 128 938 607
721 183 232 735 493 314 263 805 031
773 336 601 180 988 798 291 110 784
981

6

130 897 466 784 658 566 180 315 915
836 417 492 054 364 208 300 226 625
583 192 976 164 670 262 500 597 136
735 145 595 618 599 225 634 798 204
802 140 109 814 835 167 103 456 298
377 472 615 644 918 267 113 953 312
523

7

030 286 242 452 806 822 643 674 847
430 640 952 649 857 772 346 414 817
932 912 300 066 459 515 879 871 343
175 015 221 261 212 895 209 594 916
523 399 552 659 017 571 254 028 021
692 965 564 889 027 781

8

648 313 648 518 270 601 858 698 958
731 225 075 438 259 981 381 568 005
512 255 820 317 461 877 022 926 860
394 140 073 110 025 045 883 440 558
037

9

279 957 495 871 530 663 112 015 408
963 512 311 766 128 147 727 105 776
039 411 622 712 991 171 994 958 313
164 46 082 71 558 537 242 148 768 959
626 751 525 965 234 384 311 121 034
754 686 328 888 610 010 105 047 847
852 130 997 672 745 818 460 943 781
577 799 040 489 688 692 619 844 551
559 379 270 123 412 368 442 425 553

10

867 179 079 208 220 074 045 031 971
164 949 345 769 022 621 255 300 620
172 325 112 194 828 565 418 849 859
972 355 767 588 719 827 996 477 709
825 683 717 505 225

11

589 069 737 682 205 647 215 114 691
312 532 701 744 814 327 312 393 524
342 175 886 165 819 967 231 320 858
677 598 139 033 951 268 440 166 979
269 261 733

12

240 734 953 547 404 940 643 620 121
125 489 622 765 976 010 222 743 151
578 221 257 534 668 788 314 522 340
925 154 616 456 514 304 904 013 595
224 173

13

354 868 423 411 704 092 999 942 931
287 865 483 443 836 927 602 792 547
178 380 833 665 857 239 853 381 699
932 654 276 824 419 631 625 144

14

674 501 187 070 210 885 419 842 034
283 530 930 645 582 056 441 838 023
258 692 372 699 209 334 105 840 953
561 497 806 607 209 743 159 321 403
649 367 956

15

527 329 616 370 762 061 258 428 894
734 837 602 848 129 943 216 045 868
047 144 376 424 609 892 499 768 203
785 883 523 974 161 268 062 471 401
234 816 039 902 079 146 044 946

16

973 785 409 741 230 941 319 069 336
078 239 567 842 052 638 869 096 532
717 390 298 161 872 004 817 411 714
445 616 007 713 188 057 490 054 893
561 383 700 261 818 574 294 972 515
344

17

757 896 543 198 395 141 592 749 213
407 858 501 662 332 515 577 048 862
038 262 910 304 403 684 209 140 735
395 660 457 789 024 744 641 342 188
819 261 485 760 153 165 379 178 869
771 219

18

763 791 250 634 615 782 854 196 783
682 496 241 925 556 330 959 510 883
562 911 229 113 022 458 006 382 334
649 505 040 222 118 258 042

19

586 219 501 296 968 401 381 306 741
208 195 343 321 284 606 413 056 858
963 268 776 282 482 966 794 476 779
547 832 189 043 901 132

20

529 476 057 281 820 869 077 479 284
036 339 774 037 921 569 818 380 455
327 854 059 054 149 879 886 568 216
002 733 597 876 146 409 612 364 967
782 259 373 276 317 027 538 651 725
806 096 261 208 784 200 245 353

22

440 091 148 537 648 820 331 757 826
337 145 795 666 782 914 072 810 436
318 136 665 559 637 619 147 853 778
041 003 567 839 643 626 662 553 271
714 486 509 014 114 510 911 875 703
631 056 312 124

23

156 729 623 503 195 693 139 524 614
136 939 182 213 530 967 892 712 863
143 952 591 970 606 021 979 233 623
056 624 848 829 127 751 552

24

975 605 329 215 707 437 748 151 952
490 504 185 982 994 124 728 651 320
303 339 551 052 184 813 930 619 035
412 156 127 867 611 503 907 697 718

25

143 128 931 517 481 414 566 385 035
340 259 152 937 542 859 467 147 591
317 462 127 611 257 463 176 507 525
877 377 404 74 934 976 809 774 338
902 905 712 342 276 848 573

# Tratóse el Despacho de la Mayoría Sobre la "Coordinación"

CONFORME se anunció, esta tarde se reunieron juntamente con la presidencia del Arce, las comisiones de Negocios Constitucionales Legislación Municipal de la Cámara de Diputados con el objeto de considerar en última lectura el despacho redactado por la mayoría sobre coordinación de transporte en la Capital Federal.

Los diputados socialistas Iribarne, Ghioldi y Castiñeiras se opusieron a dicho despacho, proponiendo algunas modificaciones fundamentales que la mayoría rechazó.

### El despacho de la mayoría

Hasta este momento no se ha dado a conocer el texto del despacho de la mayoría. Esto, no obstante, sabemos que en él se autoriza al P. E. para organizar y constituir una persona jurídica que se denominará Corporación de Transportes de la Ciudad de Buenos Aires, la que tendrá por objeto coordinar los servicios de transporte colectivo de pasajeros que actualmente existen, vinculándolos en la forma más conveniente y evitando superposiciones innecesarias y antieconómicas: crear y organizar los nuevos servicios que se reputen necesarios en el futuro.

La corporación se formará por la coordinación bajo regímenes autónomos de las empresas de transporte colectivo de pasajeros de la ciudad de Buenos Aires y sus actuales prolongaciones y servicios accesorios fuera del distrito federal o por la fusión de todos o parte de ellas bajo una misma dirección financiera, administrativa y técnica, respetando la autonomía de las no fusionadas, en su caso, y comprenderá los tranvías subterráneos y a nivel, los ómnibus, los automóviles colectivos, los servicios de turismo y los que no revistan carácter público.

### Publicidad del despacho

Al levantarse la reunión, se informó que mañana se dará a publicidad el despacho que lleva la firma de nueve miembros. El señor Guglialmelli firma "ad referéndum" del Congreso y los representantes socialistas en disidencia total.

# No Hubo Sesión en la Cámara de Diputados

LA Cámara de Diputados estaba citada a sesión para esta tarde a fin de considerar las sanciones del Senado sobre diversos proyectos.

Al llamarse a sesión se comprobó la falta de quorum. En la casa había 45 diputados y 25 en el recinto.

En la Capital se encuentran alrededor de 65 diputados.

A las 15 y 30 el presidente, señor Ferreira, levantó la reunión en minoría.

# ELOGIAN AL NUEVO GOBIERNO BULGARO

(Agencia Havas)

SOFIA, 23. — Se anuncia la renuncia del jefe de policía, señor Tcheff, y su reemplazo por el coronel Tanovski, comandante militar de la ciudad de Sofía.

### Elogios

(Agencia Havas)

SOFIA, 23. — Los diarios saludan al nuevo gobierno del general Zlateff como a la expresión de un lazo sagrado entre el pueblo, el ejército y el soberano, destacando el carácter puramente interno del cambio de gabinete.

# El 31 Proclama sus Candidatos el P. Radical en Paraná

(De nuestro corresponsal)

PARANA, 24. — La Junta de Gobierno del radicalismo impersonalista, ha resuelto proclamar los candidatos a gobernador y vice el 31 del corriente en el local de la terraza "San Matín", de esta capital, en cuyo acto hablarán el doctor Eduardo Laurencena, el candidato a gobernador, Ing. Luis Jaureguiberry y los doctores Miguel Aguirrezabala, Ernesto Sanmartino y Raul Uranga.

### La convención conservadora

La convención conservadora del partido Demócrata Nacional, se reunirá en esta capital el domingo próximo para elegir candidatos a intendentes y concejales por esta capital.

# Autoriza el Empleo de la Policía Para Tomar el T. Federal

EL Juez en lo Civil Dr. Horacio Dobranich ha dictado una resolución esta tarde resolviendo hacer entrega del local del Tiro Federal Argentino a los miembros de la nueva oCmisión Directiva, presidida por el general oJaquín Leiva.

Obedece la resolución judicial a la resistencia que fué opuesta por los miembros de la Comisión Directiva que ha terminado su mandato y que fuera presidida por el Sr. Juan Barceló.

Ordena en el mismo auto el juez Dobranich que se reciba el local de la Asociación bajo inventario de todas las armas, muebles y demás bienes que existieran.

El general Leiva y los miembros de la nueva comisión directiva, que fué elegida en una asamblea reciente, de acuerdo a las disposiciones de los estatutos, se presentaron pidiendo la intervención judicial a raíz de la resistencia opuesta para la entrega del local.

No se han especificado las causas de esta resistencia, pero parece ser que en la asamblea que eligió las autoridades se formó un núcleo opositor que por todos los medios ha buscado posteriormente impedir que los elegidos ejercieran sus mandatos.

El juez Dobranich resolvió en el día de hoy que a las 4 de la tarde se pusiera en posesión del Tiro Federal Argentino a los miembros elegidos, disponiendo que en caso de resistencia se hiciera uso de la fuerza pública, y designando un escribano para que todos los bienes de la institución se recibieran bajo inventario.

# El Día Económico

**Con mercado animado y precios en alza se hicieron los granos. — En la primera rueda de títulos se beneficiaron únicamente los papeles provinciales. — Cotización solicitada. — Paraná rescata $ 8.386 en Bonos Edilicios.**

**Granos.** — Hubo una reacción en la plaza cerealista. Desde la iniciación de la rueda se notó que los compradores tenían interés por adquirir mercadería disponible, lo que determinó en los cereales y el lino un aumento que osciló entre 2 y 7 centavos para trigo, que cerró a pesos 6.14 el quintal; el maíz, que ayer valía $ 5.52 subió 20 centavos en el curso de febrero y 7 centavos para mercadería nueva, que se hizo a 4.50 los 100 kilos.

En cuanto al oleaginoso que en la hora de operaciones tuvo de 9 a 11 centavos de alza, cerró con compradores que ofrecían $ ,2.34 por los 100 kilogramos, aumentando en su cotización sólo 4 centavos sobre el precio de la víspera.

**Mercado de valores.** — Unicamente los valores provinciales acusaron esta mañana algunas mejoras en las cotizaciones.

Los demás papeles no sufrieron modificación, negociándose cantidades de relativa importancia que en el cierre alcanzaron a $ 1.334.313.10 nominales de los cuales $ 635.320 correspondieron a los títulos provinciales.

**Cotización solicitada.** — La Sociedad Anónima "Talleres Metalúrgicos San Martín", de acuerdo con la modificación de su estatuto, — aprobada por el S. G. N. el 20 de septiembre 1934 — ha convertido su capital de í o/s. 6.000.000 a su equivalente de $ 13.636.363 con 63/100 m/nacional y efectuado un aumento de pesos m/n. 363.636.36 a fin de redondear el capital social en pesos m/n. 14.000.000 el cual estará representado por 102.850 acciones ordinarias de $ 100 c/u y 37.150 acciones preferidas de $ 100 c/l. nominales, éstas últimas aún no emitidas.

Solicita la cotización oficial de las 102.850 acciones ordinarias, las cuales se hallan totalmente subscriptas e integradas.

# Buenos Aires Necesita un Aeropuerto con Señales



Mr. ROY KEELEY, inspector de aeronavegación del gobierno norteamericano ( a la izquierda), con Mr. J. T. Shannon, de la Pan American Grace Airways, a la llegada del primero al aeródromo de Morón

DESDE ayer se encuentra entre nosotros Mr. Roy Qeeley, inspector general del Departamento de Comercio del gobierno de la Unión para las líneas de aeronavegación matriculadas en ese país, para los países al Sur de la frontera norteamericana, Entrevistado por nosotros esta mañana, Mr. Keeley no nos oculta su satisfacción por el cumplimiento estricto de las disposiciones establecidas por el gobierno norteamericano para llevar al grado máximo posible las condiciones de eficiencia y seguridad de las aeronaves que hacen el servicio regular de pasajeros y correspondencia entre los Estados Unidos y nuestro país.

### Hombre apresurado

Como todos los que llegan y se marchan de inmediato en aviones, Mr. Keeley es hombr eque tiene los minutos contados. Llegó ayer y parte mañana para Río de Janeiro, donde proseguirá sus inspecciones, reanudando casi de inmediato el viaje de la capital brasileña hacia Miami, Estado norteamericano de Florida.

Además de las condiciones ampliamente satisfactorias que pudo notar en el funcionamiento de las líneas norteamericanas de aeronavegación con nuestro país, Mr. Keeley, que llega por vez primera a Buenos Aires, nos expresa su admiración por lo poco que ha podido ver y conocer en nuestra capital en las horas que lleva entre nosotros. Ello es cosa que le sorprende si bien ya se le había anticipado la importancia de la capital argentina.

### Progresos de la aviación

Empero, nos manifiesta, le sorprende que Buenos Aires no cuente todavía con un aeropuerto central, particularmente para el aterrizaje nocturno, equipado para ello con el debido sistema de señales. A su juicio, ello se hará pronto indispensable dado el creciente aumento del tráfico aéreo. En las grandes ciudades norteamericanas ya existen esas estaciones aéreas centrales y cuando ella sea instalada entre nosotros, seguramente Buenos Aires se convertirá en el centro de concentración de todas las líneas de Sud América.

# DOS CONVENCIONALES RECLAMAN DEL RESULTADO DE LA VOTACION DEL 19

## Los Señores Francisco Rubio y Eugenio Narbone dicen que se ha Falseado la Votación del Sábado

Los convencionales señores Francisco Ruvio de la mayoría "legalista" de la circunscripción 8a., y Eugenio Norbone, de la minoría de la 14a., que también votó con los legalistas, han enviado al doctor David Romero Saccone, en su carácter de presidente de la nueva Convención Radical de la Capital, las notas que publicamos más adelante, denunciando que en la Convención realizada el sábado último bajo la presidencia del Dr. Watson se ha falseado el resultado de la misma.

Como se sabe, la secretaría proclamó 160 por el rechazo de los diplomas de los convencionales que tienen empleos públicos y son miembros del magisterio, contra 149 que sufragaron a favor de la aceptación, de acuerdo con el despacho de la comisión de Poderes que firmaban los "legalistas" y "mayoritarios".

### Nota del señor F. Rubio

"Buenos Aires, 21 de enero de 1935. Señor presidente de la H. Convención de la U. C. R., Dr. Romeo David Saccone, S/D. — De mi consideración:

Tengo el agrado de dirigirme al señor presidente y por su intermedio a la H. Convención, solicitando mi incorporación a ese grupo denominado mayoritario y que se orienta en las normas fijadas al partido por el presidente del Comité Nacional, doctor Marcelo T. de Alvear, jefe indiscutido del radicalismo.

Fundo este pedido: Soy un soldado modesto de la U. C. R., ferviente cumplidor de la Carta Magna y ajeno en absoluto a maquinaciones y a pasiones personales tan enconadas que han llegado hasta el extremo de no respetar el veredicto de la última Convención, cuyo resultado fué adverso al grupo denominado legalista.

Voté por el rechazo de los que habían votado, porque entendía que se habían apartado de lo establecido en la Convención de Santa Fe; voté como radical disciplinado.

Pero, como el resultado dado a publicidad no es la fiel voluntad de la asamblea, sino un juego de números y el aprobarlo de mi parte sería retrotraer al partido a antiguos procedimientos ilícitos, es que solicito por tan fundamentales principios de ética y de decencia partidaria mi incorporación como componente de esa H. Convención en mi carácter de convencional por la mayoría de la sección tercera del distrito de esta Capital Federal.

Saluda con toda atención. — Francisco Ruvio. — M.de Oca 1462."

### Nota del señor Eugenio Narbone

Buenos Aires, enero 22 de 1935.— Sr. Presidente de la Convención de la Capital: Dr. Romeo D. Saccone. — Presente. De mi consideración:

He votado en la reunión del sábado 19 por la negativa, es decir, a favor de la fracción legalista. Cuando se hicieron los cómputos me acerqué a mi amigo el secretario legalista de la Convención, Sr. Jalda, y éste me dijo: "Hemos perdido, nos han ganado los mayoritarios". Media hora después el otro secretario, Sr. Peluffo, declaraba lo contrario de lo manifestado por el Sr. Jalda y nos adjudicaba el triunfo.

Como viejo radical y como hombre de conciencia honrada no puedo tolerar semejante fraude; y tampoco puedo tolerar en silencio que habiendo quedado en el recinto alrededor de 150 convencionales el presidente Dr. Watson acusara un quórum de 214 e hiciera sentar en el recinto, como si fueran convencionales amigos de la barra. Dispuesto a tranquilizar mi conciencia y para no complicarme en esos hechos decido reconocer la Convención que Vd. preside, que es la única verdaderamente mayoritaria. — Saluda a Vd. con mi mayor consideración. (Firmado). Eugenio Narbone, Convencional de la Cir. 14a.

### El Dr. Albarracín recibió la nota del Dr. Saccone

Anoche se entrevistó con el doctor Albarracín la mesa directiva de la convención mayoritaria integrada por los Dres. Saccone y Fuentes Pondal, quienes fueron al local del comité acompañados de los señores: Dr. Daniel Piscicelli, Enrique Ciancia y José Benito Rivero (h.). El doctor Albarracín, al tener noticias de la presencia de los delegados "mayoritarios" hizo retirar de su despacho a las personas que se hallaban en él.

La entrevista fué en términos amables. El Dr. Albarracín dijo que no podía recibirlos sino como correligionarios. El Dr. Saccone sostuvo que debía recibir la nota y darle el curso correspondiente para que el comité se pronuncie, cosa a que accedió.

Conversaron breves instantes más en los cuales el Dr. Albarracín expresó que esta situación no podía llegar a quebrar la unidad del partido.

Al despedirse los mayoritarios, se acercó al delegado "legalista" de la minoría de la 15a., señor José María Gutiérrez y se dieron un abrazo con el Dr. Saccone, diciéndole que debían evitar que esta situación se prolongara.

# 22° 9

**Máxima de hoy registrada a las 14.26 horas**

EN las últimas horas de la tarde de ayer se produjo un brusco cambio de temperatura y hoy por la mañana se evidenciaba un tiempo bueno y fresco. Efectivamente, el calor no abrumó como ayer y la población ha recibido con agrado la temperatura registrada hoy por el barómetro. A las 14.26 se registró la máxima que fué de 22 grados 9 décimas. Se anuncia que proseguirá el tiempo bueno.

# Gravísimas Son las Acusaciones que Hace F. Gordón Ordás

## Hubo Ejecuciones, Palizas y Brutales Tormentos

(Especial para CRITICA)

**Con esta tercera parte, terminamos la publicación del interesante documento del ex ministro y diputado español F. Gordón Ordás, relativo a las crueldades usadas para la represión del movimiento revolucionario en Asturias. Ver nuestras ediciones de ayer y anteayer.**

Y cuando ese alguien, que se salta la ley a la torera, está obligado por su autoridad a hacer cumplir la ley a todos, el daño social que entonces se ocasiona es inmenso. Discrepo fundamentalmente de ese atavismo racial. Mi patriotismo es el de la verdad, no el de la mentira; mi patriotismo es el de la justicia, no el de la arbitrariedad; mi patriotismo es el de la claridad, no el del tapujo. La revuelta, la sedición, la rebelión, la revolución, son graduaciones de un mismo hecho delictivo que las leyes definen y sancionan. Contra esto nadie puede protestar, ni los mismos insurgentes. Se podrá discutir la mayor o menor justicia del grado de la pena; pero no es posible negar el derecho y el deber del Estado a aplicarla. ¿Y cómo la ha de aplicar? Tampoco se puede discutir esto: conforme a la ley. De ninguna otra manera. No existe civilización gubernativa más que cuando los órganos del poder público responden a un alzamiento contra la ley con una aplicación firme de la ley misma. Podrá, después de la sentencia, haber piedad; crueldad no puede haberla ni antes ni después. Sevicia es contrario a civilidad. ¿Se ha tenido en cuenta este dictado del buen patriotismo en la represión realizada en las provincias de Asturias, León y Palencia?

### De qué violencia se trata

Dijo V. E. en el ya citado discurso: "Yo no conozco otros procedimientos de violencia que los que se emplearon cuando las fuerzas del ejército se vieron obligadas a someter en Oviedo a todas aquellas fuerzas rebeldes." ¿A qué procedimientos se refiere V. E. en esos párrafos? Porque si se refiere a la lucha frente a frente contra la revolución hasta vencerla, nadie podrá oponer otra cosa que elogios a la previsión gubernamental y a la eficacia de los elementos ejecutivos de sus órdenes. Pero es que durante esa lucha contra los rebeldes en armas se realizaron también actos como los fusilamientos en el cuartel de Pelayo, de Oviedo, y ante las tapias del cementerio en San Pedro de los Arcos y como las ejecuciones dentro de los domicilios particulares en La Cabaña en Tenderina, en Villafría y en San Esteban de las Cruces, que será preciso averiguar en virtud de qué precepto legal se pudieron llevar a efecto. Y añade V. E. a continuación: "Después, todo lo que se diga es fábula."

¿Fábula que el día 15 de octubre, a los cinco días de haberse pacificado allí todo, murieron a palos en el cuartel de la guardia civil de Pola de Gordón los vecinos de La Vid Eusebio Fernández y Juan Suárez? ¿Fábula que en la madrugada del día 15 de noviembre, a los cinco días de haberse ocupado Sama por las tropas sin disparar un tiro, se sacó de la cárcel de dicha villa a unos veinte detenidos y se les asesinó y enterró en una zona intermedia entre Tuilla y Carbayín, propiedad de la Compañía Hullera de Rosellón? ¿Fábula que el día 27 de noviembre, a las cuatro de la tarde, o sea quince días después de la toma por las tropas de la ciudad, se asesinó en el patio de la Comisaría de Investigación y vigilancia de Oviedo al ilustre periodista Luis de Sirval?

### Hubo brutales palizas

¿Fábula la muerte el día 7 del actual mes de diciembre de Fernando González Fernández (a) Moscón en una de las dos cárceles de Mieres, después de haber recibido, al mismo tiempo que otros detenidos, una brutal paliza en increíbles condiciones de menosprecio a todo ejercicio de autoridad legítima? ¿Fábula los sádicos tormentos, que parecen arrancados de "El jardín de los suplicios", de Mirbeau, a que se ha sometido y se somete a muchos presos, sin distinción de sexos ni de edades, en Sabero, en Bembibre, en Pola de Gordón, en León, en Barruelo, en Guardo, en Aguilar de Campóo, en Mieres, en Vega del Ciego, en Valdecuna, en Conera etc., etc., y en cárceles como las de Astorga y Oviedo? ¿Fábula que se obliga a firmar a los torturados declaraciones que no habían prestado ante nadie?

Yo puedo probar a V. E., Excelentísimo Sr. Presidente del Consejo de Ministros, que en estos crímenes no hay más fábula que la urdida por quienes le hayan inducido a V. E. a creer que son fábula.

También dijo V. E., siempre según los extractos periodísticos, en su discurso del 17 del corriente, que pretender hablar de estas tremendas extralimitaciones legales "es dar armas a los enemigos del extranjero, a los internacionalistas, que propagan su obra haciendo una cruzada contra España, sirviendo intereses contrarios a nuestra patria, para mermarnos mercados extranjeros, haciendo imposible el comercio de nuestra producción". No podían faltar esas frases en un gobernante de tipo conservador.

¡Cuántas veces tuvo que oír otras análogas el luchador don Alejandro Lerroux en su vida política accidentada y febril! Pero es bien extraño que no se le ocurrieran a V. E. cuando en los primeros días de la revolución unos periódicos sin freno y sin moral inventaban las más atroces infamias a costa de los revolucionarios y las propagaban a los cuatro vientos con beneplácito de la censura oficial. Olvidó entonces V. E. que también los revolucionarios son españoles y que la difusión de la estúpida leyenda de una general barbarie refinada de ellos perjudicaba considerablemente el crédito de nuestra civilización en el extranjero. Y ya no fueron unas hojas periodísticas enloquecidas por la pasión, sino que fué el señor Calvo Sotelo a quien debe suponerse una noción más sosegada y exacta de la responsabilidad, quien dijo, sin ninguna protesta por parte del gobierno, el día 6 de noviembre, desde la tribuna parlamentaria, la monstruosidad de que los revolucionarios de Oviedo habían cometido "los crímenes más villanos que registra la historia de todos los países".

### Una falsedad jesuítica

¡Y este hombre y sus secuaces son los que abominan constantemente de la leyenda negra! Porque si es evidente que hubo en la revolución actos vituperables, que repugnan a toda conciencia sensible y que deben castigarse con la adecuada severidad, también lo es que hubo verdaderos actos heroicos, que enaltecen el espíritu humano, y

## Sádicas Torturas que se Han Aplicado a Mansalva

en general es obligado reconocer que preponderó en la revolución un sentido generoso. Ese fué igualmente el sentido que animó a la gran mayoría de las fuerzas represivas, y sería yo indigno de la función fiscal que me he impuesto si no lo reconociera así, eximiendo de antemano en las responsabilidades a las colectividades ejército, guardia civil y cuerpo de asalto.

### Tiene una fama siniestra

Ellas no tienen culpa alguna de las demasías cometidas por individuos de dichas instituciones armadas, singularmente desde que actuaron a las órdenes del comandante Doval, quien ha confirmado con su última actuación la fama siniestra que desde hace bastantes años le aureolaba y que por el solo hecho de habérsele conferido el cargo excepcional de delegado del Ministerio de la Guerra para el orden público en las provincias de Asturias y León en un momento tan delicado se ha convertido en una acusación implacable contra V. E. y su gobierno, que no podían desconocer los antecedentes que le incapacitaban al señor Doval para una misión que tenía más de diplomática que de policíaca, si efectivamente se aspiraba a buscar la paz.

### Lo que se pide es justicia...

Justicia pido, Excmo. Sr., sobre ellos como sobre los delincuentes del campo revolucionario, sin que me amedrenten los fantasmas de un falso patriotismo vocinglero, porque estoy seguro de que no prende fuera de aquí ninguna campaña difamatoria contra España cuando aquí se tiene libre la crítica y abiertos los Tribunales. Y justicia también sobre un gobierno de tan manifiesta ineptitud, que todavía, según confesión de V. E., su presidente, no tiene conocimiento cierto de lo ocurrido en Asturias. Justicia, que es la suprema ley, según el concepto de Proudhon. ¡Justicia! — Atentamente le saludo, F. Gordón Ordás. — Rubricado. — Madrid, 19 de diciembre de 1931."

# VALERIANO LEON Y AURORA REDONDO RESULTARON HERIDOS EN UN CHOQUE

**POR 4 PESETAS**



LA SEÑORITA Goyita Losilla, que ha obtenido el primer premio en el concurso de vestidos de cuatro pesetas, que ha organizado el diario "La Voz de Aragón", de Zaragoza, con motivo de la fiesta de las modistas

## CHOCARON CON UN CAMION

### Viajaban en Compañía de Otros Cuatro Actores

(Agencia Havas)

MADRID 23. — En circunstancias que el conocido actor Valeriano León viajaba en automóvil en compañía de la actriz Aurora Redondo y de otros cuatro actores, debido a una falsa maniobra del conductor, el auto chocó violentamente con un camión.

A consecuencia del choque, resultaron Valeriano León y Aurora Redondo con una fuerte conmoción cerebral.

### Están heridos

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 23. — A consecuencia de un accidente automovilístico resultaron heridos el actor Valeriano León, la actriz Aurora Redondo, su hermana Isabel, su cuñado José Alfayate y el representante de la compañía Ricardo Ruiz Fernández.

El taxi en que viajaban chocó con una camioneta y los ocupantes de aquél fueron lanzados a tierra.

Las heridas de todos ellos son de pronóstico reservado. Aurora Redondo sufrió contusiones y una semi conmoción cerebral. Valeriano León sufrió una herida en la región superciliar izquierda y otras en las manos y una semiconmoción cerebral.

## Avisos Fúnebres

**PARTICIPACION**

✝ JUANA JOSEFA BLANCO CASARIEGO y GIRALDEZ. — q. e. p. d. — Falleció el 21 de enero de 1935, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal. — Su ahijado Juan Leonardo Fucile y su ahijada María Estévez de Milani; sus amigas y demás relaciones participan a sus relaciones que los restos de la extinta fueron inhumados hoy, a las 9.30 en el cementerio del Norte, previa misa de cuerpo presente que se ofició a las 10 en la basílica de Nuestra Señora del Socorro. Casa de duelo, Suipacha 730. Carruajes casa Scápola, Belgrano 291 (San Martín).

**FUNERAL**

✝ LUIS J. ROCCA — q. e. p. d. Falleció el 17 de enero de 1935, confortado con los auxilios de la santa religión y la bendición papal. — Su esposa Amanda Siri de Rocca; sus hijos Luis A., Amanda, Delia y Juan Carlos Rocca; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará en la iglesia del Salvador, mañana jueves 24, a las 11. Se despedirá por tarjeta.



## El Tribunal Militar se Reunirá Para Santaló

### Para el Día 26 del Corriente Juzgarán al Jefe de la Minoría Parlamentaria de la Esquerra

(De nuestros corresponsales especiales)

**BARCELONA, 23. — Ha sido fijada para el día 26 del corriente la celebración del consejo de guerra de oficiales generales para juzgar al diputado a Cortes y jefe de la minoría parlamentaria de la Esquerra Catalana, señor Manuel Santaló, a quien se acusa del supuesto delito de rebelión militar.**

### El contrabando de armas

(Agencia Havas)

MADRID, 23. — El ministro de Justicia, señor Rafael Aizpún, enviará hoy al presidente de las Cortes el expediente del asunto relativo al contrabando de armas, en el que parece que está comprometida la responsabilidad de algunos ex ministros.

A este respecto se dice que el partido Radical pedirá que se designe una comisión para que investigue sobre el particular.

### Acentuábase el paro

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 23. — Desde la etapa anterior en que el Parlamento aprobó la ley de yunteros, el Instituto de la Reforma Agraria ha desplegado inusitada actividad, acosado, además, por las noticias alarmantes de que se acentuaba el paro campesino.

Actualmente al Instituto se le ha planteado el problema de existir en la provincia de Badajoz millares de trabajadores parados, según informes oficiales de 160 alcaldes que han venido expresamente a Madrid para exponer al ministro de Agricultura la situación angustiosa en que se encuentran varios pueblos.

### 10.000 propietarios más

El ministro, teniendo en cuenta que el Instituto está preparado para invertir 32.000.000 de pesetas en la adquisición de fincas, ha aceptado una fórmula para que se haga una compra de tierras, creándose 10.000 nuevos propietarios que podrán ser asentados en fincas de Badajoz, puesto que todo propietario que posea más de 300 hectáreas entregará al Instituto el 20 por ciento de las tierras.

Anteriormente, el Instituto invirtió 105.000.000 de pesetas en otras adquisiciones de tierras laborables.

Cálculos ministeriales garantizan que en Badajoz tendrán ocupación, para lo que resta del invierno, 50.000 campesinos, incluyendo nuevos propietarios.

### SUFRIERON UN ACCIDENTE



LOS APLAUDIDOS actores españoles Aurora Redondo y Valeriano León, que tanto éxito tuvieron entre nosotros en las dos temporadas que nos han visitado, han sufrido un accidente automovilístico del que resultaron ambos con una fuerte conmoción cerebral, según lo comunica el cable

## Asume Importancia el Bloque de Oposición

### Lerroux Espera Mantenerse en el Poder, Anque Tenga que Cambiar Ministros Cada Dos Meses

(Agencia Havas)

LONDRES, 23. — El diario "Daily Mail" inserta un artículo del señor Alvarez del Vayo, presidente de la comisión de la Sociedad de las Naciones enviada al Chaco, el cual, refiriéndose a la política española actual, deduce que las fracciones de la derecha, triunfantes en la elección de 1933, se han fraccionado ahora al extremo, por la polémica entre Gil Robles y Calvo Sotelo, a pesar de haber sido aliados contra los socialistas en 1933.

### Serias revelaciones

Agrega que la reagrupación de elementos opositores asume ya importancia en el panorama político español y que las revelaciones de la represión sangrienta en Asturias anima ahora el espíritu que sublevó al pueblo contra el fascismo en el mes de octubre, y que el gabinete, sin embargo, espera mantenerse en el poder, a pesar de la oposición, aun cuando tenga que cambiar ciertos miembros cada dos meses, hasta que la reforma de la Constitución quede terminada.

### Emisión filatélica

(De nuestros corresponsales especiales)

MADRID, 23.—El ministro de Hacienda, señor Marraco, ha autorizado la emisión de sellos de correo conmemorativos del tercer centenario del fallecimiento de Lope de Vega.

### Derrumbe

(De nuestros corresponsales especiales)

LERIDA, 23. — Un temporal de nieve desencadenado en esta provincia derrumbó en el monte de Bonaigua una casa-refugio, propiedad del Estado, quedando bajo los escombros el matrimonio que la guardaba.

Fuerzas de la guardia civil lograron salvar al matrimonio sepultado.

# Los Escolares Entrerrianos Están Reunidos en CRITICA

## LA FIESTA ASUME PROPORCIONES BRILLANTES

### Por la Mañana Visitaron Campo de Mayo

### EL ALMUERZO

LOS niños entrerrianos, acompañados por la delegación de maestros y las autoridades escolares de Entre Ríos, partieron esta mañana, a las 9, del Hotel de Inmigrantes, cómodamente instalados en tres autos de excursión, para visitar las dependencias de Campo de Mayo. Formaban parte de la comitiva el presidente del Consejo Escolar de la mencionada provincia, profesor Eduardo J. Ortiz, el secretario del mismo, señor Juan B. Acosta, el inspector general señor Juan Carponi Flores, el secretario de la inspección, señor Isidoro Neyra y otras personas.

**La visita matinal**

En Campo de Mayo, la comitiva fué agasajada por los jefes de la segunda división del ejército, con los cuales visitaron detenidamente todas las instalaciones y recibieron detalles interesantes sobre la vida en el cuartel, evoluciones militares, etc.

Los escolares y sus acompañantes gozaron así de una bella mañana de sol en los dilatados campos de ese moderno cuartel, y sacaron multitud de enseñanzas de la visita, que dejó la más grata impresión en todos.

Al mediodía, en los amplios comedores de esa dependencia, les fué servido el almuerzo.

**En nuestra casa**

Antes de las 15 el contingente estaba de regreso y se aprestó para visitar nuestra casa donde se ofrecía la anunciada fiesta infantil a los gentiles visitantes.

A las 15, cantando la bella "Canción a Entre Ríos", hicieron su entrada en nuestro edificio los escolares y sus maestros, siendo atendidos por el personal de redacción y administración, que los condujo hasta nuestro salón de actos, en el primer piso. Los niños admiraron el hall con decoraciones aborígenes y luego tuvieron una agradable sorpresa: sobre la entrada del salón, en recortes coloreados, vieron con gran alborozo a los héroes de sus historietas favoritas: a ratón Mickey, junto con Minnie y su perrito; a Espaguetti y Dedalito; a Tucuta, a los sobrinos del capitán, a todas esas criaturas de imaginación que adornan sus sueños y conviven con ellos las horas más felices de la vigilia.

**Nuestro agasajo**

Poco después, repleto de alegre concurrencia, nuestro salón adquiría su más bello aspecto y el ambiente se poblaba de risas y de exclamaciones jubilosas: habían comenzado a actuar los artistas que, con amplio gesto de solidaridad, prestaban su concurso a este acto de confraternidad argentina.

**La fiesta está en su apogeo**

Al cerrar esta edición, la fiesta está en todo su apogeo. Los hermanos López deleitan a los pibes con sus canciones, sus parodias, sus bailes. Agudiez, el gran ventrílocuo provoca la sostenida risa de su auditorio con las ocurrencias de su muñeco "Don Pánfilo" y a este número seguirán otros de excelente calidad, completando un variado y ameno programa, especialmente preparado y dedicado a la gratísima delegación de escolares de la tierra del libertad Urquiza.

CRITICA se siente honrada con esta visita y con la satisfacción de brindar un poco de alegría a la infancia.

Antes de retirarse, para asistir a una recepción en el Club Entrerriano General Urquiza, los niños visitarán algunas secciones de nuestro diario y serán obsequiados con golosinas y con el suplemento multicolor dedicado a todos los "cebollitas" del país.

## EN UN ALMACEN HUBO HOY UN INCENDIO

### Causó Perjuicios por Valor de 1.000 Pesos

### LOS BOMBEROS

Esta madrugada, cinco minutos después de la una, se originó un incendio en el sótano del almacén que los señores Manuel Martínez y Daniel López tienen establecido en la calle Uriarte 2007 esquina Soler.

Inmediatamente del cuartel Recoleta partió una dotación a las órdenes del jefe de la zona, auxiliar García, y los bomberos destacados en la sección 27a., al frente de los cuales concurrió el inspector Acino.

**El ataque contra el fuego**

Se tendieron dos líneas de mangueras, una directa y otra de reducción, iniciándose el ataque contra el fuego. En el sótano donde se originó el incendio se hallaban almacenados varios tambores conteniendo alcohol y gran cantidad de maderas, que bien pronto fueron pasto de las llamas. Después de 40 minutos de trabajo se logró extinguir el fuego, evitándose la propagación al negocio.

**Los perjuicios**

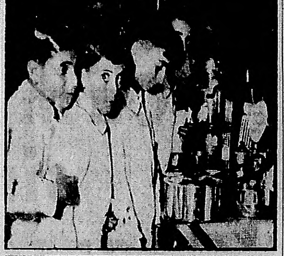
Según expresaron los comerciantes damnificados, poseen un capital de 15.000 pesos en instalaciones y mercaderías. Dijeron también que no tienen seguros y los perjuicios los han valuado en la suma de 1.000 pesos. Se supone que alguno de los parroquianos arrojó inadvertidamente una colilla de cigarrillo encendido por un tragaluz al sótano, lo que habría originado el incendio.

En la comisaría 25a. se instruye el sumario correspondiente.

## ENTRE JUGUETES :: Pasaron un Rato de Sana Alegría



LA SECCION juguetes de Gath y Chaves y especialmente el sector donde se hallan los pequeños automóviles, fué, indiscutiblemente, la que más entusiasmó a los purretes entrerrianos. Allí pasaron un buen rato de verdadera alegría, admirando todo lo que había en el amplio salón

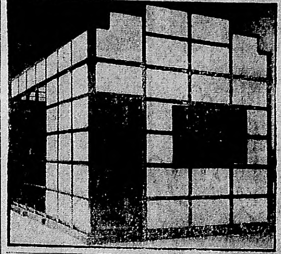


EN SU VISITA a la casa Gath y Chaves, llevada a cabo ayer tarde, los escolares entrerrianos que están visitando la capital fueron deferentemente atendidos por el personal superior de esos grandes establecimientos. Los purretes recorrieron todos los departamentos, y algunos fueron sorprendidos mientras miraban con toda atención la sección bazar y menaje



ESTE PURRETE entrerriano no perdió el tiempo durante la visita realizada en compañía de sus compañeros y maestros a Gath y Chaves. Se eligió en seguida un hermoso juguete, con el que lo vemos aquí orgulloso de su regalo

## ANTISISMICAS :: Para Sampacho



HE AQUI una de las modernas viviendas, tipo antisísmico, que serán enviadas el miércoles próximo a Sampacho, la localidad cordobesa que el año pasado fuera destruida por un terremoto. De esa manera se acelerará la reconstrucción de la progresista localidad víctima de los sismos

## ENVIARAN CASAS ANTISISMICAS A SAMPACHO

### Comenzará en Forma Definitiva la Construcción

### EL MIERCOLES

EL miércoles de la semana próxima serán remitidas a Sampacho — localidad que el año pasado fué, como se sabe, convertida en un montón de ruinas por un violento temblor de tierra — la primera partida de casas antisísmicas. Se trata de un tipo de edificio desarmable, de invención argentina y construído con materiales exclusivamente nacionales en los talleres de la E. D. I. F. I. C. A., de que es director técnico el ingeniero A. Schirato.

**Características**

Para la construcción de estas casas se ha hecho un estudio detenido de los materiales utilizados de modo que respondan a las características geológicas de Sampacho. Los modelos han sido inspeccionados por la sección de Sismología de la Dirección de Meteorología, Geofísica e Hidrología, en cuyo informe se declara que el material empleado es totalmente incombustible y de costo reducido, lo que permitirá hacer accesible la adquisición de este tipo de casas. Hay que esperar en la práctica — concluye el informe técnico aludido — resultados muy satisfactorios, por grande que fuera la amplitud del movimiento del suelo al producirse un temblor de tierra.

## CASTRO PIDE QUE NO TRASLADEN EL R. 18

### El Gobernador de Santiago del Estero Dirigió un Telegrama

### FUNDAMENTOS

(De nuestro corresponsal)

SANTIAGO DEL ESTERO, 23. — Con motivo de las versiones que circulan sobre el traslado definitivo del regimiento 18 de infantería, viénense promoviendo movimientos en el sentido de evitar que esa medida se lleve a cabo.

**Telegrama de Castro**

Con este mismo motivo, el gobernador de la provincia, Dr. Castro, dirigió ayer un telegrama al ministro del Interior, en el que le expresa: "Habiendo llegado a conocimiento de este gobierno las versiones según las cuales el Poder Ejecutivo nacional tiene el propósito de trasladar el regimiento 18 de infantería, destacado en ésta, con motivo de los hechos ocurridos últimamente, e interpretando sentimientos de este pueblo, de cariño por sus conscriptos y por el ejército y sobre todo por la inquietud pública del comercio y población en general que esa noticia ha causado, permítome dirigirme a V. E. y por su digno intermedio al Excmo. señor Presidente de la Nación, solicitando quiera evitar que tal hecho se realice".

"El traslado del regimiento significaría un gran perjuicio para esta ciudad y para la provincia. El diputado nacional, señor Antenor Ferreyra, en representación de este gobierno, ampliará las razones que motivan este pedido."

Con este motivo, el presidente de la Federación de Asociaciones de Fomento y Cultura de los Barrios, ha citado al consejo directivo a una reunión extraordinaria que se realizará el viernes próximo.

## Del Asesinato de un Vecino Acusan a Elementos Policiales

(De nuestro corresponsal)

SANTA LUCIA (Corrientes), 23. — El vecino del pueblo "Gobernador Martínez", Agustín Aguirre, ha sido alevosamente asesinado. Se acusa a elementos policiales de este crimen. Aguirre recibió cuatro balazos y varias puñaladas.

## MANO A MANO CON EL JABON :: Su Mayor Diversión



EL MOMENTO más agradable para este cebollita es el del baño, durante el cual hace grandes partidas mano a mano con una pastilla de jabón. A pesar de que después el recogerlo cuesta grandes trabajos a la madre, el purrete hace de ello su mejor diversión

## LOS CAMPAMENTOS CIVILES DE TRABAJO, CREADOS POR ROOSEVELT SALVAN A LA GENERACION JUVENIL DE LA UNION

**SU PLAN :: Prórroga**

**AYUDA :: Trabajarán**

### Fué Prolongado su Funcionamiento por Dos Años Más, en Virtud de sus Buenos Resultados

### LOS FINES QUE LLENAN SON BENEFICIOSOS

(Agencia Havas)

WASHINGTON, 23. (Por avión). — El Presidente Roosevelt acaba de prolongar durante dos años, la existencia de los "Campamentos Civiles de Trabajo", instituídos el 31 de marzo de 1933. Estos campamentos ocupan a más de 300.000 jóvenes que trabajan en la construcción de carreteras y en labores de reforestación. Hasta el presente se han invertido $ 900.000.000 en su mantenimiento que, por lo que se vé, parece indispensable.

**La generación juvenil norteamericana**

Es oportuno citar, al respecto, los problemas que confrontan al gobierno del Presidente Roosevelt en lo que concierne a la generación juvenil norteamericana problemas que, gracias a la existencia de los campamentos citados, se han resuelto temporalmente.

La invasión de las grandes ciudades de la región oriental de los Estados Unidos, por parte de verdaderas hordas de mozalbetes cesantes, constituye en el curso de los dos últimos años, uno de los más graves problemas sometidos a la consideración del gobierno. Dichos jóvenes, convertidos en verdaderos vagabundos, cuyos estudios fueron suspendidos abruptamente en virtud de la crisis económica se lanzaron a la caza de la fortuna en condiciones verdaderamente desfavorables. En la mayoría de los casos, carentes de fondos para pagar su transporte ferroviario viajaron en furgones de carga.

**Desfilan 200 viajeros clandestinos por día**

Se calcula que durante el otoño, el invierno y la primavera, las estaciones de Texas, Arizona y Nuevo Méjico ven desfilar diariamente, encaramados en los furgones de carga, más de 200 viajeros clandestinos al día. Y, en el mes de mayo, los empleados de la estación de Kansas City llegaron a contar, en un día, 1.200 vagabundos.

**Invasiones dañinas para comunidades pequeñas**

Estos polizontes del ferrocarril han constituído en más de una ocasión, invasiones dañinas para las comunidades pequeñas donde la cesantía ha causado estragos y dan continuos dolores de cabeza a los agentes policíacos de las líneas férreas. Varias estaciones han sido teatro con frecuencia, de verdaderas batallas campales entre vagabundos, policías y vecinos, insistiendo la policía en desalojar a los polizones de los furgones de carga y los vecinos en obligarlos a continuar su viaje, temerosos de que bajaran sobre la población como una nube de langostas.

**Hay también numerosas muchachas**

Entre los jóvenes que recorren el país de uno a otro extremo en busca de mejor suerte, hay muchas muchachas. La mayoría de ellas está repartida entre Nueva York y Chicago, siendo su situación verdaderamente desesperante, por la falta de trabajo.

Claro está que las pandillas criminales, especialmente los plagiarios hacen su agosto entre esta pobre gente, utilizándola como agentes de contacto.

## CONTRA EL FRIO :: Se Prepararon Bien



La LLEGADA del invierno ha planteado el problema de la adquisición de los trajes adecuados para los deportes de la estación de la nieve. Por lo que vemos en esta foto y lo que nos cuentan nuestros corresponsales, la gente elegante ha adoptado este año el traje estilo obrero

## EN CORRIENTES ANUNCIA UN CIERRE

### Los Contribuyentes Protestan Así Contra una Ordenanza

### LOS MOTIVOS

(De nuestro corresponsal)

CORRIENTES, 23. — La Comisión Popular Defensora de los Intereses Públicos, presentó una nota al intendente municipal, enumerando los fundamentos que invalidan la ordenanza contraria a la ley de Impuestos Municipales, y le exige la anulación de la misma.

En su defecto, aconsejará al contribuyente que no pague, y si para el 28 del corriente la Intendencia no resuelve favorablemente, el 2 de febrero se efectuará un paro general de todas las actividades.

Habrá cierre general del comercio y se llevará a cabo un mitin en la Plaza Mayo, para pedir al Poder Ejecutivo convoque a la Legislatura y resuelva la intervención a la Municipalidad de esta capital.

## OCUPAN UNA PLAYA EN FORMA MUY IRREGULAR

### El Hecho se Produjo en Estación Barrancas, San Isidro

### EL GOBIERNO PROVINCIAL

VARIOS vecinos de la estación Barrancas, San Isidro, han venido a CRITICA con objeto de dejar constancia de su protesta contra una medida del gobierno de la provincia en cuya virtud un grupo de particulares ha entrado en posesión de una finca, ribereña del río de la Plata. Dicha finca fué declarada del dominio público provincial y era un sitio de recreo muy frecuentado por el vecindario de la localidad mencionada.

**Iban a rematar un bien de uso público**

—Los particulares que ahora se encuentran en posesión de la tierra mencionada, — nos dicen nuestros visitantes — recurrieron a diversos medios para lograr su objeto. Primeramente intentaron llevar a remate la propiedad, pero tuvieron que suspender la operación en vista de la declaración que el gobierno provincial hizo por decreto de fecha 21 de diciembre de 1933 por el cual se estableció que el predio mencionado era un bien perteneciente a la provincia.

**Desalojo arbitrario**

—Entonces decidieron promover un juicio de desalojo contra los dueños de un negocio, "El ceibo", establecido en el terreno de referencia. Era evidente que la demanda constituía solo un pretexto para dar apariencia legal al propósito que perseguían. Pero, tampoco tuvieron éxito en estas gestiones. En vista de ello, los presuntos propietarios — que son personas influyentes en la provincia — recurrieron al gobierno y obtuvieron que éste dictara un decreto por el cual se ordena el desalojo por la fuerza pública de los ocupantes del predio en cuestión.

**Se desacata una orden judicial**

—De nada sirvió — prosiguieron diciéndonos — que el juez de lo civil, doctor Moreno Hueyo, ordenara, a petición de parte, la suspensión del desalojo. Este fué ejecutado sin más trámite y sin ninguna de las formalidades usuales en estos casos. No bien terminada la operación, los sedicentes propietarios del fundo fueron puesto en posesión del mismo, conforme lo dispuso también el decreto aludido. Esto ocurrió el sábado último. Desde ese día, el acceso a la ribera, que es una playa muy frecuentada, quedó impedido. En esta forma arbitraria, se ha sustraído al uso del público un bien que por su naturaleza y por expresa declaración del P. E. provincial forma parte del patrimonio inmobiliario de la provincia. Demás está decir que la zona de playa afectada por la ocupación, se halla prácticamente clausurada par los numerosos bañistas y veraneantes que hacían uso de ella.

## A LAS 7 HS. ENTRO EL AMERICAN LEGION

### Llegó el Segundo Secretario de la Embajada de E. U.

### NUMEROSO PASAJE

PROCEDENTE de Nueva York y escalas, entró esta mañana en nuestro puerto, atracando a las 7 horas junto al andén de la sección 2a., de la dársena B, en Puerto Nuevo, el transatlántico de la Munson Steamship Line American Legion, conduciendo a su bordo numeroso pasaje de las diversas clases, gran cantidad de sacos de correspondencia y elevado tonelaje de carga general.

**Los viajeros**

A bordo del citado paquete arribaron hoy entre otros pasajeros, los señores Fred Bowes, comerciante americano; Walter C. Thurston, segundo secretario de la embajada de los Estados Unidos en el Paraguay; el ingeniero John J. Madine, los diplomáticos japoneses Tokuya Koseki y Yoshiaki Kato, estos últimos procedentes de Santos, Elliot Bard y otros.

# Antonio Perez Contra Felipe

## Un Rey Puesto en Apuros por Uno de sus Súbditos

SIENDO en la monarquía absoluta el rey fuente y fundamento de todo derecho, la lucha contra una injusticia por él perpetrada aparece no sólo prácticamente inútil, sino también carente de base teórica y jurídica. El rey absoluto no puede, en general, cometer nunca una injusticia. [illegible] no puede violar derecho alguno. Derivando de él todos los derechos no se puede hacer valer derecho contra él. Sin embargo, un secretario de Felipe II, Antonio Pérez, ha sido, durante más de veinte años, la figura central de un proceso en el cual el rey era su adversario. Pérez era el objeto, no el sujeto de la causa, la parte perseguida y no la acusadora. Empero, el solo hecho de que un dominante [illegible] como entonces lo era el titular del trono real español, debió acusar a su súbdito y ministro ante tres tribunales distintos, hace interesante este "affaire" — Dreyfus del siglo XVI. De un lado, es, desde el punto de vista psicológico, muy extraño que Felipe II quisiera arruinar en forma plenamente legal a un hombre al que tenía por más de diez años como prisionero en su absoluto poder. Por otro lado, es para la historia de las instituciones jurídicas de interés la manera en que se enfrentaron una contra otra, dos mundos jurídicos distintos: el absolutismo de Castilla y el poder real de Aragón, todavía limitado por fuertes derechos corporativos. Sin esta coexistencia de distintos derechos, probablemente nada de toda la tragedia hubiera llegado a la posteridad. (Una buena exposición del caso la ofrece Evaristo San Miguel en su "Historia de Felipe II, Madrid 1846, cap. 67-70).

### *Por orden del rey*

El lunes de Pascua del año 1578 fué asesinado en Madrid, donde se encontraba por encargo del gobernador de los Países Bajos, Juan de Escobedo, amigo y secretario privado de Juan de Austria. Está históricamente comprobado — y el mismo rey nunca lo negó — que el mandante de los asesinos había sido el propio Felipe II. Como motivo se supone la desconfianza hacia su hermanastro y el celo por sus éxitos militares. El asesinato fué organizado por el secretario de Estado Antonio Pérez, quien gozaba de la plena confianza de Felipe. Mientras que los ejecutores materiales huyeron al extranjero, confiriéndoseles, además de valiosas compensaciones, puestos de oficiales en el ejército español.

Los hijos del asesinado elevaron acusación contra Pérez. Este se dirigió al rey pidiéndole la confirmación escrita del encargo recibido de hacer matar a Escobedo o que le permitiera salir del país. Por cuán increíble nos pueda hoy aparecer, Felipe II declaró, después de una vacilación bastante larga, al presidente del Tribunal de Castilla, obispo de Córdoba, que Escobedo había sido realmente asesinado por orden del rey. Su muerte como, por eso, tanto menos punible como una ejecución efectuada en base a una sentencia legal. Pero no queriéndose [illegible] para no irritar a Juan de Austria, cuyos servicios eran necesarios en los Países Bajos, el obispo [illegible] a los acusadores privados a retirar la acusación. Y lo hizo, efectivamente, [illegible] a la familia Escobedo [illegible] graves consecuencias que, dado lo [illegible] una prueba insuficiente. "Privatim y por mi palabra [illegible]" [illegible] que tanto la princesa como Antonio Pérez [illegible] a la posteridad.

### *También una princesa*

Por estas palabras se ve que Pérez tenía una coacusada, la princesa Eboli, celebrada belleza de la Corte. Si hay en general una dama a quien [illegible] esa mujer. La familia Escobedo había comprendido en la acusación privada a esa dama a quien estaba ligada por lazos de parentela, porque el asesinado le había reprochado su tenor de vida escandaloso y porque ella era, según se afirmaba, la querida de Antonio Pérez. Pero al mismo tiempo, y desde hacía años, la amante del rey, quien vino a conocer las relaciones con su secretario de Estado apenas a través del proceso. Si no se renuncia a explicar su conducta desde un punto de vista psicológico, debe admitir que Felipe II concibió, a raíz del descubrimiento, un odio mortal contra su ex confidente.

Con el retiro de la acusación de parte de los hijos del asesinado, el caso estaba terminado. De improviso se presenta un nuevo acusador, Mateo Vázquez, oficial de la secretaría de Estado. Si había sido posible hacer desistir de su acusación a la influyente familia de los Escobedo, le sería ciertamente más fácil atender acusador un empleado subalterno. Si, pues, la acusación de Vázquez contra Pérez y la Eboli siguió su curso, debe admitir que éste encontró la aprobación del rey. Efectivamente, ambos acusados fueron detenidos en julio de 1579. Al arresto de su amante, el rey asistió disfrazado. Acerca de la manera como fué efectuada la encarcelación del secretario de Estado, dice el juez que entendía en la causa por la muerte de Escobedo: "unas veces [illegible]

### *Largos años de prisión*

Durante varios años el rey se contenta con mantener prisioneros [illegible]

### *Cambia la situación de Pérez*

En febrero de 1590 [illegible] Desde este momento la causa [illegible]



[illegible] participado de algunas entradas ilegales. La larga instrucción del proceso sirvió al rey para posesionarse de los papeles privados de su secretario de Estado y ahora Felipe vive en la ilusión de que Pérez, ya no tiene en sus manos ninguna prueba acerca del encargo de asesinar a Escobedo.

Desde entonces en adelante, el rey quiere inducir al prisionero a confesar su culpa. Toda la situación era tan absurda que el cardenal arzobispo de Toledo, don Gaspar Quiroga, dijo en propósito al confesor del rey: "O yo soy loco o este negocio es loco. Si el rey le mandó a Antonio Pérez que hiciece matar a Escobedo, ¿qué cuenta le pide, ni qué cosas?". El historiador E. San Miguel comenta: "Aquí no había ni insensatez ni falta de circunspección, ni inconsecuencia. No pretendía el rey que se castigase a Pérez por el asesinato de Escobedo, sino por haber dado a su señora un mal consejo.

[illegible] entra en una nueva etapa. Pérez ha escapado al poder material del rey refugiándose en un país en el cual el poder judicial del dominador no es ilimitado. El reino de Aragón ligado a Castilla sólo por una unión personal, ha conservado muchos fueros y poderes particulares. Se hallaban los reyes en mayor dependencia de las clases populares, con manos más atadas que las de Castilla. Para nuestro caso tiene particular interés la existencia de un tribunal particular.

Cuando se prendía a una persona que por haber incurrido en el odio del rey u otro motivo tenía algún rasgo de su arbitrariedad, manifestaba su caso ante el Justicia o Gran Justicia de Aragón y podía ser juzgado por su Tribunal particular, ante el cual acudía como parte el fiscal o el representante del monarca. Se trasladaba inmediatamente a estas personas a una cárcel particular llamada "cárcel de la libertad", de los fueros, de la manifestación o de los manifestados. Eran juzgados por las mismas leyes comunes del país, más tenían la facultad de salir en ciertos casos por medio de fianzas, y además no podía aplicarse la pena de tormento.

Por la muerte de Escobedo no podía ser procesado Pérez en Aragón, habiéndose ya arreglado con la parte agraviada en Castilla. Así la querella o apellido, como allí le llamaban, del fiscal se reducía a acusarlo: 1o.: De calumnia contra el rey, cuyas órdenes había alegado para la perpetración de aquel asesinato; 2o.: De haberle engañado, divulgando secretos de Estado; 3o.: De haberse fugado.

### *Obra la Inquisición*

De la despiadada obstinación con que lo persigue el rey, Pérez saca la conclusión de que su adversario vive con la certeza de haberle secuestrado todos los documentos comprometedores. Para mostrar que esto no es el caso, el secretario de Estado recurre a un medio muy característico para el espíritu de aquel tiempo: Al expediente de enseñar, bajo el secreto de la confesión, al prior de Gotor, todos los papeles que todavía consevaba. Se hallaban entre ellos billetes escritos de la mano del monarca, en que aparecía su connivencia en el asesinato de Escobedo, y otros del P. Chaves que la indicaban asimismo claramente.

Sobre las alas del secreto confesional la noticia corre a Madrid, acrecentando el furor del rey, el que ordena la publicación de la sentencia en el proceso pendiente en la capital de su reino: "pena de horca; a ser arrastrado por las calles en el acto de conducirlo al suplicio; a que se pusiese su cabeza en el paraje público que los jueces designasen; a la pérdida de sus bienes que serían aplicados al fisco y a las costas del proceso."

Pero, como ni siquiera el rey más absoluto puede ahorcar a quien no tiene en sus manos, Felipe retiró su acusación privada ante el tribunal particular de Aragón e intentó al mismo tiempo sustraer a Pérez a ese tribunal, sosteniendo que su secretario de Estado era "criado del rey", a quien pertenecía por derecho, fiscalizarlo y castigarlo. Mas el Tribunal se adhirió a las contra-argumentaciones de Pérez, el que adujo que él, como secretario de Estado, no era criado del rey, sino un empleado público y que, si a pesar de esto se lo quería considerar como criado, lo era sólo del rey de Castilla, pero en ningún caso del rey de Aragón, para el cual regía la disposición del Tribunal particular por la cual se excluía a sus criados de la judicatura de los "Manifestados".

Ahora el rey se decidió a conducir la lucha con artillería de mayor calibre, para lo cual el mismo Pérez le ofreció la ocasión. Se recibe la noticia de que Pérez proyectaba huir a Bearne (Francia), cuya princesa era protestante. El secretario de Estado, es, pues, un hereje e incumbe juzgarlo a la Inquisición. Se le atribuyen manifestaciones como ésta: "Parece que Dios no hace milagros en ellos, estoy expuesto a perder la fe que tengo." Por unanimidad el Tribunal particular remite el caso a la Inquisición, cuyos policías trasladan, en secreto, a Pérez a la cárcel del Tribunal eclesiástico. Cuando esto se conoció en Zaragoza, se oyó en las calles y plazas la voz de contrafuero, capaz ella sola, según un historiador contemporáneo, de levantar hasta las piedras. "Viva la libertad, vivan los fueros, mueran los opresores del pueblo", se grita y la muchedumbre armada reconduce con júbilo al acusado a la "cárcel de la libertad" (24 de mayo de 1591).

### *El pueblo de parte de Pérez*

El pleito judicial se convierte ahora en tragedia de un pueblo, de una constitución. Mediante intrigas el rey obtuvo de nuevo la "temporaria entrega" de Pérez a la Inquisición y ha concentrado para el día establecido en la capital de Aragón a 3.000 armados. Pero al rebato de las campanas la multitud sublevada rechazó y dispersó a las tropas y libertó a Pérez. Este fué llevado a la casa del barón de Barboles, y pudo, después de estar escondido algunas semanas en Zaragoza, pasar la frontera francesa (24 noviembre de 1591). Pero Felipe tomó una terrible venganza contra el pueblo aragonés. Envió un ejército contra Zaragoza; el "Justicia", Juan de Lanuza y otros nobles fueron detenidos y ejecutados y contra los hombres del pueblo que habían participado en la sublevación, se organizaron expediciones punitivas, las que procedieron de una manera espantosa. Cuanto se había aún mantenido del "fuero" democrático de Aragón, particularmente el Tribunal que protegía a los ciudadanos contra el arbitrio del rey, fué reducido casi a la nada. Felipe II completaba así la obra de su padre, arrasando los antiguos derechos particulares de los Estados hispánicos y nivelando todo a la altura del desierto político del absolutismo.

Pérez no volvió nunca a su patria. Vivió todavía 20 años en Francia y en Inglaterra, escribió sus memorias y otras obras muy leídas en sus tiempos y falleció a los 72 años de edad, sin haber podido ver nuevamente a su esposa y a sus hijos. La Inquisición lo condenó en contumacia, "declarando a Pérez por hereje formal, hugonote convicto, impenitente y pertinaz, y en su consecuencia condenándole a pena de relajación personal (quemado vivo) cuando pudiese ser habido en persona y mientras tanto en estatua que le represente, sacado en auto público de fe, con sambenito completo de llamas y diablos y coraza de lo mismo en la cabeza, y entregado a la justicia real, condenándole en confiscación de bienes e infamia trascendental a sus hijos y nietos de línea masculina, declarando a éstos por inhábiles e incapaces para tener y poseer dignidades, beneficios y oficios así eclesiásticos como seculares que sean públicos o de honra; para traer sobre sí ni sus personas oro, plata, ni perlas, piedras preciosas, corales, seda, chamelote, paño fino, ni andar a caballo ni tener armas, ni ejercer ni usar de las cosas arbitrarias a los semejantes inhábiles prohibidas así por derecho común como por leyes y pragmáticas de estos reinos e instrucciones del Santo Oficio".

### *Cuando murió Felipe II*

La señora y los hijos de Pérez permanecieron en la cárcel hasta la muerte de Felipe II (1598), diez años, pues. Apenas en 1615 los descendientes obtuvieron la revisión y anulación de la sentencia de la Inquisición. También la declaración de su origen judío, atribuída falsamente a Pérez por el tribunal eclesiástico, fué solemnemente revocada.

Antonio Pérez no era, por cierto, una personalidad de alto valor moral; lo fué, en cambio, su esposa, la verdadera heroína en este drama. Pérez era tan intrigante, ávido y cruel casi como su perseguidor, pero por la circunstancia de haber sido la víctima de una violación de la ley, de un asesinato judicial, su figura entra en la escena de la historia. Felipe II ha hecho matar a muchos hombres. El poder ilimitado que se le reconocía hacía esto posible. Sólo por un impedimento psicológico se explica que no haya hecho suprimir a Pérez en la cárcel, no obstante lo tuviese en sus manos por el espacio de once años. Ejerció todo el poder de su absolutismo sobre tres tribunales para arruinar a su adversario. Lo logró en gran parte, pero a un precio muy elevado: dejó a la posteridad, a través de la historia de este pleito judicial, pruebas de su índole y de su acción que lo marcan a fuego como hombre y como reinante.



EL ASESINATO de Juan de Escobedo, que motivó las persecuciones iniciadas por Felipe II contra su secretario Antonio Pérez, encargado de organizar el atentado. A la derecha: un cuadro de Vicente Borrás, en el cual aparece Antonio Pérez recibiendo a su familia después de los tormentos a que le hizo someter su ex protector

CRITICA
Año XXII — Miércoles, 23 de Enero de 1935 — Número 7464



# DE DOUMERGUE A FLANDIN

por ARTURO LABRIOLA

## Francia Está Convertida Actualmente en la República de los Conservadores

LAS circunstancias que han conducido a la renuncia del señor Doumergue y a la constitución de un ministerio que no es más que su mismo ministerio menos su persona, pueden muy bien ayudar a comprender la fase actual de la vida política francesa y, por esa misma razón, a fijar al menos un aspecto de la evolución política de la Europa contemporánea.

Sobre el retiro de la escena política del señor Doumergue —un retiro ahora definitivo— han ciertamente influído factores personales. Doumergue es uno de aquellos grandes burgueses que han formado su fortuna al servicio de las instituciones republicanas y de los grandes intereses financieros que a ellas se coligan. Otro tipo del género era Poincaré. Republicanos, por cierto, uno y otro, no dispuestos pues, a favorecer aventuras reaccionarias capaces de comprometer la suerte de la república, pero tenaces conservadores en el sentido del mantenimiento integral del orden público y del régimen tradicional de la república.

Más culto, más "literato" Poincaré y, por esto, más apto para medir los efectos de ciertas actitudes políticas y también menos dispuesto a tomar a la letra los entusiasmos temporarios de que podía ocasionalmente ser objeto; más "plebeyo" Doumergue bastante vulgar de gustos y temperamento, menos capaz, por eso, de distinguir lo que puede esconderse bajo ciertas corrientes de la opinión pública.

### *"Hombre Indispensable"*

Doumergue había terminado por creerse realmente un hombre indispensable. La prensa cotidiana —con la sola excepción de algunos diarios socialistas y del único diario comunista— se lo decía todos los días. Y esto se explica. El ex jefe del gobierno Daladier ha declarado públicamente que la gran prensa parisiense está toda a sueldo de los ministerios mientras la de las provincias está retribuída por los grandes intereses financieros ligados al Estado. Cuando el señor Doumergue se creía indispensable, él creía únicamente en las notas que tanto las oficinas de la presidencia del Consejo, es decir, él mismo, con las del Ministerio de Relaciones Exteriores —que posee los fondos más amplios para influir sobre la opinión pública, y precisamente 40 millones de francos por año— remitían a la prensa. En efecto, el día subsiguiente a las dimisiones del señor Doumergue y la formación del ministerio Flandin, la misma prensa que declaraba "indispensable" a Doumergue, proclamó que un hombre "más grande" que el señor Flandin —mide cerca de dos metros de altura— no había en todo el mundo político francés. Se comprende que para su sucesor se escribirán exactamente las mismas cosas.

Es, sin embargo, interesante ver cómo el señor Doumergue ha sido despedido y qué significa su entierro.

### *Comunismo y Fascismo*

El mundo tradicional de los negocios en Europa, ha entrado, a partir de la terminación de la guerra, en un estado de miedo obsesionante. El comunismo la Rusia soviética la revolución "proletaria" representan su constante pesadilla. Para sustraerse al miedo por el comunismo el mundo de los negocios se ha arrojado en los brazos del fascismo. Pero al fascismo se ha revelado un refugio peligroso. Mussolini no solamente ha proclamado que la era del "capitalismo" ha terminado sino que no ha vacilado en gritar en la cara de los industriales que —si él lo quisiera— el Estado podría fácilmente reemplazar a la empresa privada. El ejemplo de Alemania no es menos concluyente. El Reich ha ya entrado en una fase de economía rígidamente estatal. Según la presión económica se haga más cerrada la necesidad de reforzar la dirección económica del Estado se volverá cada vez más urgente y la empresa privada se encontrará cada vez más en condiciones difíciles.

No debe creerse que esas lecciones no hayan enseñado nada al mundo capitalista de los países aún no entrados en aquella fase del fascismo que parece fatal para todo el Occidente y que preludia al fin de la civilización burguesa occidental o anglosajona, como se quiera llamarla, expresiones todas que indican la misma cosa. Dejo, por supuesto, de lado el caso de Inglaterra, cuyo porvenir depende estrechamente del destino del Imperio. Ella, en efecto, durará o no durará únicamente si logra mantener su dominación en Egipto y la India. Lo restante no la interesa muy directamente.



HE AQUI dos demostraciones callejeras en la capital francesa. A la izquierda: un mitin del frente único socialista-comunista. Abajo: un desfile de jóvenes realistas. Estas son las dos fuerzas que, indudablemente, desidirán la situación política francesa. Ambas tratan de ganar la calle, mientras los demás discuten

### *Revoluciones de Izquierda*

En Francia ha ocurrido que el mundo conservador se ha percatado de que ir al fascismo o alentar al fascismo no era para él menos peligroso que ir al comunismo o alentar al comunismo; de aquí un esfuerzo directo no ya para debilitar, sino para consolidar las instituciones republicanas. Se comprende que una democracia, consciente de sí, segura de poder disponer de sus medios de represión, sólidamente apoyada en el ejército, puede contrastar victoriosamente las veleidades revolucionarias de los comunistas y de los extremistas. Por lo demás, la misma experiencia de la reciente insurrección española —en la cual los revolucionarios derrocharon tesoros de energía, coraje, audacia y espíritu de sacrificio y los mismos dirigentes socialistas pagaron de persona, distinguiéndose así muy bien de los Bauer y los Braunthal de la insurrección vienesa, en la cual grandes fueron sólo los pequeños— demuestra que el Estado está siempre en condición de ahogar una insurrección de izquierda. Las revoluciones que triunfan son sólo aquellas que siguen a las guerras desgraciadas. Entonces o el ejército hace él mismo la revolución o, desacreditado por la derrota, carece de la fuerza moral necesaria para aplastar un movimiento popular. Por eso, hoy, en Europa la burguesía es toda pacifista: pacifista y militarista al mismo tiempo, quiere la paz, pero quiere también los grandes armamentos.

### *Discursos Cinematográficos*

El señor Doumergue lo había comprendido. Quería reforzar las instituciones democráticas con el fin de consolidar aquella república conservadora que constituye la finalidad de toda la política de aquellos grandes burgueses republicanos de quienes he hablado al principio del artículo. Y creía que para eso se precisaba una reforma de la Constitución. Ahora bien, cualquier persona de buen sentido comprende que no son las "reformas constitucionales" las que hacen al Estado fuerte o al Estado débil. Un artículo de ley es, en el fondo, una cosa literaria, y nada más, si falta el hombre que lo haga respetar. El problema verdadero es encontrar el hombre, el partido, la disposición de espíritu que ofrezcan la garantía y la defensa necesaria. En cambio, el señor Doumergue se hinchaba cada día más. Parecía un pavo que hiciese la rueda. Enderezaba las plumas que tenía detrás, enrojecía la cresta que tenía sobre la cabeza, alargaba la barba que tenía bajo el pico y difundía en el país sonidos guturales bajo la forma de discursos... cinematográficos. El espectáculo era realmente comiquísimo. El señor Doumergue no podía advertirlo, porque la prensa, la famosa prensa de la cual ha hablado Daladier, hallaba todo admirable. ¿Y cómo no podía hallarlo? Era, de hecho, el mismo señor Doumergue quien lo decía con la voz elocuente de los sobres rellenos distribuídos entre los periodistas. distas.

### *Devuelto a Tournefeuille*

Herriot lo ha reducido a la razón. Es indiscutible que ha sabido maniobrar excelentemente. Precisaba librarse del señor Doumergue, sin tocar la leyenda que se le había formado en torno, y este resultado ha sido conseguido. Doumergue fué desembarcado y devuelto a Tournefeuille y a la presidencia del Consejo de Administración del... canal de Suez, que le asegura un suntuoso sueldo anual. Su lugar ha sido ocupado por el señor Flandin, también él un gran burgués de la Tercera República, hombre de negocios — algo comprometido en la cuestión de la Aeropostal — abogado de las grandes compañías financieras, interesado en los grandes negocios bancarios del mundo económico francés, hombre devoto a los intereses del gran capitalismo, pero "demócrata" al cien por ciento, defensor resuelto de las "libertades" republicanas, entre las cuales se cuentan las de los negocios y de los cambios internacionales, adversario del fascismo en el sentido de que para crear al fascismo haría falta pasar el juego a otras manos, mientras que el señor Flandin prefiere que quede en las suyas.

Las reformas "constitucionales", el inocente maniquí del pobre Doumergue, están enterradas. Pero el partido radical-socialista, el "gran" partido reformista francés, renuncia a sus veleidades reformadoras, se vuelve un buen partido conservador, estrechamente unido a los grandes intereses industriales, comerciales y bancarios, hace bloque con esos intereses y abraza la causa de aquella república conservadora que es, en Francia, el mayor obstáculo al fascismo y, al mismo tiempo, el instrumento con el cual se realiza lo esencial de la política fascista: la defensa de los grandes intereses existentes y consolidados. Esta "evolución" del partido radical francés vale un poco más que la diversión constitucional de las famosas reformas. Del otro lado quedan socialistas y comunistas, arrojados en una posición de oposición sistemática, tan espléndida desde el punto de vista de las masas, como estúpida del de los resultados.

ARTURO LABRIOLA.

# Una Antología Extranjera Sobre España

por JOSE G. ANTUÑA

## La Era de la Universalidad ya ha Sonado Para Nuestro Continente

¿Cómo no pensar con interés en la gran Anfictionía cuyos fundamentos y cuyos órganos ahora se revisan, comentan en la nueva y en la Vieja España? Es fuerza prestigiar con la tenacidad y la eficacia de las influencias efectivas una acción semejante.

Nosotros consideramos como Araquistain, que ya está clausurado el ciclo del hispanoamericanismo como verbalista y huero; el de las asociaciones de "bombo" mútuo; el de las sensiblerías retrospectivas y las genuflexiones palaciegas, y las "fiestas de la raza" y la de las iletradas diplomacias. Pensamos también que para borrar el concepto de extranjeras y confundirnos en la íntima familiaridad de la lengua, el pensamiento y el sentimiento hispanos, no bastan ni la historia ni la política, ni los vínculos materiales. Compartimos su confianza en la obra de la prensa, en la acción universitaria común aplicada a divulgar la cultura propia frente a la invasión de las ajenas culturas, pero no excesivamente, de nuestra parte, ya que la concurrencia es ardua para España, cuyos centros superiores de enseñanza comienzan, sin embargo, a resurgir, y reconquistando la vieja autonomía acaso reviva en un futuro próximo la gloriosa Alcalá de los estudios bíblicos y la Salamanca, rival de la Sorbona y Oxford.

### *Palabras y hechos*

Mientras tanto confiemos más bien para los fines de la íntima trabazón espiritual, en el soberano ascendiente de los hechos. Trabajar con el denuedo para que ascienda el nivel de nuestra cultura, sobre todo por parte de España, cuya indiferencia efectiva frente al problema y en general a las cosas de América, ha sido hasta nuestros días casi total. Y confiar, sobre todo, en los hechos como lo quería otro publicista español, más que en todos los discursos y meridianos y los ágapes de la pirotecnia y el "champagne", y demás influencias "alardosas o premeditadas", quien preferiría el hecho escueto del arribo de Franco y luego de Iglesias y Giménez, visitar las hijas de su España, simplemente ostentando la fortaleza de ánimo de los comunes antepasados y señalando con el índice de acero de sus aviones, el horizonte común.

Señálase, asimismo, el acierto de los gobiernos para elegir los representantes de las naciones, que bien pudieran ser los de las respectivas culturas. Y entonces yo he pensado en el diplomático que llega a América y su investidura embajatoria no lo cohibe para proclamar el predominio de los valores culturales sobre los económicos en las relaciones hispanoamericanas. Lo que nos une, dijo, es nuestro Señor Don Quijote. De él procedemos todos. Y de la inmensidad de su ideal y la pobreza relativa de sus medios, hemos de extraer la suprema lección: la importancia del trabajo, del ahorro y la técnica, contrapesos de todas las fantasías...

### *Don Quijote en América*

He aquí nuestro meridiano bien situado en el área espiritual del desventurado manchego.

Este es el momento de reincorporarnos a la trémula columna de sus anhelos. Como él avanzamos hacia lo desconocido. Y su descomunal empresa es la misma en su insaciable zozobra que la de este minuto atónito del mundo. "Doctor en corazones humanos", él nos aportó, en poesía, "la gracia celeste vertida en el aroma sonoro de las voces y la razón extraordinaria de su locura".

Volvamos al lugar de la Mancha.

Allí nos habíamos conjurado otrora los de América, cuando Bolívar levantó su espada para crear un mundo libre con su genio. Que entonces fué en la Mancha donde se concentró el espíritu de América lo sugiere Unamuno cuando clasifica al Libertador en la más pura estirpe quijotesca, por su incurable andantismo y su luminoso vértigo.

### *La diplomacia de las culturas*

Pero no somos solamente nosotros, los hijos, los que apuramos el retorno al solar quimérico para recomenzar la inenarrable aventura. "Tenemos un interés eminente, piensa un claro ingenio de Francia, por lo mismo que la sabiduría se encuentra por arriba de



WALDO Frank, el inquieto escritor yanqui y don Miguel de Unamuno, uno de los más robustos pensadores hispanos de la hora actual

## Marchamos Hacia lo Desconocido, Igual que el Caballero Manchego

la ciencia, en asimilar la obra de España".

¿De esa España menospreciada y a instantes calumniada y siempre olvidada? A pesar de todo, su convencimiento nos responde, porque sólo en la España del formidable visionario, aquella cuya "faz histórica" en el sentido de Cournot es la más original de todos los pueblos, ha de ser la primera en penetrar en la "serenidad superhistórica". Porque es el fondo de la formidable visión quijotesca "el más permanente y el más universal que jamás haya alcanzado una literatura", la que más substancia ha ofrecido al pensamiento y más ardiente pasión para tocar la entraña de la realidad.

Ya no es indispensable el genio trágico de Ganivet, español para definir "los trabajos del creador del "Mío Cid", y la España del Quijote y de Segismundo, a los que puso en los nuevos "Ensayos de simpatía", se agregan las figuras de Don Juan y la Celestina. Los de afuera quieren penetrarla a su vez, y ya es Legendre que se ve en ella "la nación de los recuerdos y de las esperanzas" por las manifestaciones de la vida arcaica de ciertas localidades con sus invalorables reservas éticas y ese primitivismo social y económico, pauta de la vida sencilla, cuya conservación acaso constituya, en un buen día próximo la decisiva réplica a lo gigantesco, lo rudo, lo vertiginoso; máquinas, capitales, industrias desmesuradas, orgullo, vanidad, ambición y locura, triste panacea fallida de la felicidad de los hombres.

### *España y las antologías*

Otras veces es ese americano del Norte, Waldo Frank, cuya contemplación se deleita en esa "España virgen", incontaminada en medio a un mundo convulso y agónico.

Contempla este contemplador, este imaginativo, este descriptivo, lírico aguafuertista de un paisaje profundo y turbador, el fabuloso engendro que se agita en la entraña española. Resumen de las razas. Oriente y Occidente se debaten en la sombra que los siglos proyectan sobre su historia. Esos "valores muertos y venerables", "atouts" del medioevo o de la antigüedad, que Paul Valery cataloga ingeniosamente en Europa, y que dan a Europa su verdadero carácter; "el de un pequeño cabo del continente asiático, ¿han conjurado acaso sus potencias en España?

Así lo supone el escritor yanqui. Y si así lo fuera, en realidad Keyserling habría equivocado el camino en la búsqueda de la piedra angular para su "Escuela de la Sabiduría".

Keyserling, ha fijado también su atención en España, y hacia ella han dirigido sus investigaciones con penetración no menos avizora esos profesores alemanes, Vossler y Klemperer, que destacan a España como un valor positivo del momento, ya sea cuando el uno, por los caracteres propios de su cultura y las proyecciones éticas de sus costumbres y su historia, la señala al mundo como el más firme contrapeso bolcheviquista ya sea cuando el otro la presenta de pie en su atalaya antirrenacentista, primero frente al árabe, luego frente a Europa, y siempre dentro de sí misma.

Sea, pues, lo que fuere, institución, fantasía u original concepto histórico el libro de Waldo si no convence estimula la meditación.

# VAN ALCANZANDO PERFECTA FORMA LOS DE LA ULTIMA GENERACION

## El Observatorio DE PROSPERO

FUIMOS LOS PRIMEROS EN "PONERLE LA PROA" A LA ANAcrónica "implantación" del filete. Ahora nos congratulamos, al saber que la interesantísima revista "El Starter" hará una intensa campaña en contra de su implantación, que seguramente será llevada conforme a la inteligencia y competencia de sus redactores, rindiendo, así, positivos frutos.

* * *

UN COMPATRIOTA, AFICIONADO DE VERAS A LAS CARRERAS, que ha viajado mucho y ha residido en París durante largas temporadas, nos decía el otro día, refiriéndose a la manera de desarrollarse las carreras europeas y a lo que debemos juzgar como influencia de un tipo deficiente de "freno" — o lo que es lo mismo del filete —, lo siguiente: "Tuvo Ud. razón sobrada cuando le llevó la carga al filete. Las carreras en Francia dan la impresión de un "carrousel" (calesitas.. Los caballos giran las curvas como si estuvieran sujetos a un brazo que girara alrededor de un eje y siempre parecen "funcionar" mecánicamente. Los movimientos los efectúan más bien respondiendo a su voluntad, emanada de la costumbre, que a la intención de los pilotos. En los finales — cuando son reñidos —, la estética queda por los suelos. Comienzan a funcionar los látigos — que también parecen movidos por resortes mecánicos —, los espolines; la posición de los jockeys — algunos parados totalmente sobre los estribos — es marcadamente inconveniente, tendiendo todo a la confirmación de lo que Ud. sostiene, consistente en que el filete es deficiente como medio de gobierno y dirección del caballo en plena carrera".

* * *

SI SERA VERDAD LO QUE EXPRESA EL DISTINGUIDO TURFman nombrado en el párrafo anterior, en lo que respecta al aspecto mecánico y antiestético de las carreras con filete, que a Roque Romanelli — que corrió siempre con filete en Palermo — lo apodaron, con gran justeza, "el aparato".

* * *

CABE, SIN EMBARGO, UNA HONROSISIMA EXCEPCION RESpecto al filete. Este fué David Englander, pero no puede, sensatamente, que todos sean maestros, como lo fué, sin duda, el piloto de Primicio, vencedor de Enérgica en el "Nacional" de su año.

* * *

¿COMO SE PROCEDE PARA LA TASACION DE LA IMPORTANCIA o del mérito de una carrera, conforme a nuestros métodos? — nos han preguntado numerosos correspondientes. Vamos a contestarlo, lo más concretamente posible: Los tiempos normales de cada distancia, tienen por guarismo (10). Los superiores o menores que los normales, valen más de (10), y los inferiores o mayores, menos de (10). Se dispone de una "tabla de tiempos", en la cual figuran todos los tiempos susceptibles de ser marcados, y en la cual, cada milímetro por segundo, que se recorra de más o de menos, en el tiempo que se registra, que en el normal, representa en el guarismo, 1 centésimo (10.01) o (9.99). Apliquemos a la reciente reunión platense, la regla general: en la 1a. carrera, Cettywayo, señaló 1' 32", frente a un normal de 1' 32", 53; la tabla da como guarismo "en bruto", (10.93); en la 2a., Caterva, 1' 6" 1|5, con un normal de 1' 7", 13, da (12.33); en la 2a. bis, Trois Roses, 1' 5" 4|5, da (13.34); en la 3a., Frío, con 1' 11" 2|5, frente a un normal de 1' 13", 39, da (14.56); en la 4a., Flora, con 1' 24" 1|5, y un normal de 1' 26", 09, da (13.64); en la 5a., Veraniego, con 2' 3", y un normal de 2' 5", 46, da (13.17); en la 6a., Gallardo, con 1' 37" 1|5, y un normal de 1' 39", 03, da (13.06); en la 7a., Disimulo, con 1' 49" 4|5 y un normal de 1' 52", 17, da (13.47); y en la 8a., Nora, con 1' 17" 1|5, y un normal de 1' 19", 71, da (15.29).

* * *

ESTOS LOS GUARISMOS "EN BRUTO", CORRESPONDIENTES A CAda una de las 9 carreras disputadas. Ahora, se hará preciso proceder a su "pulimento", considerando el estado de la cancha, que ya se advierte como marcadamente favorable. Si la suma de los nueve guarismos, se eleva a 119.79, y lógicamente, en una cancha mediana, habiéndose disputado carreras de toda categoría, esa suma debió ser nada más que de 90, esto implica que los caballos vieron favorecida su acción, por efecto del estado de la cancha, en lo que resulte de dividir el excedente sobre 90, que es 29.79, por 9, número de carreras, que da un cociente de 3.31. Si este excedente se obtuvo solamente como consecuencia de un estado favorable, —y no por mérito propio de los caballos—, corresponderá restarlo, en cada caso, siendo entonces, los guarismos representativos definitivos de la importancia o mérito de cada carrera: (7.62), la de Cetywayo; (9.02), la de Caterva; (10.03), la de Trois Roses; (11.25), la de Frío; (10.33), la de Flora; (9.86), la de Veraniego; (9.75), la de Gallardo; (10.16), la de Disimulo; y (11.98), la de Nora.

Vayan tomando nota, aquéllos a quienes interesen los "números" aplicados a las carreras, que muy pronto daremos a conocer un nuevo "escalón" de los "cálculos teóricos".

* * *

LA INCIDENCIA OCURRIDA EN EL "VILLANUEVA", en los 1200 metros, ha sido más bien supuesta que real. No sucedió allí, sino que el pibe Martínez, que venía tercero con Dinastía, inició una disparada, que infundió temor a algunos, como Maligno, Fausto, Arafo y Wealgrand, que determinó que Dewar y Hoover se retardaran algo. Principalmente José Barbeito se percató del peligro que implicaba dejar "huir" a Dinastía, y muy pronto estuvo segundo, de cuarto que venía en momentos de iniciación de la "disparada" de la tostadita.

* * *

YA DIJIMOS QUE DEWAR ES UN CABALLO SIN LA CUALIdad complementaria de la "prontitud". Tarda en encontrar su velocidad, y esto determinó un brusco retroceso, que probablemente le costó la carrera.

## Hipódromo Argentino

**Probables Competidores y Montas Para la Reunión del Domingo**

**PRIMERA CARRERA**
Premio Poblano — 1400 metros

Marinerito . . 57 R. R. Quinteros
Sultán . . . . 57 E. Antúnez
Caudillejo . . 57 J. R. García
Cairel . . . . 57 A. Lofiego
Borbón . . . 57 X. X.
Golfillo. . . . 57 F. Rocco
Tozudo. . . . 57 F. Moreira

**SEGUNDA CARRERA**
Premio Shore Jane — 1000 metros

Carmela . . . 56 E. Orduna
Rosalba . . . 56 A. Lofiego
Lumbrita . . . 56 E. Callejas
Amufrette . . 56 E. García
Dinámica . . . 56 X. X.
Zunchona . . . 56 I. Lezcano
Viceversa . . 56 J. P. Brondo
Ibitymi . . . 56 A. Peluffo
Taquígrafa. . 56 A. Morales
Atalanta. . . 56 P. Bousquet
Erin . . . . 56 E. Antúnez

**TERCERA CARRERA**
Premio Pika. — 1000 metros

Alce . . . . . 55 M. de Luca
R. Punzó . . . 58 J. P. Broudo
Sheba . . . . 58 A. Lhuillier
Dinah Dear . . 56 A. Peluffo
Manchada . . . 56 J. Martínez
Kukurukú . . . 58 J. R. García
Kinky . . . . 56 S. de Tomaso
Marcadera . . . 55 R. B. Quinteros
Siluriana . . . 55 X. X.
Plácida . . . 56 A. Lofiego
Febé . . . . 56 J. Sola
Venturina . . . 56 A. Guadalupe

**CUARTA CARRERA**
Premio Artesana — 1400 metros

R. Sovereing. 56 I. Lezcano
Diávolo . . . 56 A. Lofiego
Conrado . . . 56 E. Callejas
Tres Ideal . . 56 X. X.
Lantol . . . . 56 R. B. Quinteros
Mados . . . 56 A. Peluffo
Humo . . . . 56 M. Robles
T. y Traiga . 56 J. Ausbruch
Mozo Guapo . 56 J. Sola
Hat Trick . . 56 E. Lema
Sinaí . . . . 56 P. Falcón
Hola! . . . . 56 J. Canal
Cargador. . . 56 S. de Tomaso
El Bufón . . . 56 X. X.
Bertholet. . . 56 X. X.
Muiño . . . . 56 E. Antúnez
Chocho . . . 56 A. Morales
Julepe . . . . 56 F. Moreira

**QUINTA CARRERA**
Premio Remate — 1500 metros

Gualinchay . . 55 J. Sola
Sangrado . . . 53 P. Falcón
Condalpuro . . 51 M. Acosta
Eadmington . 51 J. Martínez
Sin Grupo . . 51 R. Montivero
Bagatel . . . 51 A. Delgado
Carbonario. . 52 E. Orduna
Rajadora . . . 49 S. de Tomaso
Fraile Vivo . . 49 A. Domínguez
Pichimango . . 49 X. X.
Señorito . . . 49 X. X.
Paisano . . . 49 X. X.
Anchuza . . . 49 E. Spizzirri
Floreada . . . 47 No correrá
Campero . . . 46 F. Ibarra
Contadina . . 47 No correrá

**SEXTA CARRERA**
Premio Tomkinson. — 2000 metros

Támesis . . . 62 No correrá
El Muñeco . . 59 Dudoso
Mil Tintes . . 55 E. Antúnez
(Agudo . . . 57 J. Sola
Asuero . . . 52 R. Picón
Pellizcón . . . 51 X. X.
Dulzazo . . . 50 M. Acosta
Maroncito . . . 49 X. X.
Carpintero . . 48 No correrá
I. Guasa . . . 47 No correrá
Realidad . . . 45 E. García
(Motinero . . 45 No correrá
Turpial . . . 45 A. Vidal

**SEPTIMA CARRERA**
Premio Fucsita — 1600 metros

Amarrete . . . 56 J. R. García
Helium. . . . 56 J. P. Brondo
Malpagador . . 56 I. Lezcano
M. Pescador . 53 E. Antúnez
Pagojuido . . 53 R. Picón
Hechizo . . . 53 X. X.
Lord Harry . 53 E. García
Motinero . . . 53 M. Sola (dudoso)
Lanark . . . 53 S. de Tomaso
Babanco . . . 53 A. Santos
Refucilo . . . 53 A. Domínguez
Salerno . . . 53 A. Lofiego

**OCTAVA CARRERA**
Premio Craganock — 1200 metros

Piracuacito . 58 X. X.
Belisario . . . 55 A. Lofiego
Chaquiló. . . 55 E. Spizzirri
Uriburu . . . 51 P. M. Quinteros
Ligador . . . 54 J. Canal
Atropellao . . 54 P. Falcón
Taster . . . 51 G. Benvenutti
Hondín . . . 52 A. Lhuillier
Pacífica . . . 51 S. de Tomaso
Mi Patria . . 49 M. Sola

**NOVENA CARRERA**
Premio Retorta. — 1500 metros

Pinturera . . 57 E. Spizzirri
Siringa . . . 56 J. Martínez
I. Guasa . . . 55 J. Ausbruch
Rajadora . . 52 S. de Tomaso
Barqueta . . . 52 C. Domínguez
Arabia . . . . 51 E. Orduna
Lassie . . . . 48 A. Domínguez
Milla Curú . . 47 E. García
Suprema . . . 47 M. Acosta
Contadina . . 46 No correrá

## La Información Sobre el Estado de los Productos que Están Listos Para Debutar

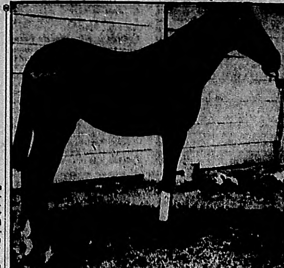
**Escocia, la Hija de Le Coeur, del Trainer Lacoste, y Tamal, el Tanner de Bruno Ginocchio, Son, por el Momento, los que Asoman Más Adelantados. Perspectivas.**

EL domingo 3 de febrero iniciarán su campaña los productos nacidos en 1932. Como todos los años, las perspectivas son enormes, aunque a la hora de la realidad el desencanto resulte inevitable.

Entre los profesionales que tienen más adelantados los nuevos también reina el mayor entusiasmo. Todos tienen en estos momentos el ganador de la primera carrera de productos y ninguno cree que puedan ganarle. Gracias a ese optimismo de profesionales y propietarios, el turf va sosteniéndose, a pesar de la honda crisis y de los múltiples desaciertos de los dirigentes.

**Anticipamos la información**

CRITICA visitó los distintos studs de Palermo, interrogó a los profesionales y mediante una información seleccionada anticipa hoy interesantes informaciones sobre el estado de algunos productos que están próximos a debutar, entre los cuales deberá buscarse el ganador de la primera carrera. Por el momento son más las esperanzas que las realidades. Por más que se diga y que se trate de demostrar que abundan los animales precoces, el número de productos que luce completa forma no es tan numeroso como en otras temporadas. Daremos un detalle de algunos animales que debutarán en las primeras carreras.



PRIMESA, hermosa potranca por Herman Goos y Primicia, del trainer Bruno Giovannetti, que está lista para iniciar su campaña y repetir la performance de Linda Línea, que el año anterior ganó la primera carrera de potrancas

**Primosa, por Hermann Goos**

Como anticipó CRITICA, el cuidador Bruno Giovannetti no ha perdido el tiempo y tiene ya preparada a una hermosa potranca, por Hermann Goos y Primicia, de la cual ya nos hemos ocupado. Hoy, confirmando aquella información, sólo nos queda por decir que será una de las cartas bravas de la primera carrera de potrancas. Es ligera y reune además otra gran cualidad, su mansedumbre. Cuenta con varias partidas muy recomendables y desde hace tiempo está preparando el debut. Su trainer tiene grandes esperanzas de repetir la hazaña de Linda Línea... Ganar la primera...

**Tamal, un Tanner**

También nuestros lectores han podido conocer la hermosa estampa de este pensionista del cuidador Bruno Ginocchio que se perfila como el presunto ganador de la carrera de potrillos. En nuestra primera recorrida por las caballerizas, "lo apuntamos" y salió bueno. Una vez más la madrugada no nos fué traicionera. El hijo de Tanner y Malvaloca, cuenta ya con corridas de primer orden, en las que a su competente cuidador ha dejado conforme y espera verlo defenderse con éxito. Es dócil en las cintas, buen largador y... como luz, tres condiciones que son como para esperar algo bueno del bonito zaino. Eso de 36" los 600, es para él un juguete desde hace tiempo...

**Escocia, hermana de Estribillo**

El cuidador Francisco Lacoste, digno siempre de mejor suerte, viene preparando a una hermosa zaina colorada, hija de Le Coeur y Estrofa, hermana de Estribillo. En sus primeros pasos se revela ligerona y pareja, por lo que cuenta con grandes partidarios entre la gente entendida. Sería simpático el triunfo de esta potranca, por la cual no hubo interesados, a la que el cuidador de Embestidor ha preparado como para que se defienda con gran entereza.

**Savia Bay, de Naciano**

A pesar de que cuenta con escasos elementos, el cuidador Naciano Moreno también tiene casi lista a esta potranca, hija de Serio y Flicker, cuyo andar armonioso ha llamado la atención desde que inició sus visitas a la pista.

**Fernet, un hijo de Pantera**

Se encuentra al cuidado de F. Bazterrica, este hijo de Pantera y Fleur du Mal. Siempre se ha destacado el cuidador de Whip, como un buen iniciador en las carreras reservadas a los productos. Esta vez el hombre se vuelve a tener fe, a pesar de que el origen no sea del todo recomendable. También tiene una potranca de nompre Colorita, por Lábaro y Colorinche, que promete mucho.

**Pimpollito, por Tiny**

Este también se encuentra a cargo del cuidador Bruno Giovanetti. Es un lindo "petiso" por Tiny y Marie Lys, cuyos cotejos son tan valorables como los de su compañera de techo Primosa.

**Uno de Davino**

Sin que sea muy completa su preparación, ya que está a la espera de una corrida seria el cuidador Alfonso Davino viene preparando a Gran Duque, un hijo de Cabalista y Estirada que se presenta bien.

**Alchira, una Polemarch**

De su cuidado se encarga el trainer Juan R. de la Cruz. Alchira es una Polemarch y Alpina, de linda estampa y que está lista para debutar con gran chance. Es muy dócil y su cuidador es de los que saben ajustar los puntos en esta clase de pruebas.

**Berenice, compañera de Tamal**

Entre las potrancas, el cuidador Bruno Ginocchio espera presentar a Berenice, una hija de Bis y Reine de Bois, que se ha largado a correr en sus últimos ejercicios con vistas a no dejar títere tranquilo... Su estampa es buena y no sería difícil que fuera la más seria enemiga de las cartas más bravas que en esa categoría son hasta ahora Primosa y Escocia.

**Un Leteo**

En estos entreveros un Leteo no podía faltar y éste está a cargo del cuidador José M. Ferrari. Se trata de Sternol, por Leteo y Rodaja, que a la par de varios compañeros de techo, se ha mostrado muy voluntarioso y su origen es siempre una grata promesa.

**Alan Breck y Barandilla**

Tal es el origen de un lindo potrillo a cargo del cuidador Vicente Irusta, de nombre Barandal. Ya hace tiempo que "está maduro" y a la espera de la sacudida seria, que será dada probablemente hoy si el estado de la pista lo permite.

**El de Julián Sánchez**

Este "mago" actual, tiene preparados a varios "dos años", pero entre los que más se destacan vemos a Pañuelo, por Cabalista y Partida Falta, y a un hijo de Pepino, que es tan veloz como lindo de estampa.

**Hermano de Naltahuá**

El trainer J. Lofiego, tiene listo también a Nereo, por Mi Amigo y Númida, hermano entero de Naltahuá. Posee estimables ligerezas y está bien adiestrado en las cintas.

Como puede apreciarse, son varios los nuevos que se preparan para ser de la partida en los primeros entreveros, y a medida que se acerque el "toque de campana" trataremos de tener al tanto a nuestros lectores, cumpliendo la performance cumplida en las temporadas anteriores en las que nuestros pronosticados han sido los que a la hora de la lucha han defendido con bríos las esperanzas de los aficionados.

## Berlioz Reaparecerá en el Importante Premio Invierno

**Se desistió de Enviarlo a Maroñas por Temor a que Pueda Sentirse en Esas Pistas. Se Halla Sano**

El propietario de Berlioz ha resuelto no enviar su caballo a Montevideo, como se había pensado en un principio, a pesar de hallarse en perfectas condiciones el notable hijo de Bis, por temor a que no le convenga el cambio de pistas y tratando de evitar un nuevo contratiempo. No es otra causa y por cierto que la encontramos hasta justificada: trátase de un campeón de consagradas calidades, con mucho programa en el hipódromo Argentino y sería imprudente exponerlo a un tropiezo, cuando sus medios son bastante delicados. Por otra parte, según nos manifestó el propietario de Berlioz, el premio Municipal, sobre la distancia de 2800 metros, a peso por edad, no es la carrera más a propósito para que un animal de responsabilidad efectúe la rentrée, más aun encontrado en ese premio enemigos de la categoría de Socorro! y Dewar a peso por edad.

Estudiando las probabilidades y las contras, y visto el porvenir que tiene Berlioz en los grandes clásicos de Palermo, resulta acertada la resolución de no enviarlo a una aventura en la que iría a pura pérdida.

Por eso creemos que la resolución del propietario de Berlioz resulta muy atinada. Los buenos caballos tienen siempre programa; lo difícil es lograr un crack y mantenerlo en condiciones de disputar los premios de importancia. El mismo hijo de Bis ha perdido lo mejor de su campaña por no hallarse en condiciones de cumplir sus compromisos.

## Hipódromo de La Plata

**Competidores y Montas Para el Sábado Próximo**

**Primera carrera — 1100 metros**

Falena . . . . 57 S. Fuertes
Napia . . . . 57 Dudosa
Margarita . . 57 A. Domínguez
Wine Busch . 57 I. Corbalán
La Nación . . 57 X. X.
Waay . . . . 57 C. Capra
Boina Negra . 57 M. Reparaz
La Junta . . . 57 I. Alzufrón
Palmada . . . 57 H. Arregui
La Marucha . 57 J. Macevra
Majestad . . . 57 X. X.
Miraflor . . . 57 A. Guadalupe
Graciela . . . 57 T. Sánchez

**Segunda carrera — 1300 metros**

Julio I . . . . 57 X. X.
Magnus . . . 57 J. Iberra
Curtius . . . . 57 E. Albertini (ap.)
Ribot . . . . 57 R. Burgos
Cohecho . . . 57 J. Bastías
Azor . . . . 57 C. Capra
Fierabrás . . . 57 J. J. Dolan
Don Roberto . 57 J. Barbeito
Sarmiento . . . 57 S. Fagúndez
Monumento(c) 55 A. Moreno
Rocío . . . . 57 M. Reparaz
Sicambre . . 57 A. García
Sablazo . . . . 57 H. Arregui

**Tercera carrera — 1600 metros**

Castañares . . 56 X. X.
Kokoricó . . . 56 E. Amuchástegui
Morgan . . . 56 L. Martínez
Perfect Knot . 56 A. Domínguez
Momento . . . 56 S. Fuertes
Goguito . . . 56 J. Bastías
Fusible . . . . 56 X. X.
De Corazón . 56 J. Mernies
Santiagueño . . 56 J. J. Dolan
Bamboche . . . 56 C. Capra
Coplapó . . . 56 M. Robles
Seisiete . . . 56 E. G. Greme
Manifiesto . . 56 R. B. Batista
Mogotes . . . 56 A. Moreno
Nil Medium . 56 M. Sola
Iluminado . . 56 J. Iberra
Primera Dama 51 A. M. Tula
Vieja Brava . 51 A. Ludueña
Esther . . . . 54 A. Santos
Taquígrafa . . 54 X. X.

**Cuarta carrera — 1400 metros**

Abismo . . . . 52 X. X.
Alcaide . . . 52 E. G. Greme
Bagatel . . . 57 A. Delgado
Bajel . . . . 57 L. P. Menini
Bambau . . . 52 J. Bastías
Buen Dior . . 52 P. Cufré
Burlerón . . . 57 A. Quinteros
Bougeoir . . . 57 M. Robles
Camelia . . . 53 P. F. Falcón
Cettiwayo . . 52 X. X.
Ceuta . . . . 53 R. B. Batista
El Tony . . . 52 E. Tadei
Ensor . . . . 53 A. Domínguez
Letrero . . . . 52 X. X.
Loreto . . . . 57 C. Capra
Lucky Boy . 52 J. Canal
Mamboretá . . 55 H. Arregui

**Cuarta carrera (bis) — 1400 Mts.**

M. Lindo . . 52 R. Martín
Palladio . . . 57 I. Iberra
Peregrina . . 53 A. Delgado
Plalada . . . 50 X. X.
Poverello . . 50 A. García
Quelhuó . . . 55 C. Capra
Recibido . . . 57 R. Cecchi
Seagrave . . 52 J. Macevra
Show Girl . . 53 P. Bustamante
Selecto . . . 52 X. X.
T. Mayor . . 52 L. C. Tadei
Táster . . . . 57 X. X.
Toropán . . . 52 J. Bastías
Tru-lu-lú . . 55 A. Domínguez
Ventován . . 52 M. Robles

**Quinta carrera — 2200 metros**

Brasil . . . . 58 J. Bastías
Arrieta . . . . 57 X. X.
Pellizcón . . 55 L. P. Menini
Fadista . . . 55 X. X.
Myosotis . . . 53 E. G. Greme
Picoreta . . . 52 R. Martín
Tom . . . . 50 A. Domínguez
Besado . . . 47 M. Acosta

**Sexta carrera — 1300 metros**

Norigán . . . 54 L. P. Menini
Bolaso . . . . 54 J. J. Dolan
Pichinango . 54 M. Robles
Letra Viva . 53 A. García
Taguató . . . 53 A. Moreno
Wáshington . 53 A. Domínguez
Padillón . . . 52 A. Delgado
Mio . . . . . 52 J. Vedino
Nambí . . . 52 X. X.
Monte Verde 52 X. X.
Sky . . . . . 51 X. X.
Mouchebour. 51 R. Martín
Alicante . . . 51 X. X.
R. Peña . . . 51 M. Acosta
Lala . . . . 50 M. García

**Séptima carrera — 1600 metros**

Old Girl . . . 58 A. Rodríguez
Naltahuá . . 53 M. Robles
Modelito . . . 51 J. Mernies
Librita . . . . 51 X. X.
Finísima . . . 50 M. Domínguez
Rayita . . . 49 L. C. Tadei
Av. Norte . . 46 I. García
Siserá . . . . 46 X. X.
Nostalgia . . 45 X. X.
Camelia . . . 45 P. F. Falcón
Brisca . . . . 45 A. Delgado
Volcánica . . 45 X. X.
La Duma . . 45 M. Acosta

**Octava carrera — 1500 metros**

Matayuyos . . 61 A. Peluffo
Mistral . . . 57 M. Reparaz
Tucumano . . 55 I. Iberra
Cafra . . . . 50 R. Martín
Alameda . . . 50 L. C. Menini
Svengali . . . 49 M. Acosta
Rincón . . . 48 F. Martín
Timbero . . . 47 S. Fagúndez
Fatal . . . . 46 L. C. Tadei
Sen . . . . . 46 X. X.
El Cívico . . 45 A. Díaz
(Aspirina . . 45 A. Delgado
(Simpático . 45 X. X.

## Hubo Numerosos Ejercicios pero los Tiempos Fueron Mediocres

**Trabajaron en Partidas la Mayoría de los que Figuran en el Programa del Próximo Domingo**

DULZAZO, con Acosta, 1600 metros en 1'43" 2|5.
GUITARRAZO, A. Morales, los últimos 1000 metros en 1'1" 3|5.
PLACIDA, Lofiego, 800 en 44" 1|5.
RAJADORA, Di Tomaso e Insular con Di Liva, 800 en 48" 4|5.
MIDI, Rocco, 800 en 50" 2|5.
SIFONAZO, Carabajal, 800 en 50".
INDIA GUASA, Ausbrusch, 800, suave.
LORD HARD y Lord Chilo, 800 en 48" 2|5.
CAIREL, Lofiego, 800, suave.
JUAN DE GARAY, Lema, 800 en 50" 1|5.
KNOKER, Acosta, 800 en 49" 1|5.
GRAMILLA, Domínguez, 700 en 43" 2|5.
TRIBUNAL, Rocco, a la par de Bachiller, Di Tomasi 800 en 51" 3|5, suave.
PLATIN, J. Morales, 700 en 43" y 2|5.
KAKENKE, García, 700 en 43", lado opuesto.
SEÑORITO, Falcón, 800 en 50" y 2|5.
CHAQUILO, Spizzirri 700 en 42".
MAROTE, J. R. Quinteros, 800 en 49" 3|5.
HUMO, peón, 700 suave.
FRAILE VIVO, Domínguez, 1000 en 1'1" 4|5.
BIENHECHOR, Rocco, 800 en 49" y 2|5.
CAMPERO, aGrcía y Nanny, Martínez, 1000 en 1'2" 2|5.
CERAMICA, 700 en 42".
LORDSCHIP, peón, 700 en 42" 3|5.
SALERNO, Lofiego y Belisario, con P. Lofiego, 800 en 48" 3|5.
REFUCILO, Garrido y Orégano, con Lhuillier, 800 en 47" 4|5; buen ejercicio.
MILLI CURA, E. García, 700 en 42" 1|5.
MOZO GUAPO, J. Martínez, 700 en 42".
TOZUDO, F. Moreiras, 700 en 43".
SULTAN STAR, con Solari, y Mateo con Lagomarsino, 800 en 48" y 1|5.
CENIDA, con Guadalupe y Pinillo con Di Palma, Spar con Cavillón 1000 metros en 1'2".
CONDALPURO, con el peón y Lunark, peón, 1000 en 1'1".
NOBLE, Guadalupe, y Sietesuelas con el peón, 800 en 51".
FLAN, con Sola, 800 en 49".
BORBON, R. F. Quinteros, 700, suave.
LANTOL, F. R. Quinteros, 800 en 50".
BABANCO, Santos, Paisano con el peón, 1000 en 1' 2|5, bueno.
HITO, peón, 1000 en 1'2" 2|5.
ROPS, Di Palma, 1000 en 1'2".
DIAVOLO, Lofiego, 800 en 48".
PABLO, Lmea, 700 suave.
MILTINTES, Cavillón y Bibl, Guadalupe, 1000 en 1' 1", siguió el primero 1400 metros.
ROSALVA, Lofiego, 800 en 49".
BARQUETA, con Domínguez, 1400 en 1'28".
SICUANI, R. V. Quinteros, 700 en 42".
SOLAPADO, con Morales, 800 metros, suave.
SILURIANA, con Cavillón, 800 en 49".
HALLAZGO, con Lema, Carpintero con Lema, suave, 700 metros.
CONRADO, Callejas, 800 en 50".
LANCEADOR, Sola, 700 en 42" 3|5.
MATAYUYOS, Peluffo y Rodillo, con Falcón, 600 en 36" 2|5, lado opuesto.
VERSAILLES, R. F. Quinteros, 800 en 49".
MIMI, Acosta, 1000 en 1' 3|5, muy bueno.
AGUDO, M. Sola, 1000 en 1'2" y 4|5.
SUPREMA, Canal, 1500 en 1'36" floreo.
MOTINERO, con Marrone, y Antipas, con Dacosta, 1000 en 1'2" 2|5.
BAY y Tome y Traiga, con N. Alvarez, 800 en 49" 4|5.
HECHIZO, Natale, y Tres Ideal, con Orduna, 800 en 48" 3|5.
CONTADINA, Santana, 700 en 43" y 2|5.
SIN GRUPO, Montivero, 800 en 49".
EL BUFON, 800 en 50".
FAUST, 800 en 48" 3|5.
MARTIN PESCADOR, Ausbruch, 1000 metros en 1'2".
SANGRADO, Falcón, y Singer, peón, 800 en 49" 3|5.
OPILA, Orduna, 800, suave.
ARABIA, suave, 700 metros en 44".
ERIN, Ausbruch, y Maroncito, con Picón, 1000 en 1'3".
PUNTA LARA, con Sola, 1600 en 1'42".
ASUERO, con Picón, 800 en 48" 3|5.

## El Muñeco Fué Vendido en $ 10.000

Un turfman brasileño adquirió en la suma de 10.000 pesos el buen caballo El Muñeco, que en poder del trainer Juan de la Cruz realizó excelente campaña en las pistas de Palermo.

Es un animal sano, de muy buenas condiciones, que puede realizar buena campaña en las pistas del ci...

## Una Hermosa Carrera Será el Premio Juncal en 2200 Metros

**Tom, Besado, Fadista, Pellizcón y Brasil Lucen un Alto Grado de Entrenamiento**

COMO número central del programa platense, tenemos un cotejo sobre 2.200 metros, donde se han dado cita varios de los mejores performers actualmente en training en los dominios del bosque, y puede descontarse que la lucha será brava y difícil, como así el pronóstico.

Elementos como Tom, Besado, Fadista, Pellizcón y Brasil, que cuentan en su haber con actuaciones muy buenas, van a encontrarse conjuntamente con otros pingos muy discretos, y, como el handicap se ha encargado de equilibrar las chances, todos contarán con muchos y decididos partidarios, lo que determinará un mayor interés por el desenlace.

**Con Domínguez, Tom es carta bravísima**

Al fin parece que encontró TOM el jockey que necesitaba para que lo obligara a hacer derroche de sus innegables aptitudes. La performance cumplida el sábado por el hijo de Macon, finalizando a sólo una cabeza de Veraniego en 2'3" para los 2.000 metros mediante una atropellada fulminante, así lo certifica, y ahora, con un kilo menos que en aquella oportunidad y nuevamente contando a su favor con la muñeca del pibe Domínguez, las probabilidades del zaino del stud El Mollecito son extremas.

Los allegados a su caballeriza no se explicaban las causas de los anteriores deficientes desempeños del descendiente de Tontina; pero ahora se habrán percatado dónde residía la razón de aquellas mediocres performances. TOM es, así, un competidor de los más calificados, cualquiera sea el estado del terreno en que le toque actuar, y no hay duda que para vencerlo habrá que marcar mucho tiempo, pues ha continuado muy bien y los 200 metros más del compromiso que tiene pendiente no significarán una valla a las justas aspiraciones que hoy se sustentan con el zaino colorado.

**Besado realizará otra tentativa**

Una seria contra tiene el pupilo de Guerrero en sus delicadas manos, pero, de todos modos, dado que cargará el peso menor de la carrera, no puede escapar a las consideraciones del comentario. En su presentación última hizo puesta con Ali Steel en 2'3" los 2000 metros, y ello nos prueba que cuando el hijo de Fulanito se aguanta es enemigo en cualquier carrera; y si bien hay que aceptar sus probabilidades con ciertas reservas en virtud de la razón apuntada, no puede ser desechada su candidatura, dado que se trata de un elemento de manifiesta calidad y que va inmejorablemente colocado en la escala del handicap.

**Fadista va a superar su performance reciente**

Cuando daba la impresión de que pondría a prueba a Veraniego, FADISTA entregó posiciones, pero eso lo atribuimos a que su jockey, por un accidente, no pudo hacerlo emplear seriamente en los tramos decisivos, finalizando el pupilo del stud Los Rosales cuarto del rosarino, Tom y Griego, muy cerca de este último. Esa carrera, por otra parte, le ha servido al Amsterdam para consolidar su training, y lo consideramos un enemigo de los más calificados, albergando la convicción de que vuelve por sus fueros y que no ha de tardar en volver a brindarle una serie de satisfacciones a su prestigiosa caballeriza.

**Pellizcón, Brasil y el resto**

Mala fué la última de PELLIZCON, pero como lo hicimos notar en su oportunidad, esa defección hay que atribuirla al mal estado de la pista, adversa a las características del hijo de Orpí. Tiene para el compromiso que nos ocupa una pasada en la distancia donde empleó 2'22", desarrollando una acción de primera y, en consecuencia, está listo para rehabilitarse, con lo que la carrera viene a complicarse enormemente, pues PELLIZCON es capaz de ganar en cualquier tiempo, merced a lo mucho que anda y el estado que luce.

BRASIL cargará el "top weigth", y eso disminuye en algo sus probabilidades, aunque no puede ser descartado en absoluto, ni mucho menos; MYOSOTIS, con 2'8" en 2000 metros, ensayo cumplido el sábado por la mañana, es la eterna sorpresa; PICORETA vería aumentada su chance si la pista estuviera en condiciones anormales; y ARRIETA, que ha venido corriendo sin éxito en Palermo, vuelve al bosque donde tiene un campo más propicio para intentar la obtención de un nuevo lauro.

## Varias Noticias

Clyde, hija de Zig Zag, sufrió un grave accidente al ser ejercitada; tropezó contra la empalizada violentamente, quedando muerta en el acto.

Riacho se halla próximo a reanudar su campaña.

Redomado pasará unos veinte días sin correr, aunque ha quedado en perfectas condiciones.

Retorta será traída de Montevideo. Su estado ahora muy completo se espera realizar con ella notable campaña.

## Está en Gran Forma el Caballo Hasta Hoy

Luego de su honrosa actuación en el Gran Premio José P. Ramírez, donde se clasificó segundo del crack Socorro! se abrigaron serios temores respecto del futuro del hijo de Tropero, pues sin causas al parecer justificadas el excelente pingo presentó de buenas a primeras un nudo inflamado, lo que como es natural puso de "ipso facto" en movimiento la plana mayor del stud.

Felizmente, adoptadas las precauciones de rigor, la dolencia fué cediendo, dando la sensación de haber desaparecido ya totalmente, de modo que, a un mes del Gran Premio Municipal, Hasta Hoy está en tiempo de ser preparado convenientemente, y brindar a la competencia todo el atractivo que representa un elemento de sus prestigios.

## El Gran Premio Municipal del 24 de Febrero

**DISTANCIA 2800 METROS**

Probables competidores y montas

Misurí 59, Olegario Ruiz.
Ivanosky 59, (dud.). Humberto Gómez.
Fausto 59, José Barbeito.
Guiño 58, Abelardo Pérez.
Berlioz 58 (dud.) Antonio Lofiego.
Hasta Hoy 58, José Canal.
¡Socorro! 56, Justino Batista.
Dewar 53, Ireneo Leguisamo.
Hoover 53, Francisco Guadalupe.
Helium 53, Elías Antúnez.
Ratificación el lunes 18 de febrero a las 15 horas.

# Algo por Alguien

## FILOSOFICULA

### Ferroviaria

CONTABA yo, en rueda de amigos, la gracia que me había hecho un chiste francés publicado por CRITICA, en el que aparecía un tren, detenido ante una montaña, de cuya locomotora salía el maquinista y decía a los pasajeros "Los señores disculparán, pero no podemos seguir; los ingenieros se han olvidado de hacer el túnel". Uno de los presentes, dijo:

—Los franceses hacen muy buenos chistes sobre los trenes, pero nada se puede comparar con la realidad de los ferrocarriles españoles. Cierta vez, pregunté, en una pequeña estación española, al jefe:

—Dígame, señor, ¿este tren va para Murcia?

—¿Para Murcia? Espere usted. Pepe, ¿va a Murcia?

Pepe, que era el fogonero, respondió:

—¿A Murcia? Creo que no...

Entonces asomó la cara negra del foguista, quien dijo, encarándose conmigo:

—No, caballero, no vamos a Murcia. Pero suba usted, que vamos a Toledo, que es mucho más bonito. Verá usted el Tajo.

—Es que tengo que ir a Murcia.

—Ya irá usted otra vez, tiempo hay para todo.

Me costó lo indecible convencer a aquella buena gente de que tenía que ir a Murcia. Consulté un horario y vi que anunciaba un tren en esa dirección a las cuatro y veinte. Como eran las cuatro y cuarenta, le dije al jefe:

—El tren de las cuatro y veinte ¿viene atrasado?

—Que va a venir atrasado, si siempre pasa por aquí a eso de las ocho.

—Pero el horario dice...

—Quite usted de ahí, hombre... ¡Mire que hacer caso de horarios! Eso es cosa de ingleses y aquí somos muy castizos.

Todos reímos y admiramos la aventura, menos una señora, que sonrió displicentemente, y dijo:

—Dispensen que no me ría, pero lo que me sucedió a mí es mucho más fuerte. Viajaba yo por la Mancha en un tren mixto que se detenía horas muertas en todas las estaciones. Yo iba armada de paciencia hasta los dientes, pero llegó la cosa al colmo cuando en un villorrio de mala muerte el tren se detuvo y parecía que no abrigaba intenciones de reanudar la marcha. Dos horas llevaba esperando, cuando no pude más y le pregunté al guarda:

—¿Qué? ¿Hay alguna dificultad?

—No, señora.

—¿Y por qué no sale el tren?

—¿Está usted apurada?

—¡Hombre!... Llevamos dos horas.

—Entonces debe faltar poco... ¿Sabe usted? En este pueblo hay un gran profesor de guitarra.

—¿Y...?

—Nada, que el maquinista ha ido a tomar su lección.

Cuando la señora terminó su relato le pregunté:

—¿Viajaba usted con boleto kilométrico?

—Sí.

—Se conoce.

### El Mal Príncipe

LAS mayores riquezas no bastan para los placeres y los vicios de un príncipe voluptuoso; y si es odiado por sus súbditos, no está su vida segura a pesar de cuantos guardias le defiendan. — Marco Aurelio.

### Por el Cielo

*Por las mullidas alfombras*
*de tu césped, ¡verde prado!*
*tan lejos de todo*
*tan cerca de nada.*
*Por las escalas de nubes*
*de tu cielo, ¡estrellas vivas!,*
*tan cerca la más lejana,*
*tan lejos la que me guía.*
*¿Adónde voy por el cielo?*
*Mañana por la mañana*
*yo te daré mi cuerpo,*

FERNANDO VILLALON

* * *

### ANECDOTA

EL notable escritor P. T. Grill debía dar una conferencia en Boston en una fecha ya fijada de antemano con un empresario.

Poco antes de la conferencia, éste dijo a Grill:

—Aquí tiene el precio que habíamos convenido.

—Gracias — dijo Grill; — pero lo pago adelantado es un poco peligroso.

—¿Por qué? — repuso el otro. — No creo que un literato "de fibra" como usted vaya a desmayarse al empezar la conferencia.

—Muy bien; pero ¿y si muriese repentinamente?

—Ya he previsto el caso. Expondría su cadáver al público y ganaría tanto o más de lo que le pago por la conferencia.



## LOS MATRIMONIOS Y LOS MORMONES

LA iglesia mormónica que en los Estados Unidos adquirió durante algunos años cierta importancia en el Estado de Utah, no ha progresado notablemente, después de tantas campañas proselitistas. Esa iglesia cuenta con unos 100.000 miembros oficialmente adheridos en toda la Unión.

El obispo Cannon, uno de los principales dignatarios de la iglesia mencionada, ha hecho recientemente declaraciones en que expresó con optimismo acerca del futuro de la rama religiosa a que pertenece, llamada también de "los últimos días santos".

"Nuestra iglesia — añadió — tiene la seguridad de la Divinidad que pocas otras cuentan. Pueden tener la certidumbre que el bienestar de esta iglesia es el bienestar de la humanidad".

La poligamia, con la que la imaginación de todos confunde a la religión mormónica, fué objeto de renuncia por los mormones en el año 1904, pero es aun considerada por éstos como de origen divino y los matrimonios poligámicos son llamados por ellos "matrimonios celestiales".

## Publicaciones Recibidas

"**Homeopatía**", núm. 11-12. — Organo oficial de la Sociedad Médica Homeopática Argentina. Publica: "Tratamiento homeopático de algunos trastornos de la pubertad", por el Dr. Godofredo L. Jonas; "La homeopatía ante la parasitosis", por el Dr. Tomás A. Paschero; "La angina de pecho y su tratamiento homeopático", por el Dr. León Vannier; "Bases fundamentales de la homeopatía", por el Dr. Pierre Schmidt, etc.

"**Kennel Club Argentino**". — Revista oficial, año IV, núm. 9. Dedicado a la cría de perros de raza.

"**Revista oficial de la Asociación de Farmacias**", núm. 163. — Con diversos artículos profesionales, gremiales y científicos apareció el último número de esta publicación societaria.

"**Nuevo Mensajero Paramount**", vol XIX, núm. 12. — Con esta entrega clausura su publicación la popular revista cinematográfica dedicada a los exhibidores, siendo reemplazada en lo porvenir por las "Hojas de Información", que tratarán de cada nueva película en particular.

"**Revista Policial**", núm. 25. — Con abundante lectura, información y grabados de índole policial.

"**El Cultivador de Plantas y Flores**", núm. 3. — Revista oficial de la Sociedad productores de plantas y flores, inserta artículos de interés sobre las dalias, los cactus, las rosas y diversas materia de horticultura.

"**La Botica**", núm. 30. — Organo defensor de los intereses de la asociación Idóneos de Farmacia de la Provincia de Buenos Aires, con datos sobre el último ejercicio social y noticias generales.

"**Agrícola**", núm. 352. — Organo oficial del Centro Vitivinícola Argentino, publica la memoria del 30o. ejercicio e informes de varias gestiones gremiales.

"**Asociación de Mercados de la Capital**", núm. 6. — Boletín oficial núm. 6. Detalles de la última asamblea social y noticias gremiales diversas.

"**La Voix de France**", núm. 28. — Una excelente ilustración francesa editada en Buenos Aires, incluye artículos de las señoras Suzanne Duvergé y Cecilia de Diego, los Dres. Bernardo Houssay y Francisco Llobet, los señores Fabián Onsari y P. de Mars, etc.

"**Argentina Dijjo**", núm. 550. — Con motivo del Año Nuevo, este prestigioso órgano de la colectividad japonesa en Buenos Aires, ha publicado un número extraordinario de 60 páginas, al que acompaña un suplemento en castellano. Es un esfuerzo muy meritorio el que significa la preparación e impresión del número.

"**Cosquín**". — La Comisión Municipal de Turismo y Fiestas de Cosquín ha editado un elegante número de 70 páginas, abundantemente ilustrado, tendiente a realizar las bellezas de ese hermoso lugar de las sierras cordobesas, propósito el cual, por cierto queda bien cumplido.

# Una Tapera Criolla Floreció 20 Años en el Corazón de París

## El Rancho del Pintor Villarrubia Norry Fué Durante Cuatro Lustros la Embajada de Nuestro País

MANUEL Villarrubia Norry, estupendo pintor de las cosas de nuestra tierra, está de vuelta a Buenos Aires, luego de haberse "maneado" veinte años de bohemia en la capital del mundo. Allá en Montparnasse, donde era una de las figuras más características de ese proteiforme enjambre de artistas de la post-guerra, por las noches en el comptoir del histórico café de "La Rotonde", a través de su charla, los que durante años se arrimaron a su mesa, sintieron la fresca sombra de los ombúes, la serenidad de las siestas, el ardor de nuestro sol, la brisa húmeda de los bajos y hasta el retozar de los potros y las lamentaciones de la guitarra criolla... En esas madrugadas, los que lo trataron, vivieron cien años de patria. ¡Habían hallado a un criollo en el corazón de París!

El pintor Villarrubia Norry en su "atelier"

### Su tapera floreció veinte años

Hace más de veinte años que Villarrubia zarpó del Plata llevándose a París como único tesoro una pena en el pecho y una esperanza en el alma. Tan grande su amor por las cosas de la raza que, impedido por su inquietud juvenil y su gran temperamento artístico de quedarse en el suelo que lo vió nacer, quiso llevarse a París un cachito de nuestra tierra. Y en Alesia, a dos pasos de Montparnasse, levantó su rancho de paja y de terrón. Era el taller de un artista que pinta y de un gaucho que piensa. En las paredes se recortaban lazos y boleadoras, cojinillos y frenos, puñales y rebenques, lanzas y trabucos... Unos horneros, que también se había llevado, habían hecho su "palacio" en un estante; otros pajaritos criollos que con su trabajo le daban, y una guitarra gaucha, a la que los criollos que frecuentaban su rancho le deben sus mejores lágrimas...

Cubriendo solemne su catre de lona, caía un pesado poncho patria que despedía tradición... Mudo archivo de recuerdos gauchos que sabía de largas tropiadas, de arañazos de talas, de crudas heladas y de puñales desviados...

Era una tapera criolla que florecía en pleno París con su poncho de glicina. De ella dijo, luego de conocerla, en un jugoso artículo aparecido en "L'Intransigente", la periodista y escritora francesa Loise Labaysse, que era la embajada auténtica de nuestro país.

### Las tertulias en el rancho de Villarrubia

Atormentados por el bullicio mordiente de Villa Lumière, infinidad de sudamericanos que por ese entonces residían en París, llegaban al rancho de Villarrubia Norry, más conocido allá por el Gaucho Laguna así bautizado por Imonnazzi, a disfrutar de su sombra fresca y a purificarse con recuerdos de la patria lejana. Los habitúes sabían así de regresos al terruño. En el umbral de su rancho estaban bajo el más criollo de sus aleros... Bien dijo una tarde Prat Gay, cuando se retiraba: "Adiós Villarrubia; me voy a Francia!"... El mate de Villarrubia fué clásico entre los criollos residentes en París. Las tertulias se prolongaban interminables, atravesando las horas. Se hacía corro alrededor de un brasero de tres patas. El mate recibía las caricias y los chupones de la rueda. Alguien, pero siempre uno, atizaba el charco y evocaba el terruño, y aquí había que dejar la palabra a Villarrubia. Su verba campera inagotable y fresca como el agua de los manantiales; se sabe de dónde brota, pero no cuándo dejará de brotar; es el nítido reflejo de la de los hombres de guardamonte, de su misma filosofía, idéntica sinceridad y su mismo sentir, como un planazo en la frente del maula...

### Adiós, París!!!

Villarrubia nos habla de su regreso. Un día se puso a hacer sus maletas. Descolgó los lazos, las boleadoras, ató las lanzas, lió sus aperos — espejos magníficos de nuestras campiñas y de nuestros gauchos — regó las últimas cenizas del brasero de tres patas, guardó su mate y empezó a enjaular sus pajaritos criollos, que cuando llegó a Buenos Aires se puso en libertad... y tuvo que encerrarlos de nuevo, porque ninguno quiso abandonarle.

Con cuánto dolor habrán visto los apuntados preparativos de Villarrubia, los pocos artistas criollos que aún quedan en París!

Ahora se quedaron sin ese pedazo de nuestra tierra, sin esa tapera criolla que floreció veinte años y que hasta tuvo la música del jilguero y el silbido del chingolo... Entonces sí que al salir por última vez del rancho, ya desmantelado, de Villarrubia Norry, podrían haberle dicho: "Adiós Villarrubia, nos vamos a París y quién sabe por cuánto tiempo!... contigo se nos va el terruño, se nos agranda el mapa!...; ahora sí que estamos lejos del Plata...

## Quiso Afeitarla en Seco

—Fué muerto.
—Buena limpieza.
—Arañazos.

**Cariñoso**

JORGE Kirichus Anastas, vive en la calle Cangallo 1047, con María E. Sxhettini. Ayer tuvieron una discusión y el hombre decidió afeitarla en seco utilizando un filoso cortaplumas. Le infirió dos heridas en la cara y por esa insignificancia lo llevaron preso a la comisaría 3a. Si cada uno de los que afeitan y cortan, fueran detenidos, habría que inaugurar una nueva cárcel para barberos.

**Chorro de velorios**

JUAN Ghersi acostumbraba a concurrir a los velorios. Recordaba las virtudes de los finaditos a quienes jamás conoció; bebía la cordial taza de café y la copita de anís casero y después, al despedirse de los deudos, se llevaba siempre alguna cosita de recuerdo. Pero anoche, en el velorio que se realizaba en la calle Pueyrredón 2149, fué muerto. Juan Varela, dueño de la casa, lo hizo detener cuando se retiraba lloroso, llevándose una polvera y otros efectos que valen 100 pesos.

**Limpieza**

PASCUAL Franco, tiene un taller de tintorería en la calle Tacuarí 616. Allí se dedica con preferencia a la limpieza de trajes, pero anoche, unos chorritos, le limpiaron el negocio.

Se llevaron diversas ropas que el damnificado, al formular la denuncia en la comisaría 4a., avaluó en 200 pesos.

**Cascada**

ANDREA Ferreyra trabajaba como sirviente en la casa de la calle Carranza 2291. Ayer tuvo la mala ocurrencia de exigir el pago de sus haberes, lo que dió lugar a un entredicho con su patrona, María Luque.

Al final, arañó a María y se hizo humo, por lo que la busca la comisaría 31a.

## SEIS GENERACIONES



EN INDIANOLA, Estado norteamericano de Indiana, se acaba de tomar esta foto en que aparece Eosemaey Bianco en brazos de su madre, la señora Rosa Bianco, de veinte años de edad; junto con ellos está la abuela de la criatura, la señora Mary Carlotta, de 49 años de edad. De derecha a izquierda, se ven las señoras Correro, de 59 años; la señora Mc Chatta, de 78 años, y la señora Vincent, que acaba de cumplir cien años de edad, sucesivas antecesoras de la criatura

## LAS CARCELES EN RUSIA SOVIETICA

R. A. Mc Farland, un cronista norteamericano que acaba de visitar Rusia, manifiesta que nada le ha impresionado allí como el sistema penal que pudo observar y los puntos de vista que informan la organización de prisiones. La actitud de venganza y castigo, ha sido reemplazada por algo que a la vez son granjas, talleres e institutos de investigación de clínica psicopática. Creen los rusos, añade, que la delincuencia puede ser "liquidada" por esos métodos, y las estadísticas, aunque sujetas a diversas interpretaciones ,indican que están en vías del éxito.

"Descubrí — afirma — que una prisión agrícola, cerca de Moscú, no se diferenciaba en nada de cualquier granja colectiva. La mayoría de los allí detenidos cumplían condenas de uno a tres años, Gozaban de entera libertad para entrar y salir, debiendo hallarse sin falta en el establecimiento todas las noches a las 23 horas. Tenían cada uno de ellos tareas definidas a realizar durante el día y muchos estaban aprendiendo un oficio, existiendo un sistema "progresivo" por el cual los términos de permanecer allí pueden ser reducidos" gracias a la buena conducta."

## Preguntas y Respueuestas

**Trabajo en domingo**

**Castiglione de San Cayetano.** — Trabajando por mes, usted no tiene obligación de trabajar los domingos, o por lo menos, tiene derecho a que le den un día de descanso cada semana. El día domingo se considera horas extra. Trabajando por día, el domingo no es jornal.

**Mal de cadera**

**Chacareros.** — El mal de cadera de los caballos (trypanosomosis equina) no obstante haber dejado de ser el flajelo de otro tiempo, cuando diezmaba hasta su totalidad la caballada, obligando al amansamiento de los bueyes para silla, se presenta todos los años azotando en forma endémica, zonas extensas del Chaco y Formosa.

**Velocidad de la luz**

**Parigi y Pagnol.** — El gran físico Michelson, después de experimentos que duraron desde 1902 a 1925, estimó la velocidad de la luz en el vacío en 299.796 kilómetros. Experimentos posteriores pusieron en discusión la cantidad anterior. Pero es la que en términos generales, puede darse como fundamental.

**Miranda**

**Discusión.** — El general Francisco Miranda es el precursor de la emancipación de las colonias españolas, Desde 1790 trabajaba en Europa, buscando apoyo. Este fundó una asociación que pidió auxilio a Inglaterra ofreciéndole una compensación de 30 millones de libras esterlinas en el caso de conseguir la libertad de América.

**Fiebre amarilla**

**Roberto H.** — La fiebre amarilla se desencadenó en Buenos Aires en 1871 y produjo, desde el 27 de marzo al 29 de junio del año antes citado, 13.761 víctimas. Fué una de las épocas más angustiosas de la vida argentina.

## Realizará Otra Jira por el País el Tren El Crucero

La empresa del F. C. B. A. P. ha resuelto hacer correr nuevamente en la primera quincena de marzo el tren El Crucero.

En este tren los pasajeros disponen de camarotes individuales restaurant, coches pullman, salón de baile, escritorio, salón de lectura, baños calientes y fríos, peluquería, orquesta y otras comodidades.

La excursión durará nueve días y el programa organizado incluye una jira por la cordillera, San Rafael, Mendoza y las sierras de Córdoba.

## Habrá en River Plate un Festival de la Cruz Roja

Con el fin de recaudar fondos que serán destinados a la compra de una lancha para efectuar salvamentos en los balnearios de Olivos y Vicente López, ha organizado la Cruz Roja Argentina un interesante festival artístico que tendrá lugar mañana, a las 21.30 horas, en el campo deportivo del club River Plate.

En el programa figuran los siguientes artistas: Conjunto tradicionalista Calandrias y Zorzales; Raquel Notar; orquesta típica Caló; la troupe infantil Hermanitos López; Juan Moyano y sus guitarristas; Juan Bono y su compañía; Del Campo y Amesagui, Pepita Win.

Las autoridades de la Cruz Roja Argentina han resuelto fijar precios populares e invitar a los escolares entrerrianos que se encuentran actualmente en esta capital.

# La Educación Del Pueblo

## Se ha Violado la Ley 1.420 al Elegir los Consejeros Escolares

### No son Comisiones de Padres, Sino Larvas de Comités las que se Quiere Instalar

**HEMOS dicho que la renovación de los 20 consejos escolares de la Capital Federal ha sido una farsa. De los cien miembros que los componían — cinco por distrito — 88 han sido reelectos. Y con el agravante que los 22 nuevos vienen a llenar claros producidos por renuncia, fallecimiento o cesantía disimulada con una declaración de total acefalía (casos producidos en los distritos 16 y 14) o para sustituír a personas que no revelaron absoluto acatamiento a los deseos del Consejo Nacional de Educación.**

**Esta pseudo renovación de las comisiones de distrito ha sido un proceso de "homogeneización" del gobierno escolar, para que todos marchen de acuerdo a las directivas del señor Pico y sus dóciles colaboradores en la vicepresidencia y las vocalías, a fin de crear y repartirse en paz el mayor número de puestos, sean necesarios o no en la repartición, única actividad que importa a este consejo de políticos disimulados "requins" y frailes de sotana corta. Bien se sabe que el señor Pico es partidario de los consejos homogéneos.**

**Pasaron las pruebas**

Durante el año pasado, ya se operó esa selección. El Consejo Escolar XVII, que estaba presidido por un hombre digno, fué declarado acéfalo por no admitir el vasallaje del Consejo Nacional de Educación. Para ello se utilizó un procedimiento muy simple: obtener la renuncia de algunos de sus miembros, con la promesa de ser reelectos, y considerar luego acéfalo al cuerpo. Esto mismo se hizo en el caso del C. E. XIV, pretendiendo acallar de este modo la protesta del vecindario por el traslado de una escuela a un local peor y más caro, "affaire" en el que toda la responsabilidad recaía en el Consejo Nacional. Los vocales del Consejo de distrito que se prestaron a esa maniobra han sido reelectos: reunen las condiciones requeridas para ser "homogéneos".

**Figurones docentes**

Además, se ha recurrido a otro procedimiento infalible para tener colaboradores perfectos en los consejos escolares: integrarlos con ex presidentes, ex vocales o ex inspectores del Consejo Nacional de Educación. El Dr. Juan B. Terán, ex presidente del Consejo de la dictadura, y también D. Pablo A. Pizzurno, vocal en el mismo período; los señores Eleuterio Tiscornia y Agustín Pestalardo, que desfilaron sin pena ni gloria por la misma repartición, y los inspectores jubilados Valentín Mestroni, F. Julio Picarel, Angel M. Castaña y José A. Natale, aparecen en la lista junto a los políticos desocupados, caudillos de parroquia, aspirantes a dirigentes, médicos y abogadillos de barrio en busca de notoriedad y clientela, etc., la mayoría sin residencia en el mismo distrito y sin hijos en las escuelas — dos violaciones a la ley 1420—, con que se han constituído las "comisiones de padres" que deben velar por la buena marcha de las escuelas. ¿Qué tienen que hacer esos señores en los consejos escolares, cuando su paso por los más altos cargos de la repartición no se singularizó por una sola iniciativa de buen gobierno escolar, por una sola idea en favor de la educación pública?

**Politiquería escolar**

Gentes que todavía no se han convencido de su fracaso o ambiciosos que quieren llegar a cualquier precio, su presencia sólo se justifica por el deseo de participar en el reparto de empleos y ascensos, por la esperanza de ubicar a sus familiares y amigos, por negocios editoriales más o menos visibles. En el fondo, politiquería escolar, que es la peor especie de la politiquería.

Y hay casos curiosos entre los consejos escolares recientemente nombrados pero aun no constituídos, porque ya han surgido disidencias. Uno de ellos, el XIX. Aquí aparece reelecto, por décima vez, por lo menos, un médico de barrio, E. Lucchia Lettieri, quien con su habla "cocoliche", sus camarillas y sus constantes desaciertos ha dejado todo un capítulo pintoresco en la historia escolar porteña.

**Tabladillo pintoresco**

Sin embargo, no hay autoridad que no lo reelija, haciendo caso omiso de la ley y del buen sentido. Y esta vez no ha bastado el lío que debió decretar la acefalía, durante el año pasado, del C. E. XIX, lío incoado por divergencias en la repartija de vacantes. El Consejo Nacional de Educación lo mantuvo entonces en su cargo, aunque para ello fué preciso conservar también al Sr. Zambra, no obstante su situación de incompatibilidad por tener una hija ejerciendo en el mismo distrito. Y ahora se produce esta situación grotesca: también es reelegido el comisario Julio Angel Méndez, quien provocó el conflicto contra Lucchia Lettieri y renunció luego, como si el Consejo Nacional se propusiese poner juntos nuevamente el gato y el can, a fin de solazarse con una nueva riña. Es todo un caso de humorismo inconsciente.

El C. E. XIX seguirá siendo célebre, y como empresa de espectáculos, un serio competidor del Consejo Nacional de Educación.

Sólo se echa de menos, para completar el cuadro de esta "renovación" de consejos, a aquel militar prófugo de la justicia, por cosas muy feas, a quien el señor Pico confió una vocalía que se canceló en sigilo, después de nuestra documentada denuncia. Se habrán olvidado esta vez de ese "homogéneo"...

### Espíritu de la Ley

"LA escuela de distrito, la escuela local, diré así, que concurre a sostener el vecindario, por medio de la contribución que paga, en la forma de matrícula, para todos los niños que se encuentran dentro de la edad escolar, pertenece, según los buenos sistemas, en cierto modo, al vecindario mismo. Es natural, entonces, conceder—y en esto están de acuerdo también la mayor parte de los sistemas adelantados de educación—conceder al vecindario, a las personas más caracterizadas del vecindario, la inspección y, hasta cierto punto, el gobierno de la escuela. ¿Quiénes son, en un vecindario, las personas más caracterizadas, por su posición y por todo, para poder ejercer mejor ese cargo? Son, sin duda los padres de familia; aquellos que no sólo por su edad, por su estado, tal vez por su posición social misma, tienen un mayor interés en el progreso de la escuela, aquellos que son doblemente contribuyentes: que pagan por un niño y que concurren a la asistencia de la escuela con el niño mismo".

Palabras del Dr. Onésimo Leguizamón, fundando el artículo 85 de la Ley 1420 que ha sido violado por el actual Consejo N. de Educación al constituir los 20 consejos de distrito con politiqueros y ex funcionarios que no tienen sus hijos en las escuelas ni están radicados, en su mayoría, en el mismo distrito.

# BOCA JUNIORS JUGARA MAÑANA A LA NOCHE EN RIO DE JANEIRO CON EL CLUB VASCO DA GAMA

## Fueron Expulsados de Platense Muchos Socios

### Esta Medida Alcanzó a Todos los Integrantes del Llamado "Círculo Calamar"

Ante el movimiento de protesta que había iniciado un núcleo de socios de Platense como consecuencia de haber sido acordado el pase de Arrese para San Lorenzo la junta directiva de los "calamares" reunida en sesión extraordinaria resolvió expulsar a los iniciadores del mismo de acuerdo con la siguiente resolución:

**El texto de la resolución**

"La comisión directiva del Club A. Platense, en su reunión especial de la fecha, bajo la presidencia del señor Arturo Sagazola, convocada a los efectos de estudiar la situación creada a raíz de los artículos publicados en varios diarios de la Capital, y atribuídos por los mismos a cartas enviadas por el titulado "círculo calamar" y dado el tiempo transcurrido sin que estas publicaciones fueren desautorizadas por dicho círculo y sí más bien confirmadas por varios de sus miembros en nuestro propio club, esta comisión directiva, considerando:

Que los dirigentes y asociados del titulado "círculo calamar", con su campaña pública llena de inexactitudes, como también llena de afirmaciones difamatorias, sobre pretendidos ofrecimientos más ventajosos efectuados por otras instituciones por la transferencia del jugador Ismael Arrese, lo que pone en tela de juicio la honorabilidad y corrección de procedimientos de esta comisión directiva, en sus actos, como también así, la falsa versión divulgada por ellos sobre la venta de otros componentes de nuestro primer equipo y la permanente y desleal crítica a todos nuestros actos o procedimientos, no sólo llenan de confusión a muchos de nuestros asociados, provocando al mismo tiempo una situación de peligro para el buen concepto que ante la opinión pública y demás instituciones goza y debe seguir gozando nuestro club.

Que todas estas falsas versiones circulantes dentro y fuera de nuestra institución, toman ya un carácter grave, para el normal, honesto y progresista desenvolvimiento del club y puede llegar a llenar de desprestigio a la entidad, a sus dirigentes y a todos aquellos socios que sigan militando en la misma".

Más adelante dice:

"Compenetrados de la situación de gravedad del momento y a fin de evitar males mayores, esta comisión directiva se ve en la dolorosa pero ineludible necesidad de recurrir a las facultades que le acuerda el estatuto y reglamento general, en sus artículos 5o. y 74, respectivamente, y aplicarlos con todo rigor, por lo tanto, resuelve:

1o.—Expulsar de socios del Club A. Platense a todos aquellos que se compruebe que integran la comisión directiva del titulado "círculo calamar" como así mismo a los que figuren como asociados del mismo.

2o.—De acuerdo al punto anterior y atento a la constancia que obran en esta secretaría declárese expulsados a los socios que a continuación se denominan:

José Ramírez, Luis Corradi, Arturo Demartini, Augusto Finochietti, Santiago Etchegaray, Luque José Martínez, Julio Figueroa Orguelt, J. Calixto Lazzari, Alberto T. Noris, Vázquez Calvo Edgar, Héctor Traverso, Rodolfo J. Herbon, José Alvarez, Alfredo Ghisolfi, José Estonello, Amadeo Brioschi, Guillermo Brioschi, Generoso Innago, Luis Tafury, José Tallarico, Antonio Carnovich, Manuel Pagola, Mario Carlini, Abelardo Barrera, Joaquín Costa, Jaime Presa, César Alberto Lorenzo, Emilio Luis Talamona, Domingo Di Palma, Pío Sánchez, Francisco José Winder, Juan Misischia, Pedro Ricca, José Mazzini, Manuel Ramírez, Miguel Ramírez, Rodolfo J. Saracchi, Santiago Alvarez, Félix Molina, José García, Enrique Bidoblio, Jaime J. M. Estonello, Faustino Sánchez, Alejandro Toni, Hugo Cittadini, Luis J. B. Fasani, Juan M. Biancardi, Luis Hernández, Raúl Molina, Juan Castillo, José Alvarez, Pedro Ghidini, Francisco Ríos, Carlos Dorschlag, Fernando Trigo, Jorge Ricca, Armando Genta, Samuel Sánchez, Luis Misischia, Anselmo Bidoglio, Raúl R. Silvestre, José Alvarez, Augusto Cabanillas, Luis Quinte, José Furio, José Díaz, Esteban Tomás, Mónico Hernández, Francisco Zattale, Emilio Milanesi, Carlos Cánepa, Carlos Selvane, Oscar Podestá, Diego G. Muñoz, Raimundo Sánchez, Gregorio Calicchio, Jorge N. Klingelfuss, Luis M. Biancardi, Luis Bechelli, Augusto Muñoz, Roberto Oliveras y Antonio Muñoz.

3o.—Hacer públicas estas expulsaciones.

4o.—Incluir en la orden del día de la próxima asamblea ordinaria el petitorio de varios asociados sobre la transferencia del jugador Ismael Arrese y la pretendida negociación de varios de nuestros jugadores del primer equipo.

5o.—Postergar la fecha de la asamblea general ordinaria para el día 28 de febrero. — Arturo Sagazola, presidente; Jesús H. Gómez, secretario".





### FIRMO ANOCHE



**DE ACUERDO** a la información adelantada oportunamente, anoche el jugador Santamaría firmó el nuevo contrato con el club River Plate. El excelente centrohalf recibirá la suma de $ 15.000 por dos años, pagaderos 10.000 al contado y 5.000 el próximo año

## Extraordinario Interés ha Despertado el Match

### El Campeón Profesional Brasileño Será un Rival Difícil Para los Boquenses

RIO DE JANEIRO, 23. — La segunda presentación de Boca Juniors en el Brasil, que se realizará mañana por la noche, enfrentando al Vasco da Gama, ha despertado intensa expectativa entre los aficionados cariocas, que se aprestan a concurrir al match, dispuestos a comprobar si en verdad la extraordinaria exhibición de los boquenses frente al Botafogo, fué producto de su gran calidad o bien de una mala tarde del campeón amateur brasileño.

**Vasco de Gama, un gran rival**

Indudablemente Boca Juniors encontrará en Vasco da Gama un adversario mucho más peligroso que el Botafogo. En efecto, el Vasco da Gama se ha clasificado campeón profesional, luego de una campaña brillante, llena de triunfos amplios y performances admirables. Además integran el team figuras populares del Brasil, de gran relieve deportivo, y también algunos excelentes players compatriotas de los boquenses.

Vasco da Gama presentará su elenco completo, donde se destacan Lumanna, el ex centroforward de los "diablos rojos"; Narumuel, que fué substituto de Lauri en Estudiantes de La Plata; Kuko, Culoccerd y D'Alessandro.

Sin embargo, B. Juniors aparece nuevamente como el más indicado para adjudicarse el triunfo, pues es de esperar que si a pocos días del arribo, cuando los jugadores no se hallaban aun repuestos del viaje dominaron tan fácilmente al Botafogo ahora más aclimatados y mejor entrenados, superarán aquella performance. De ahí, pues que exista un gran interés por ver actuar a los boquenses, quienes tratarán de ratificar su primer match.

**En gran forma irán los boquenses**

En cualquier forma que se aliste Boca Juniors estará en condiciones de rendir el máximo de su eficiencia, ya que todos los jugadores que integran la delegación se encuentran en la plenitud de sus medios.

El team que se presentará mañana será posiblemente el mismo que jugó el domingo, con la sola excepción de Moyses, quien no sería difícil que dejara su puesto a Valussi, que por primera vez vestiría la casaca de los boquenses.

### En Independiente se Jugará al Basketball

Dos encuentros se realizarán esta noche por el torneo interno de Basketball que organiza el club atlético Independiente.

La reunión dará comienzo a las 21 horas con la disputa del encuentro entre Moretti y Delucchi, jugando a continuación Cánepa y Ferro.

### TRES AÑOS MAS



**NO OBSTANTE** terminar recién en mayo su compromiso con Platense los dirigentes de esta entidad han resuelto ampliarle el plazo del contrato a su buen centrohalf Cataldo Spitale, quien percibirá la suma de cuatro mil pesos en concepto de prima especial. Spitale, con su nuevo compromiso, quedará ligado a Platense por el término de tres años

## Los Ases de la Natación Correrán en el C. Hindú

### La Reunión de Esta Noche Promete Dar Lugar a Luchas Reñidas

Esta noche realizará el Hindú Club un interesante torneo abierto de natación, el que se efectuará en el natatorium de la mencionada institución, situado en Pedro Echagüe 1770, iniciándose la primera prueba a las 21.30 horas.

Por la cantidad de nadadores de ambos sexos que se han inscripto, como así también por la calidad de los mismos, pues figuran los más calificados de nuestro ambiente, la reunión de esta noche promete ser interesante desde el punto de vista deportivo.

**Los "ases" de nuestra natación**

A continuación damos el programa preparado, con los inscriptos:

Cincuenta metros, estilo libre, cadetes menores de 17 años: R. Iglesias y J. Castro, de Y.M.C.A; José E. Bonarmi, del C.E.L.P., y manuel Canosa, del mismo. 100 metros, estilo espalda, prueba abierta para damas: Ursula Frick, del C.O.S.N.; Alicia Laviaguerre, del C.A.S.I., y Elena Tuculet, del Hindú Club. 100 metros, estilo pecho, para caballeros: Ignacio Soroa, Rodolfo Gómez y César A. García Poulquier, de la Y.M.C.A., y René Bastianini. 50 metros, estilo libre, para menores de 15 años: Dora Rhodins, del C.O.S.N.; Susana T. Campos, del C. El Rincón; Chela Milberg e Inés Milberg, del C.G. y E. Buenos Aires, y Elena Tuculet, del Hindú Club. 50 metros, estilo espalda, para cadetes menores de 17 años: Carlos Campins, de la Y.M.C.A., y Pablo Sorensen, del C.O.S.N. 200 metros, estilo pecho, para damas: Margarita Talamona, del C. Sp. Barracas; Yngard Milchsack, del C.O.N.S.; Victoria Sánchez, del mismo club, y Lita Tiraboschi y Sara Goldemberg, del C. G. y E. Buenos Aires. 300 metros, estilo libre, prueba abierta para caballeros: Tomás Gaban y Servando García, del C.U.B.A.; Enrique Salas, del C. C. Universitario; Alberto W. Camet, del C. G. y E. Buenos Aires, y Alfredo Rocca, del Hindú Club. 50 metros, estilo pecho, para cadetes menores de 17 años: Carlos Milberg C. C. Universitario; O. Castro y A. Pondlesker, del C. Sp. Barracas; Ricardo Gadee, Carlos Fernández Díaz, Hebert Passalaqua y Humberto Cursi, del C. G. y E. Buenos Aires; Manuel Canosa, Carlos Malpelli y Francisco Allebato, del C.E.L.P., y Naiman Orstatin, del C.F.C.O. 100 metros, estilo espalda, para caballeros: Carlos Camping, de la Y.M.C.A.; Juan A. Arias y Florencio Gifoni, del C.U.B.A.; Horacio Billeck y Roberto Gilguera, del C.O.S.N., y Mauricio Zuckermandi y René Bastianini, del C. G. y E. Buenos Aires Posta 4 x 100 metros, estilo libre, para caballeros: un equipo de la Y.M.C.A., de C.U.B.A., del C. C. Universitario, del C. G. y E. Buenos Aires y del Hindú Club. Posta 4 x 100 metros, estilo libre, para novicios: un equipo de la Y.M.C.A., del C. C. Universitario, de C.U.B.A.; en esta posta intervendrá un equipo de damas nombrado por la Federación Argentina de Natación, compuesto por las señoritas Jeanette Campbell, Ursula Frick e Inés y Celia Milberg. Saltos ornamentales: exhibición de saltos. Water polo: partido amistoso entre los clubs G. y E. Buenos Aires e Hindú Club.

## JUGARAN EN MAR DEL PLATA LOS DE PLATENSE

### Mañana Enfrentarán a Quilmes

(De nuestro corresponsal)

MAR DEL PLATA, 23. — La escuadra superior de Platense que llegó ayer procedente de Bahía Blanca donde disputó dos encuentros con los combinados de la Asociación Bahiense se presentará mañana con todos sus titulares en el field municipal donde cotejará valores con el once superior de Quilmes.

Los delegados de Platense esperan la llegada de Pérez y Spitale que el domingo integraron el seleccionado argentino en el match jugado contra los uruguayos.

Según el comunicado del presidente de la delegación el equipo de Platense se presentará constituído de la siguiente manera, González; Blanco y Correl; Esperón, Spiale y Pajoni; Uria, Pérez, Molinas, Mezzadira y Beristain.




★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★ ☆ ★

# CRITICA DEPORTES

DIOS ME PUSO SOBRE VUESTRA CIUDAD COMO A UN TABANO SOBRE UN NOBLE CABALLO PARA PICARLO Y TENERLO DESPIERTO. (SOCRATES)

Teléfonos: Rivadavia, 6800. *El Diario de Buenos Aires Para Toda la República.* Enero 23 de 1935


# ESTA NOCHE CONCEDERAN EL PASE DE MINELLA A RIVER

## CHACARITA HA CONTRATADO A HECTOR FRESCHI

### El Arquero Chaqueño vendrá en Breve a Esta

Los activos dirigentes de Chacarita Juniors, empeñados en ofrecernos, para la temporada próxima, un equipo de singulares méritos, acaban de lograr el concurso del guardavalla Héctor L. Freschi, que integró, el año pasado, la delegación argentina que concurrió al campeonato mundial disputado en Italia.

Aunque en esa oportunidad y frente a la representación sueca, tuvo el mencionado guardavalla un desempeño poco afortunado, es indiscutible que se trata de un jugador de positivos méritos para el puesto, atribuyéndose aquella defección a los inconvenientes que ofrece el debut en un partido de la responsabilidad que investía el que recordamos.

Freschi se encuentra en viaje para esta capital, después de haber llegado a un acuerdo definitivo con la entidad "funebrera", en lo que respecta a las condiciones en las que prestará sus servicios.

## Hoy Resolverán los "Triperos" la Transferencia de Minella

(De nuestra agencia)

LA PLATA, 23. — Hoy al mediodía llegó a ésta el señor Erbite, presidente del club Gimnasia y Esgrima de La Plata, quien rápidamente convocó a la comisión directiva del club, con el fin de resolver sobre el pedido de pase del jugador José Minella, hecho por River Plate.

Existe ambiente entre los dirigentes a pesar de la solicitud hecha en sentido contrario por los asociados, de acordar la respectiva transferencia del gran centrohalf, siempre que los "millonarios" mantengan su oferta de 40.000 pesos, los que serían entregados 30.000 en momentos de firmarse la transferencia y 10.000 por la realización de un partido amistoso.

Los dirigentes de Gimnasia tienen resuelto, además, hacer una declaración en el sentido de que la entidad no concederá el pase de ningún otro jugador.

## El Viernes se Realizará la Asamblea de las 2as.

### Considerarán las Modificaciones Aprobadas por la Asociación

La asamblea de los clubs de segunda división de la Asociación de Football Argentino (ex amateurs), que deberá considerar las reformas dispuestas por la asamblea extraordinaria que se realizó el lunes pasado, supeditas a su acuerdo por imperio del pacto de fusión, posiblemente se realice el próximo viernes en el local de la Asociación.

**Se hace difícil la oposición de las segundas**

De la actitud de los clubs de segunda, depende la armonía futura en el seno de la Asociación del Football, pues una negativa a lo que resolvió la asamblea extraordinaria, respecto del ascenso de Tigre y Quilmes y la anulación de las fusiones decretadas hace un año, traería aparejada una situación de fuerza, que las grandes instituciones de la Asociación no tolerarían en manera alguna, según lo expuso violentamente el presidente de River Plate, amenazando con la vuelta a la Liga Argentina de Football, que se creó precisamente por motivos parecidos, o sea la preponderancia de las pequeñas entidades amparadas en el número y los privilegios que poseían.

**Habría ambiente para aceptar las modificaciones**

No obstante, parece ser que el buen sentido se impondrá entre los clubs de segunda, y aceptarán todas las modificaciones, máxime teniendo en cuenta que se les adelanta el juego de ascensos a la categoría privilegiada, para el campeonato del año entrante.

Anoche el delegado a la asamblea en representación de los clubs de segunda, señor Robirosa, trató de entrevistarse con el consejero Misa que ejerce igual representación en el seno del consejo directivo, para convocar a una reunión de presidentes de segunda para el viernes con el fin de tratar las reformas, que se refieren como hemos dejado expresado, al ascenso de Tigre y Quilmes, la anulación de las fusiones de Talleres con Lanús y Atlanta con Argentinos Juniors, la creación de un único tribunal de penas con tres salas consultivas y el ascenso a primera división en 1936.

### Renovó Autoridades el Club S. y Dep. Belgrano

En la última asamblea realizada por los socios del Club Social y Deportivo Belgrano se procedió a la elección de las nuevas autoridades para el ejercicio que comienza.

Resultó triunfante la lista integrada por el señor Luis A. Pardo, que está integrada en la siguiente forma: Presidente, Luis A. Pardo; vicepresidente, Augusto Klapproth; secretario, Manuel Esmerode; prosecretario, Francisco A. Quintás; secretario de actas, Manuel J. Merello; tesorero, Rafael Baldino; protesorero, Ismael A. Vázquez; vocales: Roberto Blanco, Nicolás Picirillo, Jorge Jaule, Salvador Ragone, José Alonso y José E. Isturiz.

### UNA NOTICIA PARA CADA HINCHA

Dispuesto a integrar algún equipo profesional, se encuentra de nuevo en esta ciudad el cordobés Saturno, que militó con sumo acierto en la escuadra privilegiada de Huracán y segunda de San Lorenzo, durante la pasada temporada. Saturno está libre y en condiciones de ser sometido a la respectiva prueba de suficiencia.

* * *

Una vez que los "calamares" cumplan su compromiso en Mar del Plata donde tienen concertados dos partidos, se trasladarán a Montevideo, con el fin de disputar otros dos cotejos frente a Nacional y Peñarol, teniendo, además, resuelta su visita a Santa Fe y Rosario, donde enfrentarían a Unión y Rosario Central, respectivamente.

* * *

En el campo de juego del club Sportivo Dock Sud se realizará, el próximo sábado, a las 18 horas, un encuentro amistoso entre el equipo superior de la entidad local y la escuadra de segunda categoría que presentarán los "diablos rojos" con nuevos elementos.

* * *

Trescientos hinchas de Huracán presenciaron la sesión de entrenamiento que efectuaron ayer los integrantes del conjunto superior y donde, por primera vez, participaba el pibe Galateo. Los cracks de la entidad del parque de los Patricios, que esta noche parten rumbo a Montevideo, demostraron encontrarse en perfectas condiciones físicas.

* * *

Tal como lo anunciara CRITICA en su oportunidad, el próximo lunes contraerá enlace, en Montevideo, el destacado delantero de los "millonarios Pedro Lago, quien se embarcará de inmediato para Río de Janeiro, a efectos de incorporarse a la delegación que disputará en dicha ciudad cinco partidos.

* * *

También los boquenses han concertado, para el sábado, un encuentro amistoso, que servirá para probar nuevos elementos del interior. El match tendrá lugar en su campo deportivo de Brandsen y Del Crucero y el rival elegido para someter a sus futuros cracks a la respectiva prueba de suficiencia, es Bánfield.

* * *

En su campo deportivo de avenida San Martín 2115, recibirá el segundo equipo de Argentinos Juniors la visita del once superior de Defensores de Belgrano, cuya lucha ha logrado despertar cierto interés entre la hinchada de ambas instituciones.

* * *

Mañana, a las 21 horas, se realizará el festival artístico organizado en honor de la delegación footballística "millonaria", que realizará una breve jira por Brasil. El festival, que promete asumir lucidas proporciones, a juzgar por la calidad de los artistas que intervendrán, tendrá lugar en el field de River Plate.

* * *

Esta noche a las 21 horas, en su sede de Avenida La Plata 1657, se reunirán los adherentes de la fracción orden y progreso en disidencia con el fin de elegir los candidatos que integrarán la lista respectiva y que será presentada en los próximos comicios del Club San Lorenzo.

## GIMNASIA SALE ESTA NOCHE A BAHIA BLANCA

### Jugará Dos Encuentros Nocturnos

Los mens-sana partirán hoy con destino a la ciudad de Bahía Blanca donde tienen concertados dos partidos nocturnos con la Asociación profesional de dicho lugar.

En su primer match que tendrá lugar el viernes enfrentarán los mens-sana a un buen equipo combinado "B" y en su segunda presentación que será el domingo, cotejarán valores con el seleccionado "A".



A. ZOROZA

La delegación de Gimnasia y Esgrima está integrada por los jugadores Ruiz, Achili, Recanattini, Delovo, Martín, Montañés, Ortega, Lasta, Fidel, Palomino, Zoroza Farías, Arregui, Garza Lorenzo y Marcusso.

## EL "GLOBITO" SE MEDIRA MAÑANA CON PEÑAROL

### Esta Noche Parte Para Montevideo la Delegación

Esta noche partirá para Montevideo la delegación del club Huracán, que mañana por la noche, en el estadio Centenario, enfrentará a Peñarol.

Integran la delegación todos los integrantes de primera división de la entidad del parque de los Patricios y algunos de segunda división.

Ayer los players de Huracán se entrenaron en forma intensa, bajo la dirección de Casanovas, demostrando hallarse en excelentes condiciones físicas. El santafecino Galateo se resintió, mientras se entrenaba, de la rótula de la pierna izquierda, anunciándose, a pesar de ello, que integrará el equipo, pues la lesión es de escasa importancia.

### Estudiantes no le Dará el Pase al Half Martín

La comisión directiva del Club Estudiantes de La Plata, antes los rumores circulantes que hacían aparecer al jugador Martín como dispuesto a enrolarse en las filas de otra entidad profesional, ha resuelto dar una comunicación oficial enterando a los asociados que de ninguna manera le será concedida la transferencia.

Consideran los dirigentes que el concurso del centrohalf Martín, resultará necesario en la próxima temporada.

# Valentín Cámpolo y Eduardo Primo Vencieron por K. O. en sus Ultimas Peleas

## *Los Púgiles se Hallan en Gran Estado Físico*

***El Combate Promete Ser Sumamente Reñido y las Probabilidades de los Rivales son Muy Equilibradas***

EL próximo sábado en el ring del estadio Luna Park se realizará el match entre los pugilistas argentinos, de la categoría pesado Eduardo Primo y Valentín Cámpolo, a doce rounds, cotejo que promete ser intenso por la calidad de los adversarios, los cuales están conceptuados como los mejores elementos de la nueva generación, por lo que la expectativa es extraordinaria.

**Entrenamiento intenso**

Valentín Cámpolo y Eduardo Primo se entrenan activamente para presentarse en gran estado físico en el instante de resolver posiciones con los puños ante el público.

Valentín Cámpolo, se entrena en Quilmes. Según nos informan se halla en gran estado físico, y espera realizar, el próximo sábado, una de sus mejores peleas, conforme se presente en el cuadrado.

Se dedica con especial preferencia a realizar rounds de guantes con sus sparrings, demostrando que su noción de distancia es excelente, y como posee bastante vigor en su punch, resulta un rival peligroso, porque puede de un solo golpe definir el match frente a cualquier competidor de su peso.

Eduardo Primo en el gimnasio del estadio Luna Park se entrena todas las tardes con singular entusiasmo. Deja la impresión que está muy fuerte, y que pega con potencia. Por la decisión que demuestra en sus ejercicios, se destaca como un elemento de la categoría pesado para imponerse ante la afición porteña. Le falta experiencia, detalle que logrará subsanar a medida que actúe más seguido en el ring.

Por los ejercicios que efectúa se puede anticipar que se presentará en condiciones de justificar el prestigio que ha conquistado en el ambiente.

**Recios pegadores**

Las probabilidades de los rivales para triunfar se hallan en un mismo plano.

Para dar una idea de lo complicado que resulta pronosticar, recordaremos las últimas presentaciones.

Valentín Cámpolo derrotó a Carlos Oldani, el primero de diciembre del año pasado en la cancha de Independiente, por k. o. en el primer round. En esa oportunidad, en forma enérgica, colocó su punch, y demostró una decisión admirable para provocar la pelea. Conforme el gong anunció la pelea, sin fintear fué resueltamente hacia su contrincante, y mediante un jabs de izquierda calculó la distancia para ubicar un potente golpe de derecha en cross a la mandíbula, que su rival acusó, y antes que pudiera reponerse, siguió aplicando varios golpes de ambas manos para terminar con un directo en el mentón. Fué una victoria rotunda, que confirmó el fuerte punch de Valentín.

Eduardo Primo, el 19 de diciembre, se midió con el negro Cell Harris, en el estadio Luna Park, y se impuso por k. o. en el noveno round. En esa ocasión superó a su rival, y en el tercer round, si hubiera tenido un poco más de decisión definía el match en forma rotunda, verdad que su rival empleó una serie de artimañas, que lo desorientó, es bueno recordar que todavía no posee la experiencia necesaria para salvar ese obstáculo, sin embargo siguió actuando en mejor forma, hasta que al final el pugilista de color no pudo soportar más el castigo, cayendo exhausto en la novena vuelta.

**Pelea Brava**

Ante tales antecedentes, resulta complicado señalar el vencedor. Tanto uno como otro pegan fuerte. Son jóvenes y tratan de ascender en las filas del profesionalismo, detalle que han de multiplicar sus energías en el instante de la dura prueba.

No cabe duda que la pelea resultará sumamente brava, y los espectadores tendrán la oportunidad para presenciar escenas de honda emotividad.

La expectativa que ha despertado el duelo pugilístico entre los dos mejores representantes de la nueva generación de la categoría pesado, para clasificar al que debe ocupar el primer puesto, es verdaderamente extraordinaria.

Los precios de las localidades han sido fijados módicos. Popular $ 1.—; oficial, $ 2.—; pullman, $ 2.50.—; ring side, $ 4.; y ring side preferido, $ 5.



## Buenos Combates Habrá Mañana en el Boxing L.T.

Mañana por la noche, a las 21 horas, el Boxing Club L. T., en su local de la calle Azcuénaga 813, efectuará un interesante festival pugilístico de aficionados, en el siguiente orden: Avelino Rodríguez v. Alberto Savo, Joaquín Puig v. Héctor Saavedra y Rodolfo Gamarra v. Ernesto Somoza. Semifondo: Joaquín Souza v. Héctor Barlaro. Matches de fondo: Severino Miragalia v. Abel Barrionuevo, Manuel Coria v. Sebastián Gómez y Manuel Casares v. Aurelio Castro.



**CON GRAN OPTIMISMO SIGUE ENTRENANDOSE**



EL PUGILISTA argentino de la categoría pesado, Eduardo Primo, preparando el "punching ball", con el fin de aligerar sus brazos, para presentarse el próximo sábado en el ring del estadio Luna Park, en condiciones de realizar una gran pelea frente al boxeador del mismo peso, Valentín Cámpolo

# EL ATLETA DESCONOCIDO VENCIO DE NUEVO

## BESSILL DURO EN PIE SOLO 4 MINUTOS

***La "Máscara Roja" Provocó Gran Entusiasmo***

RESULTO un éxito amplio la nueva reunión del segundo campeonato mundial de "catch-as-catch-can", que se llevó a cabo anoche en el estadio Luna Park, y que tuvo como base la nueva presentación de la "Máscara Roja", atleta que ha provocado extraordinaria expectativa por la habilidad y fuerza que ha demostrado al imponerse en el debut ante un rival de la talla del ruso Zikoff, y anoche en su segunda presentación de nuevo obtuvo la otra victoria rotunda, que dejó en evidencia que es uno de los más serios aspirantes para conquistar el título.

**Sigue invicto el ukraniano**

En el primer match el campeón ukraniano Ivan Kaduk, se midió con el israelita Abrahan Kaplan. Las incidencias resultaron interesantes, conduciéndose el nombrado en primer término en forma oportuna para aplicar las "tomas".

El israelita en repetidas ocasiones para salvar los momentos difíciles aplicó golpes con el puño, siendo amonestado por el referee Porzio. A pesar de recurrir a tales artimañas no pudo dificultar la acción de su contrincante.

Al cumplirse los diez y seis minutos de lucha, Kaduk, levantó en vilo a su rival y lo arrojó al tapiz, venciéndolo por puesta de espaldas.

**Final impresionante**

El segundo cotejo a cargo del campeón italiano Carlos Stringari y el polaco americano Bill Lyon, resultó bravo.

Ambos se condujeron con acción enérgica manteniendo la expectativa del público. Las acciones resultaban equilibradas. Tan pronto uno estaba en situación difícil como le ocurría lo mismo al otro. La variación de las "tomas" que se aplicaron fué admirable.

Al zafarse, Stringari, de una "toma" de su rival, le aplicó una "tijera" presionando con todo su cuerpo la pierna derecha, y en uno de los sacudones le provocó la fractura del menisco, venciendo así por puesta de espaldas al cumplirse los diez y siete minutos.

Bill Lyon no pudo retirarse del ring, y fué menester la ayuda de sus segundos para que lograra hacerlo.

**Dividieron honores**

El cow boy Russell con su actuación frente al invicto campeón sirio Ismael Hakey, provocó un gran escándalo. El público indignado pidió que lo descalificara el referee Porzio, quien se vió obligado a amonestarlo continuamente.

Russell, confirmó una vez más que es el "campeón de los fouls". Aplicó "rabit punch", golpes con el antebrazo y puntapié. Las escenas mantuvieron a la concurrencia en continua tensión nerviosa, por la violencia que en determinados momentos emplearon los atletas.

Al cumplirse los treinta minutos, tiempo reglamentario, el jurado proclamó un empate, fallo que fué silbado por el público.

**Y sigue venciendo...**

En el último match se presentó de nuevo la "Máscara Roja". Tuvo de adversario al sirio Pedro Bessill. Después que el referee Luis Gaitieri dió las instrucciones de práctica, al iniciarse la lucha, el atleta desconocido finteo hábilmente y con una "toma" de cabeza envió al tapiz a su rival.

En otra oportunidad "Máscara Roja" fué sorprendido por el sirio con una "toma" de cabeza, pero al ser llevado a la lona salvó su situación con habilidad, provocando aplausos del público.

Después de una serie de incidencias, en donde la "Máscara Roja" hizo alarde de destreza, tomándolo de la muñeca al sirio le dió un empellón parándolo con su cuerpo, enviándolo por el aire, y dándolo contra la lona en forma espectacular.

Los espectadores de pie siguieron la escena, que fué repetida tres veces más por el atleta desconocido.

Luego, rápidamente dió contra la lona a su rival, y echándose encima lo tendió de espaldas, en forma enérgica, provocando una verdadera ovación su nuevo y sugestivo triunfo.

Habían transcurrido cuatro minutos de lucha.

**ATLETA RECIO**



EL COW BOY Jack Russell, que anoche empató con el campeón sirio Ismael Hakey y mañana luchará con el formidable Iguazú

## El Cow-Boy Russell se Medirá Mañana con el Terrible Iguazú

MAÑANA por la noche proseguirá el segundo campeonato mundial de "catch-as-catch-can", en el estadio Luna Park, con un buen programa de encuentros.

En el primer match, el campeón italiano Carlos Stringari se medirá con el sirio Pedro Bessill.

En otro cotejo, el campeón inglés Jack Conley tendrá de adversario al polaco Wladek Balach, conocido por "Cucaracha".

El "rompecostillas" Wladek Zbyszko se medirá con el ruso Martín Zikoff y en el último encuentro, el cow boy Jack Russell, que ha sido bautizado con el mote de "El campeón de los foulds", enfrentará al formidable Iguazú, cotejo que resultará violento, porque el primero de los nombrados apelará a toda clase de golpes antirreglamentarios.

## PERALTA SE MEDIRA CON EMILIO ESCUDE

***El 7 del Mes Próximo en el Parque Romano***

El Garden Club anuncia para el 7 del mes próximo la pelea a doce rounds entre el ex campeón argentino de la categoría liviano Víctor Peralta y el profesional Emilio Escudé, a efectuarse en el estadio Parque Romano.

Peralta, en su última presentación derrotó por abandono en el descanso del séptimo round a Gabriel Peña, pugilista argentino que en su jira por Brasil había derrotado al ídolo de la afición brasileña Isidro de Saa.

La victoria de Peralta lo rehabilitó de su defección ante Guerra, por lo tanto será un serio rival para Escudé, quien se verá obligado a multiplicarse para no sufrir una sorpresa nada agradable.

## Estudiantes Jugará la Revancha con Nacional

Estudiantes de La Plata ha concertado para el 3 del próximo mes, un match revancha con Nacional de Montevideo, que tendrá lugar en el field de los "millonarios".

Como se recordará, los "pinchas" perdieron el primer partido realizado en Montevideo, por lo que sin duda el nuevo match despertará mucho interés.

Además, los dirigentes de la entidad del Bosque han resuelto partir el día 4 para Mar del Plata, concediendo una licencia a los jugadores, que será aprovechada, de paso, para jugar uno o dos cotejos en la ciudad balnearia.



## DOS CHAQUEÑOS CONTRATARA EL CLUB CHACARITA

***Se Trata de Castellanos e Iturri***

El Club Sarmiento, de Resistencia (Chaco), ha recibido de la entidad porteña Chacarita Juniors la solicitud de pase de los jugadores Castellanos e Iturri los que en su actuación, en tierra adentro, lograron destacarse netamente por sus condiciones para el puesto de half e insider, en los cuales se desempeñan respectivamente.

Ambos players se radicaron definitivamente, desde hace un tiempo, en esta Capital, circunstancia que aprovecharon los dirigentes de la entidad chacaritense para apalabrarlos.

Habiendo llegado a un feliz acuerdo con ellos, se han comunicado con las autoridades del Sarmiento gestionando la transferencia de práctica, la que a estar a los informes que hemos recogido, les será acordada.

Chacarita Juniors realiza una excelente adquisición obteniendo el concurso de estos dos chaqueños a quienes hemos de ver en la temporada que se inicia defendiendo los colores de la institución "funebrera".

## La "Máscara Roja" Sigue Venciendo Misteriosamente

PROVOCO extraordinario entusiasmo el nuevo triunfo de la "Máscara Roja". El público batió palmas. La acción enérgica y hábil del atleta desconocido tuvo el poder del imán para electrizar a los espectadores. Su cuerpo escultural da la impresión de un atleta perfecto, y eso contribuye a aumentar los comentarios para descubrir quién será.

Anoche se citaron infinidad de nombres. Sería tarea ardua recordar a todos, lo que quiere decir que la confusión es tan intensa como la primera noche que se presentó la "Máscara Roja" en el estadio Luna Park.

Unicamente se puede afirmar que es argentino. Ayer, de nuevo, habló por la radio, y por el acento de su voz y la modalidad de expresarse en castellano se advierte que es uno de nuestros atleas.

¿Quién será? Esta pregunta está pendiente como un inmenso interrogante.

La curiosidad sigue barajando infinidad de nombres y continúa el misterio. Nadie sabe aún quién es el elegante atleta desconocido.

# Jardel Jércolis Ofrecerá Esta Noche en el Teatro Nacional el Ultimo Estreno de su Actual Temporada

## "A la Salud del Viajero" es Una Intensa Comedia Dramática Sintetizada en Pocas Escenas

**Los Integrantes del Elenco del Broadway Dieron a la Pieza una Ajustada Interpretación**

**LUIS ARATA DESTACO SU LABOR**

**Con él Colaboraron Eficientemente Felisa Mary y Alicia Vignoli en los Papeles Principales**

De acuerdo con los propósitos expresados a comienzo de la temporada por la dirección de la Compañía de Teatro Relámpago, de renovar semanalmente las carteleras del Broadway, donde cumple una aplaudida actuación, ayer se dieron a conocer dos petite pieces: "Una fija en La Plata", de Emilio Sánchez, y "A la salud del viajero", de Arturo Cerretani.

**"Una fija en La Plata"**

La obra de Emilio Sánchez no pasa de ser un juguete cómico, con todas las arbitrariedades y convencionalismos que permite el género, pero realizado con indudable habilidad de hombre de teatro. Se basa en un "chantage" y una jugada de carreras y con estos elementos y un final de rebuscado efectismo, el autor ha sabido mantener el interés del auditorio durante el cuarto de hora que dura su representación. Felisa Mary, Alicia Barrie, Alberto Anchart y Totón Podestá fueron sus aplaudidos intérpretes.

**"A la salud del viajero"**

Muy distinta calidad tiene la pieza de Cerretani. "A la salud del viajero" es una intensa comedia dramática, sintetizada en no más de tres o cuatro escenas, lo que le presta una poco común intensidad. Con sus elementos, otro autor hubiera escrito tres largos actos. Cerretani, que no está en edad de ahorrar o estirar argumentos, ha preferido comprimirla en las breves escenas a que hemos aludido, con lo cual gana en contenida pero profunda emoción.

**El protagonista invisible**

Hasta se permite un alarde digno de encomio. El verdadero protagonista de la obra, Pablo, no aparece en escena. Lo vemos conociendo, a través de tres siluetas distintas: la que traza la madre, para quien no ha dejado de ser el chiquillo por quien hay que velar constantemente, y cuya ternura inagotable se exacerba con el presentimiento; por la que aboceta el padre al presentarlo como un individuo mentiroso, desvinculado de todo afecto, como a una persona que le resulta extraña y enigmática, y de quien sabe que sus medios de vida distan mucho de ser honestos; por el retrato, falseado por el cariño, que de él nos hace la acongojada novia, que se le entregó entera; y, finalmente, por el amigo íntimo, el compinche, de turbias aventuras cuando, después de comunicar su alevoso asesinato, hace el panegírico del "hombre de ley", del "hombre que ha muerto en su ley".

**El acierto del autor**

Y el gran acierto de Cerretani consiste en que, con esos cuatro aparentemente contradictorios bocetos verbales, el espectador logra reconstruir cabalmente el retrato exacto del desconocido protagonista, esas cuatro caras que sólo aisladamente conocían cada uno de los restantes personajes, apreciándola a través de su particular punto de vista; la ternura maternal, la severidad paterna, la pasión amorosa, la amistad bravía.

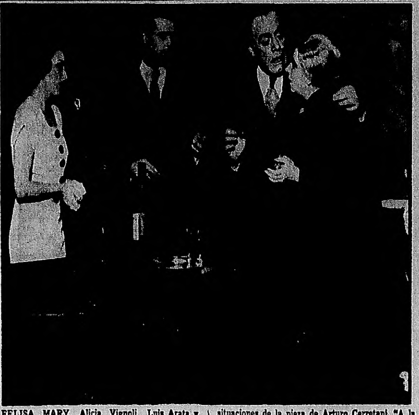
**Diálogo penetrante**

Añádase a esto, que el autor ha valorizado su comedia con un diálogo recio, penetrante, de extraordinaria fuerza sugestiva y que el desenlace obedece al mismo criterio de sobriedad escénica, y tendremos en "A la salud del viajero" una de las notas más altas que este año se han ofrecido en el Broadway.

**Eficaces intérpretes**

Felisa Mary, cuyas condiciones de actriz pudieron explanarse más libremente en esta producción, dió al personaje de la madre un relieve y una fuerza altamente ponderable. La labor de Luis Arata también fué de estimable calidad. En otro plano actuaron con eficacia Alicia Vignoli y Fernando Ochoa. Este último ofreció, en el intermedio de ambas obras, algunos de sus monólogos, uno de los cuales, un emotivo cuento de Yandú Rodríguez, fué muy celebrado, aun cuando no se presta para ser llevado a escena.

## UNA ESCENA DE HONDO E INTENSO DRAMATISMO



FELISA MARY, Alicia Vignoli, Luis Arata y Fernando Ochoa, en una de las más dramáticas situaciones de la pieza de Arturo Cerretani, "A la salud del viajero", que se representó anoche en el Broadway

## "Las Corsarias" Volverá a Escena en el Maravillas

**Próximo Estreno**

De acuerdo con lo anunciado, la compañía española de revistas que dirige el veterano actor José Palmada repondrá hoy, en la sección intermedia de la velada que realizará en el Maravillas, la afortunadísima humorada de Paradas y Giménez, con música del maestro Alonso, "Las corsarias".

L. FEIJOO

Rosario Pacheco, Pura Feijóo, Cristina Díaz, Elvira Celimendi, La Macarena, E. Etchegoyen y A. Nieto y los actores Palmada, Reinado, Cortés e Izquierdo desempeñarán los principales papeles de esta pieza.

Para el sábado próximo se anuncia el estreno de la revista "Pronto, ¡al Maravillas!", que hace algún tiempo viene ensayando el conjunto.

## Para los Actores Actuará Hoy el Teatro del Pueblo

Esta noche, después de finalizados los habituales espectáculos, los artistas del Teatro del Pueblo ofrecerán en su local de la calle Corrientes una función extraordinaria, dedicada a sus colegas profesionales.

En dicha velada se representará "El emperador Jones", de Eugenio O'Neill con el reparto ya conocido.

## En el Monumental Dan Refundición de Cuadros

De acuerdo con lo que informamos en nuestro número anterior, la compañía internacional de revistas que encabeza el conocido bailarín y ex partenaire de la Mistinguet, Ecarl Lesile, ofreció ayer en el Monumental, un nuevo título, "La revista de las revistas".

Y decimos un nuevo título, ya que en él estriba toda la novedad. Los cuadros que constituyen "La revista de las revistas" son los que mayor éxito han obtenido en las producciones anteriormente dadas a conocer por este conjunto, tanto en el Monumental como en el Casino.

En la interpretación de "La revista de las revistas" intervinieron los principales elementos del mencionado conjunto.

## Una Opereta de Kalman Fué Repuesta Anoche

Una de las más celebradas y populares operetas del maestro Kalman "La princesa de las czardas", fué repuesta anoche, en el Marconi, por la compañía del género que encabeza la "soubrette" Franca Boni.

Secundaron la labor de ésta, Olga Castagnetta, Angela Marini, Nené Piantanelli, Paride Grandi, Víctor Dini, Silvio del Gesso y Eduardo Di Pietro.

Dirigió el maestro Felipe Caparrós.

Para el sábado se anuncia la primera representación de la opereta "Igranatieri", del maestro Valente.

## Ha Cumplido N.E.A. los Propósitos que Determinaron su Formación

**En Esta su Primera Actuación dió a Conocer una Obra del Gran Escritor S. Zweig y Presentó un Autor Nuevo**

PONE hoy fin a su actuación en el Comedia, la compañía del NEA — Núcleo de Escritores y Actores — con las dos últimas representaciones de "Max, la maravilla del mundo", pieza original de Arturo Cambours Ocampo.

**Cumplió sus promesas**

El Núcleo de Escritores y Actores, fundado en marzo de 1934, enunció entonces, y más tarde dió a conocer entre sus propósitos fundamentales, los de ofrecer obras de importancia del repertorio mundial y estrenar piezas de autores nuevos. Ambas promesas las ha cumplido con entera dignidad el Núcleo de Escritores y Actores, pues inició su labor pública con el estreno de la bella pieza de Stefan Zweig, "El cordero del pobre", cuya condición de pieza clara y vigorosa engañó a los críticos cortos de vista quienes la consideraron con desdén.

**Obra discutida**

En defensa de la obra de Zweig, ha escrito magistralmente nuestro compañero Edmundo Guibourg en su sección "Calle Corrientes", dejando en claro que este desdén de los incomprensivos, se explica sólo en el hecho de que ellos apenas si admiran lo que no entienden.

A. DISCEPOLO — EICHELBAUM

La pieza de Zweig, difícil para intérpretes avezados, tuvo un director de jerarquía indudable en el dramaturgo Samuel Eichelbaum, traductor de la obra en colaboración con Alfredo Cahn. Tal director supo valorizar los detalles todos de la tragicomedia y nos presentó en cada intérprete, creaciones psicológigas profundas. Los personajes históricos como Napoleón, Fouché, Berthier, aparecieron con diseño preciso y uno de ellos, Fouché, causó la admiración, aun de quienes no alcanzaron a comprender la obra ni el valioso esfuerzo directivo. Luisa Vehil, Fedel Després, Francisco Petrone, Sebastián, Chiola, Miguel Mileo, Jose Gola, Cirilo Etulain y Homero Carpena, fueron intérpretes que realizaron en esta ocasión, trabajos muy significativos en su carrera escénica.

**La revelación de un autor**

Después de la bella demostración que ha sido la puesta en escena de "El cordero del poble", el NEA — Núcleo de Escritores y Actores — estrenó la obra de un escritor, de un poeta, Arturo Cambours Ocampo, que esta agrupación presentó como autor teatral. La incorporación de Cambours Ocampo a la actividad teatral se ha producido bajo el auspicio de una de las más importantes personalidades del teatro argentino: Armando Discépolo. El celebrado autor y director tuvo a su cargo la puesta en escena de "Max, la maravilla del mundo", y ha puesto en tal tarea un arte tan completo, un cariño, una devoción tan perfectos, que la obra del joven escritor cobró categoría de gran espectáculo en todos los momentos en que esta posibilidad se presentó al director.

**Presentación de un gran bocetista**

Bien es cierto que Armando Discépolo contó con magníficos decorados que proyectados por Andrés Guevara, fueron realizados por dos escenógrafos de larga reputación, Andrés Martini y Silvino Pereyra. El NEA, pudo así, revelar de una sola vez, a un autor de promisores dotes y a un proyectista de escenarios ya maduro para los trabajos de la más alta categoría.

**Balance favorable**

Este es el saldo francamente favorable que deja el Núcleo de Escritores y Actores, después de su breve y fructuosa actuación en el Comedia, saldo que compensa de cualquier dificultad material en que puedan haberse hallado los artistas que tuvieron a su cargo el desenvolvimiento de esta temporada veraniega. Pocas temporadas de larga duración y grandes medios económicos pudieron aportar tan gratas realidades para la escena de nuestro país. El Núcleo de Escritores y Actores anuncia una próxima reaparición y sin duda el público, que en este momento apoya con decisión creciente el esfuerzo de esta entidad, habrá de testimoniarle, cuanto más persevere, más franca adhesión.

Las dos últimas funciones que hoy ofrece en el Comedia, permitirán al público aplaudir una vez más el trabajo interpretativo excelente de Guillermo Battaglia, quien en el protagonista de "Max, la maravilla del mundo", realiza una importante creación y de actrices y actores destacados como Elsa Martínez, Fedel Després, Paquita Vehil, Ana Gryn, Cirilo Etulain, Homero Carpena, Juan Corona, Carlos Langlemey, Rafael Diserio, Juan Vehil y otros entusiastas y eficaces colaboradores de la brillante interpretación.

## ¿VOLVERAN A ACTUAR JUNTOS?



HAY QUIENES no descuentan que este terceto formado por Rosita Contreras, Rita Montaner y Carmen Olmedo, vuelva a actuar en un conjunto revisteril que organizaría León Alberti

## Orientará Ahora la Temporada del Cómico

**Calderón de la Barca que Fuera Buen Director de Evita ha Sido Comprometido por P. Singerman**

Carlos Calderón de la Barca dirigirá artísticamente el rumbo de la compañía de Paulina Singerman en el Cómico. Esta designación es un primer acierto de la popular actriz que bien necesita, por cierto, de quien oriente su joven talento, a fin de que no se malogre en los peores vicios interpretativos a que conduce frecuentemente la falta de auto-crítica y la carencia de una persona de autoridad que sepa advertirlos y dar el remedio que esos vicios requieren. De ahí que Calderón de la Barca sea, realmente, el complemento indispensable para Paulina Singerman, cuya aceptación por parte del público debe ser cuidadosamente sostenida a fin de que sirva de base a una creación artística digna de ser considerada.

Calderón de la Barca, director de altas temporadas de arte en el Uruguay y en el interior, al frente de compañías como la de "Cassnell-Arrieta" y "Casnell-Faust Rocha", por ejemplo, ha evidenciado en el conjunto de Eva Franco su competencia y su entera buena fe artística.

**Una idea suya**

De Calderón de la Barca es la idea de la puesta en escena de "La niña boba", en la antología hecha por Federico García Lorca; él fué quien vigiló todo el movimiento escénico hasta los últimos momentos en que García Lorca llevó el aporte de su rica fantasía. Más tarde en obras como "Cocktail, Cola de Gallo", "Mi marido, el otro y yo", dió pruebas de su ductilidad y de la atención que toda presentación escénica le merece. Bajo la dirección de Calderón de la Barca Eva alcanzó la más alta importancia en su carrera de actriz, situándose en privilegiado puesto y también bajo esa dirección la excelente actriz alcanzó a percibir la importancia de los decorados y las luces adecuadas a cada obra.

**Se puso a tono**

Paulina Singerman, que ha sabido ponerse a tono más de una vez con las exigencias escenográficas del teatro actual en nuestra ciudad, habrá de encontrar en Calderón de la Barca un hombre atento a todos los detalles de esta índole y le impedirá, además, la aceptación de algunas obras que desmerecen en el repertorio de una actriz de importancia, así como evitará también errores de reparto y de trabajo escénico que han deslucido en 1934 la temporada de Paulina Singerman.

## Un Festival a Beneficio de la Cruz Roja Habrá

La velada que mañana realizará en el stadium del club River Plate, será en homenaje del primer equipo footballístico de dicha institución, por su reciente triunfo en Brasil, y a total beneficio de la Cruz Roja Argentina.

Aparte de la representación del sainete "¡Qué calor con tanto viento!", que represenatrá la compañía nacional que encabeza el primer actor Juan Bono, habrá un acto de variedades en el que intervendrán los siguientes artistas:

Raquel Notar, el Príncipe Rojo, O. Fabretti, Salvador Frías, la orquesta típica Caló, la troupe infantil de los hermanos López, los cantores Del Campo y A. Masagui, Pepita Win, Juan Moyano, el conjunto criollo "Calandrias y Zorzales", Enrique Rando y Mary Frolo.

## DAMITA



ROSA ROSEN, graciosa damita joven que este año actuará en el teatro Liceo

## Un Beneficio al Compañero Enfermo

**El Lunes Habrá en el Sarmiento una Función Cuyo Resultado se Destinará al Obrero Samuel Kerzer**

EN el teatro Sarmiento se llevará a cabo, el próximo lunes 28 del corriente, un acto extraordinario, cuyo total resultado se destinará al obrero electricista Samuel Kezer, quien actualmente se ha imposibilitado para trabajar.

**Colaboración**

Para esta velada prestará su desinteresado concurso el elenco que en esa sala dirige el conocido y prestigioso periodista Roberto A. Tálice, que representará el actual éxito "Dios se lo pague", pieza original del escritor brasileño Joracy Camargo, organizándose después un acto de variedades, para la cual han ofrecido su colaboración las actrices Iris Marga y Luisita Vehil.

La sala del teatro ha sido cedida gratuitamente por el empresario, señor Juan J. Gallo, y los elementos del elenco actuarán sin percibir su correspondiente sueldo.

Será la velada del lunes, a no dudarlo, una grata demostración de solidaridad en la que todos y cada uno darán de sí su mejor colaboración para ayudar al compañero enfermo.

## Renovaron su C. D. los Apuntadores de Teatro

En la asamblea general ordinaria, celebrada recientemente por la agrupación de "Apuntadores de Teatro", se procedió a renovar la comisión directiva de la institución, que quedó constituída en la siguiente forma:

Ramón Marco, secretario; Rodolfo Goicoechea, tesorero; Emilio Paredes, Fernando Botti y Francisco Campisi, vocales.

Además se resolvió que la agrupación ingresará a la Federación de Teatros y Espectáculos Públicos (F.O.T.E.P.) y cerrar el nomenclator social durante el año actual.

## "Luces de Río de Janeiro" se Denomina

**Es la Unica Novedad que se Registrará en la Velada Teatral**

Una sola novedad se registrará esta noche en nuestros escenarios: Nacional—

En vista de la prolongación de su temporada, noticia que adelantamos hace algunos días, la compañía brasileña de revistas que dirige Jardel Jércolis, estrenará esta noche, en tercera sección, la última de sus novedades, una producción del género, titulada "Luces de Río de Janeiro", de Jércolis, Iglesias y Moniz, con música de Vareto, Djalma, Jardel, Alves y otros compositores populares.

Los títulos de los cuadros de esta nueva revista son los siguientes: Los molinos de la inspiración; Trigo blanco; ¡Que viva la gracia!; Le charme francais; Las "garotas" dinámicas; Que nos perdone Cervantes; El trigo brasileño; Cinema al "rallentisseur"; La cuesta de la vida; ¡Gandalai!; Divertissement modernista; Conquista estilo 1950; Jazz follies; El paquetito misterioso; Acrobatic vals; Debemos olvidar; Palitadas...; ¿Ensueño o pesadilla?; Gente do morro; Los caballeros de la luna; Olha pra lua.

## Activamente Ensaya el Elenco del T. Mayo

**"Los Tres Mosqueteros"**

Activamente ensayan en el Mayo los elementos que integran el conjunto organizado por el primer actor Joaquín Pibernat.

Dicho elenco se presentará el viernes próximo con la reposición de "Los tres mosqueteros", teatralización que Luis Fernández Ardavín y Valentín de Pedro, y que otra compañía dirigida por el mismo intérprete, estrenó hace cinco años en el teatro San Martín.

"Los tres mosqueteros" lleva ilustraciones musicales, compuestas por el maestro Carlos Pibernat, y que tendrán en Mercedes Pibernat y Elvira Andreani a intérpretes capacitados.

## "La Propia Estimación" Dan en el San Martín

"La propia estimación", una de las primeras comedias del fecundo y brillante dramaturgo español, Jacinto Benavente, fué repuesta ayer en el San Martín por la compañía que encabezan María Guerrero y Fernando Díaz de Mendoza.

El cartel fué completado por "Pluma en el viento", de Joaquín Dicenta (hijo), que este mismo conjunto dió a conocer en su temporada del Avenida.

Para hoy se anuncia "La sombra", de Darío Niccodemi y "La mariposa que voló sobre el mar", de Jacinto Benavente.

LA CARTELERA DE TEATROS VA EN CLASIFICADOS

# Los Más Diferentes Temas Están Tratados en las Ultimas Producciones M. G. M.

## Hizo en un Solo Año Seis Roles Románticos

Seis papeles románticos en un año es el record que recientemente completara Robert Young cuando se le asignó el de hijo de Wallace Beery en la producción de la Metro Goldwyn Mayer "West point of the air".

El primero que desempeñó fué el del jovial ex presidiario de "Nueva aurora", con Jean Parker.

Después de aparecer en otras dos producciones trabajó en "La mano invisible" y luego en "The band plays on", producciones ambas de la Metro Goldwyn Mayer. En esta última compartió los honores protagónicos con Betty Furness.

La caracterización de ahora en "West point of the air" es enteramente distinta a las demás. Young será allí "Little Mike", el audaz aviador en ciernes que tiene a su padre por instructor.

"West point of the air" muestra en forma emocionante las peripecias y aventuras de quienes se preparan para entrar al servicio militar aéreo de los Estados Unidos.

Muchas de las principales escenas serán filmadas en la base aérea de Texas, a donde se trasladó hace poco, un grupo de artistas y fotógrafos con tal propósito.

*Le agradan las "masas"*

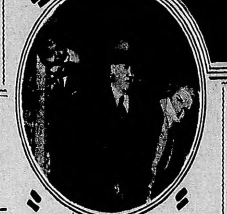
Un nuevo record fué batido recientemente en los estudios de la Metro-Goldwyn-Mayer por George Cukor, cuando le tocó dirigir a una masa de once "notables" de la pantalla en una escena de "David Copperfield".

Se dice que hasta ahora no habían llegado a verse reunidos en el mismo pasaje de una película tantos actores de fama. Fueron los once dichos: Frank Lawton, C. Fields, Lionel Barrymore, Edna May Oliver.

## TRES MOMENTOS DEL FILM DE MAÑANA



"MUCHAS felicidades" — título por cierto optimista — es el film del sello Paramount que mañana conoceremos en el gran Cine Suipacha. En él intervienen Gracie Allen, George Burns, Joan Marsh, George Barbier y Franklin Pangbord que son los que vemos en estas escenas



En la graciosa, aunque al parecer espeluznante escena del círculo, aparecen George Barbier, Joan Marsh y F. Pangbord, 3 de los intérpretes de "Muchas felicidades"

## Irá en Cuatro Salas un Film de la Metro

A partir del próximo viernes, la Metro-Goldwyn-Mayer exhibirá la película de su sello titulada "Sola contra el mundo" (Outcast Lady), que recientemente estrenara, en cuatro salas simultáneamente: las del Grand Palais, Ritz, Flores y American Palace.

Como se sabe "Sola contra el mundo" es un intenso drama en el que se narran la desdichada historia de una mujer, a quien un destino adverso impulsó hacia la fatalidad.

Constance Bennett, exquisita mujer y actriz, tiene a su cargo el principal rol protagónico.

El galán está animado por el sobrio Herbert Marshall, que da una vez más prueba de su destreza de artista.

Robert Z. Leonard tuvo a su cargo la dirección de "Sola contra el mundo" que es la adaptación cinematográfica de una obra de Michael Arlen titulada "The Green Hat".

Secundando a la interesante pareja que forman Constance Bennett y Herbert Marshall, aparecen entre otros conocidos artistas, Elizabeth Allan, Mrs. Patrick Campbell, Henry Stepheson, Hugh Williams, Robert Loraine, Lumsden Hare, Leo Carroll y Ralph Forbes.

Este film también se exhibirá en el Cine Teatro Once, a partir del sábado 26 del corriente.

*Ama el número trece*

Ernst Lubitsch, el conocido director de la Metro-Goldwyn-Mayer, abriga la curiosa creencia de que el viernes 13 es su día afortunado. Por eso vió como augurio feliz el que no sólo le tocara empezar a dirigir "La viuda alegre" en los estudios de dicha empresa un viernes 13, sino que en igual día y fecha se concluyera esta bella producción de la que son protagonistas Maurice Chevalier y Jeannette Mac Donald. Una de las pruebas que cita Lubitsch para demostrar que el 13 constituye el "número de su destino", es el hecho de que su nombre y apellido tengan 13 letras.

## Películas Para Todos los Gustos Habrá Durante el Año

**Producciones M. G. M.**

Con el continuo adelanto de las películas parlantes y la perfección técnica del cinematógrafo en todas sus fases, que diariamente ofrece ideas nuevas para sorprender a los espectadores, podrán admirarse en la próxima temporada cinematográfica films de calidad y variedad.

En las nuevas producciones de la Metro-Goldwyn-Mayer tienen amplia representación todos los temas, desde los idílicos romances, como en "La familia Barrett" (The Barretts of Wimpole Street), las exóticas situaciones de "El velo pintado" (The Painted Veil), las fieles reconstrucciones de época de "David Copperfield" hasta los sensacionales episodios de "La escuadra aérea".

Por los datos siguientes puede formarse una idea de la variedad de argumentos que se brindará a los aficionados al cine:

"Cuando el diablo asoma" (Forsaking all others), una fina comedia llevada con la gracia, el humor y la ironía características de W. S. Van Dyke, que toma el problema del amor en tono de farsa. Joan Crawford, Clark Gable y Robert Montgomery animan los roles centrales.

"La viuda alegre" (The merry widow), que revive la inmortal opereta de Franz Lehar bajo la dirección del célebre Ernst Lubitsch. Una pareja formada por Maurice Chevalier y Jeanette Mac Donald, es la encargada de animar al arrogante príncipe Danilo y a la "melancólica viuda" Sonia, respectivamente.

"Encadenada" (Chained) servirá para volver a presentar en pareja a la estrella Joan Crawford y al popular galán Clark Gable. Otto Kruger integra el reparto de esta comedia dramática, en la que se relata el grave dilema que debe afrontar una joven puesta a escoger entre dos amores.

Clarence Brown ejerció la dirección.

Los romances amorosos que nunca dejarán de existir, encontrarán su más perfecto exponente en Norma Shearer, protagonista de "La familia Barrett" y en la que Fredric March revive a Robert Browning, un romántico poeta inglés.

Quienes prefieren reír a mandíbula batiente encontrarán una pieza de su gusto en "Había una vez dos héroes" (Babes in Toyland), una opereta de Victor Herbert, desarrollada en un imaginario país de juguetes y que tiene por intérpretes a Stan Laurel y Oliver Hardy.

Las nombradas son solamente algunas, muy pocas, de las producciones que la Metro-Goldwyn-Mayer presentará este año, y de las cuales dimos la nómina completa en nuestras ediciones del domingo pasado.

## VIENDO ESTRELLAS por FEG MURRAY






# Sombras y Sonidos

Por U. PETIT de MURAT

### LOS DIRECTORES QUE LONDRES PREFIERE

El lunes nos referimos a las estrellas que Londres ha consagrado como favoritos de su público cinematográfico en la consulta que Mr. Berstein lleva a cabo entre los espectadores de diez de sus mejores salas; el martes a los astros. Hoy hablaremos de los resultados, con respecto a los directores.

Encabeza la lista de 1934 el célebre metteur en scene Alexander Korda. Le sigue Tom Walls. El tercer puesto es ocupado por Ernst Lubitsch, el cuarto por Víctor Saville, el quinto por Cecil B. de Mille y el sexto por Joseph Von Sternberg.

Georges Cukor, director de "Las cuatro hermanitas" y "Cena a las ocho", ocupa el séptimo lugar. Frank Capra, el talentoso director de "Dama por un día" y "Lo que sucedió aquella noche", está en el octavo. Mervyn Le Roy en el doceavo. Frank Lloyd, director de "Cabalgata" en el noveno. Rouben Mamoullian es el número trece y Kink Vidor el 14. La lista no es muy larga. Incluye 20 nombres en lugar de los cincuenta de las listas de estrellas y astros. Las contestaciones, en este renglón, a pesar de ella han aumentado. Hace unos años el público no hubiera podido nombrar, por lo general, más de dos o tres directores de su preferencia. La importancia del trabajo del director, su responsabilidad en el desarrollo del film, están trascendiendo lentamente. Ya tenemos directores que son verdaderas estrellas —como Frank Capra y Ernst Lubitsch— y su número irá con toda seguridad en aumento.

ERNEST LUBITSCH

Es extraño que entre los veinte nombres elegidos no se haya mencionado el muy ilustre de Frank Borzage. Pese a su distinción, el selecto público inglés que intervino en la encuesta padece de terribles lagunas de información ¿Cómo es posible ignorar al creador de "El río de la vida", "Adiós a las armas", "¿Y ahora qué?", "Séptimo cielo", "Sin el rugir del cañón" y "Fueros humanos". Sin embargo, el público londinense que ha hecho la fortuna de Mr. Berstein, vive sumamente feliz sin acordarse del gran poeta del cinematógrafo, lo que en parte desmiente la ilustre tradición de la lírica inglesa.

En 1932 Ernst Lubitsch ocupó el primer puesto, descendiendo al tercero en 1934. Tom Walls mantuvo el segundo lugar en ambas encuestas. Lewis Milestone, tercero en 1932, no figura en 1934. Alfred Hitchcock, cuarto en 1932, pasó al lugar 17 en 1934. D. W. Griffith, quinto en 1932, no figura en 1934. Cecil B. de Mille, del puesto sexto en 1932, asciende al quinto en 1934.

### LAS PELICULAS QUE MAS GUSTARON

"Cabalgata" fué la película triunfante en el certamen. Su tema inglés, sus intérpretes ingleses, su contenido emocional, le otorgaron el amplio favor de los londinenses. Segunda figura "La vida privada de Enrique VIII" y tercera "Yo he sido espía", ambas de procedencia inglesa. Cuarta "Ana, la del remolcador", éxito que hizo por sí sola una intérprete muy querida del público inglés: Marie Dressler. Quinta "Torero a la fuerza", de Eddie Cantor, a pesar de que este actor, en la votación de astros, resultó el número 18. Sexta "Voltaire", film de George Arliss, que encabezó la lista de astros favoritos.

### LAS PELICULAS QUE MENOS GUSTARON

El amplísimo cuestionario distribuído por Mr. Berstein incluye también esta pregunta: ¿Qué film le ha gustado menos a usted? Las contestaciones favorecieron a "No soy un angel", de Mae West; "Cena a las ocho"; "Extraño interludio" y "King-Kong". "King Kong" debió ocupar, según nuestra opinión, el primer lugar en esta parte negativa del certamen. "No soy un angel", sin ser nada especial, no merecía el entusiasmo que en su contra ha tenido el público londinense, que tal vez la ha sancionado así por su excesivo tipismo norteamericano y sus frecuentes frases en "slang", tan repugnantes al deseo de pureza lingüística de los verdaderos ingleses.

MAE WEST

"Cena a las ocho", con su esfuerzo de poner ante el público una reunión inusitada de estrellas, merecía más amable tratamiento. En cuanto a "Extraño interludio", por su libreto, perteneciente a O'Neill, su interpretación es muy superior a "La vida privada de "Enrique VIII", "Ana, la del remolcador", "Voltaire" y "Torero a la fuerza", que figuraron entre los films preferidos.

Mañana nos ocuparemos de las preferencias del público en lo que atañe a los géneros y analizaremos algunos aspectos curiosos de la encuesta.

## En las Fiestas Escolares Comenzó la Carrera Artísstica Diana Wynyard

**Reaparecerá Durante a Temporada Próxima en la Película "Estigma Liberador"**

Fueron sus primeros éxitos en los días escolares y las representaciones de aficionados, que inclinaron a Diana Wynyard hacia el teatro.

Después de completar su educación, Diana Wynyard estudió la técnica teatral con un profesor particular e hizo su primera aparición en las tablas, como una de las invitadas, en la escena de un cabaret en "La gran duquesa", que fué representada en Londres, su ciudad natal.

Después de esta fugaz aparición, adquirió una valiosa experiencia, cuando recorrió todo el territorio de Inglaterra, con una compañía teatral en cooperativa, desempeñando cuarenta roles diferentes durante su contrato, y luego asimiló una preparación notable, como uno de los miembros de la Liverpool Repertory Company.

Tras de cumplir una destacada labor en los principales teatros londinenses, miss Wynard se trasladó a los Estados Unidos, para desempeñar el rol estelar de "El Diablo Pasa" en Nueva York y, durante su actuación en esta obra, fué contratada para actuar en la pantalla.

DIANA WYNYARD

Su primera película fué "Rasputín y la emperatriz", con John Lionel y Ethel Barrymore, y desde entonces ha aparecido con notable éxito en "Cabalgata", "Reunión en Viena", "Madres del mundo", "Donde los pecadores se encuentran", etcétera.

Diana Wynyard reaparecerá en el marco plateado desempeñando el rol estelar de "Estigma liberador", producción dramática de carácter extraordinario, basada en la famosa novela de John Galsworthy, que la Universal dará a conocer en la próxima temporada.

"Estigma liberador" fué dirigida por James Whale, el genial realizador de "Frankenstein", "El hombre invisible" y "A la luz del candelabro", completándose su reparto con Frank Lawton, Colin Clive, Jane Wyatt, Mrs. Patrick Campbell, Reginal Denny Lionel Atwill, Alan Mowbray y C. Aubrey Smith.

## A Martha Eggerth le Gustan los Vestidos Blancos, el Armiño... y los Tenores

**Reaparecerá en Varias Producciones Durante la Temporada Próxima**

Martha Eggerth tiene verdadera pasión por los trajes blancos. En verano anda siempre vestida con ropa blanca y sus trajes son confeccionados en organdí, gases, broderie, etc. Ella es muy menudita y estos géneros vaporosos son lo que le sientan mejor.

En invierno suele llevar también trajes y tapados blancos, aunque para los días feos usa trajes oscuros. En los días muy fríos, pero brillantes, usa un tapado de armiño, de piel doble y por el cual pagó 20.000 marcos

Martha Eggerth no tiene ninguna predilección por las alhajas, pero sí le gusta vestir bien y vivir con todo confort.

—No me importa trabajar 15 horas diarias, pero no podría hacerme a la idea de no tener un sillón bien cómodo, una buena luz y un buen libro. Desde niña yo era muy aficionada al confort y una vez sorprendí a mis padres gastando en un sofá confortable el dinero que me habían regalado para que me comprara un reloj pulsera. Yo no compadezco a las personas que trabajan mucho, pero me dan pena los que al llegar a su casa la encuentran privada de confort —dice ella.

Martha Eggerth es la hija única de un matrimonio húngaro de humilde condición. Como es natural, ellos son los más fervientes admiradores de la estrella, la que les paga con ternura los sacrificios que hicieron para costearle sus estudios.

En la entrante temporada, Martha Eggerth aparecerá en varias producciones que nos presentará la Alianza Film Ltda. La primera de ellas será "La sinfonía inconclusa", producción que viene precedida de gran fama y que ha triunfado en todo el mundo. Luego se estrenará "Mi corazón te llama", en la cual la bella estrella alemana aparece por primera vez con Jan Kiepura, con quien se casará en breve.

### ESTRENO DE HOY

"RENOVEMOS EL AMOR". — Intérpretes principales: Diana Wynyard y Clive Brook.

Dirección: Worthington Miner.

Producción: R. K. O. (Radio Pictures.

En los cines Ambassador y Grand Splendid.

**LA CARTELERA DE CINES VA EN CLASIFICADOS**














# PROFESIONALES

## Consultorios Médicos y Dentales

**VENEREAS-PIEL-SIFILIS**
CONSULTORIO BIOLOGICO ARGENTINO
del especialista Dr. SLININ, ex director Sanatorio "Victoria"
**Blenorragia** aguda o crónica. AMBOS SEXOS. Cura RAPIDA y terminante. EFICAZ. Sin dolor. Método BIOLOGICO basado en la resistencia orgánica de cada enfermo.
ESTRECHEZ, VEJIGA, PROSTATA, etc. — TRATAMIENTO COMPLETO RAYOS X — ULTRAVIOLETA — DIATERMIA — URETROSCOPIA
GABINETE RESERVADO PARA SEÑORAS (MATRIZ, OVARIO, FLUJO)
PIEL — SIFILIS — IMPOTENCIA
Análisis de control periódico de: ORINA, PUS, SANGRE. "GRATIS"
Abono económico o Cura completa económica
CONSULTA: $ 3 — De 10 a 12 y de 15 a 21 **CANGALLO 1569**

**URINARIAS** — **Dr. GRIMBERG** ESPECIALISTA
**BLENORRAGIA** Riñón, vejiga, próstata, uretra, venéreas, debilidad sexual. De 15 a 21 horas. Domingos y feriados de 9 a 12 hs.
CONSULTA $ 3.— **Carlos Pellegrini 543**

**BLENORRAGIA-AVARIOSIS-PIEL**
Conjunto Médico de Especialistas
Venéreas, agudas y crónicas, cura rápida definitiva, sin dolor, sin lavajes, métodos modernos: ambos sexos. Impotencia, debilidad sexual. Diatermia Rayos X. Hemorroides: tratamientos sin operación.
De 9 a 12 y de 15 a 21.
**Bmé. MITRE 1741** — **U. T. 38 - 1273**

**CLINICA MEDICA CENTRAL**
AVARIOSIS, URINARIAS, IMPOTENCIA, DEB. SEXUAL
Cura indolora de la Blenorragia aguda, crónica y gota militar, con Diatermia. ULCERAS, VARICES Y HEMORROIDES (sin operación). SEÑORAS (Gab. reservados). CORAZON, AORTA, PULMON (asma), HIGADO, ESTOMAGO, INTESTINO (úlcera), GARGANTA, NARIZ Y OIDO, CIATICA, REUMATISMO, ANALISIS CLINICOS. TRATAMIENTO MODERNO Y EFICAZ — RAYOS X. ULTRAVIOLETAS
Atendida por médicos especialistas. — Abonos económicos. — Consultas $ 3
MAIPU 446 — Cons. de 9 a 23. — Dom. y Fer. de 9 a 12

**Blenorragia** ENFERMEDADES VENEREAS, Agudas y Crónicas y sus complicaciones, Cistitis, Prostatitis, Estrechez, Gota Matinal, Dolores uretrales, Molestias en general.
**Impotencia.** Debilidad sexual, Agotamiento físico, Virilidad perfecta. PIEL — SANGRE — SIFILIS — CAIDA DE CABELLO.
Tratamiento: POSITIVO, SEGURO, RAPIDO, SIN DOLOR, SIN MOLESTIAS.
**En 30 días.** — **Abono Completo, $ 30.—**
Unico Instituto Médico Especialista, que cuenta con un gabinete de Electricidad Médica sistema europeo, que permite efectuar una curación rápida y segura. Diatermia, Rayos X, Rayos Ultravioletas, Infrarrojos, Uretroscopia.— Laboratorio Químico-Biológico de Análisis, para control gratuito periódico de los enfermos. INYECCIONES DE BISMUTO Y MERCURIO, $ 1.50 con medicamento
GABINETES EXCLUSIVOS PARA SEÑORAS
INSTITUTO MEDICO MODERNO
de 10 a 12 y 15 a 21, — Feriados: 10 a 12 **Lavalle 1118 (esq. Cerrito 1er. piso)**
(Antes: SUIPACHA 347)
A los enfermos del Interior se envían informes por Correo

PARA EL TRATAMIENTO DE LAS ENFERMEDADES
**V E N E R E A S**
Diríjase a instituciones serias. Nuestro instituto es el más importante y mejor montado en el país. Poseemos completísimas y modernas instalaciones para el tratamiento científico, seguro, rápido y sin dolor de la BLENORRAGIA, — SIFILIS — PIEL — SANGRE — IMPOTENCIA y DEBILIDAD SEXUAL. — Diatermia, Uretroscopia, Electrocoagulación, Rayos X, Ultravioleta e Infrarrojos, Helio y Fototerapia profundas. Electrodiagnóstico. Laboratorio de Análisis y Biológico propio (Sifilometría, Malarioterapia, etc.) Expertos médicos Especialistas. CURACION RADICAL y DEFINITIVA de la BLENORRAGIA, aguda o crónica y todas sus complicaciones con **URETROLUX**. URETROLUX se aplica EXCLUSIVAMENTE en nuestro INSTITUTO, procurando una curación realmente científica. — FACILIDADES DE PAGO
INSTITUTO MEDICO UNIVERSAL
De 10 a 12 y 15 a 21 — Fiestas: 10 a 12 — Bmé. MITRE 1608

**VENEREAS** BLENORRAGIA (Aguda, crónica y complicaciones), SIFILIS, PIEL, SANGRE. — Tratamiento científico y racional, sin dolor ni molestias. Métodos modernos, rigurosamente serios, consagrados; resultados rápidos y seguros. Completas instalaciones: Diatermia, Uretroscopia, Electrocoagulación, Rayos ultravioleta e infrarrojos. Lab. de Análisis
**Impotencia** Readquisición de virilidad perfecta por método electrofisiológico. — Resultado seguro. — Seriedad y competencia profesional. — (Semanalmente análisis gratis de orina y pus).
Instituto Médico Especialista ABASTO — ABONO SEMANAL $ 5 CONSULTAS GRATIS — TRATAMIENTO COMPLETO $ 40
CORRIENTES 3284 2o. p. — De 10 a 12 y 15 a 21. Feriados: 10 a 12.
Enfermos del interior: Soliciten informes por carta. Absoluta reserva.

**INSTITUTO MEDICO PASTEUR**
ATENDIDO POR MEDICOS ESPECIALISTAS
**BLENORRAGIA - AVARIOSIS**
Consultas $ 3.— FACILIDADES DE PAGO — **CURA COMPLETA $ 30**
TRATAMIENTO MODERNO SIN LAVAJE, SIN DOLOR, "Garantido"
De 9 a 12 y de 14 a 21 Dom. y Fer. 9 a 12. **Bmé. Mitre 1235**

**LABORATORIO DE ANALISIS**
CLINICOS: (Orina, esputos, sangre, auto-vacunas, etc.). — BROMATOLOGICOS: (Vinos, conservas, aceites, harinas, etc.). Consultas: PERITAJES Industriales y Judiciales. — Técnicos dedicados única y exclusivamente a cada especialidad.
**Directores: Dres. BARRIOS y DEVOTO**
CORRIENTES 1262 (1er. piso) — U. T. (35), Libertad 3819

**Grandes Consultorios Dentales**
DIRECTOR: Dr. TAMBORINI
Dentaduras Anatómicas, Perfectas, Reforzadas, irrompibles, desde $ 20. Dientes fijos, Piorrea Alveolar, Dientes flojos. Tratamiento moderno exclusivo, garantizado.
Facilidades de pago. Consulta gratis. Extracciones sin dolor, $ 2.
Trabajos de urgencia en el día. Consultas de 10 a 12 y de 14 a 21
**BARTOLOME MITRE 1741**

**Consultorio Dental Económico**
DENTADURAS
De CAUCHO garantido . $ 20 — REFORZADA E IRROMPIBLE . $ 25 — REFORZADA ORO 18 Klts. . . $ 30
DIENTES FIJOS ORO 22 Klts. . $ 10 — Consulta gratis de 14 a 20 — COMPOSTURAS $ 3 — EXTRACCIONES Sin dolor . . . $ 2
**643—LAVALLE—643**

**BOCIO.**— Corazón y Aorta — Metabolismo Basal — Doctor L. Goldemberg — Córdoba 2260 — U. T. (47) Cuyo, 2592. — Consultas: Todos los días, de 14 a 18 horas.

**E T E R N O V I G O R**
SOLICITEN a los Sres. J. MAJO y Cía., el libreto explicativo de las múltiples ventajas que REPORTA al hombre moderno el uso del "ETERNO VIGOR" (para impotentes e insuficientes), enviando para franqueo "CERTIFICADO" un peso en estampillas o su equivalente en m|n. argentina.
**C. PELLEGRINI 475 - Bs. Aires. - R. Argentina**

**CONSULTORIO RADIOLOGICO** TRATAMIENTOS ESPECIALIZADOS BIOLOGICOS DE LAS ENFERMEDADES DE PULMON, CORAZON, BRONQUITIS, ASMA, TUBERCULOSIS, ESTOMAGO, HIGADO — CONSULTA, INCLUSIVE RAYOS X, $ 5, RADIOGRAFIA CON PELICULA $ 10. — DE 11 a 12 y de 15 a 21.
**Cangallo 1569, piso 1o.**

**Dr. JUAN POU**
Médico Cirujano H. PIÑERO
CLINICA MEDICA
TUBERCULOSIS
TUCUMAN 1517 — De 5 a 7
U. T. 38 Libertad 4603

**Señoras**
ESTERILIDAD - EMBARAZOS
MATRIZ — OVARIOS — FLUJOS
METRORRAGIA — DR. LLUECA
Rivadavia 5909 - 66, Flores 0352

**Dr. Raúl E. Merzaroli**
Médico Cirujano del Servicio de Cirugía de señoras del H. P. Fiorito. Consultas lunes, miércoles y viernes de 15 a 17
MEDRANO 433 — U. T. 62-0665

**Sara S. de Hillcoat**
PEDICURA KINESIOLOGA
HORA: De 15 a 18
URUGUAY 110 — U. T. 38-4145
2º, p. dto. 5 Partic.: U. T. 61-1995

**S I F I L I S** En todos sus períodos REACCION DE WASSERMAN
Examen del líquido céfalorraquídeo — Tratamiento combinado
Precios muy económicos — Bajo un riguroso control científico
HORARIO: De 10 a 12 y de 15 a 21 horas
**AGRUPACION MEDICA ARGENTINA**
SAN MARTIN 440, piso 1.º

**Instituto Médico "MODELO"**
**VENEREAS** Riñón - Vejiga, Próstata
Uretritis - Estrechez - Uretroscopia
AVARIOSIS - Aplicación del 914
Tratamiento sin operación de VARICES y ULCERAS
Enfermedades de la piel - Eczemas
Caída del cabello - Debilidad sexual
Corazón - Pulmones - Asma
Estómago - Hígado
Tratamiento de la obesidad, ciática y Reumatismo.
SEÑORAS: Consultorio independiente
Matriz - Ovarios - Esterilidad
Trast. periódicos
Análisis: Orina - Sangre - Esputos
RAYOS X - DIATERMIA
RAYOS ULTRAVIOLETA
Consultas $ 3. — Abonos económicos
Cons. 10 a 12 y 15 a 21. Fer. 9 a 11
**RIVADAVIA 1725**
U. T. 38 Mayo 4630 (Plaza Congreso).

**URINARIAS** Ambos Sexos.
Blenorragia - Avariosis, Cons. $ 5
Especialista: Dr. R. Juliano
Tratam. modernos. (Por abonos muy económicos para obreros y empleados). De 15 a 21 hs. Feriados, 9 a 11.
VICTORIA 1284

**Dr. GRIMALDI**
Cirujano especialista de Riñón, Vejiga y Próstata del Hospital Ramos Mejía. Unicamente Urinarias y Sífilis. Santa Fe 1322. De 15 a 17. U. T. 41 - 2006, Plaza

**La Blenorragia**
(AMBOS SEXOS) Mal curada es la consecuencia de su próxima IMPOTENCIA. No descuide su enfermedad. Curela radical y rápidamente con inyecciones del nuevo bactericida endovenoso. Curaciones con 5 a 15 inyecciones se obtienen comprobadas con análisis. SIN LAVAJES, SIN DOLOR — SIN GUARDAR CAMA — CONSULTAS GRATIS. LA CURACION $ 20. — 1463 LAVALLE 1463 — De 10 a 12 y 15 a 20 hs. Fiestas: 10 a 12 horas.

**A V A R I O S I S**
y sus complicaciones. Dr. JOSE RUBINSTEIN. Especialista. De 15 a 18 horas. — CANGALLO 1915. U. T. 47-3474

**Dr. A. R. ZAMBRINI**
Prof. suplente de la F. de Medicina. Jefe del servicio de nariz, garganta y oídos del Hosp. R. Mejía. Viamonte 726. De 2 a 4, menos los miércoles.

**Hígado - Estómago**
Intestinos, Vómitos, Debilidad, Sangre, Ictericia, Cálculos, Rayos X. Especialista Dr. PASQUALIS. Callao Nº. 86. De 14 a 15 horas. Consultas: Todos los días.

**Dr. F. BELGERI**
OCULISTA
Jefe del consultorio R. T. de Alvear. Ex jefe de Clínica de la Facultad. B. Mitre 948 — U. T. 35 - 6840. Retener hora previamente

ENFERMEDAD. **Pulmonares y VENEREAS**
Dr. A. GARFUNKEL
Médico del Hospital Ramos Mejía y Director del Dispensario Antivenéreo Nueva Pompeya
Consult. de 17 a 19. U. T. Corrales 1010 **Callao 132**

## 1. Dentistas

**Emilio C. Castiglioni**
Cirujano dentista del Hospital Nacional de Alienados y del Circ. de la Prensa. Consultorio: Libertad 192

## 2. Enfermeros

A domicilio inyecciones por practicante de 6º. año. Tratamiento de venéreas. U. T. 45-4289.

Inyecciones y tratamientos a domicilio. Enfermero diplomado. U. T. 44-4073.

APLICA inyecciones estudiante de medicina, bajo control médico. U. T. 47-4345.

Enfermero diplomado se ofrece p. sanatorio, hospital o p. enfermos particular., óptico, inyecciones a domicilio $ 1.— U. T. (21) 3244.

## 3. Parteras

**ARAOZ 2289**
Esq. Charcas. CONTE, partera esp. t. casos. Cons. grat. Prec. mód. U. T. 71-5690

**MARINA, ex del Rivadavia**
Partos, Embarazos, y casos urgentes. Pensionistas. Médico. Consultas gratis. Cangallo 1705, piso 1o., dep. 2. U. T. 38-4403.

MARIA E. ZUNINO. Partera. Partos, inyecciones y curaciones por prescripción médica. Consultas de 14 a 18. Esmeralda 605, 2º piso, dep. D. U. T. 31-0572.

**Partera Rico**
Especialista en tratamientos urgentes y partos sin dolor. Embarazos, curaciones, inyecciones
Médico especialista
Comodidad para pensionistas
BOEDO 842 planta baja, Dep. C.
U. T. (45) 0389
Consulta gratis todo el día

**A. López**
Partos, cualquier caso urgente. Recibe pensionistas. Médico. Consulta gratis. Precio módico. Sin chapa.
TALCAHUANO 309 3er. piso Dep. 5

MATILDE HABIAGUE. Partos, embarazos, pensión, médico. Consulta gratis, precios módicos. Libertad 370, piso 2º.

## 9. Compraventa de Propiedades

Vendo un espléndido terreno de 370 varas en la calle Almafuerte y Libertad, Santos Lugares, F. C. P.

Lomas, a 12 cuad. estac., sobre calle pavimentada, con tranvía eléct. y ómnibus, vendo una fracción terreno 6.000 v|c. o sean 18 lotes juntos, muy barato, un buen negocio. Informes y datos a Chile 1726, Cap. Fed. U. T. (38) 2366.

Véndese campo 70 hts., 20 cuadras estación Martínez de Hoz, posición inmejorable, por carta o personalmente, Sr. Quiroga, 3 - 1734, La Plata.

Vdo. sólo $ 200 cont. casita 4 hab., etc., fte asfalto, 2 c. Alberdi y 4 Rivad. Lavalle 1352. Escribanía Carpy.

## 10. Compraventa de Negocios

Aviso que con intervención de los balanceadores, corredores y martilleros públicos, señores Castro López y Cía., domiciliados Rivadavia 1191, U. T. 37-3233, se ha vendido el negocio almacén, Carlos Calvo 2801, esq. Catamarca. Reclamaciones dentro del término legal. Compradores: Raíces Hnos., domiciliados en el mismo. Vendedor: Manuel Pérez Pérez, domicil. Rivadavia 1191. Bs. Aires, 15|1|935.

Avisamos, que con intervención del contador público, señor Mariano Ardáiz, domiciliado en la calle Uruguay 377, se vende el negocio de almacén, sito en esta ciudad, calle Rivadavia Nº. 2002, esquina Sarandí. Interpónganse reclamaciones dentro del término legal. Vendedores: Freire y Domínguez. Comprador: Eduardo Yubero, ambas partes domiciliadas en el mismo. — Buenos Aires, Enero 19 de 1935.

## 10. Compraventa de Negocios

La Cía. Arg. de Transp. Mecánicos (C. A. T. M.) ... ha vendido a ... la línea de ómnibus Nº. ... con ... Reclamaciones ... Nº. ... Lozano ... piso ... [illegible]

Ortiz y Urtasun, balanceadores públicos ... que el Sr. Manuel Bandin ... Real, ... C. Gómez ... domicilio ... [illegible]

## 12. Ventas Varias

**Leña y Carbón**
quebracho colorado ... madera dura especial ... 3,000 kilos ... y astrería ... U. T. 54, Darwin 3174 y 4799 [illegible]

**FERRETEROS Y BAZARES**
Pedir franelas para limpiar metales, amarillas, a la fábrica, ... OTAMENDI 381

La mejor marca, "Cholita", fábrica artículos de goma higiénicos y cigarrillos, José Fuselli, 25 de Mayo 183, Avellaneda. U. T. 22-3829. Atiendo solamente a mayoristas.

SILLAS de junco, estilo Colonial. ALFOMBRAS, precios baratísimos. Reparación y lavado de toda clase de alfombras. THE INDIAN CARPET COMPANY. Calle MAIPU 851, U. T. 31-4733. Depósito: J. E. URIBURU 233.

CASA YASINOVSKY — Belgrano 618, U. T. 33-7612. — Alquilo motores eléctricos por mensualidades. Vendo motores cic. 15 HP. 440 volts, 600 R.P.M. $ 400; 10 H.P. $ 200; 5 HP. $ 140; 3 HP. $ 100; 2 HP. $ 80. C|alternada 7½ HP. $ 140; 5 HP. $ 120; 3 HP. $ 95; 1 HP. $ 55. Dínamos 110 volts 26 am. $ 130. Ventiladores de mesa $ 25, de techo $ 50; extractor de aire $ 40.

Cajas registradoras arreglo, vendo repuestos en general, ex inspector de la Cía. National. Llamar: 45-3107. Cruzado.

Vendo ropero con luna biselada nuevo, muy barato, Montevideo 846.

Vendo bandoneón concierto, Victoria 2110.

Yerba tipo paraguaya, cil. 30 y 60 kil., cualquier cantidad, $ 0.31, U. T. (67) 8924, Rivadavia 8262.

## 13. Socios y Dinero Pedido

SE VENDE o se toma socio. 5.000 Industria única en marcha. U. T. 41 - 6548.

Necesito capitalista para explotación importante industria, grandes utilidades, garantizando capital con propiedad. Uruguay 550, de 15 a 18 horas.

Socio necesito con 10.000 pesos, ampliar industria establecida. U. T. 44-6143.

## 14. Dinero Ofrecido

**V I A L E**
Créditos en efectivo en mensualidades
TALCAHUANO 225, piso 6º., dep. 12
De 11 a 13 y de 17 a 20 hs

Préstamos en efectivo en el día policía, U. T. Anglo, etc. Tomo carnet. Sarmiento 412, Escr. 33

**Dinero a sola firma**
empleados en general. Pasaje Barolo, 7º. piso, Esc. 180.

**Carnets Créditos Tiendas**
Compro a alto precio y otorgo anticipos
SOBRE POLIZAS
Adelanto el máximo de su valor
A EMPLEADOS BANCARIOS
Pequeños préstamos, sola firma, en el día.
Av. de Mayo 580, piso 3o., Oficina 12

**Dinero 30 d.** s|firma; o mens. ráp. direc. empl. Bcos. FF.CC. alto comerc., ind. y sobre autos. CASA SHELTON. Méjico 660. U. T. 33-4378

THE ROYAL, da dinero a empleados. Compra carnet créd. tienda. N. sistema. Rivadavia 1352, 1er. p., t. d.

DINERO A COMERCIANTES
Propietarios y Empleados Nac., Municipales, FF. CC., Bancos, S. A., etc.
Operaciones sobre autos sin retener y títulos en caución.
CARNETS DE TIENDAS
Compro y otorgo adelantos en el acto.
SANTIAGO DEL ESTERO 222

ANTICIPO sobre autos, quedando siempre en poder dueño. Tr. Larrañaga, 15 a 18, garage. Rivadavia 1473. U. T. 38-4198.

A EMPLEADOS EN GENERAL
(menos nacionales), facilitamos dinero a sola firma y en 6 hs. Reserva absoluta. 25 de Mayo 263, escr. 3, de 17 a 19¼ hs.

Bancarios, Chade, Harrod's, U. T., S. Anón., gas, calles, créditos, mens., directos. Bmé. Mitre 387, Escrit. 111.

A milit. mar. activ., empl. en gral. din. rápid. c. amort. EL TESORO 25 de Mayo 340.

## 15. Prést. Hipotecarios

A SOLA FIRMA, en el día, acordamos créditos y anticipo a empl. banc., ferroc., S. A. y alto comerc. San Martín 244. Ojo. Escrit. 102. Horario: 16 a 20 horas.

En 1a. hipot. necesito $ 15.000, 8 o|o, casa en Almagro, Sánchez, Rivadavia 1273.

## 19. Mercados

SE ALQUILAN CAMARAS
frigoríficas modernas, especiales para huevos y frutas. J. P. Moreno y Cía. Avenida La Plata 2551

**PUESTO: 102 - 103**
FRANCISCO COVINO
Carnicería y chanchería por mayor y menor, especialidad en facturas y toda clase de embutidos; carne de primera calidad, muy barato, reparto a hoteles y casas de pensión. Se atienden pedidos por teléfono en el acto. U. T. (47) 3596. Mercado Ciudad de Buenos Aires

## 20. Hoteles

**GRANDES HOTELES Imparcial y Río de la Plata**
Bdo. de Irigoyen 693 — U. T. 38-7730
Modernos, económicos y de grandes comodidades para pasajeros y familias. Pensión por mes, con habitación, desde $ 75. Matrimonio, desde $ 120. Ofrécense grandes comodidades en el IMPARCIAL y RIO DE LA PLATA, Av. de Mayo 1079, U. T. 38-5609, y Av. de Mayo 1350, U. T. 37-0804. Salas y piezas desde $ 1.50. Consulte precios

**Gran Modelo Hotel**
ALSINA 1634. U. T. (38) Mayo 0497
No hay nada mejor para pens. fina para flias. Comod., confort, higiene, baños cal. 1.50 a 2, matr. 1-3, c|pens. 3 a 4, mes 65, matr. 120 a 140, coc. atend. dño., chef del ex París Hotel, no vacile, visítelo. Será cliente.

HOTEL DEL PLATA
CANGALLO 1073
Grandes comodidades para pasajeros y familias. Confort e higiene. Precios módicos.

H O T E L I D E A L
Victoria 1330 — Pensión por mes $ 10. Día $ 3. Para familias y pasajeros. Todo confort.

**Hotel Belgrano**
BELGRANO 818 esq. PIEDRAS (A tres cuadras de Av. de Mayo. GRANDES comodidades para familias y pasajeros. Si quieren comer bien, visite el HOTEL BELGRANO, y se convencerá, con 24 salas a la calle y 6 habitaciones con ventanas. Precios desde $ 2.50, 3, 4 y 5. Baño caliente a todas horas. U. T. 38-7781.

HOTEL "ROCA"
131 CERRITO 131
Cómodo, higiénico y económico. Habitaciones de 1 a 3 pesos diarios.

HOTEL MISIONES
LIMA 163. U. T. 37-3609
Casa moderna, instalada con todo confort, para pasajeros y familias.

HOTEL BOSCH
TUCUMAN 848 — U. T. (35) 0537
Se reciben pens. desde $ 60. Pieza inc. confort y cocina inme). Habitaciones desde 1, 2 y 3 $. Camas 0.80

## 21. Instrucción Pública

**Conservatorio Fracassi**
Sede Central: CALLAO 367, U. T. 35-0465. Haga concurrir a sus hijos a este acreditado Instituto.

## 21. Instrucción Pública

INSTITUTO "Joaquín V. González"
Ingreso a Medicina ... Comercial, Industrial y Liceo ... para aplazados, a cargo de profesores especialistas ... [illegible]

INSTITUTO "José Manuel Estrada"
Incorporado al C. N. B. Rivadavia
Cursos complementarios de Nacional
BELGRANO 1975
U. T. 47 - 6814

## 22. Profesores Ofrecidos

Maestro español, dom. prep. grados, mat. etc. Cangallo 1463 U. T. (38) 5531.

Sra. enseña francés, pronunciación perfecta, taquigrafía, ... Dos. Alvarez ... U. T. 59-4167.

Inglés, fr., ital., lat., aplaud., bachill. grado ... U. T. 35-3900 ... [illegible]

GUITARRA, piano, profesora superior ... U. T. 71-3777. [illegible]

## 24. Automovilismo

Cubiertas de ocasión, de todas medidas y nuevas, a buen precio. Chubut 699. U. T. 54-3633.

Para excursiones alquilo auto pull man 21 asientos. Informes U. T. 20 Haedo.

Vendo bocina "Cicca" 12 volts y 1 faro "Marchal", Carlos Pellegrini 1382, de 10 a 12 horas.

NEUMATICOS de 22" para camiones; de 17" p. coches paseo, flamantes de fábrica, liq. otras marcas y medidas, sin competencia, gran stock, casa S. SILBERMANN, Corrientes 3744.

¡CUBIERTAS DE OCASION!
Seminuevas con o sin compostura, para ciudad y campaña, coches y camiones. Precios increíbles. "Casa Raymanovich", Pueyrredón 877 U. T. 47-2776.

## 26. Compañías de Seguros

**"ROMA"**
Compañía Italo Argentina de SEGUROS GENERALES
Bmé. Mitre 459 — U. T. 0208 Avda.

## 28. Casas y Departament.

Necesito casita urgente, con comod., doy mes adelantado, prec. módico, en Villa Urquiza, cerca estac. o en cualq. otro barrio. U. T. 51-2732

Se alq. Dto. chiche, sin muebles, 5 piezas, 2 baños, indep., $ 110. Cerrito 1014.

Se alquila casa recién pintada, 7 piezas, $ 120, Mariano Acosta 357.

Alquílase casita chiche, recién pintada, de 3 habitaciones y piecita $ 120.— Bulnes 1346. Tr. Casa Lanusse, San Martín 240.

Necesito casa de 4 a 5 habit., c. jardín o vestíbulo, baño inst., coc. y demás comod. $ 120 a 130. Rad.: Río de Janeiro, Medrano, Loria u Once. Hablar a: U. T. 37-0527.

SIERRAS DE CORDOBA en la estancia "ALTO de SAN PEDRO", Huerta Grande, se alquila chalet amueblado con todas comodidades. Por carta o personalmente, a Paraguay 781, 2o. p. U. T. 31-5917.

Ubicación inmejorable, frente a plaza San Martín, regia casa, 43 habitaciones, 8 cuartos baño y dependencias, adecuada para club, reparticiones o empresas comerciales. Alquílase en conjunto o fraccionada. Tratar Banco Germánico, Administración Propiedades, L. N. Alem 150, U. T. 33-1951.

LANUS, F. C. S., calle Ministro Brin 4795, 3 c. de est., se alq. casa con 3 piezas, cocina, baño y garage, por $ 55. Tratar: Cerrito 313. U. T. 35-0378.

Departamentos, edificio nuevo. Patricios 656. U. T. Barracas 3851.

## 30. Piezas y Salas

CON O SIN MUEBLES Y PENSION

Alq. salita, pieza y piecita, en familia, o cab. c. o s. pensión. U. T. 23 - 7092.

Busco pieza o sala amuebl. con pensión, para matrimonio, en casa familia, radio Belgrano o Núñez. Ofertas por carta a J. N. CRITICA, Avisos Clasificados.

Se alquila pieza y sala amueblada. Cangallo 1856. U. T. 47 - 2166.

Independiente alq. linda salita amueblada, casa moderna y tranquila. Victoria 1387, 5o. p.

Alquilo linda salita indep. o habitación con o sin muebles, baño caliente, teléf. Chile 860, piso 3o.

Alquilo a caballero, pieza amueblada con o sin pensión, calefac. y agua caliente, central, único inquilino, U. T. 31 - 6444.

Se alq. sala amuebl. a pers. seria, moleste poco. Cerrito 329. 1er. piso Dto 3

Sala y pieza alquilo, c. pensión, todo confort; teléf., baño. Precio muy barato, Cangallo 1232, 2o. piso, dep. 10.

Se alquila pieza bien amuebl. con o sin pensión. Lavalle 1310. 2o. p. Dep. H.

Alquilo habitaciones amuebl. casa flia. todo confort, a matrim. o 2 personas, desde $ 100 en adelante, U. T. (37) 1570. Bmé. Mitre 766, 1º. piso izq.

Alq. bien amuebl. indep., pieza a matrimonio o personas mayores. Talcahuano 231, 1º. p. Dto. B. U. T. 35-3958.

Sala o hab. c. o s. muebles, se alquila. Victoria 2026, 1o. p. A. Teléf. y com., casa tranquila.

## 32. Pensión de Familia

BELGRANO 976. Pensión alemana, piezas chicas, baratas, y grandes para matrimonio o 2 amigos, lindo comedor. Infor U. T. 37 - 6080

Comida familiar, vianda a domicilio. Bogotá 1919. U. T. 63 - 3001.

En casa quinta doy pens., 1 h. cap. U. T. 41-5919.

## 33. Oficios y Ocupaciones Diversas

PEDIDOS

Necesito compañero que tenga auto para hacer viaje al campo, a 4 horas de la Capital. Pozos 1017, V. F. Por carta solamente

La fábrica de medias "LA FAMILIAR", Tacuarí 599, precisa personas ambos sexos para darles trabajo fácil a domicilio, pudiéndose ganar de 0.50 a $ 1 por hora. Se prefieren tejedores prácticos, que tengan máquina adecuada. Los que no saben tejer pueden aprender gratis en la fábrica, la que les tramitará la adquisición de la máquina necesaria, pudiéndose pagar la misma con pequeña parte de la ganancia normal. Trabajo permanente bajo contrato. Pidan datos y demostraciones a: Tacuarí 599, esquina Méjico.

Oficiala melenista para cortar y ondular, necesito, Matheu 910 San Martín, F. C. C. A.

OFRECIDOS

**ADORNOS**
Casa DE NICOLA
MEDRANO 805. U. T. 62, Mitre 0258

OFICIAL PELUQUERO
ofrécese, joven, árabe, muy competente. Llamar: U. T. 31-2560.

Hombre joven, práctico para hotel, restaurant, como mozo o trabajo análogo, muy buenas referencias, se ofrece. Tratar: Moreno 3174.

Niquelación moderna pulimiento en cantidades colores sobre metales, baratos. Branca, Fraga 926, U. T. 54-0906.

## 33. Oficios y Ocupaciones Diversas

Hombre joven, casado, con buenas referencias y garantía se ofrece para portero, cuidador ... Dirigirse a Lemberg, calle Urquiza 1700, Ramos Mejía, F. C. O.

Mineralista ofrécese, muy competente, especializado en ... [illegible]

Mozo de almacén con mucha práctica, se ofrece, con recomendaciones. U. T. 31-4383. Vásquez.

Señorita para atender consultorio de médico o dentista, se ofrece, muy buena presencia. U. T. 38-1723.

Oficial peluquero, melenista, peinador Marcel y agua, se ofrece, ambos sexos o casa de peinados. U. T. 41-3097.

Herrero fraguador y soldador autógeno, se ofrece. U. T. 54 - 533.

Mozo restaurant, lechería, pensión, flia. ofrécese. U. T. (66) 3222.

## 34. Constructores y Empresas de Construcción

Cía. Gral. de Pavimentación
**Luis Bozzini e Hijo, Ltda.**
(Sociedad Anónima)
Bartolomé Mitre 559 — 3er. piso
U. T. 33-4183, 6208, Avenida

Cost. chalet, c. arm., 4 hab., c. b., $ 4,000, cloac. $ 300. Río Bamba 874, U. T. 41-6183

A PROPIETARIOS, antes de construir, refaccionar, su casa o depto., pidan presupuestos gratis al constructor. Canning 2330. U. T. (52)), Belgrano 0920.

Albañilería, refacciones, pintura, agua caliente, techos. U. T. 73-3910

## 35. Arquitectos y Planos

$ 5 Planos - Firma. Chacabuco 91, escritorio 9.

## 38. Pintores

Empapelador, pintura y refacciones en general, lo más barato. Nogoyá 3412. U. T. 50-1027. Preguntar por Santto.

Pintura, refacciones en general. Precios módicos. Pidan presupuestos. Ciudad y campo. Paso 624. U. T. (47) 2311.

Pintor y empapelador, especial en imitaciones papel. Precios bajos. U. T. 59-1491

PINTOR AUSTRIACO, empap. $ 4, imit. moderna, $ 7; blanq., $ 4; óleo, muy barato; trab. garantido. Médanos 2077. U. T. 59-3034.

Pinto, blanqueo y empapelo. Belgrano 2821. U. T. 47-9340

## 39. Enceradores

A $ 0.80 y 1.50 encero pisos muy brillantes rasqueteo, limpio casas barato, Cangallo 1022. U. T. 38.3254.

**"La Nueva Estradense"**
Empresa de Encerados y Limpieza en general. Se limpian alfombras con máquina absorbente, precios módicos. Venezuela 730. U. T. 33 Avda. 7261.

A $ 0.60 y 1.50 encero y rasq. pisos 3m. cera, con aguarrás limpio casas, barato. Cangallo 1022. U. T. (38) 3254.

LA CONDAL, enceramos pisos viejos dejándolos como nuevos, limpiamos casas. Precios módicos. U. T. 23-6186, y 33-4874.

Encero pisos material especial, rasqueteo pisos madera vieja, dejo como nuevos, trabajos generales a precios módicos. Agrelo 3321, U. T. 45-2787.

Encero pisos desde $ 1.50; nuevos, $ 3. limpio casas y negocios. Abonos por mes. Humberto I. 1515. U. T. 23.2264.

## 40. Chauffeurs

Chauffeur joven, soltero, maneja cualquier marca de auto, se ofrece. Por carta a: Arnoldo Alvarez, almacén "El Norte" Dorrego esq. Necochea Mar del Plata.

Chauffeur prof., con reg. Capital y Provincia, se ofrece. U. T. 33 - 2731.

Buen chauffeur, joven, prof., ent., mot., comercio o familia, rec., $ 60, ofrécese. U. T. 22-6219.

Se ofrece chauffeur joven muy práctico, bien rec., va afuera, teléf. 67-6962.

A familia o reparto, ofréc. chauffeur, sin pretensiones, U. T. (41) 4921.

## 41. Profesionales Varios

**D I V O R C I O**
Absoluto para casarse nuevamente, tramita rápidamente sin cobrar adelantado, reserva garantida. Solicite informes gratis. Carlos Weiss Avda. de Mayo 570, Bs. As.

**DENTADURAS**
livianas, transparentes e irrompibles a $ 60. De caucho, sistema nuestro $ 50. Composturas en el acto $ 2; extracciones $ 2; emplomaduras $ 5. Consultas gratis. Callao 158. U. T. 47-0621 (antes Córdoba)

## 43. Corredores y Representantes

Corredores de vino para almacenes, necesito, pago buena comisión, Iguazú 465.

A USTED
Gane dinero fabricando y vendiendo Fiyt, no se requiere mucho capital ni conoc. esp. Podrá hacerlo a cualquier precio de plaza, aventajando siempre en calidad. Extracto con perfume a naranjo, en damajuanas $ 6.50 c|litro garantido 1:15 y sumamente estirable. Los pedidos del interior se atienden en el día. Prof. Brog. Justo 190, Haedo, F.C.O. U. T. 230.

**A N T I C I P O**
Comisiones a corredores activos ante comercio Capital. Buena remuneración. Referencias por carta únicamente a:
E. E., Avenida de Mayo 953

AGENTES EN EL INTERIOR., se necesitan para la venta a particulares de hebillas, monogramas, distintivos y cintos, buena comisión. Escribir: FABRICA, Sáenz Peña 220

**CHINCHICIDA "ACTOL" PERFUMADO**
Mata chinches, único en el mundo, patentado, el tarro con pincel $ 1.20. Pídalo a su proveedor o fabricantes: MANCUSO y Cía., Uruguay 110, 4o. p. U. T. 37-1260. Necesito corredores y agentes.

Representantes para famosa hoja de afeitar nacional. Billas plegadizas, juguetes fantasías, novedades, artíc. religiosos, grandes oportun. CASA MOLINS, Lima 775, Buenos Aires.

**Retratos**
Pastel, bombé 35 x 50, fondo Aguach $ 5; lápiz, $ 2.50. Ampliaciones, marcos, varillas 18, 0.60. Pedro Goyena 126.

PERSONAS relacionadas, alto comercio, colocar libretas de informes, necesito. Por carta B. G. Carlos Calvo 3640.

**Corredores Fotógrafos**
Retratos pastel 35x50 u óleo con marco plateado 3 vidrios $ 9; 30x40, 6.50; con marco lustrado $ 5.50; lápiz, 3. Ampliaciones, $ 1. Prontitud y esmero. Unicamente en E. U. ARTE GRAPH.
PASTEUR 285

Mecánico y calderero hace instalaciones y reparaciones de calderas, quemadores a petróleo, bombas, máquinas y motores y toda clase cañerías y compra y vende calderas, máquinas y motores. Ofert. a: Calle Calderón 2737. U. T. 50-3559.

Agentes, vendedores bien relacionados con agricultores, quieran agregar bolsas: necesito. Amadeo, Av. de Mayo 1130.

## 44. Empleados y Dependientes

PEDIDOS

**DOY SUELDO**
sin salir de casa, a ... [illegible]

## 44. Empleados y Dependientes

Jardinero competente, para estancia, se necesita, buen sueldo. Pavón 266. Avell.

OFRECIDOS

Joven caballero culto, emprendedor, reservado, buena presencia, se ofrece para secretario, administrador o acompañante, ... Clasificados CRITICA. [illegible]

Ofrécese señorita buena presencia, sabe escribir máquina, buena letra y ortografía, cumplidora. Por carta: C. G., Cangallo 499.

Joven de 18 años, cualq. trabajo, ofrécese. Carlos Calvo 678. U. T. 33 4770.

Contador, ex comerciante, práctico en ramos generales, Frutos del país, obrajes y estancias; experto clasificador de cueros, vacunos y conocedor de la zona Norte del país, aceptaría ocupación para ciudad o campaña. Por carta a M. F. L. a este diario.

## 45. Servicio Doméstico

PEDIDOS

Gobernanta institutriz inglesa, para llevar afuera, de 11 a 14, Diagonal Norte 650, 6º. piso L. U. T. 33-4769.

BOLSA DE TRABAJO "LA CENTRAL"
Necesita diariamente, matrimonios, chauffeurs, cocineras, porteros, mucamas, peones de cocina, quinta, jardín, granjas, criados, estancias, Buenos sueldos. PAVON 266, Avell.

Se necesita chica de 12 a 14 años para pequeños quehaceres de 2 pers., buen trato. Mendoza 4143. Urquiza.

Sirvienta necesito, bien recom. corta flia. competente, entienda cocina, $ 50 a 60. Tratar: Alvarez 2676. U. T. 71-9390.

OFRECIDOS

Lavandera se ofrece para lavar y ayudar quehaceres, día y medio por semana. Trat. Belgrano 1771.

Sra. seria, ofr., 3 días o 1|2 p. sem. l. pl., ent. cost. U. T. 50-0998.

Mucamo se ofrece, práctico, o portero para casa familia. U. T. 31-0125.

Atender enfermos ofrécese Sra. muy práct., b. informes. U. T. 62-3668.

Sra. joven española, se ofrece por medio día, matrimonio solo. U. T. 62-1950.

Sra. de conf., ofréceso lavar y planchar en su casa. Cuenca 1795. U. T. 59-2679.

Mucamo chauffeur, se ofrece, bien recomendado, sin pretensiones. 41-6136.

Cocinera se ofrece, recomendada, cocina sencilla. U. T. 44-4020.

Cocinera competente, ofrécese, ciudad o campo. Venezuela 2038. Cuyo 4454.

Cocinera española se ofrece, competente y de absoluta seriedad. U. T. 47-5398.

Lavandera, planchadora o quehaceres, medio día, ofrécese. Gorriti 3665. U. T. 71-6814.

Se ofrece ama para criar chico. Dekay 4295. U. T. (61) 2480.

Cocinera, pastelera, repostera, se ofrece como pinche, para hotel o sanatorio, muy buen informe. U. T. (62) 2566.

Srta. formal se ofrece para atender una o dos personas, muy buenas recomendaciones. Venezuela 2415. U. T. 47-7491.

Mucama joven se ofrece o persona sola. U. T. (23) 3072.

Sirvienta, ofrécese, por día o medio día U. T. 45-0791, Jujuy 1045.

Joven de 20 años, se ofrece como mucamo de comedor o niñera. Llamar: U. T. 44 - 6830.

Se ofrece hombre joven, por día, todo trabajo, sin pret. U. T. 38 - 0750.

Mucama se ofrece, bien recomendada. U. T. 44 - 0725.

Mucama gral. comp., ofréc. para casa de familia o pensión. U. T. 41 - 1450.

Se ofrece cocinero formal, italiano. U. T. 35 - 3156.

Sra. seria ofr., quehac. domést., ent. coc., pers. may. $ 60 a 65, c. chica, U. T. 37 - 3507.

Sra. se ofrece para matrimonio o mayores. Salta 688. U. T. 353150.

Sra. oféc. p. limpieza, alg. días p. la tarde. Viamonte 1355. U. T. 44-4075.

Argentina, ofr. mucama, joven, b. presencia, lava, plancha ropa chica. U. T. (41) 6882.

Señora argentina se ofrece, quehaceres de matrimonio solo o mucama de corta familia. Rondeau 2424. U. T. 61-2323.

Mujer de color, ofr. 1|2 día, de mañana, lavar, planch. y limp. U. T. 41-0702.

Joven educado se ofrece para ir a Mar del Plata, o sierras, o ciudad, servir a familia culta. U. T. (67) 9336.

## 46. Agenc. de Colocaciones

AGENCIA VASCO FRANCESA
Juana de Arco. Acreditada. Charcas 1066. U. T. 41-1585 y 0627. Pers. eleg.

## 47. Mueblerías

MUEBLES DE TODOS los estilos, con facilidades de pago. Charcas 1464. U. T. 41-7045.

## 48. Muebles de Ocasión

CALDAS. Compro muebles oficina familia, objetos varios, cajas hierro, máquinas coser y escribir. U. T. 38-7857.

## 49. Colchonerías

**C o l c h o n e s**
a domicilio $ 2 el chico, el grande $ 3. Se hacen to-dos, se venden colchones, muy baratos y menos. Belgrano 2615. U. T. 47 - 0371.

Por sólo $ 2
**Renueve su colchón**
en la acreditada colchonería BUXI, Belgrano 2558 o por teléfono a: 47-3448. Cambiamos tejidos desinfectados. Precios módicos. Si necesita, consúltenos

COLCHONES 1.000
10 kilos de lana, una plaza, $ 14
Oferta la casa:
GONZALEZ Y LOPEZ
LIMA 1155 — U T 23.4409

## 50. Academias de Baile

ENSEÑAMOS a bailar. Consúltenos. Clases individuales Paraná 158

TANGO, FOX-TROT, VALS, etc.
¿Desea usted aprender bien o perfeccionarse a la moda en pocos días? Diríjase a los profesores MOYANO, Libertad 232. A principiantes atendemos en salón aparte. Abonos de 25 lecciones, $ 5. Se atiende de mañana, tarde y noche. Todos los días hábiles y feriados. A caballeros y damas. Pidan precios.
LIBERTAD 232

**ALERTA**
Escuela de Baile Orlando
Un conjunto de señoritas enseñan bailes modernos a ambos sexos, en pocas lecciones, a precio económico. Mande sus niños a aprender a bailar por $ 5 mensuales.
**Orlando**
Enseña bien y con él nadie fracasa. Horas de clase: de 9 a 23
ARENALES 1693

Si quiere una enseñanza eficaz y segura, visite la profesora F. Farías, Libertad 237. Atiende todos los días de 15 a 23.

## 51. Músicos y Artistas

Señoras, señoritas y caballeros, cultos, necesitamos para film, buen sueldo. Presentarse Corrientes 2136 de 10 a 12 y de 14 a 18 hs.

¿Quiere cantar por radio? ¿Quiere ser artista? Concurra al 1er. Inst. Radiotelefónico "Faro". Micrófonos internos. Filmación de sketchs. Bmé. Mitre 1617. U. T. (38) 2663.

## 51. Músicos y Artistas

Los ESTUDIOS "CERT" están realizando una selección entre aficionados de ambos sexos ... que deseen ... en el cine o el teatro ... [illegible] ... JORGE NEWBERY 3235|37

AUTORES de argumentos cinematográficos, se ... Jorge Newbery 3235-37. De 16 a 17 horas.

Niña 14 años para bailes típicos nacionales. Gorriti 3465. U. T. 71-0514.

## 52. Instrum. Musicales

A particular vendo piano 3 p., perfecto estado. Lavalle 2351

BATERIAS, jazz band, vendo. Fábrica Moreno 1583

## 53. Compra de Oro y Dinero s|Pól. y Alhajas

**ORO** 18 k., $ 3.25
Pólizas de oro
ALHAJAS PLATERIA, CHAFALONIA
Pago más que todos — Peso exacto
C. PELLEGRINI 475, Oficina 1

**ORO** COMPRO. Pago $ 3.25 ... LA SUIZA. Entre Ríos 274.

**ORO** y Alhajas, pagamos el precio más alto del día. Peso y examen a la vista. Fábrica de alhajas. — MORENO 1718

**$ 6.90 el gramo ORO**
Compro Plata
El Mejor Precio
"EL COLONIAL" — Suipacha 680
Compro BRILLANTES

**ORO** Pago $ 1.50; 18 k. 3.20 a $ 5.50 gr. ALHAJAS, PLATA. Pago bien: EL DIAMANTE, Rivadavia 7518. LA MODERNA, Cabildo 2241. CREDITOS a Sola Firma

**ORO** Pago el máximo. Casa mayorista. Rescato pólizas oro, Platino, Plata, LAVALLE 892.

**Más** que otro pago ORO y brillantes. Fábrica de alhajas. CERRITO 313.

**ORO** compro hasta $ 4.90. Pólizas pago bien. Talleres de relojería y joyería. GARAY 1015 y RIVADAVIA 3012

**ORO** Plata - Alhajas compro, pago más que nadie
**POLIZAS** Compro y rescato, pago bien
LA SUD AMERICA
TUCUMAN 937 (Casi esq. Suipacha)

**ORO** COMPRO, PAGO:
12 kilates, $ 2.05
14 kilates, $ 2.20
18 kilates, $ 3.30
24 kilates, $ 6.50
RESCATO BOLETAS DE ORO.
3019 CORRIENTES 3019

## 55. Varios

**N a t u r a l i s t a**
Tratamiento especial de las várices y úlceras varicosas Juan B. Alberdi 739. U. T. 60 - 6660

CALEFONES y Cocinas a gas, nafta y carbón, sanitarios y usados, muy baratos Bruno Loche Perú 538

Joven serio, b. presencia, se ofrece p. acompañar Sra. o Srta., por carta a E. Sánchez. E. Ríos 639.

Sta. de 38 años, huérfana, se casaría con persona seria. Lucy. R. Peña 1568.

Dentista de 34 años, se casaría con pers. sencilla. Arturo. R. Peña 1568.

Srta. de 18 años, de buena flia. se casaría c. pers. activa. Margot. R. Peña 1568.
MANDAR FRANQUEO

## 56. Oficios para la Mujer y el Hogar

A $ 2.50 costurera a domicilio se ofrece Moreno 1326, dep. 1.

## 58. Art. para Hombres y Niños

"LA HISPANO-BELGA"
A $ 3 hago camisas finas y composturas en general Cangallo 1229 U T 35.6277

## 59. Art. de Interés para la Mujer y el Hogar

SEÑORAS: Con $ 2 sem. vdo. todas clases sedas y tela p. cama. Llamar: U. T. 59 - 1741.

## 63. Radiotelefonía y Fonógrafos

Arreglo radios y victr. a domicilio, exp. cualq. marca. Llame: 63-0852.

Por $ 25 transformamos su radio en moderno superheterodino. Se atienden pedidos del interior. Rivadavia 9708. U. T. 67-7971.

## 64. Extravíos y Hallazgos

Habiéndose extraviado libreta caja de ahorros a nombre de Agustín Ulloa o Violeta O. de Ulloa, del Bco. Español, ruego devolver a Remedios de Escalada 134 (Lanús), o E. Ríos 601 (Capital).

Perrita lanuda, chiquita, blanca, extraviada el domingo 18 en Bustamante y French. Gratificaré devuelvan a French 2953

Se gratificará a la persona que devuelva una cartera que contiene 25 a 28 pesos y un vigésimo de 100,000 $ P. B. As. a: Las Heras 1775 U. T. 44.3413.

BUENA GRATIFICACION se da a quien devuelva perrito lanudo, jaspeado, cabeza marrón, cola cortada, de punta blanca, perdido el 27|12, cerca plaza Lavalle. LAVALLE 1044, piso II.

Gratifico quien devuelva documentos extrav. a nombre Bernardo Frost, en Villa Urquiza. Acoyte 1579.

## 65. Personas Buscadas

A. María y Emilia Simón, las busca su madre María Simón, por asuntos de familia. Chilambert 6148 (Villa Lugano).

Se desea saber el paradero de Luis Ardiles, que trabaja de chauffeur. Lo busca su esposa Felicia Hernández. Informes a este diario, Sección Clasificados.

Paula Moizas o Irma Rodríguez: Su hijita se encuentra muy débil y requiere sus cuidados. Su madre Felipa Moizas de Ocampo desea urgentemente tener sus noticias.

Quien tenga noticias de Francisco Míguez Bahía, español, deberá comunicarlas a Manuel Míguez, calle Santiago 1189, Tucumán.

## 66. Masajistas

Masajes, belleza, adelgazar, para ambos sexos. Uruguay 110 5 4º de 9 a 21.

Experto masagista diplomado, atiende de ambos sexos. Precios módicos. Victoria núm. 2177.

## 67. Pedicuros

PEDICURO CIRUJANO, extirpaciones de callos de raíz, sin dolor, uñas encarnadas y juanetes. C. Pellegrini 123. U. T. 35.5150

PEDICURO ciruj. extirpa callos, uñas encarnadas y berrugas, sin dolor. Uruguay 110, 4º. p. U. T. 37-1260.

PEDICUROS cirujanos, cualq. afección, a domic. Corrientes 2838, U. T. 47-5578

Pedicuro distinguido, tratamiento sin dolor, a domicilio, U. T. 35-0636.

## 68. Manicuras

689, San Martín, manicuras, at. 10 adel.

1436 Sarmiento, manic. jóv. 10 ad. c. part.

Victoria 1428, Dep. 1, manic. jov. 10 adel.

Manicuras jóv. Fco. Lacroze 3517, c. part. 10 adel.

Humberto I, 1223, manic. jóv. 10 ad.

Manicuras, Tucumán 916.

Manic. 10 a 22, Alsina 1877, 2°. piso depto. 7.

Venezuela 1187 pl. baja Dp. C. man. 9 a 21.

141 Pichincha, manic. At. 10 adel.

240 Río Bamba, manicuras, 10 adel.

Suipacha 537, manicuras, 10 adel.

Maipú 449, p. 1°, dep. 3, manicuras.

Manicuras distinguidas, at. San Martín 689, c. p.

Lavalle 771, 1.o piso, manicuras jov., españolas, de 10 a 22.

250 Montevideo, manicura, 10 ad.

Manicura B. Rodríguez Peña 751.

30 Sarandí, c. p., 10 ad. manic. jov.

### PEDIDOS

Manicuras joven, se necesitan. Alsina 1877, 2°. p. Dep. 7.

## 69. Animales Domésticos

VENDO PRECIOSOS gatitos de angora, $ 6 c|u, Corrientes 1982, 3er. piso.

## 70. Bancos

**NUEVO BANCO ITALIANO**
Fundado en 1887

CAJA DE AHORROS:
A partir del 1°. de Octubre — de acuerdo al convenio de todos los Bancos—se pagará:
hasta $ 10.000 . . . . . . . 2½ o|o
mayor suma . . . . . . . . 2 o|o
Octubre 1933.

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA. Fundado el 19 de agosto de 1872. Representaciones oficiales argentinas e italianas. Sucursales: En Italia, en la Capital Federal y en toda la República. Casa Matriz: Bartolomé Mitre 434|48, Buenos Aires.

## 73. Licitaciones Oficiales

### Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires

Llámase a licitación pública, que tendrá lugar el día 28 del corriente a las 14 y 30 horas, para la provisión de 60 toneladas de tarliga tipo S.C.; 2 toneladas de tarliga tipo S.F. y 60 toneladas de tarliga tipo R.J., con destino a la Dirección de Obras Públicas, de acuerdo con el pliego de condiciones agregado al expediente No. 82.468-D-1934, que se encuentra en la Dirección de Suministros, Bouchard 315, donde puede consultarse. — Enero 19 de 1935. El Secretario de Hacienda.

**BANCO MUNICIPAL DE PRESTAMOS**
BUENOS AIRES

Llámase a licitación pública para el día 30 del corriente, a las 14 horas, para la ejecución de mostradores y mamparas de acero (para Tesorería de Casa Matriz), de acuerdo a las bases que se entregarán en la Secretaría del Banco, Viamonte y Suipacha, de 11 a 17 horas, sábados, de 9 a 12 horas. — EL SECRETARIO.

### Avisos de Avellaneda

**Dr. Domingo J. Bottaro**
CONTADOR Y ESCRIBANO PUBLICO NACIONAL
REGISTRO DE CONTRATOS PUBLICOS
AVENIDA MITRE 566 (Avellaneda)
U. T. 22 - 1479

## Teatros

**APOLO**
Corrientes 1386, U. T. (38), Mayo 3938. Cía. Serrador Mari. — Todos los días, a las 18.30 y a las 22.15, la gran obra: PROSTITUCION (La Vida en las Mancebías). Platea, función completa, $ 1.50.

**BATACLAN**
25 de Mayo 444, U. T. (31), Retiro 2177. Films realistas y revistas frívolas, en vivo. LAS ORGIAS DE MESALINA. Films: LOS TROPICOS. D. Garriga; Bella Dorita; M. de Los Angeles; etc. Entrada única, $ 1.

**COMEDIA**
C. Pellegrini 248. U. T. (35), Libertad 0226. Cía. Argentina del N. E. A. — Hoy, despedida a las 18.30 y 22.30: MAX, LA MARAVILLA DEL MUNDO. — Platea, $ 1. OTRO: Viernes, debut Cía. A. Podestá: "La piedra de escándalo" y "La chacha de don Lorenzo".

**CORRIENTES**
Corrientes 1530 U. T. (35), Libertad 6476. Cía. argentina de revistas frívolas. — Hoy, a las 19 y 23.30: LA VI DESNUDA; a las 22.20: ORGIAS DE MEDIA NOCHE, gran éxito del popular bufo Rafael Buonavoglia y de la vedette Consuelo Velázquez, 16 porteñas girls. Desnudos artísticos. Platea, $ 0.80.

**FENIX**
Rivadavia 7802 U. T. (67), Floresta 8858. Cía. Camila Quiroga. — Hoy, a las 18.30: CICLON; 22.30: EL AMOR LAS VUELVE LOCAS. — Platea, $ 1.—

**MARAVILLAS**
Victoria y S. José. U. T. (37), Rivad. 6510. Cía. de revistas modernas españolas, J. Palmada. — A las 19 y 23.30, repos. de: LAS CORSARIAS, estupenda presentación. A las






## Teatros

23.15: DEL MUSEO AL CABARET. — Platea, t. por secc. $ 1.—

**MONUMENTAL**
Lavalle 780 U. T. (31), Retiro 0612. Grandioso éxito de la compañía de revistas de Murio Hall al estilo Parisién, dirigidas por el gran productor americano Earl Leslie. — A las 19 y 23.30: LA REVISTA DE LAS REVISTAS. A las 22: PARIS S'AMUSE. — Plateas desde $ 1.20. Pullman, 0.80.

**NACIONAL**
Corrientes 954. U. T. (35), Libertad 0616. Cía. Brasileña de Grandes Revistas JARDEL JERCOLIS. El más extraordinario de los espectáculos. Hoy, a las 19 y 22.15, gran éxito: RIO FOLLIES. A las 23.30, estreno de la gran revista: LUCES DE RIO JANEIRO. — Precios popularísimos, $ 1.— por sección.

**PORTEÑO**
Corrientes 846. U. T. (35), Libertad 1020. Revistas y espectáculos musicales. — Hoy, a las 19 y 23.30: A MENINHA BRASILERA PREFIERO LA GIRL PORTEÑA. A las 22.20: ¡ADELANTE CON EL OPTIMISMO! — Platea, $ 1.—

**SAN MARTIN**
Esmeralda 255, U. T. (38) Mayo 0381. Cía. Guerrero-Mendoza. — Hoy a las 18.30: LA MARIPOSA QUE VOLO SOBRE EL MAR. A las 22.15: LA SOMBRA. — Platea, $ 1.— Ultimos días.

**SARMIENTO**
Cangallo 1049. U. T. (38), Mayo 6073. Hoy, a las 18.30 y 22.30, gran suceso de la comedia: DIOS SE LO PAGUE. El éxito del año, la pieza que ha merecido los más altos elogios de la crítica periodística. Espiritualidad, Arte, Buen humor. — Platea, tarde o noche UN PESO.

## Cines

**AMBASSADOR**
Lavalle 777, U. T. (31), Retiro 0700 y 5777. Pullman continuado $ 1.50. Refrigeración. — Hoy, a las 14.45 y 21: LAS CUATRO HERMANITAS, p. K. Herpbun, Frances Dee y otros astros; 16.40, 18.50 y 23.30, gran primicia extraord.: RENOVEMOS EL AMOR, p. C. Brook, D. Wynyard y D. Vinson; 18 y 22.45, gran sección variedades. Nota: A las 18: Sección vermouth (doble).

**AMERICAN PALACE**
Córdoba y Callao. U. T. (44), Juncal 0404. Hoy, a las 18.30 y 21: Variedades; 17.30 y 22: AMOR POR TELEFONO, p. J. Blondell; 18.50 y 23.10: MISTER X, p. R. Montgomery y Elizabeth Allan. Comp. T. o N. $ 0.50.

**ASTOR**
Corrientes 746. U. T. (31), Retiro 5841. Hoy, a las 16 y 21: Secc. cómicas; 17.10 y 21.30: VIVA VILLA; 18.40 y 23.30: EL ASALTO AL HIPODROMO, p. H. Piel. Completa, $ 1.50.

**BROADWAY**
Corrientes 1155. U. T. (35), Libertad 2349. Refrigeración única y saludable — Grandes espectáculos combinados de cine y teatro. Tarde de 16 a 20.15. Noche de 21 a 24.30. A las 16 y 21: Cómicas, dib., etc. 18.30 y 22.30: L. Barrymore y E. Landi en: EL CARNET AMARILLO; 19.20 y 23.30, éxito de la Cía. de Teatro Relámpago, Arata, Ochoa, Anchart, etc. Dos estrenos. Intermedios por Ochoa. Fun. compl. Platea, $ 1.20. Pullman, $ 1.—

**CAPITOL**
Santa Fe 1848. U. T. (44), Juncal 1272. Hoy, a las 19 y 23: LA CASA DEL CRIMEN; 17.50 y 21.50: HOTEL DEL AMOR. Jueves: estreno Paramount: HASTA EL ULTIMO HOMBRE, p. B. Crable, T. Ralston, R. Scott y S. Temple.

**CARLOS PELLEGRINI**
Gaona 1352. U. T. (59), Paternal 1007. Hoy, 14 y 20.45: Cómicas y variedades; EL CRIMEN DE UN MEDICO, p. W. William y J. Muir; EL TIBURON, p. E. Robinson y Z. Johan; DESFILE DE CANDILEJAS, p. R. Keeler y J. Blondell.

**CINE CABILDO**
Cabildo 2347 U. T. (73), Pampa 3852. Hoy: EL FANFARRON DE SPENCER TRACI; VOLGA EN LLAMAS, p. A. Pregean; EL PEQUEÑO REY. Debut del cantor nacional Carlos Canesa, acompañado por el trío Castillo, Alvarez y Orlando.

**COLISEO PALERMO**
Serrano 2437. U. T. (71), Palermo 1726. Hoy, 18.30 y 23.15: EL CRIMEN DEL VANIDADES; 17 y 22: FASCINACION; 15.50 y 20.50: EL REMOLINO; 15.30: Sec. cómica, Matinée 14.30 con EN DEFENSA PROPIA, p. G. O'Hara. Comp. 0.40.

**EMPIRE**
Corrientes 600. U. T. (31), Retiro 2130. Hoy: VAMPIRESA 1933, p. D. Powel; LA JUGADORA, p. B. Stanwyck; EL CRIMEN DE UN MEDICO, p. W. William.

**ESTRELLA**
Cabildo 3048. U. T. (70), Núñez 2100. F. comp. pop. $ 0.40. Menores, $ 0.20. Hoy: GRANADEROS DEL AMOR, en castellano, p. R. Roullen; NO ME DEJES, por S. Eilers y J. Dunn; REBECA, p. M. Nixon.

**FLORIDA**
Galería Güemes (subsuelo). U. T. 33-8154. Films realistas en continuado de 11 a 24 horas. — Hoy: EL VENENO BLANCO y LOS CAPRICHOS DE UNA CORTESANA. Entrada $ 1 (Para mayores solamente).

**GAONA**
Gaona 3362. U. T. (59), Paternal 2531. Hoy: EL ULTIMO RODEO; CARITA DE CIELO, p. B. Stanwich; EL MUNDO CAMBIA, p. Paul Muni.

**GLORIA**
Av. de Mayo 1225. U. T. (38), Mayo 6966. Hoy: Cómicas; POCO AMOR, NO ES AMOR; MATA HARI, p. G. Garbo y R. Novarro. — Mañana: LA CUCARACHA (en colores); LOCURA ERRANTE y SOMBRAS DEL PASADO.

**GENERAL BELGRANO**
Cabildo 2165. U. T. (52), Belgrano 2001. Hoy, a las 16.30 y 21: Cómicas; ROMANCE EN LAS CANARIAS; J. Buchanan en: LOS APUROS DE JACK, $ 0.80.

**GRAN CINE CECIL**
Defensa 845. U. T. (33), Avenida 7615. Hoy, Fun. comp. t. o n. Platea, 0.30. Menores, 0.20. A las 14, 18.10 y 23: LA VENGANZA DE HARRY PIEL (La serie completa se pasa en el día); 17 y 21.50: JUANA DE ARCO; 16 y 20.30: LA RULETA DE LA VIDA.

**GRAN CINE FLORIDA**
Florida 271. U. T. (33), Avenida 6133. Siempre UN PESO. Continuado de 13 a 20. Noche completa desde las 20.30. — Hoy: PRESIDIO, con J. Crespo y L. Alcañiz; ESTE HOMBRE ES MIO, p. I. Dunne y K. Johnson; PARIS-BIARRITZ, extraordinario estreno con Brigitte Helm.

**GRAN CINE IDEAL**
Suipacha 370. U. T. (35), Libertad 0147. Refrigeración perfecta. Siempre temperatura ideal. — Hoy, a las 18.45 y 23.10, gran primicia Warner: VEINTE MILLONES DE ENAMORADAS, p. G. Rogers, D. Powell, Mills Brothers y orq. Ted Fiorito; 16, 18 22.20: Secc. variedades estrenos; 16.45 y 21: EL PAYASO DEL CIRCO, p. J. Brown y Patricia Ilis. — Platea, tarde o noche, $ 2.

**GENERAL MITRE**
Bmé. Mitre 1322 U. T. (38), Mayo 5591. Hoy, completa, $ 0.60. — ESPOSAS COQUETAS, p. M. Lindsay; OSTENTACION, p. B. Daniels y E. Robinson; AMOR DESCONFIADO.

**GRAN CINE SUIPACHA**
Suipacha 442. U. T. (35), Libertad 1195. Hoy, a las 18.55 y 23.15, gran éxito: LA ESPOSA DEL DOMADOR p. R. Arlen, S. Eilers y R. Armstrong; 16.15, 18 y 22.20: Variedades; 16.40 y 21: ATENCION, SEÑORAS. Platea, $ 1.50. — Mañana, Semana de la risa. Estreno: MUCHAS FELICIDADES p. G. Burns, G. Allen y Orq. G. Lombardo.

**HINDU**
Lavalle 842. U. T. (35), Libertad 1114. Hoy, a las 15.30, 17.30 y 22.20: NO SOY UN LADRON, un film de amor a través de bellos paisajes italianos; 15.15, 17.30 y 22: Harry Carey-Cayena, en: SIN HONORES.

**METROPOL**
Lavalle 869. U. T. (35), Libertad 1938. Hoy, 15.30, 19.30 y 23.30. Ch. Morris en: CONQUISTA DE MARINO; 14.15, 17.40 y 22.20: YO DOY MI AMOR, con P. Lukas; 16, 18.20 y 21: JUGAR CON FUEGO, p. G. Tobin; 20.30: Variedades sonoras. Platea, tarde o noche, $ 1.—

**PUEYRREDON**
Rivadavia 6871. U. T. (63), Volta 0359. Hoy, a las 16.30 y 21, en escena Trío Gedeón; 3 grandes éxitos: CABALGATA, c. D. Brook; LA CONDESA DE MONTE CRISTO, p. F. Wray; EL TEMPLO DE LAS HERKOSAS, p. G. Grant.

**REAL CINE**
Esmeralda 425. U. T. (31), Retiro 3890. Frío en Verano: Calor en Invierno. Hoy, a las 16 y 20.30: A. K. Mayo en: YO Y TU DE NOCHE; 17.10 y 21.40: Cómicas y variedades; 17.50 y 22: W. Oland en EL VALOR DE CHARLES CHANG; 19 y 23.10: B. Helm en ORO EN EL FONDO DEL MAR. — Completa, tarde o noche, 0.60.

**RENACIMIENTO**
Lavalle 925. U. T. (35), Libertad 1830. Comp. $ 1.50. — Hoy: 15.45 y 23.15: últimas exhibiciones del éxito sin precedentes: EXTASIS. No apta para menores o inconveniente para señoritas; 17.20 y 22: LA VIDA EN BROMA.

**RIO DE LA PLATA**
Gaona y Farrell. U. T. (63), Caballito 0750. Hoy, a las 16 y 20.45: Cómicas y variedades; SE NECESITA UN ABUELO, p. Laurel y Hardy; BAJO EL CIELO DE CUBA, p. L. Vélez y L. Tibett. — Completa, t. o n. $ 0.40.

**RIVADAVIA**
Rivadavia 2181. U. T. (47), Cuyo 0147. Hoy: LA PASION DEL DINERO, p. D. Fairbanks (h.); LOS HEROES DE HOLLYWOOD; ESTE ES MI HARRIS; Cómicas y Dibujos Mojarrita.

**ROSE MARIE**
Lavalle 750. U. T. (31), Retiro 5453. Aire fresco, puro y seco. Siempre completa.

UN PESO. — Tarde continuado de 13 a 20. Noche, completa, a las 20.30. — Hoy: UN GRITO EN LA NOCHE, p. B. Seward; EL REY DE LA BROADCASTING, p. N. Francis; ESTE HOMBRE ES MIO, p. I. Dunne, R. Bellamy y C. Cummings.

**SELECT CORRIENTES**
Corrientes 1752. U. T. (35), Libertad 4123. Hoy: REINA EL AMOR; SEAMOS SALVAJES, p. C. Colbert; CUESTA ABAJO, p. Carlos Gardel. T. o N. $ 0.50.

**SELECT LAVALLE**
Lavalle 921. U. T. (35), Libertad 0238. Continuado de 14 a 20. Comp. a las 20.30. Tarde o noche UN PESO. — Hoy: Actualidades y dibujos; Lilian Harvey y Lew Ayres, en: MI DEBILIDAD; 16, 19 y 23.20, C. Trevor y J. Dunn en: ¡VAYA UNA CHICA!

**TARICCO**
Av. S. Martín 2377 U. T. (59), Paternal 0219. Hoy, a las 14 y 20.45: Cómicas y variedades; DE PURA SANGRE, p. C. Gable; DEMONIOS DEL MAR, p. R. Montgomery; EL CAMPEON, p. W. Beery y J. Cooper.

## Variedades

**Ta-Ba-Ris**
CORRIENTES 829
El mejor restaurant teatro dancing porteño. Después de media noche actúan EARL LESLIE y su compañía de revistas.

**LUNA PARK**
Corrientes 99. U. T. (31), Retiro 1990. SALON LAVALLE. — Lavalle 98. — El jueves, de 21 a 1 hs. Gran baile familiar organizado por el Centro Estava. Orquesta típica "Los Porteños"; jazz "Lydon". chonsonier Roy. Señoras y señoritas entrada y rifa gratis. Caballeros, $ 1.— y rifa gratis.

PRADO ESPAÑOL - Lavalle esq. Bouchard. El domingo, de 14 a 20 hs. Grandes romerías españolas. Bailes regionales. Concurso de jotas y paso dobles. 2 números de variedades a gran altura. Orden y respeto absoluto. Señoras y señoritas entrada y rifa gratis. Caballeros, $ 1.— y rifa gratis.

### Por el Tigre

**Excursiones a Carmelo (R. O.)**
en el Yate "REVANCHA"

Salidas periódicas durante el Verano. Ida y Vuelta a CARMELO en el día $ 11.- Incluso desayuno, almuerzo y té.

Soliciten con anterioridad sus pasajes a la calle Colón 420, teléfono 339, y en el kiosko Salgado, teléfono 298, Tigre.

### Edictos Judiciales

Por disposición del señor juez doctor Martín Abelenda, llámase por treinta días a los herederos o acreedores de Faustino Alzpurúa, cuyo juicio tramita por la Secretaría No. 16. Buenos Aires, 1934. — Dr. José M. Sagasta, secretario.

El juez en lo Civil Dr. Manuel Orús, llama durante treinta días a herederos y acreedores de don Andrés Godoy. Buenos Aires, 27 de diciembre de 1934. — Secretario.

El juez en lo Civil Dr. Manuel Orús, llama durante treinta días a herederos y acreedores de don Salvador Berenguer. Buenos Aires, 24 de diciembre de 1934. — Dr. Rafael E. Ruzo, secretario.

El juez en lo Civil Dr. Manuel Orús, llama durante treinta días a herederos y acreedores de doña Rafael de Toral y Eulalia Arrieta de Toral. — Buenos Aires, 20 de diciembre de 1934. — Dr. Rafael de Gomara, secretario.

El juez doctor Raúl Perazzo Naón llama por treinta días a herederos y acreedores de Andrea de María González y Amor, cuya sucesión tramita. Secretaría 15. Buenos Aires, 26 de diciembre de 1934. — Dr. Ubaldo Romero, secretario.

Por disposición del señor juez doctor Martín Abelenda, llámase por treinta días a los herederos o acreedores de don Pío Natal Arturo Soldati cuyo juicio tramita por la Secretaría número 16. — Buenos Aires, Diciembre 26 de 1934. — Dr. César Madariaga, secretario.

El juez Dr. Manuel Orús llama durante treinta días a herederos y acreedores de María o María Angela o María Catalina Costa de Iglesias. Buenos Aires, diciembre 26 de 1934. — Ernesto Funes Lastra, secretario.

## En Honor de un Gerente del Banco de Galicia se Servirá un Almuerzo

Con motivo de ser trasladado el actual gerente de la sucursal número 4 del Banco de Galicia y Buenos Aires, un grupo de vecinos clientes de la misma y amigos personales del señor Juan Enrique Bussorelli lo obsequiarán con un banquete.

La fiesta se realizará el 26 del corriente, a las 21, en el local de la calle Solís 469.

Los cubiertos pueden retirarse allí y en Entre Ríos 218.

### Edictos Judiciales

Por disposición del señor juez doctor Martín Abelenda, llámase por treinta días a los herederos o acreedores de don José Battaglia, cuyo juicio tramita por la Secretaría número 17. Buenos Aires, octubre 19 de 1934. — Héctor Madariaga, secretario.

Por disposición del señor juez doctor Martín Abelenda, llámase por treinta días a los herederos o acreedores de DAMIANA AVALOS DE FIGUERAS, cuyo juicio tramita por la secretaría número 16. — Buenos Aires, diciembre 11 de 1934. — Doctor José M. Sagasta, secretario.

## Avisos de Montevideo

### Agencias Para Alojamientos

**Agencia "AISONIA"**
DURAZNO 1632. — MONTEVIDEO
U. T. E. 4 - 40 - 66
Ofrece toda clase de alojamientos para el verano.

### Casas de Pensión

POCITOS. Pensión Suiza, lujosas piezas primer orden, 100 metros playa. Av. Brasil 3001.

### Hoteles

**LAS PALMAS**
La mejor ubicación de la playa Pocitos. El más económico y confortable
AVENIDA ESPAÑA 2960
T. 41 - 0872

Hotel Playa Malvín, sobre la misma playa. Hotel Zaragoza, P. Independencia 721. El mismo dueño, G. Bosque. Unico en Montevideo que tiene 2 hoteles; uno sobre la playa más linda de Montevideo y otro en el corazón de la ciudad. Pensión completa, $ 5, argentinos. Teléf.: 82320.

HOTEL ESPAÑOL. Pensión completa $ 4.50 (argentinos). Víctor Calvo y Cía. San José 960, MONTEVIDEO.

**¿QUIERE VIVIR BIEN?**
y estar como en su casa? Vaya a la pensión Catalana. Económica. Pms. b. amueb. b. fr. como España
URUGUAY 778

**HOTEL CENTRAL**
25 DE MAYO 482 — MONTEVIDEO
El más familiar, con tranvías y ómnibus por su frente a todas las playas. Pensión completa desde pesos 2, en ad. Alquila piezas con servicio de Buenos Aires

**Hotel Río Grande**
EX - MARCONI
El mejor y más barato de Montevideo. Todo completo por tener orden: $ 2.— c|u
COLON 1521

### Restaurants

**GRAN RESTAURANT** de JOSE GUASCH
**LA PAELLA**
Completamente reformado. Sumamente económico.
COLONIA 921, CASI ESQ CONVENCION U. T. E. 83220

**RESTAURANT Y BAR RECREO JACKSON**
PLAYA RAMIREZ
MANUEL BARREIRO y Cía.
Jackson 873
U. T. E. 40-086
Servicio a todas las horas. Enviamos viandas a turistas. Reservado familiar

**"Casa Valdazo"**
Recientemente instalada, inmediata al "Palacio de la Cerveza". Exquisite servicio de restaurant, vinos, champagne. Plato clásico: PAELLA PIRIAPOLIS A LA VALENCIANA.

### Piezas Amuebladas

Pieza amueblada para matrimonio o persona sola. Colonia Suipacha, Río Branco número 1558. — MONTEVIDEO.

Alquilo habitación amueblada a familia, en lo más céntrico de Montevideo, Cerro Largo 1599, Informes, Boedo 913, Buenos Aires.

### Varios

**PLANTAS MEDICINALES**
de todas clases y de todos los países. Pidan catálogos e informes a:
**LA SELVA**
COLONIA 966, MONTEVIDEO






# Judiciales Remates Particulares

## BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

CASA MATRIZ: 25 DE MAYO 245|63

Los remates están sujetos a las condiciones generales de los mismos y a las Leyes y Reglamentos del Banco. La totalidad de los remates se publican en el Boletín del Banco.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES, Partido Junín, Lote d de la Col. "Santo Domingo", con superficie de 49 Hs., 7768 m.c., libre de calles, a 8 Kms. al E. NE. de la Est. Agustina, F.C.P. Límites de la Col. "Santo Domingo": NE., Suc. Ayma; SE., Banco Hipotecario Franco Argentino; NO., Sucesiones Fluttaz y Teppaj, y SO., Sucesiones de Obligado y López. El 27 de enero de 1935, a las 10.30 horas, en Junín, en el Bco. de la Nación Arg. Base, $ 21.800. Hipoteca, $ 20.300. Deuda actual, $ 20.294.46. No. Ho. 1781|73563, Serie 23a. Sucursal Pergamino. Martillero: Cándido García. Nota. — Conforme al reglamento, el comprador deberá ser agricultor y trabajar personalmente el lote; sino sólo podrá hacerse cargo de una hipoteca hasta el 50 o|o del precio de compra, dentro de la constitución. — No. Bco. 5332. CRITICA: Inic. 12|1|935 Venc. 26|1|935.

PARANA 1275|77, entre Arenales y Juncal. Mide según títulos: 9m79 de frente al S. por 50m90 de fondo en el costado S. y 50m70 en el N. Superficie aproximada: 502.93 M. C. El 30 de enero a las 14.30 en Casa Central. Base $ 199.000. Hipoteca $ 150.000. Deuda actual, $ 148.481. Casa compuesta de subsuelo, planta principal y dos pisos altos a saber: Subsuelo: escritorio, una habitación, 3 piezas de servicio, baño, comedor diario, vestíbulo interno, cocina, carbonera y caldera calefacción. Planta principal: zaguán, hall, sala, salita, comedor, antecomedor, fumoir, toilet y office. Primer piso: galería del frente, siete habitaciones, baño, vestíbulo interno, pieza chica, vestíbulo y dos baños. Segundo Piso: dos piezas al frente, pieza chica, baño, vestíbulo, tres piezas de servicio, baño y lavadero. Capital No. 123563. Serie II. Martillero Adolfo Calvete e hijos. Reconquista 236. No. Bco. 9680. CRITICA Inic. 15|1|935, Venc. 29|1|935.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES. Partido y pueblo de Florencio Varela. Prolongación de la calle Lavalle S.N., esq. con la calle conocida por del Recreo. Casa quinta denominada "La Josefina", en terreno que mide según títulos, 59.01 metros de frente al S., 82.01 metros de fondo al S.E., 112.41 m. al N.O.; 51.08 m. en el costado S.O., y un total de 5.000 m. c. y según perito mide 5.039.88 m.c. El 31 de enero 1935 a las 10.30 horas, en casa central. Base $ 23.100. Hipoteca $ 16.000. Deuda actual $ 15.253.95. Consta de hall, 5 piezas, despensa, cocina, pieza de servicio en altillo y pieza en subsuelo, garage, depósito, 2 piezas y altillo. No. Ho. 3317|92393. Serie 26a. Sucursal La Plata. Martillero Nazar y Hernández. No. Bco. 9830. CRITICA inicia 21|1|935 venc 24|1|935.

PROVINCIA DE CORDOBA. Departamento Capital. Ciudad de Córdoba, calle Colón No. 649 entre las de Lavalleja y Fragueiro. Una casa de familia en terreno de forma irregular, con superficie aproximada de 1338.62 m.c. Según perito, mide 15,77 ms. de frente. El día 31 de Enero, a las 10 horas, en el local de la sucursal. Base, $ 64.900. Hipoteca, $ 43.000. Deuda, $ 42.561. Consta de: Jardín y galería al frente, 16 habitaciones, 2 baños, garage, 3 patios, jardín al fondo, etc. No. Ho. 3527|96097. Serie 30a. Sucursal Córdoba. Martillero: Enrique Pinto Bouquet. No. Bco. 9700. CRITICA, Inic. 20|1|935, venc. 23|1|935

T. N. DEL CHUBUT. Pueblo Rawson. Calle Fontana esquina Belgrano. Fracción N. O., del lote "b" de la manzana No. 70. Una casa de familia y negocio, en terreno que mide, según títulos, 9.80 metros de frente al N. E. por 50,50 metros de fondo. El 2 de Febrero, a las 10.30 horas, en el Banco de la Nación Argentina, en Trelew (Chubut). Base, $ 14.100. Hipoteca, $ 13.000. Deuda actual, $ 12.868,37. Consta de 8 habitaciones, garage y dependencias. Sucursal Neuquén. Martillero: Rodolfo M. Isasi. No. Ho. 1301|90113. Serie 28a. No. Bco. 9786. CRITICA, Inic. 20|1|935, venc. 23|1|935

### Arturo Demarco

JUDICIAL. — Finca Pergamino 534, entre Tandil y Remedios, la que mide 8m66 de frente por 17m32 de fondo. Consta de 2 piezas corridas, cocina y w. c., carpintería de cedro, pisos de pino tea, cielo raso de yeso. Base, $ 4.125. Remataré sobre la misma.

EL DOMINGO 27 DE ENERO, a las 18 horas, por orden del señor juez doctor Orús, secretaría Funes Lastra, en los autos Benito María Salazgaray, su sucesión. Seña, 8 o|o. Comisión, 2 o|o. Datos: A. Demarco, Bmé. Mitre 720. — Buenos Aires, diciembre 31 de 1934.

### Valor de la Propiedad

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

Remates efectuados en el día de ayer:

Campo próximo a las Est. Jeppener, F. C. S. y Samborombón, F. C. P. B. A., en el Partido de Coronel Brandzen (provincia de Buenos Aires). Vendido en pesos 46.200, a la Soc. González Hermanos.

Casa de familia y negocio en la Ciudad y Partido de Lomas de Zamora (provincia de Buenos Aires). Vendida a Rosa L. de Rofrano, en $ 1.850.

### Rodolfo P. Peracca

EDICTO JUDICIAL

Orden del señor juez doctor Martín Abelenda, hácese saber por 15 días que en los autos DENEGRI PEDRO CLISERDI HENRY C. J. (cobro hipotecario), venderá Rodolfo P. Peracca, el martes 5 de febrero, a las 17 horas, el lote de terreno No. 90, Capital Federal, terreno en Mar del Plata, próximo a la Explanada Sur, lotes 5 y 10, manzana 224, con 84m.60 frente calle Lavalle y 17m.33 frente calles Almirante Brown y Falucho. Superficie 1.500 m². Base, $ 24.000. A cuenta de precio 8 o|o. Comisión, 3 o|o. — Buenos Aires, diciembre 21 de 1934. — Héctor Madariaga, secretario.

### Fiorito Chiesa & Grillo

JUDICIAL. — CASA en SEIS DE SEPTIEMBRE (Morón) calle Cnel. Brandsen No. 1183 sobre Brandsen por 43.30 sobre Saldías.

Juicio "Palmiero de Palma Serafina s| testamentaria", Juez Dr. Martín Abelenda, Secretaría del autorizante. Martilleros: Fiorito, Chiesa & Grillo.

Base $ 8.433,33 m|n. (2|3 partes de la tasación) pagaderos al contado. 10 o|o seña en el acto y 2 o|o de comisión. Remate: El Domingo 27 de Enero próximo a las 17 horas, sobre el mismo terreno. — Buenos Aires, diciembre de 1934. — Jorge Suárez Videla, secretario.

### GIMENEZ ZAPIOLA & Cía.

JUDICIAL. — EN FLORES. — Casa y terrenos. Bacacay 2354 y con frente a Venancio Flores y Nazca y Argerich. Ubic. gran importancia. Rivadavia y Nazca, import. esquina y centro de gran valor comercial, a cds. Plaza Flores y est. F. C. O. Afirm. al frente. Lote 1: casa Bacacay 2356: 22m.11 por 29m67 E., 29m.71 O. y 22m.02 contraf., superf. 670.73 m. c. Edificio: artístico y regio chalet con frente y jardín, hall, sala, comedor, antecomedor, 4 dormitorios, baño, toilette, escalera serv. cocina, antecocina, pieza, lavadero, garage; en subsuelo: 2 piezas; en altos: 3 habit., baño y azotea. Construc. sólida, buena clase. Base $ 20 v. c., incluido buen edificio. Lote 2: s| Bacacay: 7m.60 por 29m.71 E., 29m.78 O. y 7m.135 contraf., superf. 219.29 m. c. Base: $ 15 v. c. Lote 3: s|Bacacay 7m.60 por 29m.78 E., 29.85 O., y 7m.135 contraf., superf. 219.44 m. c. Base $ 15 v. c. Lote 4: sobre Venancio Flores 9m.50 por 20m.05 O., 19m.85 E., y 9m.42 contraf. 186.73 m. c. Base $ 10 v. c. Lote 5: s| V. Flores: 9m.30 por 19m.85 O., 19m.66 E. y 9m.31 contraf. superf. 183.72 m. c. Base $ 10 v. c. Lote 6: s| Venancio Flores 9m.30 por 19m.66 O., 19m.46 E., 9m31 contraf., superf. 181.91 m. c. Base $ 10 cada 75 d. c. Lote 7: s| Venancio Flores: 9m.37 frente por 19m.46 O., 19m.27 E., contraf. superf. 180.14 m. c. Base $ 10 v. c.

El domingo 27 de enero, a las 17.30 horas, en los mismos. Las bases son las 2|3 partes tasación. El pavimento sobre Gral. Venancio Flores es por cuenta del comprador. Escribano José A. Negri. Orden Juez 1a. Instancia Dr. Abelenda, secrt. H. Madariaga, exped. "Oliveira César Rafael de (concurso de su sucesión). 8 o|o cuenta precio, 2 o|o comisión. — Giménez Zapiola y Cía. Florida 239.



### PANELO & Cía.

**JUDICIAL — SIN BASE**
**EN EL TIGRE**
**16.575 m|c. s|. RIO SARMIENTO**
**MAÑANA**

JUDICIAL — Sin base, 2 lotes isla s|Río Abra Nueva. A 200 mts. más o menos, aguas arriba del Río Luján. Lindando con la quinta Nañandy y frente a los chalets Raquelita y El Deseo. Lotes 3 y 4 que miden unidos 50 mts. de frente al O. s|Río Abra Nueva; 341m90 fondo costado N., lindando con lotes 4, 5 y 9; 320m10 en el S., lindando con lote 2 (Quinta Nañandy)) y 55 mts. contrafrente al E., lindando con E. Vales. Terrenos altos, muy bien ubicados. Existe casilla madera 2 piezas y cocina y monte álamos. Sin base. El jueves 24 de enero, a las 17 hs., en Reconquista 336 (Bs. Aires). Juez Dr. Varangot, Secr. Irlondo. Exp. Nº. 9769, año 1934, fo. 466. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. — Panelo y Cía., Reconquista 336.

## Licitaciones Oficiales

### DIRECCION NACIONAL DE VIALIDAD

#### LICITACION PUBLICA

En las fechas y horas indicadas a continuación, en San Martín 871, Capital Federal, para adjudicar las obras que más abajo se detallan.

Las propuestas podrán ser presentadas en el Juzgado Federal o Letrado de Sección hasta cinco días hábiles antes de la fecha señalada para realizar el acto en esta Capital. Las bases de las licitaciones pueden adquirirse o consultarse en esta Dirección, en las Seccionales o en los Juzgados respectivos.

El precio de los planos y pliegos de condiciones de las obras de construcción se rigen por la siguiente escala: obras hasta $ 20.000, $ 5; de $ 20.001 a $ 50.000, $ 10; de $ 50.001 a $ 100.000, $ 15; de $ 100.001 a $ 500.000 $ 20; de $ 500.001 a $ 1.000.000, $ 30 m|n. y de más de 1.000.000 $ 40. m|n.

OBRAS DE CONSTRUCCION

BUENOS AIRES — Enero 30, 15 horas. — Camino de Necochea a Tres Arroyos, tramo Energía a Tres Arroyos, sección Km. 104,000 a Km. 136,668. — $ 208.370.

Febrero 6, 15 horas — Camino de acceso a la estación Altamirano desde puente Piñero y puente sobre el arroyo La Horqueta — $ 109.654.

Febrero 11, 15 horas. — Caminos de acceso a las estaciones Palantelén y Blaus. — $ 41.548.

Febrero 20, 15 horas. — Camino de Chivilcoy Sur a Indacochea. — $ 30.291.

Febrero 22, 15 horas. — Camino de acceso a la estación El Divisorio, Camino de El Divisorio hacia Pringles. $ 28.535.

Febrero 26, 15 horas. — Camino de Capital Federal a Mar del Plata, tramo Quilmes Etcheverry. En calzada de hormigón armado, $ 2.429.458; en granitullo, $ 2.821.582, y en hormigón armado y granitullo, $ 2.561.537. Podrán formularse propuestas por cualquiera de las tres soluciones separadamente o por las tres a la vez.

Febrero 27, 15 horas. Camino de Daireaux hacia Pirovano. $ 40.556.

Febrero 27, 15 horas. — Camino de Pehuajó a Mar del Plata, tramo arroyo del Medio-El Quebracho, Km. 40 a km. 58,143. $ 145.933.

Febrero 27, 15 horas. — Caminos de acceso a Pearson. $ 47.093.

SANTA FE — Febrero 4, 15 horas. — Camino de Santa Fe a San Francisco, tramo Sa Pereyra a Crusellas, progresivas 59,600 a 88,610. — $ 1.529.771.

Febrero 6, 15 horas. — Camino de acceso a la estación Garibaldi, camino de Garibaldi hacia Colonia Margarita y hacia Mangoré. — $ 13.021.

Febrero 15, 15 horas. — Caminos de acceso a Carlos Pellegrini, hacia Trail y Sud Oeste. — $ 36.593.

Febrero 15, 15 horas. — Camino de acceso a la estación Las Rosas, camino de Las Rosas hacia Las Chicas. — $ 8.206.

ENTRE RIOS — Enero 25, 15 horas. — Camino de Gualeguaychú-Villaguay-Feliciano al límite con Corrientes, tramo Gualeguaychú-Gilbert. — $ 31.897.

Enero 25, 15 horas. — Camino de Gualeguaychú-Villaguay-Feliciano, al límite con Corrientes, tramo Palavecino-Almada. — $ 33.659.

MENDOZA — Enero 28, 15 horas. — Camino de Mendoza a La Pampa por Colonia Alvear. Salida de San Rafael, pesos 460.533, y camino de Mendoza a Neuquén por Malargue. Entrada a San Rafael — $ 211.599 (Licitación conjunta).

TUCUMAN — Enero 28, 15 horas. — Puente sobre el río Acequiones, en el camino de Tucumán a Catamarca por Tula. — $ 71.332.

Febrero 15, 15 horas. — Obras de defensa del puente sobre el río Salí frente a la ciudad de Tucumán. — $ 21.038.

SANTIAGO DEL ESTERO — Febrero 4, 15 horas. — Camino de Santiago del Estero a Loreto, sección Km. 2,840 a Km. 27,196. — $ 299.064.

LA PAMPA — Febrero 21, 15 horas. — Camino de Meridiano Vº. a Castex, tramo Trebolares-Castex, sección Trebolares-Pico. $ 29.708.

CHACO — Enero 25, 15 horas. — Puente sobre el río Guaycurú, en el camino de Resistencia a Zapallar, tramo Capitán Solari-Zapallar. $ 25.529.

NEUQUEN — Febrero 11, 15 horas. — Camino de San Martín de los Andes a Nahuel-Huapi por Melinquina y puente sobre el río Traful, tramo río Traful-San Martín de los Andes. $ 291.473.

Febrero 20, 15 horas. — Camino de Neuquén a Laguna Auincó, conducto Canal Colonia Centenario. — $ 14.320.

RIO NEGRO. Enero 28, 15 horas. — Camino de arroyo Colorado a arroyo Verde, tramo Conesa - San Antonio Oeste. $ 39.510.

Febrero 4, 15 horas. — Camino de Paso Flores a El Maitén, tramo Ñorquin-Co-Pilcamyen. — $ 46.567.

CHUBUT. — Enero 28, 15 horas. — Puente sobre el río Mayo en el camino de El Maitén a Santa Cruz por Esquel, Tecka, Gobernador Costa, Paso Schultz, Paso Río Mayo. — $ 34.029.

Febrero 11, 15 horas. — Camino de Gobernador Costa a río Pico y frontera con Chile. — $ 35.103.

Febrero 19, 15 horas. — Camino de Punta Ninfa a Ruta 32. — $ 10.207.

Febrero 19, 15 horas. — Camino de Parada Km. 163 a Huemules. — $ 19.807.

Febrero 19, 15 horas. — Camino de Arroyo Verde a Bahía del Fondo, tramo Comodoro Rivadavia-Trelew, Km. 9,600 a Km. 27,200. — $ 20.131.

SANTA CRUZ — Febrero 1, 15 horas. — Camino de Las Heras a Aguada de Los Monos, tramo Km. 0,930 a Km. 23,600. — $ 13.679.

Febrero 1, 15 horas. — Camino de Comandante Piedrabuena a lagos San Martín y Viedma, tramo Mata Amarilla a Manantial Pelado. — $ 59.694.

Febrero 19, 15 horas. — Camino de Monte León a Lagos Argentino y Rico y puente sobre el río Bote. — $ 169.373.

Febrero 19, 15 horas. — Camino de Río Gallegos a Lago Argentino, tramo Guer Aike-Río Bote. $ 203.184.

Febrero 19, 15 horas. — Camino de Bahía del Fondo, río Gallegos, Aymond, tramo Río Gallegos-Aymond. — $ 37.879.

Febrero 19, 15 horas. — Camino de Bahía del Fondo, río Gallegos, Aymond, tramo Puente del Coyle hacia Comandante Piedrabuena. — $ 83.754.

Febrero 19, 15 horas. — Camino de Santa Cruz a Comandante Piedrabuena y Empalme con Ruta Nº. 1 (Monte León), tramo Empalme con Ruta Nº. 1, Km. 0 a Km. 16,774. — $ 86.461.

Enero 28, 15 horas. — Camino de Guer Aike al Turbio (límite con Chile), pesos 113.947.

TIERRA DEL FUEGO — Enero 28, 15 hs. — Camino de Río Grande a Cabo Espíritu Santo, tramo Km. 0 a Km. 117,124. — $ 117.429.

# Alma Torera
por Don JUAN el ZORRO

## RINCON ROMANTICO

Andaban ambos tomados de la mano. Primavera hacía llover luz y perfume y el canto de los pájaros era tan hermoso que llenaba de emoción a la pareja enamorada.

—El día que me beses —dijo él— tendrá más luz que enero, el día que te bese será tan hermoso, que aunque los hombresamont onarán toda la belleza de la tierra, no alcanzarían a competir con él... el día que te bese...

Y suspiró.

—Bueno —contestó ella— que sea hoy.

Y se unieron las bocas en un largo ósculo apasionado, tan largo y tan ardiente, que cuando quisieron seprarar sus bocas no pudieron hacerlo; es que ambos tenían dientes arreglados con oro y habían puesto tanto fuego en aquel beso, que el metal se había fundido y estaban soldados.

Y por culpa de eso, murieron poéticamente, de hambre y de sed.

* * *

### Superstición Indígena

Estos tienen tres denominaciones que parecen representar otros tantos tipos místicos, a pesar de que muchas veces se confunden entre sí. La más general es "ú-pora", es decir, Fantasma del agua, que se aplica a todo animal fantástico acuático. Se supone que todas las aguadas permanentes tienen un "ú-pora" que vela por su conservación.

El segundo tipo es el "Pira-Nu" (Pez Negro) que se forma en las canoas viejas de timbó que se pierden en las correderas. Este pez es de gran tamaño, con la cabeza como la de un caballo, de grandes ojos y nada a flor de agua para echar a pique las embarcaciones.

El tercer tipo es el monstruo llamado "Yagua Rou", de color semejante al del burro. No se aleja de las costas y es el que socava las barrancas para hacer caer a los animales que se acercan a la orilla y comerles los pulmones.

### Diálogo de Hoy

*—Hay un género que le está saliendo muy caro a España.*
*—¿Sí; cuál?*
*—La "Ceda"*

## Mentiras Criollas

**En cuanto cobre unos pesos, primero usted**

### Verdades que no se Creen

Tengo el ojo negro porque me caí.

### EL ASNO

*Más que ver nadar los cisnes en azul lago sereno;*
*más que ver las mariposas luciendo matices bellos;*
*más que oír al ruiseñor en sus instantes supremos;*
*más que los rudos centauros y los faunos picarescos*
*y todas las fantasías que el poeta en su cerebro elabora sutilmente con brillantes ensueños.*
*Muchísimo más me gusta en las tardes del invierno, cuando las hojas marchitas caen a impulsos del viento, cuando el sol entre celajes de sangre se va muriendo, ver la silueta de un asno, que por abruptos senderos, soportando latigazos, blasfemias y juramentos, lleva una carga de leña que en el rancho del labriego dará calor a la vieja enferma y los niños tiernos, que en la tarde, alegremente sentados cerca del fuego, doblarán las cabecitas bajo el imperio del sueño.*

Alfonso Aldrey.

### Cosas grandes del cine

Los dientes de oJsé Mojica

### Remedio Específico

*Cuando le preguntaron por qué comía papel secante, explicó que se había indigestado con calamares en su tinta.*

* * *

### LAS GRANDES PREGUNTAS

¿Ese tren que se va es el de Rosario?

—¡Hombre!, no tengo cambio para pagarle la caja de fósforos.
—No importa, señor; la pagará otra vez.
—¿Y si me muriera?
—¡Oh!, sería una pérdida tan pequeña.

## MIRADAS DE UN BIZCO

*Como los ahogados se mueren por falta de aire, conviene que todo aquel que corra peligro de naufragar lleve consigo un abanico.*

## Aventuras del Monstruo Pim Pom



LA LUCHA iba a comenzar entre los dos monstruos. Pim hizo las flexiones de reglamento y luego de darle la mano al rinosaurio, le aplicó un fuerte cross de derecha que lo alcanzó justo debajo del mentón. El otro, ni corto ni perezoso, procuraba pegarle con la cola, que indudablemente era lo más indicado, pero la ventaja de Pom, que tenía cuatro extremidades, hacía que se perfilara como seguro ganador.

DESPUES de unas cuantas fintas, Pom llevó al rino contra la montaña y allí de derecha-izquierda, derecha-izquierda, lo dejó con más abolladuras que cacerola de linyera. El rino carecía de agilidad y aunque le llevara ventaja en el peso, no tenía la efectividad necesaria como para conseguir la victoria del match.

(Continuará).

# EL PALACIO DE SANTA FE Y SAN MARTIN SERA EL PRIMO CARNERA DE NUESTRA CIUDAD




Año XXII — Miércoles 23 de Enero de 1935 — Número 7484

## Pronto Vamos a Tener Aquí un Rascacielo de Cuarenta y ocho Pisos

**La Ciudad, Cansada de Estar Acostada, se Levanta Como un Saludo o una Protesta**

Como si ya hubiera hecho lo suficiente agrandándose en largo y en ancho, como si se hubiese conformado estirándose hacia los barrios, creando, alas como en un desperezamiento magistral de su esfuerzo, Buenos Aires crece hacia arriba. Ganó horizontes y abrió sus calles como brazos enormes a todos los costados, a todos los rumbos, hacia los cuatro puntos cardinales, y, cubierto su radio urbano, como si se sintiera arrinconada, como si no tuviera salida, apretado su cuerpo estupendo por el progreso rápido que todo lo abarcó en pocos años, Buenos Aires quiere ganar el cielo, lleva ese rumbo. Estamos en la época de la construcción, de la edificación monumental copiando el ejemplo yanki que encajona en un rascacielo cinco mil personas como si tal cosa...

Buenos Aires, como asfixiada se eleva y como en una protesta formidable levanta orgullosa su musculatura de cemento frente al asombro colectivo que descubre una nueva perspectiva.

**Buscando otra fisonomía**

La línea fría y elegante del rascacielo se está elevando como un mástil sobre la edificación irregular de la ciudad, y la ciudad adquiere otro perfil y otra energía. Buenos Aires no soñó en 1900 con tener estos ejemplos de fuerza, donde sirve de palanca el atrevimiento inteligente del hombre y su afán de superación y de conquista en todos los aspectos. Frente mismo al futuro parque del Retiro ha echado sus cimientos y levantado sus 31 pisos la imponente construcción moderna.

Es como un pueblo, nueva y flamante aldea donde podrán habitar, como en un mundo aparte quinientas personas. No tiene este rascacielo como el de los hombres rubios del Norte, su espinazo de acero. Es el primer palacio, es el edificio más alto del mundo construído exclusivamente de cemento y tiene como novedad sobre su misma arquitectura y es el ambiente, la atmósfera artificial: Acondiciona el aire, lo que permite regular la temperatura tanto en invierno como en verano.

**El asombro extranjero**

Buenos Aires para todos los que llegan de afuera es capital moderna. No le falta nada para competir en



DOS ASPECTOS del nuevo rascacielo que se levanta en el barrio de Retiro, y que será el más alto de toda Sud América

grandeza con cualquiera ciudad de Europa o de Estados Unidos. Se van poniendo a la par, dijeron alguna vez, y ahora, en cuanto el barco los hace pisar tierra criolla, el asombro extranjero descubre una fisonomía que no había imaginado en nuestra urbe. Y para que se haga más interesante la primera impresión, antes de que el forastero que cruza los mares conozca nuestro espíritu y se acerque a las inquietudes espirituales de nuestro pueblo, el fantástico edificio se alza, como un reto y como un saludo, frente mismo al puerto, como un vigía dominador y atrevido.

**El Primo Carnera de la ciudad**

La construcción monumental en

## Será el Más Alto que Exista en los Países de Toda Sud América

**Aunque Parezca una Paradoja, el Rascacielo es un Producto de la Crisis Actual**

nuestra capital viene extendiendo tentacularmente sus brazos. Como fatigada de agrandarse en barriadas enormes y progresistas, busca el cielo en afán rebelde, y se asoma fría pero imponente a la mirada y a las atenciones.

El flamante edificio que se está terminando de erigir en Santa Fe y San Martín se campeón en altura en América del Sur. Es el Primo Carnera de la ciudad, que desafía a los arquitectos del mundo, que incita a los ingenieros de Buenos Aires a que le presenten pelea con otros proyectos de edificación monumental. A su lado todo es pequeño, las casas de tres pisos y las de diez, parecen los lustrabotas del monstruo, nadie se atreve a hacerle cosquillas por temor a su silueta enorme y sólo sus doce ascensores tienen permiso para hacerle ruidos en su interior.

**La crisis y el rascacielo**

Aunque pareciera paradoja, el rascacielo es un producto de la crisis. La tierra cuesta cara y las empresas constructoras, en lugar de edificar horizontalmente lo hacen verticalmente. Sale más barato. La visión de los arquitectos tiende hacia ese rumbo, y alguien ha manifestado, que la futura ciudad, la que tendremos de aquí doscientos años, serán conjuncitos superpuestos donde la gente vivirá cómodamente cerquita del cielo. Superaremos entonces a Nueva York y será la gran urbe prometida por los visionarios profesores de ingeniería: ciudad grande hacia arriba en su aspecto arquitectural.

No tenemos espacio libre. Las viejas casas, en las mismas barriadas, se están tirando abajo para levantar en ese pedazo de terreno, el palacio de cinco pisos o más. No tenemos espacio libre, por eso, la empresa que ha realizado y el dueño del terreno que ha dispuesto la erección de ese verdadero monumento que es el edificio levantado en el ángulo de Santa Fe y San Martín, ordenan el crecimiento hacia arriba, y nos dan un resultado de 31 pisos, pura musculatura de cemento que impone respeto y hace ponerse serio a cualquier transeunte.

Lo interesante es saber que la crisis tiene mucho que ver con esta construcción monumental, ya que en un espacio inverosímil de terreno, donde cualquier provinciano no se animaría a habitar porque le faltaría lugar para criar gallinas y hacerle la casita al perro guardián, el hombre moderno dispone la creación de un monumento, donde pueden vivir, con todas las comodidades de la actual civilización más de quinientas personas. 31 piso, de puro cemento armado, si parece mentira, dice el público que mira hacia arriba y se pone a contar de afuera, sin calcular que consta la casa de 101 departamentos...

Buenos Aires se transforma, se agranda, se moderniza, Buenos Aires necesita cancha para escribir a punta de esfuerzos su progreso y como no tiene espacio horizontal se va hacia arriba, adquiere otro perfil enérgico, levantando sus palacios como un reto y como un saludo.

## La Terminación de Una Cañería Pondrá Fin al Problema de la Escasez de Agua

### Quedará Concluído en Pocos Días el Nuevo Tubo Maestro

**El Ingeniero Selva se Refiere a las Obras que Quedarán Libradas al Público**

Con motivo de las numerosas quejas que por falta o escasez de agua corriente en algunos barrios de la capital, recurrimos en demanda de una información seria y técnica al presidente de las Obras Sanitarias de la Nación ingeniero Domingo Selva.

El ingeniero Selva se prestó gentilmente a contestar nuestras preguntas que vienen, evidentemente, a despejar la preocupación que lógicamente despierta un problema tan grave como es la provisión de agua a la Capital Federal y pueblos suburbanos.

**Los casos denunciados**

Entrando en materia, preguntamos al ingeniero Selva si existe realmente el problema de la escasez de agua en Buenos Aires.

—El agua en la ciudad de Buenos Aires — nos respondió — es abundante, y si en algunas partes hay escasez, se trata de casos aislados, que obedecen a deficiencias locales, que se van subsanando, a medida que se presentan, con los medios disponibles.

Es lógico, por otra parte — agrega el ingeniero Selva — que esto suceda, si se tiene en cuenta que muchos barrios se han desarrollado en forma vertiginosa, y no ha sido posible hacer lo mismo con los depósitos de reserva de agua y cañerías maestras o alimentadoras de la distribución, por las enormes sumas que erogarían en cortos plazos.

**No hay tal problema**

—¿Las instalaciones actuales de Obras Sanitarias están a la altura de las necesidades cada día en aumento de la población?, — preguntamos.

—Sí, — nos responde — las instalaciones son suficientes y a medida que aumentan las necesidades



EL PRESIDENTE de las Obras Sanitarias de la Nación, ingeniero Selva, quien habla sobre la escasez de agua

de la población, se irán mejorando en cumplimiento del plan proyectado en 1923 que prevee las necesidades de 6.000.000 de habitantes en la Capital Federal. A ese efecto, — nos dice — se construirán nuevos depósitos de distribución y las cañerías de refuerzo correspondientes una de las cuales partirá del depósito de Caballito, hasta el Paseo Colón y otra, del depósito distribuidor

### Se Subsanarán las Deficiencias en Todos los Barrios

**Mataderos, Flores y Liniers Podrán Consumir Todo el Liquido Necesario**

de la calle Córdoba hasta la calle 25 de mayo.

La primera se halla en funcionamiento desde la calle Salta hasta Paseo Colón y se procura que este año se realice la prolongación desde la calle Salta, por México hasta Rioja.

Con respecto a las deficiencias señaladas por CRITICA en los barrios de Mataderos, Flores, Liniers, etc., quedarán totalmente subsanadas cuando se termine la instalación de la cañería maestra que se construye desde el depósito de Caballito hasta la Avenida General Paz. Puedo asegurarles — nos dice el ingeniero Selva — que en el deseo de hacer este servicio con la rapidez que exige la población de esos importantes barrios — la repartición a mi cargo — desde su presidente hasta el último peón — hacen esfuerzos extraordinarios para que el agua no falte — y no faltará. Las cuadrillas trabajan noche y día y seguramente, dentro de 30 días esa cañería máxima estará terminada.

Quiero decirles, — con esto, — agregó el presidente de Obras Sanitarias — que pueden tranquilizar a la población afectada por la falta de agua — con esta información.

Como le preguntáramos al ingeniero Selva, si la gran demanda de líquido podía afectar su pureza o filtración, nos expresó que en forma absoluta debe desecharse esa idea. Cualquier cantidad de agua, por elevada que sea, es, y puede someterse al riguroso proceso de desinfección habitual.

Complacidos trasmitimos, pues, a nuestros lectores, las declaraciones del presidente de las Obras Sanitarias de la Nación, tanto más valiosas cuanto que ellas vienen de un técnico del prestigio del ingeniero Selva.

## Hablan los Libros

### Sara de Etcheverts Provocará un 1810 en la Novela Argentina

*Por Fulano de Tal*

PUES bien, Sara de Etcheverts ha escrito una hermosa novela, una novela que sin duda merece los más cálidos adjetivos, una novela moderna, modernísima de ciudad de ahora mismo, de gran ciudad; la novela de una mujer porteña actual, no de la mujer porteña —nada de simbolismos— sino de una mujer porteña, de una joven de apellido, de libertad económica, "casi el albedrío", como con elegante y certera expresión dice la autora. Y apena pensar que ha tenido que ser una mujer la que escribiese esta obra profunda, fuerte, varonil, y alegra la comprobación de que hay mujeres capaces de calar hondo y d volar con coraj n la vida. Y entristece la certeza de que, siendo una obra argentina, americana, al mundo se le dará un comino de ella; y es un regocijo ver que aquí se puede producir una obra del sentimiento y de la inteligencia con la fineza de concepción y de realización que nos parecen a menudo exclusivas de la civilización europea, más reducidamente aún, de la civilización francesa. En Francia, esta novela de Sara de Etcheverts ya estaría haciendo ruido en el ambiente literario y artístico, en el gran mundo, en el mundo medio, en todas partes; iría por la décima edición, se le abrirían perspectivas de muchas ediciones más, y tendría inevitable el premio Goncourt, el premio Fémina, cualquier otro de esos que desde París consagran para todo el orbe.

S. DE ETCHEVERTS

* * *

Dice la propia autora de "Una mujer porteña" en "Una mujer porteña" (pág. 74 de esta primera edición que esperamos no sea la única): "Se publican buenos libros argentinos que pasan desapercibidos, devorados por el malón editorial de tanto esfuerzo trunco o forzado". Con galicismo y todo, he ahí la verdad fatal. No, no es ningún malón editorial de fracasos lo que devora a los buenos libros argentinos que se producen. Es la irremediable fatalidad de ser libros argentinos, americanos es decir, a trasmano del mundo, en otro mundo que no se decide a ser él, él mismo, otro mundo, un nuevo mundo, y tampoco entra en el otro, en el viejo. Ojalá el libro de Sara de Etcheverts se redima de ese pecado original de su oriundez americana, argentina. Es un libro digno de ser leído a millares; es, para su propósito notorio, un libro perfecto, casi sin tacha, apenas con algunos errores gramaticales o de ortografía queafectan meramente a la cisualidad de la lectura.

La "mujer porteña" de Sara de Etcheverts es Luciana Andrade, la joven que vino al mundo en este tiempo y en esta región para vengar a las mujeres de otro tiempo y de esta región misma; la joven libre por dentro y por fuera que vengará a la madre que vivió atada por fuera y por dentro. Oigámosla hablar aconsejando a un hombre, a uno de tantos hombres, a todos los hombres del planeta: "Le voy a dar un consejo sabio ¿quiere? Trate a su mujer, cuando la tenga y sea quién sea, como a una amante a la que usted debe superar. No le deje punto alguno que llenar. Que ella, con su imaginación, si es heróicamente honesta, y de reflejo de las charlas audaces con sus amigas, vivirá paraísos mentales en los que, sin duda alguna, usted no será el protagonista".

* * *

¡Cuántas mujeres porteñas (y no porteñas, por cierto) se sentirán interpretadas en esas palabras penetrantes de Luciana, de Luc, de la joven que fué el chiche de la madre y es el secreto odio del padre! Los hombres acomodan el mundo a su gusto o, mejor dicho, a su disgusto, y creen que las mujeres se sienten satisfechas en ese acomodo, en ese desacomodo: pero ellas vislumbran otro mundo. ¿Otro mundo mejor, peor? Otro mundo, no hagamos moral ahora. Las mujeres saben que pueden acomodarse de otra manera los trastos de la tierra, de la cabeza y del corazón. Y no les queda más que la evasión o el sueño. En la evasión huyen de los hombres, en el sueño no los hacen a ellos protagonistas, o los hacen, pero a su manera, cambiando el más cercano por el lejano, el asible por el inasible, el legítimo por el que peca.

Como todas las mujeres obligadas a vivir otro mundo que el que podía ser suyo vivió la madre de Luciana, hasta que su hija se le apareció rebelde y magnífica, con posibilidades de realizar en la vida lo que ella no pudo realizar nunca; y entonces la madre desilusionada se entrega a la hija de las esperanzas inmensas, vive para ella, es su mimo, su esclava, su todo, dispuesta, en desesperación de náufrago insalvable, a sacar a flote a quien presiente capaz de vengarla de todos los que mandaron a pique la embarcación. Y en efecto, Luciana, muerta la madre, es eso, la mujer rica, inteligente, culta, deportiva, fumadora, copetinera, enemiga del gran mundo y de las grandes mentiras políticas, artista, automovilista, vital, excesiva, ¿quién lo duda?, pero por eso mismo más apta para imponerse, para ejecutar la recóndita misión que trae al mundo sin proponérselo, solo con dejarse vivir como quiere vivir.

Pero si en pocos casos se dice algo con decir el argumento de una novela, en éste se dice menos aun. No es el argumento lo que da significación y valor a la novela de Sara de Etcheverts, sino la factura misma de la novela, sus cuadros aparentemente deshilvanados, sus visiones fugaces, pero centelleantes, sus personajes amasados de más materia común a todos que distinta y, sin embargo, vigorosos, discernibles. Lo que cautiva en la novela es el estilo, entiéndase, no el modo de escribir, no un modo gramatical de expresarse, sino un modo de pensar las situaciones y los personajes de sentirlos, de moverlos, de aquietarlos, de manifestarlos de frente, de perfil, de espaldas, el estilo, en fin, la concepción y el sentimiento del mundo que la autora posee y que va transfiriendo a sus muñecos y a sus catástrofes.

* * *

En ningún momento decae la calidad del libro, en ningún momento se llega al lugar común vacío, a la situación sentimentaloide, a la vulgaridad, al clisé a que se apela siempre que se tiene que seguir adoptando la pose y el movimiento del escritor y no se tiene el alma del escritor o se tiene momentáneamente vacante la cabeza y el corazón. Quisiéramos transcribir pasajes, frases, metáforas, adjetivos. Los hay de una originalidad y de una belleza tocantes, muy rara vez de rebuscamiento. Pero, ¿a qué desglosar lo que tiene su jugo, su coherencia, su hermosura en su totalidad? Además, no es el caso de que nadie se considere eximido de leer un gran libro argentino de la hora presente por haber conocido en resumen su argumento y algunos de sus renglones. Si "Una mujer porteña", como es de esperar — sería demasiado triste el escepticismo en este caso — logra perforar la cáscara del realismo fotográfico, rampión, plagiario de la novela argentina tipo Manuel Gálvez... y tipo de otros novelistas menos desacreditados pero no mucho más calificados, habrá realizado un 1810 de nuestra literatura.

*Los Entrerrianitos Alegran Nuestra Adusta Ciudad Como Una Bandada de Gorriones* — Dibujo de Parpagnoli



LOS COLEGIALES de Entre Ríos recorren nuestra urbe como una bullanguera bandada de gorriones. Cuando cruza las arterias más febriles la alegre caravana infantil, el tráfico se detiene y los transeuntes más apurados, olvidan por un instante su prisa ciudadana, para saludar con cariño a los niños que han venido de tierra adentro para hacer una comprobación visual de las grandezas de la metrópolis

## Salamanca y sus Partidarios Son los Verdaderos Responsables de la Guerra

### Es Evidente que el Ejército de Bolivia ha Sido ya Derrotado y que la Guerra no Tardará en Terminar

### Eugenio Federmann, Periodista Alemán, Refiere Sus Impresiones Después de Haber Visitado el Altiplano

DESDE hace pocos días se halla en nuestro país el señor Eugen Federmann, conocido periodista alemán que, debido a las trágicas circunstancias por que atraviesa su patria se halla imposibilitado para regresar a la misma. El golpe de mano hitlerista lo sorprendió hallándose en Madrid como corresponsal del diario "Telegraf" de Amsterdam y otros grandes órganos de Alemania. Desde un año a esta parte vivió en Bolivia, donde tuvo ocasión de asistir a los acontecimientos bélicos en que participa el país del altiplano, y al requerirle hoy sus impresiones sobre la situación de allí, nos manifiesta:

—Yo no quiero hablar sobre las causas y los orígenes de la guerra del Chaco; tampoco quiero dar un juicio sobre la justicia o injusticia de esta guerra. Desde mi punto de vista, todas las guerras son injustas. Pero una vez obligado a vivir en un país que lleva a cabo una guerra, es un deber periodístico hablar sobre asuntos bélicos.

**Nación derrotada**

—No cabe ya duda que Bolivia es una nación derrotada por las armas paraguayas, por culpa de los mismos bolivianos, o mejor dicho, por culpa del gobierno "genuino" encabezado por el anterior presidente, doctor Daniel Salamanca. Se puede comparar con cierta razón al doctor Salamanca con la última emperatriz de Francia, Eugenia. La guerra de Francia contra Prusia, del año 1870, ha sido la guerra de Eugenia. Ella decía: "C'est ma guerre", y hay gente en Bolivia que dice que la guerra del Chaco es la guerra particular de don Daniel Salamanca.

Con insuperable torpeza, el gobierno de Salamanca fracasó en la lucha bélica y también en la posibilidad de hacer una paz honrosa y ventajosa para la nación. El gobierno de Salamanca ha sido un gobierno completamente regionalista. Todos sus ministros, Quiroga, Ugarte, Espada y el famoso Demetrio Canelas, el entonces canciller de Bolivia, son comprovincianos de Salamanca, de Cochabamba. Los cochabambinos no se han limitado a acaparar ministerios, si no que llenaron también la administración del país. El "genuinismo" o sea el partido Republicano, tenía su sede general en Cochabamba, y todos sus partidarios recibían las órdenes políticas de Cochabamba. rsoloulA etaoin shr unetaoshr unetuu

**"Cabezas de turco"**

En la guerra ya perdida se buscan responsables. Y con una habilidad que merecía ser empleada para cosa mejor, el gobierno "genuino" se empeñó en buscar culpables. Yo sólo quiero mencionar un hecho. Después de las grandes derrotas en los meses de noviembre y diciembre de 1933, el ánimo de los bolivianos llegó a la desesperación. ¿Quién del desastre? Según la opinión del gobierno y especialmente del presidente y del ministro de Guerra, Quiroga, lo fueron algunos jefes del ejército. Es claro que no se pudo destituir a todos los jefes; por esta razón, el gobierno destituyó al jefe del ejército en campaña, general Kundt. Había muchas gentes, especialmente "genuinos", que decían que Kundt había sido un "traidor" a Bolivia, olvidando completamente los servicios que este hombre ha prestado al país. Ha sido imposible hacer un proceso al general Kundt, pero el gobierno boliviano se rehusó a concederle permiso para visitar la tumba de su esposa, recientemente fallecida en Berlín. La "cabeza de turco" se encontró en otro alemán, el teniente coronel asimilado, Max Ungewitter, fotogrametista de aviación del ejército boliviano. Los jefes militares, especialmente Quiroga, durante ese tiempo ministro de Guerra, sospecharon que Ungewitter estaba al servicio del Paraguay. Ungewitter fué preso el 16 de diciembre de 1933, y sigue encarcelado hasta ahora. Probablemente es un caso único en la historia de los procesos por espionaje en tiempo de guerra, en que el acusado espera durante más de un año la condena o el sobreseimiento.

FEDERICO FEDERMANN, quien cuenta la situación actual de Bolivia

—¿Cuáles son los problemas más graves que pudo notar en Bolivia? — preguntamos al colega alemán.

—El problema indígena — nos responde —. Esos indios viven en un estado de completa esclavitud. Es por esta razón que se pueden comprender sus pocas cualidades como soldados. Estos indios son analfabetos: ellos no saben castellano ni tampoco saben para qué luchan. Para ellos es igual si el Chaco pertenece a Bolivia o a Paraguay. La gran mayoría de los soldados bolivianos son indios del altiplano, gente tímida y taciturna.

Bolivia es un país riquísimo y con muchas posibilidades. La guerra es pagada por los dueños de minas. Todos los gastos de guerra pesan sobre la Southern Mining Company, entre muchas otras, son obligadas de entregar el 52 o|o de sus divisas para financiar la guerra. Los empleados extranjeros, pagados en moneda extranjera, son también obligados a entregar buena parte de sus sueldos para el cambio oficial. La falta de divisas ha encarecido enormemente la vida en los últimos meses.

La situación del comercio llegó a ser insoportable por falta de divisas. La bolsa negra floreció de manera tan enorme hasta el mes de noviembre de 1934; que el gobierno se vió obligado a reconocerla y consentir la venta en el mercado libre de moneda extranjera. El efecto de esto ha sido que la libra esterlina valga ahora de 125 a 130 bolivianos, en vez de 20 bolivianos que valía en el mes de diciembre de 1931.

Como resumen puede decirse que las pequeñas causas producen grandes efectos. Bolivia ha sido arruinada por el "genuinismo", es decir, por el gobierno de Salamanca, y el actual gobierno de concentración nacional presidido por el doctor Tejada Sorzano ha recibido una pesada herencia a liquidar con la guerra del Chaco. Con la movilización general última ellos quieren salvar lo que es posible. Pero es muy dudoso que tengan éxito. Hay pocos bolivianos que saben la verdad de la situación de su país. Los que la saben están muy impresionados y piensan en los medios por salvar la patria de la derrota definitiva.

Es seguro, termina diciéndonos el señor Federmann, que cuando las tropas regresen a sus hogares buscarán la "revancha" en la guerra civil contra los que los arrastraron a la guerra exterior.

*Datos Para una Psicología Porteña*

## Arias y Sandrini Definen Dos Tipos: El Cachador y el Aparente "Otario"

LA geografía de Buenos Aires se determina por esquinas; son así puntos y muy principales, dentro de la topografía porteña. Corrientes y Esmeralda, San Ignacio y Boedo y Almirante Brown y Pedro de Mendoza. Cada una de estas esquinas tiene un tipo de humanidad totalmente característico. El de Esmeralda y Corrientes es cachador, el de San Ignacio y Boedo se hace el otario. Y para que sean más admirables estas modalidades hay que advertir que cada una de ellas tiene su personalísima expresión en un celebrado artista criollo.

Pepe Arias es el cachador del centro; Sandrini es el otario que engrupe con su cara de zapato viejo y que después primero él en la carrera.

El cachador es un muchacho noble y sencillo; él está contento cuando tiene veinte centavos para el café. Después se ríe de todo; comienza riéndose de él mismo. Para "granjearse" la simpatía del auditorio empieza contando cuentos ridículos en los cuales él es la víctima. Y así Pepe Arias nos contó cuando fué cobrador de sastre, cochero de pompas fúnebres, pasajero del Geiría o Conde de Carnaval. Cuando el auditorio está bien alimentado a fuerza de cáscaras y milanesas, comienza la cachada general para los presentes. Pero hay una observación muy interesante que hacer. Así como un poeta mejicano descubrió que "el castaño no sabe que se llama castaño" así también el cachador no sabe que es cachador. Cuando toma conciencia de su papel, se acabó la cachada espontánea, juvenil y admirable. Entonces la cachada se vuelve agresiva por que es intencionada, por que tiene segunda intención, por que está hecha con fin de bronca, por que va en pos de las patadas y los castañazos.

SANDRINI

El otario —o el que se hace el otario — son otarios con trampas los otarios de hoy en día — es un ser lleno de berretines. El que se hace el otario cree en la vida y tiene fe en el destino. No posee el escepticismo del cachador y tiene un sentido dramático de la vida. Cree en el amor, en el football y en los burros. Tiene todo su weck end ocupado, es la alegría del barrio, se ocupa de todo, es el que siempre tiené cigarrillos, el que conoce los recorridos de todos los colectivos y tranvías, el que hace reir a las muchachas contándoles cosas absurdas y el que sabe leer en las manos. El que se hace el otario es aquel muchacho que lee "Los tres mosqueteros" a la luz de la vidriera, el que cada vez que se oye el reloj de los ingleses, dice: "¿Oyeron?; el reloj de los ingleses". Y se queda muy tranquilo. Y no hay nadie que haga todos esos papeles mejor que Sandrini.



PEPE ARIAS

Pero ese muchacho bueno que es casi siempre el que hace el otario no es un tipo que se pueda ganar de mano. Está siempre listo para los sentimientos y sabe hacerse querer, cosa muy importante en estos tiempos de bronca.

Por eso es que el pueblo debe querer a Pepe Arias y a Sandrini, por que ellos han definido esos dos grandes tipos de humanidad que hay en Buenos Aires, el cachador y el otario.